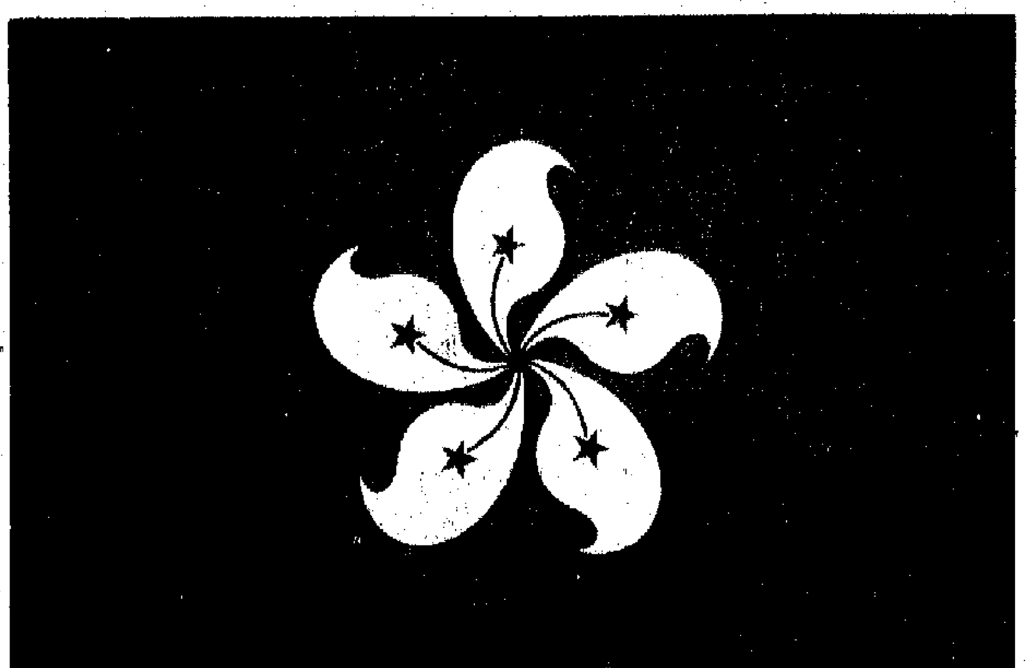
大公報
Ta Kung Pao
342 Hennessy Road, Hong Kong
督印：大公報（香港）有限公司
第三萬零九百八十八號
地址：香港軒尼詩道三四二號
電話總機：五七五七一八一至七
圖文傳真：八三四五一〇四
CABLE: 8778 TELEX: 72859 HKTKP HX
今日出紙五張半 零售貳元
香港有利印務有限公司承印

草委通過多項修改
港基本法完成起草



昨天在北京獲草委大會投票通過的香港特別行政區區旗（上）區徽（下）

廣徵意見 四年協調 今結碩果
專題組提24項修改案 全獲三分二多數通過
基本法草案呈下月人大通過後將頒布
劉皇發李福善容永道任監票人

【本報記者翁惠玲、陳靖鑫北京十六日專電】基本法起草委員會全體會議今日以超過三分之二多數（佔八成出席委員）的票數，通過草委會各專題小組提交的二十四個修改提案，以及以剛剛三分之二的票數，通過區旗區徽圖案。草擬了四年多的基本法條文，已經獲大會通過，將呈交下月全國人大常委會審議，然後由全國人民代表大會通過後頒佈。（基本法草案修改條文列六版）

在今日下午通過的二十四個修改提案中，大部份獲得四十五票以上的票數通過，其中有七個提案獲全數五十票贊成（有六個是政制章節條文，一個是屬文教章節的），至於政制專題小組修改後的附件一（行政長官產生辦法）表決結果是四十五票贊成、兩票反對、兩票棄權、一票廢票，而附件二（立法機關產生辦法）則是以最少票數（四十一票贊成、七票反對，一票棄權，一票廢票）通過的提案。至於對立法局議員資格規定的提案，則有四十六票贊成，兩票反對、兩票棄權。

而對於最少票數通過的立法機關產生辦法修改提案，一些反對的香港委員都表示是不滿意仍保留分組計票機制。

對分組計票投反對票的七位委員其中五位是黃麗松、容永道、鄭正訓、譚惠珠和查濟民。

下午會議表決的形式是分三輪進行，採無記名投票方式，首先對三套區旗區徽圖案投票，第二輪是對二十四個專題小組提出的條文修改提案投票，由劉皇發、李福善和容永道作監票人。

區旗區徽圖案獲多數票通過

第三輪對兩個由委員聯署的修改提案投票。結果這兩個提案均未得到三分之二多數，而不獲通過。其中譚耀宗等委員要求在基本法條文中增加集體談判權的修改提案，十八票贊成、十九票反對、十三票棄權。霍英東等委員提出的修改提案有關體育組織，結果是（二十票贊成，十九票反對，十一票棄權。）

委員們在檢票期間，都顯得非常緊張，希望急於知道結果。在知道結果後，大部分委員的反應都對表決的結果表示滿意，認為這是四年多來委員綜合和協調各方面意見，盡了最大努力的集體創作成果，

至於三套區旗區徽圖案的表決，結果是編號是二號的一套區旗區徽圖案，以三十四票贊成，十五票反對，一票棄權獲通過。這套圖案是以紫荊花和星為主題，底色為紅色。

香港特別行政區區旗區徽評選委員會委員文樓表示，這套區旗區徽是最強烈表達一國兩制特色的，紫荊花圖案有轉動感，紫荊花是香港市徽，內裏有星，代表中國，底色以紅色為主，顯示一國兩制特點。

他表示，去年入選的六套區旗區徽圖案創作者，可獲頒發一等獎（一個重四兩的金獎章），入選作品創作者香港佔五位，內地佔七位。他相信今年五月會頒發此獎項。

周南談基本法擬定 稱四年合作獲成果
草擬工作結合了香港實際兼顧各方 期待中英今後合作會更加密切

【本報特派記者翁惠玲、陳靖鑫北京十六日專電】正在此間出席基本法大會的新華社香港分社社長周南今日用「四年辛苦，終享成果」，來形容四年多的基本法起草工作，他指出，四年辛苦不尋常，基本法各項條款獲得大會通過，是理智的勝利，也是合作的成果。

他在接受記者訪問時表示，雖然基本法要到全國人大通過後，才會正式頒布，但他相信，這是一部好的基本法。首先它把「一國兩制」的構想，以及《中英聯合聲明》中關於中央人民政府對香港的一系列方針、政策，用法律的形式最後肯定下來。

周南指出，基本法制訂了香港九七年以後發展的藍圖，它結合了香港的實際情況，充分體現、照顧了香港作為一個多元社會裏各個不同階層的願望、要求和利益，而不是偏向那一方面，像工商界、宗教界、勞工界以及其它階層的願望、利益，都在基本法中得到反映。

他表示，基本法在政制方面的民主進程，遵照循序漸進的原則，比過去通過的幾個方案都更加先進。

問及港人對基本法的接受程度，周南表示，香港大多數居民都會擁護基本法，香港人應同心協力，一起來貫徹基本法。他說，基本法雖然要到九七年以後才實施，但這種精神應該在過渡期所剩時間裏體現出來，在銜接問題上也應該體現出來。

周南指出，隨着基本法的正式通過和頒布，中英在關於香港問題上的合作，也會進入一個新的階段。他並期待中英雙方更加密切的合作。

社評
四年艱辛 眾志成城
——香港基本法完成起草工作

在北京舉行的香港基本法起草委員會第九次全體會議，昨天順利通過了對基本法草案的二十四項修改提案，原草案中關於司法管轄權的第十九條曾作保留，這次也獲得了超過三分之二多數票通過。草委大會於今天閉幕，將正式宣布基本法草案提交全國人民代表大會及其常委會審議。至此，長達四年半的起草工作，終於大功告成。

一部完整的香港特別行政區基本法（草案）誕生了！它首次在世人面前，全面地展現了「一國兩制」科學構思結合香港實際的具體藍圖。世界上從未有過像這樣性質的法律文字，規定了在主權完整的一個社會主義國家之內，設立資本主義制度的特別行政區，發展市場經濟和促進國際聯繫，由當地人選舉組織政府實行高度自治，保障居民的私有財產權和各項自由權利。它結合了香港的現實情況和發展需求，界定了中央與特別行政區的權限，協調本地社會各階層的要求，兼顧了在港中外人士的利益。它切實體現了中英聯合聲明的內容和精神。從這部完成起草的基本法草案裏，人們可以看到「一國兩制」的創新概念如何付諸實踐，由此將增強和鞏固對其可行性的信心。

起草這部基本法，對香港人而言也是創舉。在這逾四年半的起草經歷裏，進行了兩次廣泛和系統的諮詢，各界人士表達了許多意見。香港的代表擔任了基本法起草委員會的委員，在本地又組織了基本法諮詢委員會作為專職收集意見的渠道。由於沒有先例可援，也由於缺少經驗，增加了起草歷程的艱辛，草委、諮委們付出了大量的時間和心力，來自四方八面的要求，既是有益的啓發，也形成了巨大壓力。社會上又發生了各種風波。而草委會始終能堅持「一國兩制」的原則方針和中英聯合聲明精神，從香港整體的和長遠的利益出發，着眼於維護香港繁榮穩定，反映民意，克盡言責，坦誠協商，和衷共濟，進行了持續不懈的努力。經過艱難困苦後，終享成果，如今定稿的基本法草案，就是集思廣益，眾志成城的結果。

如何設計未來政制，是過去爭議最多的內容，草委最後一次大會對此突出表現了妥協精神。在立法機關議席的起步點，選舉委員會的設立，外籍人士的參與，和分開點票的機制上，都對本來有較大分歧以至對立的意見採取了兼容折衷的處理，以互諒互讓達成共識。這樣，雖然未能完全符合有特定政制主張人士的理想，卻可以使多數人接受為總體上可取的模式。

先前在起草過程中出現的辯論，甚至有激烈的爭議，屬於難免。如今草擬完成，下月將提交全國人大審議通過。香港人應可以從爭議中平靜下來，轉入新階段的努力。對於擬好的基本法，應有一個完整的、客觀的評價。它是草委、諮委及各論政團體和人士努力的成果，是香港民意的結晶。四年來的心血不容否定，應該克服「攻其一點，不及其餘」的偏頗態度。

基本法把中英聯合聲明裏的方針政策以法律形式固定下來，並將維持五十年不變。香港是法治社會，基本法又是香港未來法律的基礎，所以必須維護基本法的尊嚴。今後在基本法所訂架構上，各方共同努力，肯定能夠開創香港美好的未來！

由社長楊奇主持 本報在廣州舉行座談會
專家展望廣東經濟形勢
認為粵港合作發展高科技產業潛力大

【本報廣州十六日專電】廣東經濟的狀況如何，對於香港的保持繁榮穩定有重要的作用。為此，本報和廣東省社會科學院於十五日聯合主辦廣東經濟專家座談會，以便對當前廣東的經濟形勢作出正確的評估，並為促進今後的發展提供意見。

本報社長楊奇主持了此次會議，與會者在一整日的發言中，首先回顧了去年廣東全省的經濟形勢，並探討了廣東如何進一步深化改革，產業結構調整和產業政策，外向型農業發展的問題，目前的信貸狀況以及對經濟的影響，鄉鎮企業發展面臨的問題及對策，然後分析了九十年代粵港經濟合作的趨勢，以及關於廣東外資企業、「三來一補」企業發展的前景，等等。

參加座談會的專家學者有廣東省委政策研究室副主任高冠南，暨南大學原經濟學院院長、教授張元元，省政府經濟發展研究中心研究員陳鐵，原省物價局局長、省價格學會會長何融，原省物價研究所所長文武漢，省社科院黨組書記、亞太經濟時報社長林洪，省社會科學院研究員、教授廖蔭祥，省社科院副院長、研究員曾牧野，省計委經濟研究所所長許卓雲、廣東省社會經濟發展研究中心特約研究員、省經濟學會顧問、教授梁劍等。

專家學者們認為，去年廣東經濟仍在持續發展，治理整頓正朝着預定的目標前進。全年國民生產總值增長百分之七點五，工農業總產值增長百分之十三點八。如果工農業和工業內部的比例關係調協，這個速度並不低。至於零售物價，上漲幅度已逐月降低，這標誌着通貨膨脹已經緩解。

高冠南指出，廣東包括所轄的幾個經濟特區，由於前幾年有大批投入，現在已開始發揮效益，因而廣東的經濟發展得比全國快一些。

治理整頓工作艱巨

高冠南同時指出，由於受到市場疲軟、產品積壓和資金緊缺、就業壓力等方面的制約，不少企業目前無論是維持生產，還是停產、轉產都有一定困難。如果估計到從省外流入大批現金的因素，廣東貨幣流通量不但沒有減少，反而還有所增加。由於多年積累的問題同整頓治理中出現的問題交織在一起，一九九〇年將是各方面困難比較集中的一年，治理整頓正進入一個十分艱巨的階段。

關於如何進一步深化改革問題，陳鐵指出，在治理整頓期間，廣東的深化改革工作，重點是以完善企業承包經營責任制為中心的微觀領域的改革和增強以間接調控能力為主的宏觀領域的改革。

陳鐵認為，要根據國家產業政策，結合廣東實際，正確處理好壓與保、退與進、壓縮經濟過熱與保持適當發展速度的關係，調整產業結構和產品結構，運用財政、稅收、金融、價格等手段，綜合採取行政的、經濟的、法律的、紀律的、思想教育的方式，協調配合，促使廣東經濟以稍高於全國平均速度，持續、穩定、協調地發展，在建立國家可調節市場體系的各種生產要素市場（金融市場、房地產市場、勞務市場、商品市場、信息市場等）方面進行積極的試驗，重點是金融改革和勞資管理體制的改革。另外還要繼續推行如住房制度改革，社會保障制度改革和農村、外貿等方面的改革。

在談到調整結構，發展外向型經濟問題時，專家、學者們指出，近幾年我國經濟中工業增速過高，物價大幅度上升，是由於一度推行通貨膨脹政策失誤，以及體制改革徘徊不前等造成產業結構失調所致。

貨幣供應需要增加

許卓雲說，從去年七月起，工業增長速度逐月滑坡，結構失調，各種體制問題仍未得到應有解決。他認為，中央近幾個月來已調整匯率，適當放鬆銀根，但要使停滯的經濟重新運轉起來，還得進一步增加貨幣供給量。

他說，中央集中大部分財力物力搞重點建設，地方自然就卸掉關心重點建設的責任，矛盾集中到中央，中央就管不好。為了克服上述困難與問題，他認為其中可行的辦法是，要在保持開放改革政策穩定和連續性前提下，逐步取消價格雙軌制，調整和規範各級政府的投資行為，進一步完善企業承包制，繼續深化銀行信貸體制改革。

（下轉第二版）

編者按：廣東經濟專家、學者在座談會上有關廣東經濟發展的講話內容，明起將陸續在本報發表。

本報社長楊奇在廣州主持廣東經濟專家、學者座談會（本報攝）

內地香港草委紛發表意見
基本法下月頒布後相信有助穩定信心
魯平認為有反對意見乃正常事情

【本報記者北京十六日專電】對於基本法起草委員會全體委員今日通過二十四項條文修改提案，基本法（草案）的條文已獲大會通過，多位內地和香港的委員對大部分表示滿意，並相信基本法頒佈後能起穩定港人信心的作用。

國務院港澳辦公室主任李後表示，基本法通過後有助於穩定港人的信心。他說，在香港的反應中，一般是好的，股票的反應好，上升了三十幾點，說明大家看好基本法。

國務院港澳辦公室副主任兼基本法起草委員會副秘書長魯平認為，今天大會表決修改提案的結果很好，都超過三分之二多數，也有一些不同意、反對的意見，這也是正常的，因為各人各有不同的看法。

魯平認為，基本法公佈後，應該可以對香港起穩定作用。這個（政制）方案比較合理，綜合了各方面的意見。他表示，基本法已告一段落，現在就要由大家做了。他並笑說，昨天股票已經升了四十點，今天起碼還會升一點，他並對記者說笑，「你們趕緊炒股票去吧！」

中英聯合聯絡小組中方首席代表兼基本法起草委員柯在鑠表示，雖然在基本法起草過程中有不同的意見，但他認為最後通過的基本法的條文是滿意的。

中英聯合聯絡小組中方代表兼基本法起草委員[illegible]表示，有關政制銜接具體問題，中英雙方仍未交換意見，基本法中規定的有關成立首屆特區政府籌委會事宜，若果臨近九七年雙方才商討，就會不夠時間。他強調，希望中英雙方以大局為重，以香港整體利益為重。

基本法起草委員會政制專題小組內地召集人蕭蔚雲表示，他對政治體制這部分感到滿意。對於現在通過的政制方案，他認為是「不錯的」。

全體草委合影留念

【本報北京十六日專電】在今天下午表決結果出來後，全體草委合影。

大部分香港草委稱對政制部分表滿意

政制專題小組港方召集人鄔維庸表示，剛通過的政制修改提案有改進，他希望得到港人的反應滿意。副主任委員李國寶、中央與特區關係港方召集人黃麗松及草委李福善表示對基本法整體條文是滿意的。李國寶及廖瑤珠並說，政制方面協調了各方面人士的意見，草委已盡了最大的努力。

對立法機關產生辦法提案亦是投反對票的廖瑤珠表示，她認為毋須進行分組計票，除了在政制方面她有不同看法外，基本法中有關經濟、貿易、人權自由的條文，都寫得相當好。

經濟小組召集人黃保欣表示，他對二十四個提案都投贊成票，對整套基本法，他表示相當滿意，相信將為多數香港人接受。

查濟民、鄭正訓和容永道對分組計票機制投反對票，鄭正訓對基本法九成半條文表示滿意，但反對分組計票和立法會議員外籍資格限制，認為佔比例太少。

草委譚惠珠表示，對現有基本法條文滿意，因為是大家盡了很大努力，協調各方面意見得出的結果。

基本法起草委員會副主任安子介表示，基本法經修改的條文，多數是以八成委員的票數通過的，獲得全數五十票的有七個提案。他認為這是香港居民給了草委會很多意見，而草委會對一些正面和反面的意見深入思考，把基本法草擬好的成果。

觥籌交錯 筵開十八
姬鵬飛昨宴各草委
女士盛裝出席 賓客表演助興

【本報北京十六日專電】國務院港澳辦公室主任姬鵬飛今晚在北京飯店舉行盛大的宴會，招待參加今次基本法起草委員會全體會議的委員。

國務委員、國務院副總理吳學謙、港澳辦公室及參加是次基本法起草委員會大會的委員出席了宴會。

基本法起草委員會主任姬鵬飛在宴會上致祝酒詞。他指出，舉世矚目的香港特別行政區基本法起草工作，預期明天就要完成了。今天下午的會議上，順利通過了二十四項修改提案，使即將提交人大審議的香港特別行政區基本法（草案）更加完善。這是全體委員共同努力的結果。

他說，在長達四年零八個月的時間裏，我們不但完成了光榮的使命，而且在工作中增進了相互了解，結下了誠摯的友誼。這種合作和友誼，必將在祖國恢復對香港行使主權的神聖事業中，發揮越來越重要的作用。

姬鵬飛最後向積極支持基本法起草工作的各位委員的夫人，向秘書處和提供其他服務的工作人員以及新聞工作者表示衷心的感謝！

今天北京飯店貴賓樓三層花園大廳擺放十八張大餐桌，樂隊奏起悠揚的音樂，女士們身着華貴的禮服，大廳內頻頻響起碰杯聲。

除吳學謙、姬鵬飛外，在主桌前就坐的還有安子介、霍英東、雷潔瓊、胡繩、李國寶、許家屯、王漢斌、錢偉長、李嘉誠、周南、黃麗松、黃保欣、鄔維庸、馬臨、李福善。

會上，委員、委員夫人、工作人員、記者等都演出了節目。

李嘉誠對基本法滿意
認為香港商界今後要參與政治 籲港人搞政治活動應容納異見

【本報北京十六日專電】香港草委李嘉誠對於大會通過的基本法內容表示相當滿意。他認為分組計票機制能得到進一步改善，對香港只有好處，沒有壞處，亦不會影響工商界的信心。

不過，李嘉誠表示，在此次會議期間，他感到一種擔憂，就是在香港從事大企業經營的人，將來為了保護自己的利益，將不得不涉及政治。但他表示，到現在為止，不準備從事政治活動。他透露，曾有人和他談論過有關「後路會」的事情，但他表示不想涉及。

他稱，擔憂並非來自中國領導人，而是來自一些從事政治活動的香港人。他說，從事政治活動，亦應該容納不同政見人士的意見，不應為了達到某一個目的，而向中國領導人反映香港的不真實的情況，並且給不同政見的人士亂扣帽子。

李嘉誠認為，將來從事大企業的人，如果不涉及政治，將會吃虧，而要保護自己的事業，一定要從事政治。他稱自己的個性不適合從政。

他重申，中國領導人很樂意聽取真實意見，態度也誠懇，令他痛心的是香港人自己搞壞香港。

新聞簡報

●中國今春市場回升……二版
●本港各界對基本法草稿予好評……八版

草委大會傳真

◀姬鵬飛投票（美聯社）

◀姬鵬飛（左三）昨在北京飯店設宴歡迎香港草委，國務委員吳學謙（右三）亦出席了宴會（新華社）

▲會議結束後，全體草委合照留念（路透社）

▼鄭維庸投票（美聯社）

▶李福善（右）、劉皇發（左）、容永道（中）獲全體委員一致推舉，擔任區旗、區徽表決的檢票員。（新華社）

◀安子介投票（新華社）

▲周南昨在草委大會上投票（中新社）

▶周南在北京飯店接受香港記者訪問（新華社）

▶黃麗松會後接受記者訪問（路透社）

商業部對十一城市統計顯示
今春市場漸復正常
京寧多數商場元月銷售額上升
服裝金飾增長明顯 彩電冰箱趨勢堪注意

【新華社北京十六日電】去年下半年一直處於疲軟狀態的中國市場目前正逐漸恢復正常。據商業部對京、津、滬等十一個城市的二十家食品、副食品和大型百貨商場的統計，元月份大多數商場的銷售額比上年同期有所增加或持平。

北京最大副食品商場之一的西單菜市場，一月份完成銷售額八百五十一萬元，較上年同期增長百分之三十四點七，並創下前日銷售六十一萬元的歷史紀錄。

南京鼓樓食品商場，未到春節就銷售了一萬隻板鴨，後來增加銷售的五千隻也被一搶而空。

據悉，一月份暢銷的商品主要是水產品、名煙酒、糖果等節日所需的傳統食品。

百貨商場是去年市場銷售疲軟的主要承受者，但目前情況已有好轉。據商業部的對京、津、滬等城市十一家大型百貨商場統計，元月份銷售額比上年同期上升的有六家，增加幅度從百分之九至百分之五十；銷售持平的有兩家，但也有三個百貨商店的銷售額比去年同期下降百分之七至百分之二十九點八。

從這些大型商場的情況看，服裝和金飾品的銷售增長明顯。值得注意的是，在六家銷售增長的商場中，去年曾大幅度跌落的彩電和某些牌號的冰箱的銷售增長幅度大，中國最大的百貨商店之一的北京百貨大樓彩電銷售額較去年同期增長百分之九十二點七，即使是總銷售額下降的山東省濟南百貨大樓，家電類商品的銷售額也比去年同期增長百分之三十七，並且已連續兩個月呈上升趨勢。

受經濟壓縮政策影響
建築隊伍六百萬人出路問題逐步解決

【據新華社北京十六日電】中國為精簡過度膨脹的建築從業人員所作的努力正開始收效，富餘建築工人的出路問題正逐步得到解決。

據建設部的官員介紹，去年中國共壓縮建築施工隊伍二百一十多萬人，其中國營單位削減二十萬人，清退進城的農村建築隊和計劃外用工共一百九十萬人。

中國的建築隊伍是隨着前些年基建投資規模的膨脹而急劇增加的。建築業人員總數前年達到兩千五百九十萬，比一九七八年增加了一點九倍，其中國營施工隊伍六百萬人，農村建築隊八百五十萬人。

如此龐大的隊伍自前年底以來受到了國家經濟緊縮政策的壓力，一大批基建項目的停緩建使得至少六百萬建築工人很難撈到活。

建設部部長林漢雄說，對此國家一方面要求農民建築隊返鄉務農，興修水利或轉向林、副、養殖業等，另一方面鼓勵施工企業廣開生產門路、發展多種經營及房屋裝修業等。

建設部副部長干志堅指出，精簡建築施工隊伍主要是根據施工質量與管理水平的高低來進行的。在安排好多餘人員出路的同時，中國建築業將抓住時機進行調整，實現提高隊伍素質、技術水平與管理水平的目的。

全國政協副主席王任重（右）於十五日晚代表李先念歡迎台灣「中國統一聯盟大陸訪問團」並向該團團長陳映真（左）贈送紀念品。（中新社）

台灣「統聯」團在北京與社科院學者交流
雙方談及文化繼承和統一問題
陳映真等昨與台盟等同鄉座談

【中新社北京十六日電】昨天抵京的台灣中國統一聯盟大陸訪問團，在北京的第一個交流項目是今天上午到中國社會科學院，同該院十一個研究所的近三十位專家學者進行學術交流。

社科院副院長李慎之對來自彼岸的同胞甚表歡迎。他指出，兩岸的交流有官方和民間兩個層面，民間層面就包括知識份子間的學術交流。

陳映真團長對能到他非常仰望的這個知識再生產單位相當興奮。他說，台灣的社會科學研究室一般說來多帶有美國的社會科學的特色，轉賣美國知識較多，本土化再生產較少，且未能很好地應用到台灣，解決台灣社會問題。如戰後台灣資本主義發展的階段、特點、問題及其性質的研究，到目前為止還沒有具體成就，其根源就是建立在民族分裂和反共安全體制上。因此，對中國前途和大陸比較冷漠。但他相信今後會有改變，分離四十年的兩岸學術界特別是社會科學界，今後將會有更多的對話、反思、探索的機會。

該團副團長、台大社會學系教授張曉春認為，這幾年台灣學術研究發展較快，但主要仍是美國理論和核心地帶理論，可能對中華民族利益有傷害。兩岸學術界對祖國統一問題的交流、了解、學習和探討，會對祖國統一有幫助，有利於化解統一障礙。他們這次訪問，期望能給兩岸學術界搭起一座橋。

雙方話題隨後以中國文化的傳承和將來的使命為全線展開。李慎之副院長認為，兩岸對於中國文化的傳承和未來的使命是一致的，今後會融合，相信中國文化對今天世界的現代化或將來世界的現代化可以有所貢獻。哲學所研究員李澤厚表示，他對中國文化一直比較樂觀，中華民族是很有力量、前途的民族，能夠在世界上起巨大作用。此說深為訪問團眾人贊同。

訪問團顧問姚志海指出，統一不是一部份人的心願，應該是全中華民族的心願，全體中國人的心願，台灣同胞對統一大致上也是認同的，所謂「台獨」只是表面上的一種訴求。統一問題，當前正慢慢形成氣候，兩岸應為此合力共同推動。

下午，訪問團一行來到坐落在景山東街的台盟總部，與台盟、台聯及台灣同學會的幾十位同鄉座談。面對鄉親，聽聞鄉音，團員們倍感親切。陳映真團長稱此次會面是「歷史的會面」，對能有這樣的機會相互交談感到非常高興。

【中新社北京十五日電】全國政協副主席王任重、錢偉長、程思遠今天晚上在人民大會堂會見並宴請了由陳映真率領的台灣「中國統一聯盟」大陸訪問團成員。

全國政協代秘書長宋德敏，中共中央統戰部副部長萬紹芬，國務院對台辦副主任唐樹備及王今翔等會見和宴請時在座。

【中新社北京十五日電】台灣中國統一聯盟大陸訪問團今天下午到達北京後，在首都機場向大陸和台灣的記者發表一項抵京聲明。

聲明說，我們懷着喜悅和激動，抵達中國著名的故都北京，因為海峽兩岸都是一切中國人的祖國。分隔四十年以後，歷史終於緩慢、卻堅定地打開了中華民族恢復和平、團結與統一的門扉。我們和全世界中國人民一樣，堅決地要讓這扇門扉越開越大，永遠不允許它重新關閉！

蔣緯國在美又有話說
稱無意於「總統」之位 慨嘆是非多

【本報訊】台北消息：據此間報載，「國安會」秘書長蔣緯國十四日在華盛頓對一些昔日同僚部屬，慨嘆政治圈內是非多，批評新聞界經常曲解他的話，並表示他無意於「總統」職位。

據報道，蔣緯國明言，以目前台灣政局，他知道自己不適合出任「總統」，而李登輝若獲選為下任「總統」，他也不可能擔任「副總統」。至於若有其他人獲推舉出來競選「總統」，蔣緯國是否會出來搭檔競選「副總統」？蔣緯國卻未作進一步說明。

蔣緯國十三日說了蔣經國生前未說過「蔣家人不參與競選『總統』」的驚人之語後，引起震盪，十四日他避開記者的追逐，在美國梅園分會會長李大為安排下，與華盛頓的黃埔同學會、榮光會及梅園分會的部分會員聚會。面對這些昔日部屬同僚的關切，蔣緯國對目前所說的話也作了些解釋。

蔣緯國稱，蔣經國生前所說的是指他自己家族的人，並不包括兄弟的家族，而對老「國代」熱烈支持他競選「總統」，他只能以「感動」來表達自己的心情。

蔣緯國對台灣政治圈內的是非「頗表無奈」，認為新聞界常誤解或曲解他的話，也是他招惹是非的主因。他表示，今後將不再對新聞界發表任何評論。

據報道，蔣緯國偕夫人於十五日離開華盛頓到紐約，他們定下星期返台灣。

擁蔣「國代」十五日又反擊外界批評蔣緯國的言論，說「蔣緯國並沒有錯」、「經國先生說的是他自己的家人」，並聲言擁蔣到底。

中國信息產業商會經年籌備在京成立
已與美日等國外行業協會建立聯繫

【本報記者曹雙印北京十六日專電】旨在促進信息市場繁榮、促進信息業的國際商業往來和促進社會經濟和技術發展與進步的民間社團——中國信息產業商會經過一年的籌備，已於昨日成立。

該商會由全國從事信息生產、流通和服務的企業以及從事商業性開發的信息事業單位組成，它的近期任務有：向會員提供管理、經營和技術的培訓與諮詢服務，促進會員間的交流與往來，制定行規、行約，協助立法機構與政府有關部門制定商業性信息生產、流通和服務的規範與標準，組織信息的國際交流等。

中國信息產業商會是全球信息行業非正式聯盟的成員，已經與美國信息產業協會、日本情報通信振興協會、南朝鮮情報產業聯合會、歐洲信息協會與國外行業協會建立了工作聯繫。

廣州人大常委會通過罷免鄧紹深
人代大會定下月中旬召開

【本報廣州十六日專電】廣州市人大常委會今天確定九屆人大三次會議定於三月十三日至二十日在廣州召開，同時通過罷免鄧紹深廣東省七屆人大代表職務的決定。

鄧紹深是廣州選區選舉出席廣東省第七屆人大的代表，原是萬寶電器集團公司的常務副董事長，總經理，一九八九年底因公赴美考察和洽談生意不歸，嚴重違反法紀，現廣州市人大常委會根據選舉法罷免鄧廣東第七屆人大代表職務。

另外在今天的會議還通過了廣州關於貫徹城市規劃法的決定和代表議案，建議的情況報告，對辦理情況基本滿意。

馬烽當選作協副主席

【中新社北京十六日電】中國文聯副主席馬烽被增選為中國作家協會副主席。

這是中國作家協會主席、副主席日前聯名向作協理事會提議，經理事會進行無記名通過投票，以百分之九十點七多數通過而當選。

物價漲幅必須控制

（上接第一版）

除了調整結構問題外，解決廣東物價問題也是專家們在會上所強調的。何傑指出，廣東物價在一九八八年出現建國以來最大幅度的上升之後，一九八九年卻已下跌了九點二個百分點，這主要是廣東實行綜合治理，加強宏觀調控，增加有效供給，堅持價格改革，加強管理監督所取得的。

展望一九九〇年，預計物價的上升幅度在百分之十至十五之間。最理想是力爭控制在百分之十內，只有這樣才能恢復正常的推進價格改革的試點。而目前治理整頓期間的價格改革的重點，應放在加強價格的調控和管理上。

儘管國家經濟治理整頓仍在持續，但廣東繼續利用好中國改革開放試驗區優勢，進一步發展對外經濟，在九十年代為國家增創外匯的前景較好，這是與會不少外經專家的共識。

鼓勵外商獨資設廠

曾牧野說，近幾年來廣東省注意引導外資投向，外商在生產性項目投資比重在大幅度上升，「三資」企業創匯能力大大加強。

但在國家仍實施信貸與財政資金「雙控」政策下，缺乏必要的配套資金，會成為進一步吸收外資，興辦新的「三資」企業的一大障礙。

為了解決這個問題，有些專家、學者認為，廣東應更多鼓勵外商辦獨資企業，同時應多辦先進型和替代進口型產品企業。

曾牧野指出，在珠江三角洲，應進一步鼓勵和支持「三來一補」企業轉化為中外合資或合作企業。

對於廣東已引進的先進設備和技術，今年應當進一步做好消化吸收、改造、創新、推廣工作，這也是專家、學者們在會上強調的問題。

他們指出，廣東不僅要向省內某些後進地區推廣技術，還應向省外轉移設備技術，這樣才能更好地發揮廣東作為全國改革開放的窗口和基地作用。

引導個體經濟發展

在談到廣東鄉鎮企業問題時，專家們認為，廣東鄉鎮企業與內地鄉鎮企業有不同的特點，主要是以外向型為主，和國營企業爭奪原材料的情況並不突出，而且技術層次較高，佔工業產值的比重很大，應該採取有別於內地的措施，適度發展。個體經濟對國營、集體經濟既有補充作用，可以穩定市場，增加供給，又能解決一部分就業問題，因此也要引導發展。

廖建祥指出，粵港之間的經濟合作，經十年發展，已建立了穩固基礎。

粵港之間合作問題也是與會專家和學者關切的話題。今後發展的方向，主要是基礎設施建設和產業結構調整方面的合作，發展高科技產業，促進產品升級換代，這方面的潛力很大。但由於香港今年經濟增長將會放慢，加上國際環境變化及廣東經濟目前面臨的一些困難，因此估計今年粵港之間經濟關係會在穩定的基礎上緩慢進展，在克服各種困難中逐步推進。

縱橫談
美宣佈減少在亞洲駐軍

正在南朝鮮訪問的美國防部長切尼，十五日與盧泰愚「總統」及「國防部長」李相薰會談後宣佈，駐南朝鮮的美軍三年之內減少五千人，即在九三年之前陸軍減少三千人，空軍在今年十月前關閉三處基地，撤退兩千非戰鬥人員。雙方並同意視北朝鮮的反應，準備下一步再撤軍。此舉表明在東、西方緩和和歐洲美蘇常規兵力即將大幅削減的總形勢下，美國駐亞洲地區的軍事力量也部署減少駐軍。

美國駐南朝鮮的兵力，在卡特就任總統時曾一度削減至三萬八千人。里根執政後再予增加至四萬三千人以上。現在撤退五千人，其中兩千名空軍為非戰鬥人員，實質上並無影響原來的實力。五角大樓的意圖是，要看三年內平壤方面的變化和反應，如果認為北朝鮮確已放棄「南進」政策就着手再減。

美國準備將削減在南朝鮮駐軍出現的空白由南朝鮮填補，這一來，美軍在南朝鮮的作戰指揮權今後也將逐步轉移。另一方面，駐漢城的美軍第八軍基地將於今年三月交換備忘錄後，於九〇年代中期移交完畢。這表明朝鮮半島局勢將趨向緩和。

切尼這番東來，是就美軍準備在一九九一年至九三年的三年內將美軍駐亞洲總兵力削減百分之十至十二的計劃就商於南朝鮮、日本及菲律賓，亦即除減少駐南朝鮮的五千人外，還將減少駐日本及菲律賓駐軍約七千至九千四百名。美國目前在菲律賓駐軍約兩萬名，在日本駐軍卻達五萬，兩者合共七萬，如今撤退七千至九千四百人，只佔駐菲、日兵力的一成左右，論規模並不大，而且實戰部隊的實力並未因這些非戰鬥人員的撤退而縮小。相反，美國卻可以通過撤軍，整頓其海外軍事系統，提高效率，同時又可將部分駐軍費用要求當地政府負擔。

切尼這次東來，是回應蘇聯在今年一月開始實施自越南金蘭灣大幅度撤退蘇聯海軍的行動。戈爾巴喬夫自與中國恢復友好關係後，為專心發展經濟，一再提出自亞太地區撤出軍隊，並已自阿富汗、蒙古、越南撤軍，並宣布開放海參崴等遠東軍事重鎮。但是美國和日本由於一向警惕蘇聯在亞太地區的強大軍力，特別是蘇聯的海軍力量大舉增強，故一直對戈爾巴喬夫的呼籲表現消極，現因歐洲的東、西裁軍已有眉目，美蘇今年六月的峰會勢必強調進一步協調在歐亞緩和局勢，切尼即帶布什之命東來，宣佈減少約一成的亞洲美軍兵力，實際上依然保持一定的實力。

但是，南朝鮮、菲律賓以及東盟國家卻已對美國即將減少駐軍亞洲表示「不安」。首先是它們長年來已形成國防依賴美國的心理，美軍走了反感到不安。其次是不欲承擔美軍撤退後移交的軍費重擔；第三則是美軍撤退後勢必影響本國的經濟收入。非律賓、泰國等國家每年從美國大兵身上收入可觀的外匯，美國大兵減少，當地許多酒吧、夜總會就要關門。

施君玉

在贊比亞舉行 昨天結束
非洲人國民大會會議決定與南非總統會談

……安第斯山國家採取更優惠的貿易政策。但他說，其他國家必須提供協助，方法是，為南美洲產品開放或擴大市場。布什說，他將在七月九日至十一日於得克薩斯州休斯敦舉行的經濟首腦會議上，向法……

……會議，在加勒比海濱海城市卡塔赫納舉行。會議結束時，布什和哥倫比亞總統巴爾科、秘魯總統加西亞和玻利維亞總統薩莫拉一起，簽署了「卡塔赫納宣言」。

共市四月開首腦會 討論德國統一問題

【法新社布魯塞爾十六日電】愛爾蘭外……

行情 1990年2月16日

	報價	上日收市
香港	3837	3862
倫敦	上午定盤 414.90 / 下午定盤 416.50	417.75
蘇黎世	416.50	416.85
紐約	416.60	412.00

	香港收市	倫敦收市
豐	7.50	7.60
和	25.70	26.00
泰	8.20	8.25
實	9.00	9.15
地	7.50	7.65
古	15.90	16.05
燈	13.60	13.75
燈	8.40	8.45
實	11.00	11.15
倉	7.50	7.55

鴻基資料研究有限公司提供

失火、冒煙、爆炸
日本彩電事故頻生 五萬餘部已被收回

法國水浸

法國羅納河崩堤，造成河水泛濫。圖為救援人員把當地一遭洪水淹浸的家庭撤離其住所。（路透社）

在贊比亞舉行 昨天結束
非洲人國民大會會議 決定與南非總統會談
提出以「哈拉雷聲明」為談判基礎

【法新社盧薩卡十六日電】「非洲人國民大會」星期五於此間發表聲明說，該會的全國執行委員會將派遣代表團會見南非總統德克勒克。

聲明說，「大會」執行委員會的流亡領導層已決定盡早會見德克勒克，為談判消除餘下的障礙。

聲明是在贊比亞首都執行委員會關鍵的三天會議之後發表的。他們在上星期南非「非洲人國民大會」領袖曼德拉之獲釋，以及德克勒克於二月二日宣佈的歷史的變革措施後，即舉行是次會議。

聲明又說，南非政府仍未為談判創造出恰當的氣候，指出他們所提的釋放所有政治犯的要求仍未獲答允。

德克勒克的辦公室暫時未對事件置評。

【合眾國際社盧薩卡十六日電】「非洲人國民大會」星期五宣佈，已決定派遣代表團到南非與總統德克勒克會談阻礙談判結束本國種族衝突的各個問題。

「大會」全國執行委員會發表的聲明在三天會議結束時說，「大會」的國內外資深領袖打算「盡快」會見德克勒克。

對於德克勒克二月二十二日下令撤銷對「大會」的三十年禁令，「大會」亦說，將立即開始在南非重新建來立起，同時為其領袖與成員返國作準備。

聲明提到「哈拉雷聲明」——為「大會」所草擬及「非洲團結組織」通過的列出談判基礎的文件。

聲明說：「為了在盡可能短的時間內達致這些目標，（大會）決定盡早會見德克勒克，與他討論提出這些問題的需要，以便為談判創造合適的氣候。」

聲明說：「代表團應由『大會』的國內外領袖組成。」

德克勒克於本周初說，政府已準備馬上與「大會」進行會談。他對美國廣播公司《夜線》說，「大會」必須「步過界限」和開始會談。

努喬馬昨當選 納米比亞總統

【美聯社納米比亞溫得和克十六日電】領導「西南非洲人民組織」三十年之久的薩姆·努喬馬，星期五獲選為納米比亞首任總統，為納米比亞三月二十一日獨立作準備。

這個七十二席國民代表大會，一致選舉了努喬馬，他於一九六〇年協助創立「西南非洲人民組織」，領導這個組織進行了二十三年叢林戰爭，對抗南非對納米比亞（前稱西南非洲）的統治。

哥倫比亞四國首腦會 昨簽署合作反毒宣言
助毒區農民改種合法經濟作物

【合眾國際社華盛頓十六日電】美國總統布什說，他將把這項剛簽署的「卡塔赫納宣言」，帶往今夏舉行的工業化國家經濟首腦會議，為「這第一個反毒卡特爾」及其對非法毒品之戰，爭取更多的財政支持。

布什和這個新反毒機構的基他領導人——哥倫比亞、秘魯和玻利維亞的總統——星期四在哥倫比亞舉行的安第斯山反毒首腦會議上，批准了一項廣泛的、措詞彈性的戰鬥計劃。

這項十二頁紙宣言的最重要部分建議，着手進行一項艱巨的工作，以諸如花卉、水果、紡織、蔗糖和咖啡等合法商業，取代南美洲十億美元計的毒品交易——這牽涉到成千上萬為可卡因集團種植古柯作物的農民。

布什計劃於星期五向其內閣簡報此行情況。他說，他將謀求增加美國的經濟援助，且可能對這三個安第斯山國家採取更優惠的貿易政策。

但他說，其他國家必須提供協助，方法是，為南美洲產品開放或擴大市場。布什說，他將在七月九日至十一日於得克薩斯州休斯敦舉行的經濟首腦會議上，向法國、意大利、西德、英國、加拿大和日本的領袖提出這一問題。

此次史無前例而期待已久的反毒首腦會議，在加勒比海濱海城市卡塔赫納舉行。會議結束時，布什和哥倫比亞總統巴爾科、秘魯總統加西亞和玻利維亞總統薩莫拉一起，簽署了「卡塔赫納宣言」。

華裔科學家田長霖 任柏克萊加大校長

【中新社華盛頓十五日電】柏克萊消息：美國柏克萊加州大學董事會，今天下午正式任命著名華人科學家、教育家田長霖接任海曼，擔任該校下一任校長。

田長霖一九三六年生於武漢，後隨父母遷居上海。一九五五年畢業於台灣大學機械系，同年赴美留學，一九五九年獲得普林斯頓大學博士學位，一九七四年至八一年任柏克萊加州大學機械系主任，一九七五年，田長霖被選為美國工程科學院院士。以後又獲得多項美國或國際大獎，其中包括一九七七年的美國航空航天學會的熱物理獎，一九七九年的西德高級科學家獎。

一九八三年五月，田長霖被任命為柏克萊加州大學主管科學研究工作的副校長，一九八八年九月擔任爾灣加州大學執行副校長。

柏克萊加州大學建於一八六八年，現有三萬二千名學生及一萬六千多名教職員，是美國著名的理工科大學之一。

田長霖星期四獲委任爲柏克萊加大校長後，與九間成員學院的總校長大衛·加德納一起會見記者。（美聯社）

蘇議員成立新組織 宗旨反對國土分裂
名「聯合」成員百人佔最高蘇維埃議席兩成

【法新社莫斯科十六日電】塔斯社星期五說，一批蘇聯議員已組成了一個名為「聯合」的新組織，以「反對摧毀」蘇聯的聯邦架構為目的。

據星期五在最高蘇維埃宣佈這組織的成立的吉爾吉斯共和國科學會會長格奧吉爾·科馬羅夫說，這組織的成員已佔了五四二席最高蘇維埃中的一百人。

他說，「聯合」的目標將是與「分離主義、民族主義和沙文主義」作鬥爭，同時「立法把國家從社會—經濟危機中帶引出來」。

緬甸拘禁反對派
廿五國會候選人被投獄

【美聯社曼谷十六日電】仰光西方外交人士星期五說，緬甸軍人統治者在承諾的選舉即將進行之際，拘留了至少二十五個反對派國會候選人和另外數百持不同政見分子。

這些要求不透露姓名的外交人士說，所有二十五人於二月八日起一直被監禁，大部分屬於最大反對黨「全國民主同盟」的成員。

他們說，自去年十一月開始，已有數百持不同政見分子被扣留，其中包括「全國同盟」的很多青年支持者。

英國與阿根廷復交 福島主權仍未解決
英外相讚好 阿總統盼加强對西歐貿易

【美聯社倫敦十六日電】英國和阿根廷已對恢復外交關係的協議表示歡迎，這兩國於近八年前因福克蘭羣島戰爭而絕交。但是，他們在這個英國管治之羣島主權問題上的爭端並未解決。

英國外相韓達德星期四晚在天空電視台說，兩國官員當天較早時在馬德里達成的這項協議，是非常好的協議。

他說：「該協議強調了這一事實：我們和阿根廷已無爭吵。同時，在取得這一成果中，我們絲毫未犧牲（英國的）主權」。

但是，阿根廷總統梅內姆星期四在布宜諾斯艾利斯舉行的記者招待會上，重申了阿根廷對位於其海岸外三百英里南大西洋上這個羣島的主權要求。

阿根廷外長卡瓦洛說，此協議「意味着從戰爭狀態轉為和平狀態」。與此同時，梅內姆宣布將任命說為副外長的職業外交家坎波拉為新任駐英國大使。

梅內姆說，馬德里協議為肉類出口國的阿根廷開闢了貿易可能性。他說，「該協議除消除了武裝衝突可能性外，還為我們開闢了在……歐洲共同體的廣泛可能性。」英國是該共同體成員。

英國外交部說，倫敦和布宜諾斯艾利斯將「及時」互派大使。

共市四月開首腦會 討論德國統一問題

【法新社布魯塞爾十六日電】愛爾蘭外交官星期四在這裏說，歐洲經濟共同體將於四月初在都柏林舉行一次特別首腦會議，討論德國統一問題。

他說，任期於六月三十日屆滿的歐共體主席愛爾蘭，與該共同體另十一成員國磋商後，作出了上述決定。

蒙古民聯將舉行大會

一名蒙古婦女十六日經過烏蘭巴托市國民議會大樓附近一堵寫有反政府標語的牆壁。蒙古民主聯會將於十八日召開全國大會，推動政府進行改革。（路透社）

肯尼亞外長 證實已死亡

【法新社奈羅比十六日電】星期二早上失蹤的肯尼亞外交部長奧科一名家人星期五說，他已被發現死亡。

奧科的遺體於星期五早上被發現在西部他的住所附近，此外其家人未有講述進一步詳情。

奧科在星期二早上離開其位於奈羅比以西三百五十公里的科魯農場，不知所終之後，他的家人報告了他失蹤。

蘇總理抵星訪問
將簽約成立聯合經濟委會
亞洲之行最後一站

【路透社新加坡十六日電】蘇聯總理雷日科夫星期五抵新加坡，謀求促進與該國的經濟和外交關係，新加坡是亞洲最富有的非共國家之一。

雷日科夫是訪問新加坡，這是他三國之行的最後一站，此前他已訪問過泰國和澳大利亞。

雷日科夫將在兩天訪問期間，和新加坡總理李光耀舉行會談，參加一項關於設立聯合經濟委員會雙邊協議的簽字儀式，並於星期五出席李光耀為他舉行的宴會。

蘇聯大使館發言人本周初說，雷日科夫和李光耀將主要討論雙邊經濟和貿易問題，但也可能涉獵柬埔寨衝突問題。

國際最新滙市股市金市行情

1990年2月16日

滙市	香港	紐約
港元	7.8103	7.8100
西德馬克	1.6925	1.6780
日圓	144.76	144.20
英鎊	1.6847	1.6955
瑞士法郎	1.504	1.4935
澳洲元	0.7581	0.7560
加拿大元	1.2018	1.1995

注：除英鎊和澳洲元之外，均以美元計

金市	報價	上日收市
香港	3837	3862
倫敦	上午定價 414.90 下午定價 416.50	417.75
蘇黎世	416.50	416.85
紐約	416.50	412.00

股市	收市	升降
東京道瓊新平均指數	37460.32	−11.67
新加坡海峽時報指數	1584.77	+5.42
悉尼全普通指數	1641.50	+2.90
倫敦金融時報指數	1835.60	+7.10
法蘭克福商銀指數	2308.20	+46.60
紐約道瓊斯指數	2653.60	+4.05

倫敦港股	香港收市	倫敦收市
滙豐	7.50	7.60
怡和	25.70	26.00
國泰	8.20	8.25
和黃	9.00	9.15
置地	7.50	7.65
太古	15.90	16.05
九燈	13.60	13.75
港燈	8.40	8.45
長實	11.00	11.15
九倉	7.50	7.55

※今晨截稿時指數及價位　以上行情由新鴻基資料研究有限公司提供

東京通訊
日本大選及其政局預測
張成前

憲政史上無先例

自從日本眾議院於一月二十四日宣布解散，海部內閣決定在二月十八日舉行大選投票以來，由各政黨推出的九百三十六名候選人已在全國一百三十個選區內展開了激烈的拉票戰。這是一場由政治、民意、金錢、權術等各種力量構成的「綜合戰」，其結果將對九十年代的日本政治產生深遠影響。

去年底召集的日本第一百一十七屆國會例會，一月二十四日舉行了眾院全體會議。按歷屆國會慣例，首相要在全體會議上發表施政演說，各黨代表相繼進行質詢。但出人意料，會議剛一開始，便宣布解散眾議院，舉行大選。海部首相一言不發地走出了會場，議員們當天就奔回選區進行大選的活動了。

人們憤異地說，這種異常現象，在日本憲政史上是沒有先例的，它反映了執政的自民黨的虛弱。頗有：「流水落花春去也」之勢。

分析家認為，雖然現象異常，但自民黨這樣決定並不奇怪。一、首相發表施政演說後，在野黨必將質詢，而質詢是最好的宣傳機會，很可能進一步揭露自民黨在利古特案件中的醜聞，這將產生嚴重後果，就像參院選舉時那樣；二、在野黨會對消費稅修正案提出問題，而這是最為一般市民所關心的，自民黨必將十分被動；三、自民黨內的一些派系，對海部以小派之頭目而出任首相不服，不願海部在施政演說中誇耀他不久前出訪東歐的成就，使他顯得很突出。

分析家進一步指出，自民黨採取了低姿態的戰術，確實達到了避開在野黨攻擊的目的，但同時暴露了在政治上不得人心，在黨內傾軋激化的弱點，與三年六個月前的那次眾議院大選時相比，自民黨的氣勢低下多了。自民黨的每個候選人，都不像那時具有的勇氣和信心。最有諷刺意味的是，在參院選舉中因過份依靠金錢政治而遭到選民唾棄的自民黨，為了保住自己的席位，在眾院選舉中照樣還得依靠金錢來拉選票。選民們很期待通過這次大選使九十年代的日本政治換上新空氣。

眾院是否也「逆轉」

日本眾院共有五百一十二個議席。在這次解散前，自民黨佔二百九十五席，社會黨佔八十三席，公明黨佔五十四席，共產黨佔二十六席，民社黨佔二十五席，社民連佔四席，進步黨佔一席，無所屬為七席。自民黨以其絕對優勢，實行一黨執政。

在去夏的參院選舉中，自民黨大敗，在野黨大勝，執政黨和在野黨在參院內的力量對比發生了「逆轉」。社會、公明、民社、社民連等四個在野黨決心乘勝前進，在這次眾院選舉中聯合作戰，力爭在眾院內的力量對比也來個「逆轉」。

自民黨為繼續執政，必須在眾院內保住多數地位，最低也要擁有過半數的二百五十七席。也就是說，在這次大選中，雖然無望增加議席，但也不能減少得多於三十八席。這是眾院內是否出現「逆轉」的分水嶺。如果比解散當時的二百九十五席少三十九或四十席，自民黨就佔不到過半席位，海部首相就要引咎辭職，自民黨也就無法一黨執政了。

《朝日新聞》和《讀賣新聞》在一月十、二十一兩日各自進行了輿論調查，其所得數據幾乎是相同的。即：百分之三十七的人將投自民黨的票；百分之三十二左右的人將投在野黨的票，其中百分之二十四左右的人投社會黨的票。另，只有百分之十八的人仍希由自民黨一黨執政，而希望執政黨與在野黨在眾院平分秋色的寬高達百分之四十八，有百分之五十五的人認為社會黨將增加議席，只有百分之十七的人認為自民黨將會增加席位。

這表明，支持自民黨和在野黨的範圍在某種程度上已形成，還有百分之三十左右是未知數，待各黨爭奪。選民希望改變自民黨一黨執政的意識很强，認為社會黨能增加席數的人大大超過認為自民黨能增加席數的人。社會黨的發言人已頗有信心地說，在即將舉行的大選中，該黨肯定能拿到一百三十席，即比解散時的增加四十七席。倘如此，則眾院「逆轉」就會成為現實。

可能出現三種局面

一般認為，大選後日本政局可能出現三種局面。

一是自民黨拿到半數以上議席，海部內閣繼續當政。這種局面之所以可能出現，是無所屬的議員中有一支自民黨的「秘密部隊」。這次以無所屬名義競選者有一百四十一人，他們如有一二十人當選，其中定會有一部分人轉入自民黨，用以拼湊自民黨的多數。

二是自民黨失去半數，但爭得公明或民社黨的合作，成立保守系政黨的聯合政府。在這種情況下，海部首相將引咎辭職，安倍晉太郎可能出任自民黨總裁和內閣首相。

三是自民黨大敗，社會、公明、民社、社民連四黨在這次大選中得勝，成立非自民黨的聯合政府。但成這種局面的關鍵是四黨的團結。

估計，自民黨為避免出現這種局面，必將對社會黨以外的三個在野黨進行策反，特別是對民社黨的工作會加倍進行。

現使是第一種局面，自民黨也需要與公明或民社黨在政策上進行聯合，否則難以管理國會。

印航主席引咎辭職
對空中巴士墜機負責
推測空難原因與飛行儀報錯資料有關

【美聯社印度·新德里十六日電】印度航空公司主席星期五辭職，擊稱為最近印度南部一宗造成九十一人死亡的墜機事件負責。

普拉薩德在一九五六年加入印航，於去年四月成為該公司主席及總經理。

印航多年來一直備受班機經常遲到、管理不善、員工士氣低落、監督不足和機師受訓不足以及飛機缺乏維修等抨擊。

機齡只有三個月的印航三二〇型空中巴士星期三在班加羅爾機場跑道約五十米處墜毀。航空公司說，該班從孟買飛來的航機上的一百四十六人之中，有五十五人生還。

一些印度報章推測，這架先進飛機墜毀的原因可能是由於機師試圖將飛機由電腦指揮改為用人手控制。

其他報道則提出，飛機儀器可能顯示出錯誤的飛行高度資料，導致機師過早地將飛機降落。正副機師均在意外中喪生。

官員說，至少有三十六名外國人乘搭出事班機。

失火、冒煙、爆炸
日本彩電事故頻生 五萬餘部已被收回
日本當局擬制訂更嚴格安全標準

【路透社東京十六日電】通產省一個官員星期五說，由於發生一系列電視機失火意外，日本政府正考慮對彩色電視機制訂更嚴格的安全標準。

他說：「在檢查近期意外之後，如有必要，我們會修訂有關標準。」

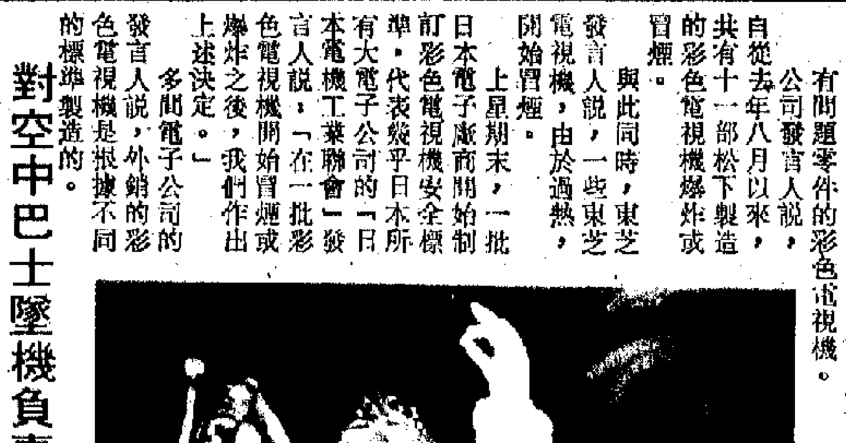
本月較早時，「松下電工」說，已在日本國內收回了五萬三千三百四十部裝有問題零件的彩色電視機。

公司發言人說，自從去年八月以來，共有十一部松下製造的彩色電視機爆炸或冒煙。

與此同時，東芝發言人說，一些東芝電視機，由於過熱，開始冒煙。

上星期末，一批日本電子廠商開始制訂彩色電視機安全標準，代表幾乎日本所有大電子公司的「日本電機工業聯會」發言人說：「在一批彩色電視機開始冒煙或爆炸之後，我們作出上述決定。」

多間電子公司的發言人說，外銷的彩色電視機是根據不同的標準製造的。



木偶嘉年華

法國尼斯星期四晚舉行一年一度的嘉年華大巡行，木偶王與他的木偶子民一起參加慶典。（美聯社）

翻車

新西蘭納皮爾附近一條曲折的山路，十五日發生撞車事件，一輛巴士失去控制翻側，意外中三名女孩和超過二十五人受傷。出事巴士正載着新喀里多尼亞的法國居民前往納皮爾上英語課。（路透社）

英女兵隨軍艦出海 水兵家屬示威反對
認為誘惑太大實不適宜

【法新社倫敦十六日電】二百名其丈夫是英國皇家海軍水兵的婦女星期五舉行示威，反對准許女員工隨船出海工作的決定，說這許多女員工說不定會以懷孕告終。

海軍妻子杰恩·格林說，「我們不希望我們的丈夫與女人一起在海上服役。誘惑太大了。」示威在南岸的朴次茅斯和普利茅斯舉行。

示威者不理會普利茅斯的海軍少將克賴斯特·克雷格作出的保證。克雷格保證皇家海軍婦女部的員工將會「分開居住，和一明女的私下生活是優先考慮的事」。

格林太太引用聲稱來自美國海軍的數字加以反駁，說道美國海軍准許婦女在戰艦上服務之後，「第一年之內便有百分之三十五在船上工作的女員工懷了孕。」

果真天網恢恢疏而不漏
哈林一老漢被捕 疑四十年前殺人
死者爲邁阿密黑人警官

【合眾國際社紐約十六日電】當局星期五說，哈林區一名老漢被逮捕和被控槍殺邁阿密一名黑人警官。這位警員是邁阿密警方的首批黑人警官之一，四十四年來他的死亡一直成謎。

六十一歲的勒魯瓦·斯物羅恩星期四在格林成治一村區的房屋內被捕，他被控在一九四六年十一月一日在邁阿密開槍射殺警官約翰·米利奇。

紐約警方發言人說，邁阿密第十一巡迴法庭的刑事法官星期四簽發拘捕令，逮捕斯物羅恩，由邁阿密警員把他帶到第六分區。

她說，沒有任何關於拘捕行動的詳情或是疑犯為何會在距離哈林住所六英里的分區被捕的消息。

倫森女士說，斯物羅恩是一名黑人，他涉嫌四十四年前在邁阿密多西公園附近一足球場外用步槍殺死米利奇。

布魯塞爾大學爆炸 近五十醫科生受傷
炸彈放在講堂 學生衣服頭髮着火

【路透社布魯塞爾十六日電】官方人士說，布魯塞爾大學講堂星期五發生炸彈爆炸，約四十九個醫科學生受傷。

這宗爆炸炸毀了部分屋頂，引起一場火，三個學生嚴重燒傷。

警方及消防局人員說，炸彈放置在法語「盧萬天主教大學」醫學院講堂倒數第四行座位上。

十二月間，「布魯塞爾自由大學」一個講堂亦發生手提箱炸彈爆炸，三人受傷，其中兩人傷勢嚴重。

【美聯社布魯塞爾十六日電】官方人士說，星期五，一個炸彈炸毀了布魯塞爾盧萬大學醫學院講堂，嚴重燒傷十三個學生，另二十四人輕傷。

這是布魯塞爾各大學十五個月來發生的第三宗同類炸彈爆炸。三宗爆炸都無人聲稱對之負責。官方人士說，一些跑出來的學生頭髮和衣服着火，堂內發現有燃燒彈的跡象。

得州浸會大學校園 百五年一直禁跳舞
貝勒大學將研究是否解禁
指舞場如賭場

【合眾國際社得克薩斯州韋科十六日電】貝勒大學將研究是否取消執行了一百四十五年的不准在校園內跳舞的禁令。

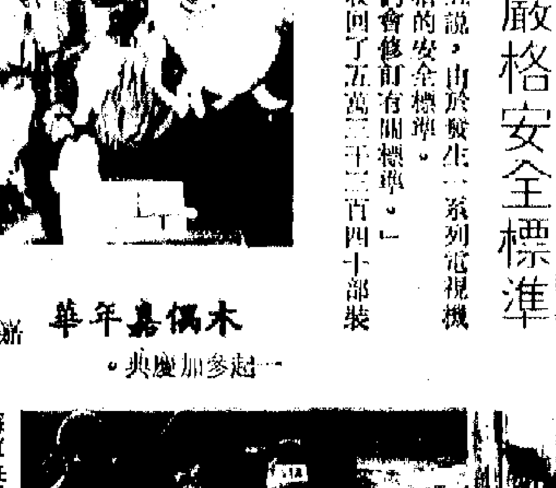
這所浸會大學的發言人尤金·貝克說，「時代在改變。」該校一批學生已準備通過舉辦校園舞會，以示反對這一傳統。

他說，檢討這項禁令的原因是，學生們現在到校外去跳舞。

德克薩斯州的浸信會教徒長期以來厭惡跳舞，他們認為，「舞場有如賭場，不是理想的地方。」

這項禁令已使貝勒大學成為多年來無數笑話的話柄。

貝勒大學理事會主席穆爾本周初說，他將贊成在校園內跳舞。此問題可能最早於三月二十三日提交給該理事會審議。



法國水浸

法國羅訥河堤壩坍塌，造成河水泛濫。圖為救援人員把居非約遭洪水淹浸的家庭撤離其住所。（路透社）

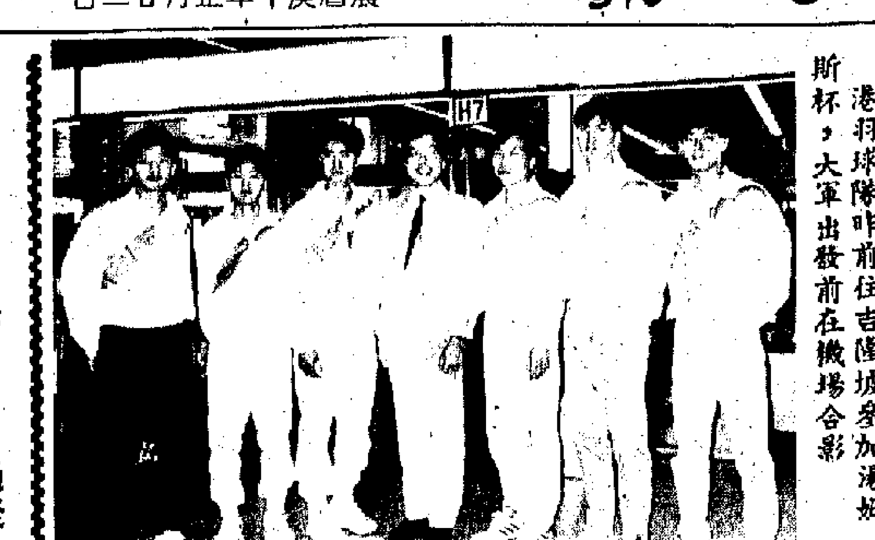
愛華頓阿士東維拉 五月及八月可訪港
余錦基說有贊助商支持建議足總主辦

【本報訊】足總主席余錦基昨日自英國度假後返港，據他表示在當地已與兩支英國甲組球隊聯絡洽商來港比賽問題，分別是愛華頓及阿士東維拉，其中愛華頓可於五月中訪港，阿士東維拉則有意八月底來港比賽，兩隊如訪港作賽均有贊助商支持，而且能夠帶回所有球員隨隊，目前只是香港的場地及賽期能否安排，以及派哪些球隊迎戰。

余錦基表示，他極力斟介英國球隊來港，原因是英國足球較為香港球迷熟悉，愛華頓與阿士東維拉均是強隊，應更加吸引香港的觀眾。另一個原因是如香港的足球水準提高，則必須多安排有水準之外隊來港比賽，一方面供球迷欣賞，另方面亦使本地球員特別是青少年球員有學習之機會。這兩支英國球隊均同意在來港期間安排一節與十八歲以下青少年球員之練習課程，協助香港提高本地青少年球員之水準，雖然只進行一節練習課程，但起碼可加強青少年球員的興趣。

他表示，兩支英國球隊訪港均會有贊助商支持大部份費用，香港方面負擔之收費不高，但足總邀請該等英國球隊訪港比賽，並非以賺錢為主，最主要是通過多安排外地強隊來港比賽以推廣本地足球運動，以及提供球迷有欣賞高水準賽事之機會。

余錦基表示，稍後整理好在英國斟介這兩支球隊之資料，然後向執委會提出主辦建議。



港羽球隊昨前往吉隆坡參加湯姆斯杯，大軍出發前在機場合影

花花重視總督杯賽 斟得一英球員助陣
東方昨操練柏力奇傷愈

【本報訊】花花足主譚永泉昨午透露，為總督杯準決賽對南華而向英國斑兵已有眉目，斟得一名英國丙組基靈威中前場球員，另一援兵為史篤域預備組球員，約廿歲，但未有詳細資料，今、明才可揭曉。譚永泉表示，現時效力丙組基靈威隊的多明尼．卡素，年二十二歲，身高六呎二吋，司職中前場位置，將於下周一乘BA〇一九班機於下午五時十五分到港，借用費約五萬元，將留港一個月。譚永泉稱，由於陣中除兩名外援艾士勳及米頓受傷外，前鋒鄭偉基、陳文順亦有傷，所以才萌增兵念頭。

【本報訊】東方足球隊昨午移師跑馬地球場操練，據該隊領隊黃興桂表示，外援柏力奇傷勢復原，已開始恢復操練，待另一外援瑟頓下周二抵港後，會與麗新青年軍友賽，積極備戰下周日聯賽與警察搶分。

據黃興桂表示，球隊現時已為對警察之戰準備，隊中除門將林濬樹前午練波時踢中一鐵枝而受傷外，其餘球員均在狀態。

他表示，外援瑟頓定於下周二黃昏抵港，待他安頓妥當後，於周四在大坑東球場友賽麗新青年軍，以戰代操。

另外，黃興桂表示，有兩名荷蘭現役球員夏文高及立普曾向他探盤來港，但因東方已有外援，所以暫不考慮。

香港體育

溫暖潮濕天氣 球員操練辛苦

體育專欄

近日天氣漸漸回暖，每年過了農曆新年之後，三月起至五月都會有一段為期不長亦不短溫暖而潮濕的天氣，我比較討厭冬天，不過對於三月、四月間的黃梅天氣亦不見得喜歡，最理想是天氣炎熱，陽光滿地的夏天。

「回南天」最討厭的是洗乾淨的衣服怎麼晒也不乾，球員訓練的時候也會比平時辛苦，有股特別的感覺就像空氣中的氧氣突然間少了許多，要大口大口地呼吸才會覺的舒暢一點。而據來港效力多年的外援透露，他們覺得香港天氣最難適應的是相對濕度，許多人會誤解外援是害怕香港熱天時三十多度氣溫，事實上他們最怕的是高達百分之八十幾九十的相對濕度，關於這一點應該替外援們澄清一下。

潮濕天氣，濕度高氣溫下練波，比賽要注意的地方是，最好的有一個好的熱身運動，事實上一個好的熱身運動是每次操練前所需要的，我指好的程度是到了滿身大汗的境界，出了汗之後，呼吸就會順暢，身體感覺也不會那麼悶，往後的訓練也就容易展開。

足球員每季之中都有二段時間身體方面要忍受極大的挑戰，第一段時間是開咧之前的季前訓練，另一段時間正是本文所提及現時乍暖還寒的潮濕天氣，本來還有一段時間是屬於傷愈後的復原期，但是並不是每個球員都要接受這段復原期的體力佛谷，輕輕帶過算了。

有時候我會這樣假設，如球季是每年的四月展開，那麼在目前這段時間正好是開始季前訓練的時候，這樣的相對濕度加上大運動量會令足球這行飯更不容易吃。

港傑出運動員選舉 張蓉芳陳招娣頒獎

【本報訊】兩名中國前國家隊女排主將已接受邀請來港，主持於二月二十二日（下星期四）舉行的九〇年可口可樂香港傑出運動員選舉頒獎禮。

屆時，六位獲選為本年度傑出運動員及六位青年運動員的名單將會揭曉及即時頒獎。

可口可樂香港特約監製商及此項選舉的主辦機構——太古汽水廠有限公司，昨天宣佈現任中國排球協會副主席張蓉芳，及中國女排領隊陳招娣，將應邀訪港。

現年三十二歲的張蓉芳於一九七六年入選國家隊，擅長快攻，並有「怪球手」之稱。她對中國女排奪得三連冠，即第三屆世界杯、第九屆世界錦標賽及第九屆亞運會，作出巨大貢獻。

她在八六年以主教練身份，帶領中國女排奪得了第五次世界冠軍，而她本人亦獲得最佳教練獎。

張蓉芳、陳招娣

陳招娣現年三十四歲，浙江杭州人。七六年入選國家隊，對中國女排展開闊步，成為多項世界錦標盟主，她立下不少汗馬功勞。

中國國家體委分別於八一及八三年頒發體育運動榮譽予陳招娣，以表揚她的貢獻。

香港傑出運動員選舉旨在為本港公眾人士及青年樹立榜樣及激發他們的進取心，從而推動體育項目在香港的發展。

每一位獲選的傑出運動員及青年運動員，均會獲得紀念獎杯及獎金，作為出國比賽或受訓之用。

乒總昨決派女子隊 參加東京乒球賽事
陳丹蕾齊寶華李美儀等榜上有名

【本報訊】乒總昨晚在該會會所召開執委會第二次會議，決定派港女子隊參加三月中旬在日本舉行的東京邀請賽。

此項邀請賽定於三月十六日至十八日在東京舉行，港隊派出陳丹蕾、齊寶華、李美儀、陳淑媛前往參賽。日本乒協在賽後邀請港隊在日本再逗留十天，與日本隊一同到日本各地進行巡迴表演。

中國台北為提高技術，應付未來的國際賽，通過乒總邀請中國隊及香港隊在港一同練習，日期由四月八日起一連三周，中國台北派出二十人，中國派出十人，香港人數未定。

該會有意於五月二十五日在港舉辦世界明星乒乓球賽，由於未找到贊助商，且開支龐大，決定取消舉辦。

亞洲商務乒乓球邀請賽定於三月二十五日至二十八日在漢城舉行，本港被邀參加，該會正與有關方面洽商參賽問題。

港羽隊赴吉隆坡 參加湯杯羽球賽

【本報訊】港羽毛球隊一行七人由領隊張翊率領，昨天乘搭國泰航機飛吉隆坡，參加湯姆斯杯羽毛球賽。

據教練兼球員陳智才表示，港隊隊員都是未見過大場面的，缺乏經驗，但求發揮自己的水平，勝負不是很重要。

港隊領隊張翊，教練兼隊員陳智才，隊員陳兆光、伍伯俊、陳健倪、謝斌、黃為文。

名人明星網球賽 下月在維園舉行
可為港網球基金會籌七十萬

【本報訊】香港網球基金會將於下月二十四日在維多利亞公園網球場舉行一項名人明星網球邀請賽，預計可藉此項賽事為該會籌得七十萬元經費。

據香港網球基金會行政總裁錢恩培表示，該會自去年成立後分別獲港府及賽馬會資助一百萬元，另從各方面籌得百多萬元出後，但扣除去年的支出，基金會現只餘下二百多萬元，而基金會在未來一年預算支出一百七十萬元，用作訓練教練、裁判、兒童培訓及資助球員出外比賽等費用。

基金會籌劃及發展委員會主席鍾普洋昨日在記者招待會上稱，名人明星網球挑戰賽將由十六名商界名人分別與十六名影藝明星配為一對作賽，進行三十六場網球賽事，及四項競技遊戲。

已應邀加入名人隊的包括霍震霆、羅康瑞、查懋聲、胡曉明、郭志權、梁仲豪、李舒、田北俊、冼懿及韋敬誠，而明星隊將由陳百祥及鄭文雅率領出賽。

為網球基金會籌款的名人明星網球挑戰賽記者會上，該會副主席羅康瑞（右二）介紹詳情

港國際手球賽 兩岸派隊參加

【本報訊】香港業餘手球總會定於四月中旬在九龍公園運動場舉辦國際手球邀請賽，昨據手球總會主席盧德溪表示，這次賽事，參加男子組的有中國、中華台北、香港，另一隊是尼泊爾或印尼，參加女子組的有中國、中華台北、香港。

這次賽事，門票初賽收十元、二十元，決賽收十五元、二十元、三十元。

余錦基談機票風波 很難歸咎任何人士

【本報訊】足總主席余錦基昨返港後始知最近香港奧運隊赴泰國比賽，發生重召球員歸隊出現機票費用無人負責之風波，指出此事很難歸咎於任何人士，責任應該在於足總沒有明確的制度及權力混淆。

余錦基並就此事而再提及到他希望設立奧運隊長期性專責領隊之建議，表示這次該隊赴泰國比賽時已設立了此類領隊，能夠擁有一切權力及負起責任，應該不會有此種事情發生。

他表示，足總並無明文規定奧運隊這次赴泰國，權力及責任在於任何人，因此臨時出現球隊重召球員歸隊因機票無人負責之情形，事實上亦很明顯看出無人可以決定，故此既不能歸咎於青訓小組主委林建名，亦不能責難李鏡澈。

他又指出，目前未有心目中推選擔任奧運隊長期專責領隊的人選，但必須是圈內人士，對足球及球員較了解，而且能在時間、精神及金錢方面作出支持，人選將由足總執委會研究決定。

足總辦指導員課程 已告超額月杪舉行

【本報訊】足總為配合教練等級制度而設立的足球指導員訓練課程，至目報名已告超額，由於採取先到先得之形式，因此在滿額後報名之人士，只有待參加今年舉辦的第二期課程。

足總秘書袁文川表示，首期的指導員訓練課程計劃設兩班，男、女子各一班，每班最多卅名學員。

首期指導員訓練課程在本月廿六日至五月廿一日進行，經實習及考試合格之後，將獲頒發文憑，成為足總的教練等級制度中最基本一級的足球指導員。

印度叙利亞宣佈 參加北京亞運會
參賽項目確定 健兒加緊集訓

【據新華社新德里消息】印度為參加今年九月在北京舉行的第十一屆亞運會，準備工作正在緊鑼密鼓地進行。

印度體育主管部門在去年底的一次會議上確認了十三個項目為重點項目，這些項目包括田徑、游泳、曲棍球、保齡球、籃球、排球、舉重等。

據報道，印度目前至少已建立了四十個訓練營地，近五百名運動員參加了集訓。參加集訓的運動員不僅住宿免費，每天還能得到二十盧比的津貼和其它一些優惠。

印度是一九五一年首屆亞洲運動會的主辦國，當時只有十一個國家大約五百名選手參加六個項目的角逐。三十一年後，印度又成功地舉辦了第九屆亞運會。在四年前的上屆亞運會上，印度共奪得五枚金牌，九枚銀牌和二十三枚銅牌。

印度在今年亞運會上的希望仍然寄托在田徑名將烏莎身上。在漢城亞運會上，烏莎曾一人獨得二百米、四百米、四百米欄和四乘四百米接力四枚金牌，並獲得一百米的銀牌。

印度寄希望奪得獎牌的項目還有賽艇、男子曲棍球、男子射箭等。

【據新華社大馬士革消息】據叙利亞《十月報》今天報道：叙利亞亞運會執行辦公室已作出最後決定：叙利亞將參加北京亞運會的十二個項目的比賽。

這些項目是：自行車、柔道、足球、籃球、手球、射擊、田徑、體操、舉重、古典式摔跤、游泳、拳擊。

執行辦公室宣佈，叙利亞參加北京亞運會代表團除運動員和教練員之外，還包括行政、醫護人員和隨團記者，人數在一百名以上。各運動隊的訓練計劃已經制定，從現在至六月，選手們在全國各地的基地進行集訓，從七月份到亞運會之前，進行封閉式強化訓練。據叙利亞體聯總會透露，叙利亞各運動隊所聘請的外國教練，已制訂出具體的訓練方案。這些教練大部分來自蘇聯。

世界體壇

亞運會各場館工程 完工時間表已排定
三十一場館五月前竣工廿八個

【中新社北京十六日電】北京亞運工程常務副總指揮王宗禮透露，第十一屆亞運會場館工程完工時間表今日排定。同時，他認為，這項已進入百米衝刺的工程「到了最為嚴峻的時刻」。

由北京亞運工程總指揮部下達的這份時間表規定，北郊體育場館、豐台田徑場、「八一」體訓館、煤炭幹部學院體育館等均在四月三十日前交付使用，已具備使用條件的豐台壘球場、老山自行車場、北京體育師範學院田徑館，在三月三十日前正式使用，已建成的地壇體育館將在四月三十日前通水通電，使其具備使用條件，月壇、海淀、石景山、大學生體育學院、網球中心、朝陽、木樨園、羽排館、先農壇、工人體育場、昌平自行車場、北京射擊場、秦皇島海上運動場等十四個已投入使用的場館，將在三月底前進行全面檢查，七月底前進行全面維修，八月十日封存待用，北郊亞運村工程中，五洲大酒店、會議大厦、寫字樓、運動員餐廳、國際小學及將樓公寓均在四月三十日前竣工，匯珍酒樓、購物中心、運動員公寓在五月三十日前竣工，康樂中心則在六月三十日前完工；正在施工的四項工程中，豐台體育館在四月二十五日竣工，除首都體育館速滑館外，另外二項在六月三十日前完工。

據知，北京亞運全部比賽場館共三十三個，新建、改建、擴建場館達三十一個，其中五月前完工的有二十八個（包括現已完工投入使用的十四個場館）。

王宗禮表示，「工程建設迫在眉睫，時間屈指可數，我們別無他路，只有破釜沉舟，背水一戰。」他甚至對各工地工程指揮官說：「拖了進度，唯你是問。」

史砵亭隊欲訪南非 國際足聯急函禁止

【據新華社里斯本消息】據此間《新聞日報》十五日報道，國際足球聯合會最近通知葡萄牙史砵亭俱樂部，禁止該俱樂部派足球隊去南非比賽。

信函指出：「凡屬於聯合會的外國俱樂部禁止到南非比賽，直到情況發生變化時為止。」信函還指出，國際足聯對「派隊去南非比賽表示遺憾」。

據了解，葡萄牙史砵亭俱樂部主席索薩．辛特拉不久前訪問了南非，商談了派足球隊去南非比賽的可能性。

史砵亭副主席洛佩斯．馬克斯在接到了國際足聯的信函後對報界說：「儘管有派足球隊去南非比賽之事，但尚未在俱樂部領導層討論，俱樂部將遵守國內和國際的有關規定。」

中國乒球優秀選手 陳龍燦喬紅列榜首

【新華社北京十六日電】陳龍燦、喬紅在中國乒協今天公布的一九九〇年度中國優秀乒乓球選手名單中分列男、女榜首。

中國乒協日前公布的男、女各十六名優秀選手，是由專家根據國內外重大比賽的成績評定的。

其他優秀選手是，男子：馬文革、韋晴光、陳志斌、于沈潼、王濤、王永剛、張雷、蕭戰、林志剛、李屹、華兵、呂林、熊柯、劉國樑、童小武。女子：陳靜、陳子荷、鄧亞萍、胡小新、樊建欣、劉偉、李隽、丁亞萍、高軍、陶海東、郎娜、王晨、應樂輝、鄭源、高麗娟。除北京隊的高麗娟外，其餘選手目前均在國家隊、國家青年隊。

西班牙甲組足球聯賽，巴塞隆拿的丹麥前鋒勞特立引球推進，避過真馬德里波爾蘭的攔截（路透社照片）

特稿
調整佈局突出重點 中國足球重整旗鼓
足協主席年維泗展望九零大勢

裘新

「中國足球四十年來屢戰屢敗，又屢敗屢戰，在相當程度上挫傷了我們足球工作者的自尊心。但是我們沒有舉手投降。我們深知，中國足球並不是一天兩天或一年二年就能讓人們揚眉吐氣的，所以我們就像魯迅先生所提倡的「長跑精神」那樣，哪怕是最後一名，也要跑到終點。」在日前舉行的新聞發佈會上，中國足協主席年維泗動情地談起中國足球，並透露了中國足協馬年的工作計劃。

頭等大事：亞運會

儘管中國足球隊獅城失利使年維泗「中國足球界奮鬥四十載，該有結果」的希望再次落空，但他並未心灰意冷。「我們一直把國家隊的工作放在首位，今後我們還要繼續這樣做。」年氏稱，「今年足協最主要工作是亞運會」「要創造一切好的條件，能使國家隊在亞運會中取得好成績。」

據悉，中國隊在亞運會上的目標是冠軍。有人認為這一指標定得太高，年維泗不以為然。他稱亞運賽場無任何餘地可言，雖然不能保證不再出現新加坡賽場那樣的「黑色五分鐘」，但「在舉國注目的亞運會中，我們決不能放棄這個機會。」

談及新組建的中國奧林匹克隊，年維泗說，這支隊伍沒有尖子隊員，但他們的目標十分明確，準備第二十五屆奧運會。他讚賞徐根寶教練加強管理，提高訓練質量。他說：「中國足球這些年來水平不高，究其原因也是訓練問題」。年氏稱，如果足球界能以六十年代迎就堅持學大松博文的苦練，中國足球決不是現在這個樣。他對有些隊員十一分鐘跑不到三千米表示不滿，並要求出國回來的教練必須做好總結，解決實際問題。

發展方向：改革體制

「中國足球體制要改革，首先要建立一套制度，辦什麼事要有法可依。」年維泗強調道。他透露不久，中國國家體委將下達文件，中國足球協會向實體過渡，逐漸取消足球辦公室，在體制上有所改革。

中國現已確立了四級國家隊制度，即國家隊、國家奧林匹克隊、國家青年隊、國家少年隊。但這些年卻常出現這樣一種現象：在國家青年隊大出風頭的尖子隊員往往沒能入送國家隊。隨着青年隊完成使命被解散，他們便也打道回府，銷聲匿跡。年維泗認為這不正常。他說：「現在，國家級的四個隊伍基本不通氣，那我們要這四級隊伍有什麼用？連國家隊之間都在縱向不通氣，地方隊怎麼辦？」他希望教練們摒棄門戶之見，「未必非得是自己帶過的隊員才能進自己的隊」，並聲稱以後要訂一個制度，讓教頭們解決好這個問題。中國足協還將對競賽佈局進行調整，打算把甲級隊B組分南北兩大區，獲兩區前兩名的隊再爭奪，升A組資格。針對近年企業辦隊蜂擁而起，年氏說：「現在這些隊的管理很差，而且用的多是淘汰了的隊員，這怎麼能成為中國足球的發展方向呢？」最後年維泗特別強調對青少年隊員的培養，一是打好基礎，二是發現尖子，以使中國足球後繼有人。

此間人士認為，年維泗的談話表明中國足球界正力圖在亞運之年走出低谷，擺脫困境。

【香港中通社十六日電】

健牌杯國際桌球賽 下月將在北京舉行
世界賽四強及亞太八高手參戰

【本報北京十六日專電】備受矚目的健牌杯牌中國國際桌球大賽已定於本年三月十五日至十八日，在北京月壇體育館舉行。

一年一度的桌球盛事，自一九八七年舉辦以來，已引起國內外的廣泛關注。為了使今年的賽事具有更廣泛的代表性和吸引力，特邀請一九八九年世界錦標賽四強參賽，加上多位亞太地區及中國的選手，使之成為一項世界級賽事。

在國際桌球協會及亞洲桌球協會的協助下，參賽選手已經確定。他們是：杜赫迪（愛爾蘭共和國）、布治（英格蘭）、方斯達（加拿大）、金寶爾（蘇格蘭）、山齊（泰國）、劉榮輝（新加坡）、張庭森（馬來西亞）、李宗原（中國台北）、陳偉明、郭志浩（香港）、金偉豐和郭華（中國）。

至於獎金方面，一九九〇年健牌杯賽事，獲得贊助商的支持，共設獎金總額二萬五千美元，冠軍可得八千美元，亞軍四千美元，四強各得二千四百美元，而分組初賽的第二及第三名則分別得一千二百美元。比賽同時設有一棒最高得分獎，獎金為一千美元。

蘭度麥根萊挫對手 多倫多網賽晉八強
芝加哥女網娜拉蒂露娃再勝出

【路透社多倫多十六日電】世界排名第一的蘭度於多倫多網球錦標賽中以七比五、六比二淘汰荷蘭哈爾休斯，帶領前列八名種子球員中共中七人晉級半準決賽。

首號種子蘭度將面對第八號種子美國柯倫，柯倫在苦戰下以七比六、二比六、六比一淘汰賽事中唯一餘下的加拿大選手康尼爾獲晉級。

第三號種子麥根萊雖受肩膊傷患困擾，但仍能以六比四、六比三淘汰同胞夏伊拉斯，麥根萊在半準決賽將面對第五號種子美國伯杰，伯杰以六比四、七比六淘汰同胞連尼堡獲晉級。

第二號種子美國基爾拔以六比二、六比二淘汰捷克斯雷巴，基爾拔將面對捷克高爾達，高爾達爆冷以七比六、六比四淘汰第十號種子秘魯隆加獲晉級。

第六號種子美國馬約特以六比二、四比六、六比二淘汰墨西哥羅辛奴，他將面對第四號種子同胞克力斯坦，克力斯坦以六比二、六比二淘汰澳洲非茨杰拉德獲晉級。

【美聯社芝加哥十六日電】娜拉蒂露娃在芝加哥女子網球錦標賽中以六比〇、六比〇淘汰美國卓特獲晉級半準決賽，向她第十度爭奪這項錦標邁進一步。

曾爆冷淘汰法國公開賽冠軍的美國擁爾德，再以六比四、六比四淘汰澳洲曾維絲，她將於半準決賽面對第八號種子舒妮花。

英足總杯第五周 利物浦對修咸頓
西班牙聯賽開片 告魯夫被押離場

▲今天上演的英國足總杯賽第五周秩序，相信定必有爆冷的可能。計有利物浦接戰修咸頓，愛華頓西門與咸，維拉作客西布朗，水晶宮迎戰丁組羅奇代爾，丙組黑池對昆士柏流浪。周日則有曼聯對紐卡素。

利物浦近況平平，修咸頓上仗以一比三敗給水晶宮，今番為了爭取晉級，將傾力與利物浦周旋到底。

愛華頓作客與咸，這會是一場艱苦之戰，因為與咸在周三的聯賽杯準決賽首回合中，曾以六比〇大勝奧斯漢。該隊在自己的人造草場上比賽三十二場中從未敗過陣，愛華頓今番作客恐怕未必奪到甜頭。韋斯咸領隊馬加里認為愛華頓今仗難打。

聯賽領前的隊伍維拉接受西布朗的挑戰，西布朗實力不凡，有可能擊敗維拉。

水晶宮對丁組羅奇代爾，會是一場有趣的賽事。同樣丙組黑池出戰甲組昆士柏流浪，亦會是一場對攻的賽事。

加上周日曼聯對紐卡素之戰，任何一支甲組隊伍對較低級的隊伍，均不敢輕易言勝的。故本周足總杯秩序，特別引人入勝的。

▲西班牙聯賽於周四晚上演一場火爆大戰，終果真馬德里以三比二險勝巴塞隆拿。是役，巴塞隆拿領隊告魯夫及其兩名球員被球證驅逐出場。告魯夫因不允離場，被球證下令場邊警察押送告魯夫離開。

巴塞隆拿球員和領隊被逐離場事件是在完場前三分鐘發生的。荷蘭外援朗奴．高文因被指踢落倫特，被球證紅牌驅逐出場，而巴西外援皮亞斯用頭撞辛塞斯亦一併被逐。

當球證驅逐高文時，領隊告魯夫衝入場內與球證理論，於是連同告魯夫在內，一併被送出場外。

是役在真馬德里場舉行，全場九萬五千觀衆捧場。上半場二十五分鐘米高首拔頭籌，巴塞隆拿門將蘇比沙烈達撲救無效。四十四分鐘真馬德里墨西哥山齊士主射十二碼球，蘇比沙熱達托出，布斯堅奴趁前加添一腳送球入網，三比〇領前。巴塞隆拿連追兩球，沙連拿斯包辦兩個入球。

除了完場前的火爆場面外，雙方還有一連串球員被黃牌抄牌警告的。

鷹揚

今天沙田賽馬排位及獨贏賠率表

▲升班馬　▼降班馬　★戴眼罩馬匹　☆自購高價馬　●越級挑戰馬

⑩名望☆　11 72 57 33　8　俞偉彤　一二四　蘭
⑪威王☆★　14 71 55 29　10　艾法誠　一二〇　陳
⑫肯定佳★　16 77 55 33　4　魯賀遜　一一九　岳
⑬天將軍☆　3　阮世亮　一二〇　安

第五場　第五班　一六〇〇米

5 4 7 5

遊戲人……　幸運……　馬會……

高橋預……

第一場　⑫遊戲人間　⑩有運
第二場　⑤幸運狐　⑧最佳寶
第三場　⑨周年旺相　⑧鑽石之星
第四場　③靈光　⑨東方龍
第五場　⑤醒膽　④必猛

②天駒　①仙履至尊
⑨茂麗山莊　①永恒之春
⑫藍戰士　④山明水秀
⑧天馬行空　⑪威王
⑪香港財神　⑩勁……

……雖然未復盛時水準，紮腳出操，也令人有戒心，但狀態肯定有進步，如對手有差池，可謀一位。

第七場　第四班　千八米　摩廄「同樂」兩捷升上此班，備戰功夫從未放鬆，伯嶠也親力親為，從不假……

馬房雷達

阿森

今日沙田八場賽馬，場地掛牌預測為「好地」，大家選馬時宜留意。

昨日下午馬匹行街後，馬房老友介紹的兩匹勇馬為第四場的「威王」及第八場的「驕世奇葩」。連贏位為第八場「驕世奇葩」拖「真有成」、「將軍」及「鑽石光輝」。以下是各廄的搏殺消息：

歐廄——出馬兩匹，助手介紹追捧「仙履至尊」，有力贏馬編班也。

岳廄——出馬七匹。助手介紹「鑽石光輝」及「肯定佳」。場地乾快留意「督能」。

陳廄——出馬九匹，消息是全面搏殺。助手介紹「周年旺相」、「威王」及「必猛」。

朱廄——出馬三匹：「愛自由」有進展，可以考慮做三重彩配腳。「青城」回勇，有機會爭三甲。

方廄——出馬六匹。馬房睇好「天駒」、「好叻仔」、「印度之星」及「真有威」。

安廄——出馬兩匹。助手表示「大將軍」有狀態……

……日賽事之後，即赴澳洲度假，據廄房手足來料稱，王登平將有馬為他送行，「龍驕」和「驕世奇葩」目前狀態俱佳，馬身毛色很健，睇來是告仔的送行馬。昨午兩駒拉大遇磅時見，體重適中，博告仔……

今天沙田賽馬排位及獨贏賠率表

▲升班馬　▼降班馬　★戴眼罩馬匹　☆自購高價馬　●越級挑戰馬

第一場
89年新馬　一四〇〇米　第一口孖寶頭關

號	馬名	排位	騎師	負磅	廐	馬齡	賠率		
①	仙履至尊	5	洪國興	一二九	歐	3	69	65	65
②	天駒	10	胡活士	一二九	方	3	11	12	11
③	天天進步	2	李易學	一二六	陳	3	42	41	37
④	名利雙收	9	艾法誠	一二六	夏	3	20	14	14
⑤	金輪	6	謝展鵠	一二六	方	3	87	84	70
⑥	愛馬頭	1	白禮棟	一二六	蘭	3	34	52	67
⑦	海金	7	伯嘉	一二三	許	3	16	18	17
⑧	好趣	8	華卓良	一二三	張	3	25	23	22
⑨	愛自由	12	何敬森	一二三	朱	3	22	21	21
⑩	有運	3	蒲樹華	一二三	林	3	52	44	45
⑪	華商之威★	11	徐貫良	一二三	洲	3	50	54	46
⑫	遊戲人間	4	唐敏生	一二三	簡	3	19	21	22

第二場
第五班　一六〇〇米　第一口孖寶尾關　第二口孖寶頭關

號	馬名	排位	騎師	負磅	廐	馬齡	賠率		
①	永恆之譽	6	陳俊輝	一三三	廖	5	22	18	18
②	疊運▼	1	魯寶遜	一三二	岳	5	45	55	52
③	贏多多	5	告東尼	一三〇	洲	8	62	63	62
④	勁猛	4	羅富全	一二七	陳	9	10	98	10
⑤	幸運狐☆★	7	李易學	一二六	夏	7	25	28	23
⑥	多寶幾☆	9	史永邦	一二六	謝	8	92	10	10
⑦	勇駒★	2	談樹文	一二五	陳	8	26	27	26
⑧	最佳寶	3	費柏龍	一二五	伍	5	37	32	32
⑨	茂麗山莊	8	唐敏生	一一九	簡	5	43	43	44

第三場
第二班　一六〇〇米　孖Q頭關　六環彩　第二口孖寶尾關　第三口孖寶頭關

號	馬名	排位	騎師	負磅	廐	馬齡	賠率		
①	特別勁☆★	11	白禮棟	一三六	蘭	5	37	37	35
②	永勝福星☆★	7	陳俊輝	一三〇	許	3	11	12	12
③	龍脈☆▲	1	葉楚航	一二五	登	7	23	23	22
④	山明水秀☆★	5	蒲樹華	一二三	林	4	69	75	74
⑤	馬來之光☆☆	13	謝偉豪	一二二	洲	4	13	15	14
⑥	永勝神駒☆	2	華卓良	一二二	郭	3	63	71	47
⑦	勁運☆	8	史永邦	一二一	簡	6	10	10	10
⑧	鑽石之星☆	4	唐敏生	一二一	簡	4	53	58	59
⑨	周年旺相☆☆	6	艾法誠	一二〇	陳	5	61	47	51
⑩	金莊主☆★	10	費柏龍	一二〇	洲	4	63	58	59
⑪	福中福☆	3	魯寶遜	一二〇	岳	5	13	15	15
⑫	盛戰士☆★	12	胡活士	一一八	張	7	13	13	13
⑬	易傳☆	9	李易學	一一八	謝	4	14	16	16

第四場
第四班　一〇〇〇米　孖T頭關　六環彩　孖Q尾關　第三口孖寶尾關　第四口孖寶頭關

號	馬名	排位	騎師	負磅	廐	馬齡	賠率		
①	金龍棒☆	1	謝展鵠	一三一	方	9	22	19	20
②	趣趣的☆★	2	鍾占祺	一三二	夏	5	21	20	17
③	星光★	9	白禮棟	一三二	許	5	66	69	66
④	新力度	6	陳俊輝	一二五	廖	5	77	85	91
⑤	佳境☆	13	陳柏鴻	一一九	洲	6	12	15	12
⑥	心甘☆	5	何敬森	一一九	朱	4	19	17	16
⑦	芳心知☆★	7	費柏龍	一一八	伍	9	15	16	15
⑧	天馬行空☆★	12	華卓良	一一七	張	5	10	92	95
⑨	東方龍☆	11	伯嘉	一一五	廖	9	92	78	76
⑩	名望☆	3	俞偉彤	一一四	蘭	5	33	29	33
⑪	威王☆★	4	艾法誠	一二〇	陳	7	57	55	55
⑫	肯定佳★	10	魯寶遜	一一九	岳	4	72	71	77
⑬	天將軍☆	8	阮世亮	一一〇	安	5	11	14	16

第五場
第五班　一六〇〇米　孖T尾關　六環彩　第四口孖寶尾關　第五口孖寶頭關

號	馬名	排位	騎師	負磅	廐	馬齡	賠率		
①	好叻仔	12	梁立德	一三二	方	6	15	13	13
②	金領帶▼	10	阮世亮	一二六	洲	4	31	35	33
③	全年旺★	6	陳柏鴻	一三二	安	9	18	19	15
④	必猛	7	費柏龍	一三〇	陳	4	64	61	59
⑤	龍膽	1	告東尼	一一九	登	4	38	36	37
⑥	旗開得勝☆★	4	李易學	一一九	夏	5	16	19	21
⑦	皆能★	3	魯寶遜	一一八	岳	8	63	67	68
⑧	八步趕蟬	9	謝偉豪	一一八	許	5	11	11	11
⑨	都係名駒★	5	華卓良	一一七	郭	5	8	98	10
⑩	勁駒★	8	徐貫良	一一七	陳	4	15	12	12
⑪	香港財神	2	蒲樹華	一一七	甘	5	8	8	84
⑫	流浪者★	11	洪國興	一一三	張	5	40	34	30

第六場
（怡和盃）第一、二班　二四五〇米　六環彩　三寶頭關　第五口孖寶尾關　第六口孖寶頭關

號	馬名	排位	騎師	負磅	廐	馬齡	賠率		
①	玉面金龍☆	3	告東尼	一四〇	廖	5	19	23	24
②	青城☆	6	何敬森	一三八	朱	6	15	15	15
③	新寶☆	1	伯嘉	一三一	廖	6	93	10	89
④	金得利☆	4	戴利	一三〇	王	5	9	84	8
⑤	祝福☆★	8	史永邦	一二三	岳	4	16	17	17
⑥	最之星☆★	5	魯寶遜	一二三	岳	4	65	38	43
⑦	印度之星㊁	2	胡活士	一一七	方	7	11	11	98
⑧	多發財☆㊁	7	徐貫良	一一六	陳	4	99	10	96

（馬名下有㊁為第二班馬）

第七場
第四班　一八〇〇米　三寶次關　六環彩　第六口孖寶尾關　第七口孖寶頭關

號	馬名	排位	騎師	負磅	廐	馬齡	賠率		
①	森林鹿★	6	何敬森	一三三	張	4	78	73	66
②	同樂▲★	4	伯嘉	一三二	廖	5	52	6	58
③	彩雀★	2	白禮棟	一三一	蘭	8	16	16	17
④	南霸	7	徐貫良	一三一	洲	4	88	73	75
⑤	挺秀	1	鍾占祺	一二〇	張	6	15	11	12
⑥	主力★	5	李易學	一二三	甘	10	19	18	16
⑦	飛翼	3	艾法誠	一二一	簡	4	28	32	34
⑧	快利	9	華卓良	一二〇	郭	11	24	25	27
⑨	錦綉屯門★	8	蒲樹華	一一九	林	4	49	45	43

（⑦「飛翼」首次戴眼罩）

第八場
第二班　一六〇〇米　三寶尾關　六環彩　第七口孖寶尾關

號	馬名	排位	騎師	負磅	廐	馬齡	賠率		
①	金剛之寶☆	11	蒲樹華	一三〇	甘	4	59	69	69
②	百利達☆★	12	謝展鵠	一二五	歐	4	42	35	33
③	真有威☆	3	胡活士	一二六	方	4	25	25	23
④	百樂星☆	4	葉楚航	一二四	林	6	26	28	28
⑤	利是達☆	7	白禮棟	一二四	許	5	28	32	34
⑥	馬如飛☆	13	艾法誠	一二三	陳	6	10	87	79
⑦	曠世奇葩☆	2	告東尼	一二三	登	4	63	62	62
⑧	大團圓☆	9	華卓良	一二三	張	6	22	17	17
⑨	將軍★	1	梁立德	一一六	謝	9	10	11	11
⑩	鑽石光輝☆★	5	魯寶遜	一二一	岳	3	27	3	31
⑪	三皇☆	8	唐敏生	一二一	簡	3	42	26	28
⑫	得利高☆	10	羅富全	一二〇	伍	3	24	22	21
⑬	風雷金剛☆	6	費柏龍	一二〇	簡	4	12	95	10

連贏位賠率表
（第一場至第八場由上而下）

	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1	13	129	50	230	190	59	74	40	10	140	5	
2		81	95	226	240	81	170	80	21	346	10	
3			199	611	340	225	328	226	140	528	142	
4				469	433	82	188	107	37	234	29	
5					545	178	468	474	211	999	228	
6						406	483	95	211	798	195	
7							149	147	45	225	34	

	8	9	10	11	12	13
9	202					
10	84	39				
11	374	312	240			
12	58	21	6.3	111		
13						
14						

	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1	34	29	57	50	37	197	16	29				
2		21	41	50	31	108	10	21				
3			32	44	13	87	10	21				
4				91	28	98	19	43				
5					56	283	34	56				
6						187	12	23				
7							100	130				

	8	9	10	11	12	13
9	11					
10						
11						
12						
13						
14						

	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1	146	140	97	221	154	104	99	94	124	231	189	243
2		16	38	88	68	63	14	21	50	83	104	89
3			90	155	172	92	60	60	75	224	197	153
4				70	177	69	22	18	43	115	150	103
5					289	141	44	62	95	281	196	201
6						329	165	164	307	360	447	385
7							34	31	38	116	91	65

	8	9	10	11	12	13
9	10					
10	19	16				
11	75	60	95			
12	55	66	51	164		
13	60	41	70	190	115	
14						

	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1	78	42	55	83	130	89	63	39	344	33	98	195
2		86	79	135	127	161	91	88	347	70	104	235
3			33	48	87	67	35	18	271	15	35	116
4				56	73	65	54	25	254	26	43	184
5					113	125	73	32	359	37	64	317
6						135	118	62	403	68	106	334
7							143	42	348	59	113	254

	8	9	10	11	12	13
9	35					
10	375	209				
11	37	13	187			
12	82	30	264	35		
13	75	131	272	125	131	
14						

	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1	162	86	22	25	132	50	77	44	42	40	130	
2		167	176	96	240	229	117	257	336	210	381	
3			48	42	144	70	136	83	83	65	224	
4				10	116	24	56	23	20	27	131	
5					74	19	44	26	19	14	92	
6						146	136	126	190	114	322	
7							104	62	56	45	174	

	8	9	10	11	12	13
9	65					
10	105	26				
11	84	34	34			
12	218	239	207	161		
13						
14						

	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1	14	8.9	10	42	13	8	23					
2		31	36	100	38	42	65					
3			12	59	19	16	39					
4				69	21	15	28					
5					69	101	61					
6						26	26					
7							45					

	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1	16	51	15	41	64	11	95	22				
2		14	10	47	70	7.8	86	18				
3			43	87	128	23	95	69				
4				60	84	9.8	121	26				
5					104	27	119	43				
6						44	160	111				
7							79	14				

	8	9	10	11	12	13
9	89					
10						
11						
12						
13						
14						

	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1	120	45	175	200	40	16	63	58	10	121	183	32
2		217	96	110	108	90	158	216	92	392	203	323
3			162	208	76	28	125	62	21	185	307	106
4				315	159	79	193	205	94	433	383	327
5					155	94	248	217	79	740	279	318
6						28	51	49	22	149	223	71
7							70	21	6.7	84	100	31

	8	9	10	11	12	13
9	120					
10	56	19				
11	259	224	94			
12	324	235	104	389		
13	190	107	29	102	166	
14						

遊戲人間有運仙履至尊
幸運狐最佳寶茂麗山莊

馬會掛牌「好地」 天文台預測今有驟雨

大勢分析　高橋

今日賽馬仍然在沙田舉行，下午一時半開跑，賠上圍一欄，用C跑道，直路較長，對後勁馬有利，天文台預測昨晚稍後及今日有雨，屆時要留意場地是否有變化，是次馬會工作人員以「測地儀」在沙田馬場沿場測試，並作紀錄，後由行政人員勘視場地一周之後，於上午六時半作出掛牌，預測場地為「好地至快地」，上午八時，收操之後，突來一陣驟雨，該時間內錄得近十分之一吋雨量，為此馬會將場地掛牌改為「好地」。今晨將作最後操練，並會派出兩匹馬作草地試跑，然後作出最後掛牌。天文台預測今日將續有頻密驟雨，故場地可能有更大的變化。

高橋預測

第一場　⑫遊戲人間　⑩有運　②天駒　①仙履至尊
第二場　⑤幸運狐　⑧最佳寶　⑨茂麗山莊　①永恆之譽
第三場　⑨周年旺相　⑧鑽石之星　⑫盛戰士　④山明水秀
第四場　③星光　⑨東方龍　⑧天馬行空　⑪威王
第五場　⑤龍膽　④必猛　⑪香港財神　⑩勁駒
第六場　①玉面金龍　④金得利　③新寶　②青城
第七場　②同樂　⑦飛翼　⑥主力　①森林鹿
第八場　⑦曠世奇葩　⑩鑽石光輝　①金剛之寶　⑥馬如飛

賽馬消息 W

告東尼臨別秋波，只騎四匹馬上陣，有選擇上陣，可以減少損耗，這四匹馬仍然值得注意，如果認為有實力，值得捧場，我認為登廐兩匹馬及「玉面金龍」，都有三甲實力，其餘摩廐馬乘勝追擊，戰績應在對手之上，簡廐只有一匹新馬負鬪頑抗而已，以下是各場大勢分析。

第一場　新馬千四米，頗有均勢，論戰績及名氣，歐廐「仙履至尊」最高，但此駒出閘較慢，兼有內閃，非可靠，此程恐後上不及，最後狀態也不如贏馬時，充其量爭位置，相反，「遊戲人間」有型，潛質優厚，力壓之下，狀態進展也非常理想，此駒長力無疑，磅輕助位想贏，對手之中，「有運」連仗米出頭，名不符實，馬運欠佳，成熟也稍欠，如今明顯有起色，毛色轉深，有力爭勝，還有一匹勝後小休之「天駒」，成熟進展理想，謀定而動，有力搗亂。

第二場　第五班千六米，只有九匹馬，但缺乏重心，比較之下，夏廐「幸運狐」七歲馬回勇，潛質較對手優厚，已屆勝時，此駒入夏廐之後出賽四次，越戰越接近，轉入夏廐馬不多，難怪如此器重，以廣招徠，路合值得信任，對手是「最佳寶」，近兩日露面，躁火已收斂，費柏龍選騎有見地，搗亂分子。此外「永恒之譽」有升班實力，勝後勇態保持，奈何體弱馬不利連捧，作配尚可，熱捧非宜，還有一匹有明顯進步之「茂麗山莊」，不妨作冷配。

第三場　第二班千六米，陳廐「周年旺相」上仗贏光，賽後積極打磨，在陳廐戰績低沉聲中，必有鬥志，跑回上佳水準，已有爭勝實力，對手中簡廐「鑽石之星」經已熱身，今仗必圖出擊，向馬主交代，狀態亦合。狀態雖只有的八九分光采，作配為宜，林廐本年度有質新馬「山明水秀」有表演情形，上仗初出已有拚勝決心，奈何狀態未足，月前有進步，但仍然未及爭勝水準，位置之材，選大冷馬，「盛戰士」班底較高，兼且回勇，應該考慮。

第四場　第四班千米，全日最混亂一場，「靈光」及「威王」兩匹最擅跑直路之馬匹，卻有備而戰，前駒回配白禮棟，令人有信心，而狀態已見回勇，優先考慮，而「威王」最近終於打磨，狀態已有進步。排內檔有利，對手多快馬，且看較上人演出如何？三甲可爭一席。此外，「天馬行空」今季已見森勁，跑回上季末此程敗於「能着」水準，有力加入戰團。摩廐兩駒，主力必在「東方龍」，此駒今季演出準繩，狀態仍勇，路程適合，威脅力較強。

第五場　第五班千六米，論狀態，「龍膽」及「必猛」最勇，兩位老友記各為其主，可左右大局，論走勢，當然「龍膽」更加可靠，上仗臨場換上從未過檔艾法誠，也能後上位，[illegible]水準，[illegible]，告仔離港在即，待機力求開齊，入馬值信賴。第三勢力是「香港財神」，此駒有升班潛質，與蒲樹華亦合拍，只不過戰意較難捉摸而已，作配為宜。另外，「勁駒」在此班已飽和，但演出準繩，仍然有機會闖入一席位置。

第六場　第一、二班千四米，摩廐一雙龍出海，主力必在「玉面金龍」，因為最後印象，此駒經已回復最佳狀態，比廐友「新寶」優勝得多，雖然負重磅較為吃虧，配搭之助，鬥志之助，仍屬爭勝最高一匹，廐友「新寶」充其量位置之材，對手中「金得利」有備而戰，在頂班跑長途闖最佳出路，月前已見回勇，力足爭三甲一席，此外，「青城」雖然未復盛時水準，歎腳出操，也令人有戒心，但狀態肯定有進步，如對手有益池，可謀一位。

第七場　第四班千八米摩廐「同樂」兩捷升上此班，備戰功夫從未放鬆，伯嘉也親力親為，從不假手他人，而且狀態比前更勇，各樣條件仍然有利取勝，優先考慮，對手中簡廐「飛翼」馬身單薄，其貌不揚，不過上仗走勢頗勁，而復操不見身瘦，質新未見底，坐位望贏之材。另外「森林鹿」在此班屢敗屢戰，如今走勢也相當接近，而對手已易，應有力求開齊，三甲佳選。還有「主力」有過光勇，最佳「三重彩」冷腳材。

第八場　第二班千六米，應是「曠世奇葩」與「鑽石光輝」一爭之局，前駒經已兩捷，但戰意未鬆懈，告東尼不放手打磨，潛質優厚，馬房仍具信心，三捷可期，至於「鑽石光輝」來港後未出頭，轉廐之後也有起色，有備而戰，路合，三甲不脫之爭勝分子，第三勢力屬「金剛之寶」，上仗副車身份走勢平平，如今浦樹華面策應有進步演出，其餘「馬如飛」上仗走勢有起色，班底較高，而近期見馬身比前飽滿，路合，有力搗亂。

▲冷W二串三
第三場　②永勝福星
第五場　⑧八步趕蟬
勢難令。

最佳賽贏位兼投

刀仔鋸大樹　應得高

沙田馬場今日編跑八場草地賽事，安排在「C」跑道上進行角逐。今回跑道直路加長，對於後勁好馬匹，是較為有利，選馬前宜留意此類性能特佳之馬。

第二場，第五班，跑千六米，出馬九匹。此場賽事，個人則比較看好伍廐之「最佳寶」。此駒於近期晨課印象，馬身茁壯，火氣十足，快試下走勢強勁有力，狀態已臻大勇境地。此駒上仗出戰谷中一二三五米，由於入閘前情緒受擾，以致入閘後馬匹煩躁不安，出閘後展步緩慢，而在中段所見，走勢兇悍，可惜因早段失位太多及受情緒不安影響，只跑一席第四，但所負距離不多，如非受上述事件影響，早已掄元。「最佳寶」今仗易配費柏龍，已屆出頭時候，值得信賴，最佳贏位投注之選。

連贏及三重彩配腳則選取「永恒之譽」、「疊運」及「茂麗山莊」。

三寶 勞楚令提供	六環彩 神仙提供	三重彩 大勇提供	Q孖 榮少提供	T孖 阿森提供
第六場 ①玉面金龍 ③新寶	第三場 ⑨周年旺相	第三場 ②永勝福星 ④⑤⑩ 山明水秀 勁運 金莊主	第三場 ⑨周年旺相 ④山明水秀 ⑩金莊主	第四場 ⑪威王 ③⑤⑨ 星光 佳境 東方龍
第七場 ①森林鹿 ⑤挺秀	第四場 ⑪威王	第八場 ③真有威 ①⑨⑩ 金剛之寶 將軍 鑽石光輝	第四場 ⑪威王 ①金龍棒 ⑤佳境	第五場 ④必猛 ⑥⑦⑪ 旗開得勝 皆能 香港財神
第八場 ③真有威 ⑩鑽石光輝	第五場 ④必猛 ⑩勁駒			
	第六場 ①玉面金龍			
	第七場 ②同樂 ⑦飛翼			
	第八場 ⑨將軍 ⑩鑽石光輝			

玉面金龍穩奪怡和杯
登廐拚龍膽曠世奇葩

大內探子　少榮

●沙田今日賽事，以摩洲兩廐消息最勁，摩廐「玉面金龍」和「新寶」均見狀態奕奕，一雙龍出擊爭「怡和杯」，有力包辦連贏位，論馬狀態及質素，以「玉面金龍」最好，馬膽之材。「東方龍」勇態依然，但同場對手強，機會只限一席配腳而已。「同樂」大熱大勇，千八米路程首本，坐二望一之材。

●洲廐老馬「贏多多」回勇，由告仔押陣，必拚無疑，「金莊主」搵到高手上陣，廐房方面有信心打開其處女勝利。「南霸」成熟大勇，有力連捷。

●告東尼跑埋今日之後，即赴澳洲度假，據廐房手足來料稱，王登平將為他送行，「龍膽」和「曠世奇葩」日前狀態谷得甚好，馬身毛色俱佳，睇來是告仔的送行馬。昨午兩駒拉去過磅時見，體重適中，搏告仔一口孖寶，應有作為。

●珈喱方近期續平穩，今日又有兩件半冷門馬值得各位重視，就是第四場「金龍棒」和第五場「好叻仔」，兩駒均由牌仔上陣得減磅之利，擺明車馬全力出擊，投注孖T彩池時，此兩駒均宜重視咁話。

●伍碧權今日主力出擊「最佳寶」，此駒跑千六米賽事最合腳法，據手足稱，費柏龍試過此駒之後，曾經大讚此駒狀態很弗，今次選騎磅之利，有力突圍而出，正路馬膽材。

今日賽事各廐消息馬介紹
威王曠世奇葩W
連贏曠世奇葩拖真有威鑽石光輝

馬房達雷　阿森

今日沙田八場賽馬，場地掛牌預測為「好地」，大家選馬時宜留意。昨日下午馬匹行街後，馬房老友介紹的兩匹勇馬為第四場的「威王」及第八場的「曠世奇葩」。連贏位為第八場「曠世奇葩」拖「真有威」、「將軍」及「鑽石光輝」。以下是各廐的搏殺消息。

歐廐——出馬兩匹，助手介紹追捧「仙履至尊」，有力贏馬編班也。

簡廐——出馬七匹。馬房消息搏「遊戲人間」、「鑽石之星」及「飛翼」，可以贏位捧場。「茂麗山莊」及「三皇」已勇，可爭三甲。

洲廐——出馬七匹。助手表示「馬來之光」操好上陣搏殺，「金莊主」配強出擊，兩駒均有爭勝機會，必須兼顧。「贏多多」、「佳境」及「南霸」可爭三甲。

張廐——出馬七匹，實力不弱。助手表示，很多馬班次已有利，提防大鬧殺戒。馬房消息搏「好趣」及「森林鹿」。場地乾快，「大團圓」有力爆冷門。

登廐——出馬三匹。助手介紹「曠世奇葩」，質新實力未盡露，有力再捷，可以贏位捧場。「龍膽」及「龍脈」為同主馬，捧得太熱有戒心。

摩廐——出馬六匹。馬房來料「東方龍」、「玉面金龍」及「同樂」機會最佳，可以三串七捧場。

岳廐——出馬七匹。助手介紹「鑽石光輝」及「肯定佳」。場地乾快留意「皆能」。

陳廐——出馬九匹，消息是全面搏殺。助手介紹「周年旺相」、「威王」及「必猛」。

朱廐——出馬三匹。「愛自由」有進展，可以考慮做三重彩配腳。「青城」回勇，有機會爭三甲。

方廐——出馬六匹。馬房睇好「天駒」、「好叻仔」、「印度之星」及「真有威」。

安廐——出馬兩匹。助手表示「天將軍」有狀態，負磅輕，可以作冷配腳。「全年旺」老馬有火，場地軟慢要睇。

林廐——出馬四匹，助手介紹「有運」及「錦綉屯門」，質新進步，可以二串三捧場。

王廐——獨出一匹「金得利」，態勇路合，可爭一席。

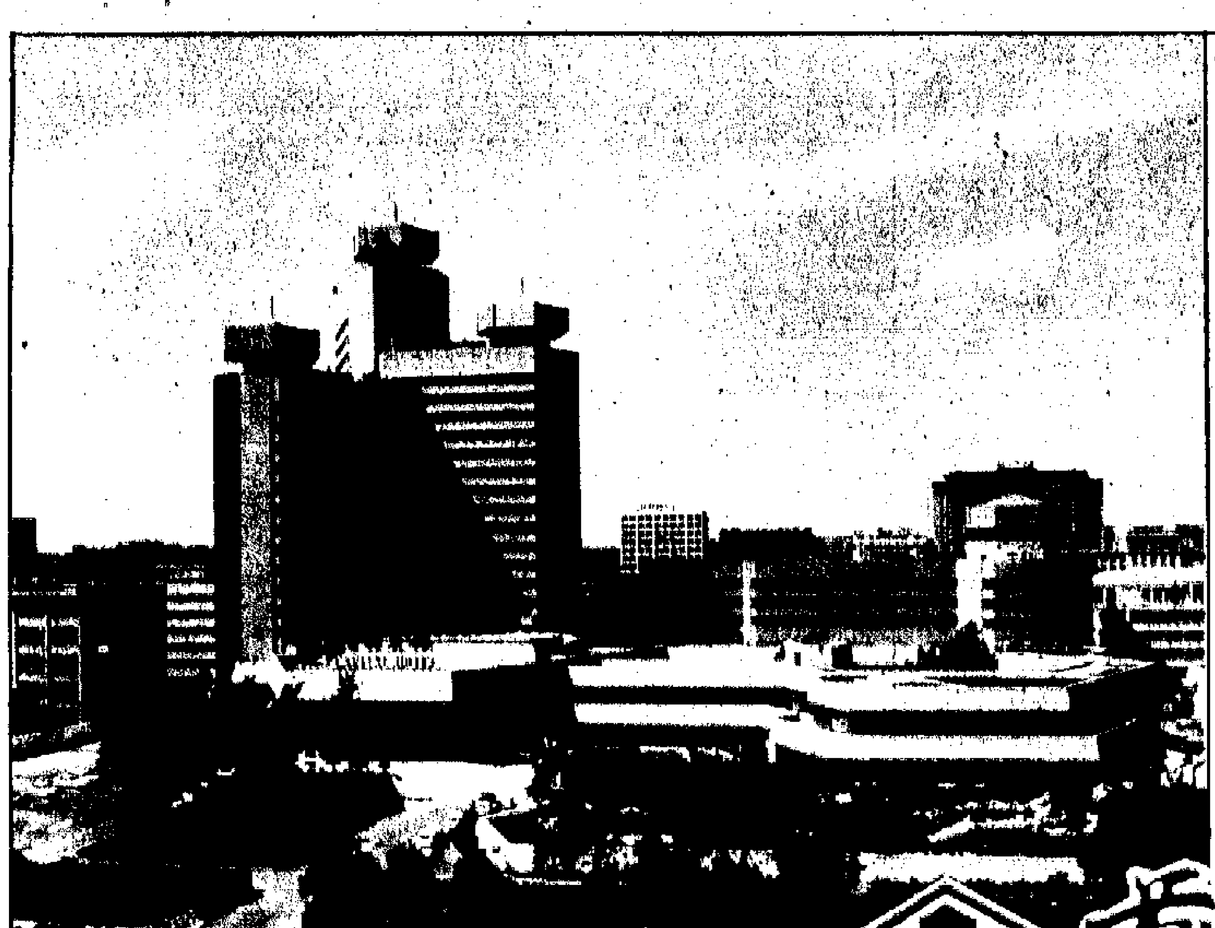
甘廐——出馬三匹，機會平平而已。

夏廐——出馬四匹。助手介紹「名利雙收」及「趣趣的」，有冷門機會。

伍廐——出馬三匹。助手表示「最佳寶」態勇路合，可以捧場。

謝廐——出馬三匹，「將軍」機會較佳而已。

許廐——出馬五匹。助手表示「靈光」態勇路合，有機會爭勝，「八步趕蟬」及「利是達」有冷門機會。



● 位居市中心　可俯瞰天安門廣場和故宮景色

設有243間標準客房、41套雙間客房、11套豪華套房、120間辦公室，一套總統套房

● 市內唯一座園式建築風格的高檔賓館　燕山八景"綴于內外"幽靜典雅

設有中餐廳、西餐廳、咖啡廳、酒吧、茶座、日本餐廳、多功能宴會廳、舞廳、桑拿浴室、按摩室、健身房、游泳池、台球室、地滾球室、美容中心、商場、商務中心。提供郵寄、機票代辦服務、旅遊服務、出租車服務

首都賓館
CAPITAL HOTEL

北京前門東大街3號　電話：5129988
電傳：222650 CHB CN　傳真：5120309　電掛：8288　郵政編碼：100006

基本法草案通過修改條文

▲修改第十八條第四款：第十八條第四款「不能控制的」前加「政府」，後加「危及國家統一或安全的」。修改後的第十八條第四款為：

「全國人民代表大會常務委員會決定宣布戰爭狀態或因香港特別行政區內發生香港特別行政區政府不能控制的危及國家統一或安全的動亂而決定香港特別行政區進入緊急狀態，中央人民政府可發布命令將有關全國性法律在香港特別行政區實施。」

（四十七票贊成　兩票反對　一票棄權）

▲修改第十九條：第十九條第三款「對國家行為的案件」改為「對國防外交等國家行為」；「涉及國家事實的問題」改為「涉及國防、外交等國家行為的事實問題」。修改後的第十九條為：

「香港特別行政區享有獨立的司法權和終審權。

香港特別行政區法院除繼續保持香港原有法律制度和原則對法院審判權所作的限制外，對香港特別行政區所有的案件均有審判權。

香港特別行政區法院對國防、外交等國家行為無管轄權。香港特別行政區法院在審理案件中遇有涉及國防、外交等國家行為的事實問題，應取得行政長官就該等問題發出的證明文件，上述文件對法院有約束力。行政長官在發出證明文件前，須取得中央人民政府的證明書。」

（四十五票贊成　兩票反對　三票棄權）

▲修改第二十二條第四款：第二十二條第四款後加「其中進入香港特別行政區定居的人數由中央人民政府主管部門徵求香港特別行政區政府的意見後確定。」修改後的第二十二條第四款為：

「中國其他地區的人進入香港特別行政區須辦理批准手續，其中進入香港特別行政區定居的人數由中央人民政府主管部門徵求香港特別行政區政府的意見後確定。」

（四十九票贊成　一票反對）

▲修改第二十三條：第二十三條「煽動叛亂」後加「顛覆中央人民政府」；「竊取國家機密的行為」後的句號改為逗號，加「禁止外國的政治性組織或團體在香港特別行政區進行政治活動，禁止香港特別行政區的政治性組織或團體與外國的政治性組織或團體建立聯繫。」修改後的第二十三條為：

「香港特別行政區應自行立法禁止任何叛國、分裂國家、煽動叛亂、顛覆中央人民政府及竊取國家機密的行為，禁止外國的政治性組織或團體在香港特別行政區進行政治活動，禁止香港特別行政區的政治性組織或團體與外國的政治性組織或團體建立聯繫。」

（四十五票贊成　兩票反對　兩票棄權）

▲修改第二十四條第二款第（四）項：第二十四條第二款第（四）項「在香港通常居住」前加「持有效旅行證件進入香港」，修改後的第（四）項為：

「（四）在香港特別行政區成立以前或以後持有效旅行證件進入香港、在香港通常居住連續七年以上並以香港為永久居住地的非中國籍的人」；

（四十九票贊成　一票反對）

▲第三十六條增加「退休保障」：第三十六條「勞工福利待遇」後加「和退休保障」。修改後的第三十六條為：「香港居民有依法享受社會福利的權利。勞工的福利待遇和退休保障受法律保護。」

（四十九票贊成　一票棄權）

▲增加「在外國無居留權」的規定：香港特別行政區行政長官、行政會議成員、主要官員、立法會主席、終審法院和高等法院首席法官、香港特別行政區基本法委員會香港委員的資格應加上「在外國無居留權」的規定。有關條文修改如下：

1、第四十四條、第六十一條、第七十一條第二款「在香港通常居住連續滿××年」後加「並在外國無居留權」，修改後的上述條款為：

「第四十四條　香港特別行政區行政長官由年滿四十周歲，在香港通常居住連續滿二十年並在外國無居留權的香港特別行政區永久性居民中的中國公民擔任。」

「第六十一條　香港特別行政區的主要官員由在香港通常居住連續滿十五年並在外國無居留權的香港特別行政區永久性居民中的中國公民擔任。」

第七十一條第二款：「香港特別行政區立法會主席由年滿四十周歲，在香港通常居住連續滿二十年並在外國無居留權的香港特別行政區永久性居民中的中國公民擔任。」

2、第五十五條第二款、第八十九條第一款、第一百條第一款，關於設立全國人民代表大會常務委員會香港特別行政區基本法委員會的建議第四項「香港特別行政區永久性居民中的中國公民擔任」前加「在外國無居留權的」，修改後的上述條款為：

第五十五條第二款：「香港特別行政區行政會議成員由在外國無居留權的香港特別行政區永久性居民中的中國公民擔任。」

第八十九條第一款：「香港特別行政區終審法院和高等法院的首席法官，應由在外國無居留權的香港特別行政區永久性居民中的中國公民擔任。」

第一百條第一款：「……但下列各職級的官員必須由在外國無居留權的香港特別行政區永久性居民中的中國公民擔任：……」

關於設立基本法委員會的建議第四項：「……香港委員須由在外國無居留權的香港特別行政區永久性居民中的中國公民擔任，……」

（四十七票贊成　三票反對）

▲修改第四十五條第二款：第四十五條第二款「普選產生的目標」前加「由一個有廣泛代表性的提名委員會按民主程序提名後」，修改後的第四十五條第二款為：

「行政長官的產生辦法根據香港特別行政區的實際情況和循序漸進的原則而規定，最終達至由一個有廣泛代表性的提名委員會按民主程序提名後普選產生的目標。」

（五十票贊成）

▲修改第四十八條第（五）項和第一百條第一款：第四十八條第（五）項「審計署署長、警務處長」修改為「審計署署長、警務處處長」，並在此後加「入境事務處處長、海關關長」，修改後的第（五）項為：

「提名並報請中央人民政府任命下列主要官員：各司司長、副司長，各局局長，廉政專員，審計署署長，警務處處長，入境事務處處長，海關關長；建議中央人民政府免除上述官員職務；」

第一百條第一款的相應內容依此作出修改。

（五十票贊成）

▲修改第六十二條第（六）項：第六十二條第（六）項後加「並代表政府發言」，修改後的第（六）項為：

「（六）委派官員列席立法會並代表政府發言。」

（五十票贊成）

▲修改第六十三條：第六十三條「的檢察部門獨立處理」改為「律政司主管」，修改後的第六十三條為：

「香港特別行政區律政司主管刑事檢察工作，不受任何干涉。」

（五十票贊成）

工作人員向記者公佈十六日下午經全體草委委員投票通過的區旗（左）區徽（右）圖案　（中新社）

▲增加立法會議員的資格規定：建議在第六十六條之後加一條條文，專門規定立法會議員的資格，作為新的第六十七條。原第六十七條成為第六十八條，條序依次順推。增寫條文如下：

「第六十七條　香港特別行政區立法會由在外國無居留權的香港特別行政區永久性居民中的中國公民組成。」

「非中國籍的香港特別行政區永久性居民和在外國有居留權的香港特別行政區永久性居民也可以當選為香港特別行政區立法會議員，但所佔比例不得超過立法會全體議員的百分之二十。」

（四十六票贊成　兩票反對　兩票棄權）

▲修改第六十七條第三款：第六十七條第三款「具體辦法」後加「和表決程序」，「產生辦法」後加「和法案、議案的表決程序」，修改後的第三款為：

「立法會產生的具體辦法和法案、議案的表決程序由附件二《香港特別行政區立法會的產生辦法和表決程序》規定。」

（四十五票贊成　五票反對）

▲第七十一條中增寫「召開緊急會議」的內容：第七十一條第（四）項之後增寫一項，作為第（五）項，原第（五）項改為第（六），增寫內容為：

「（五）應行政長官的要求召開緊急會議；」

（五十票贊成）

▲修改第七十三條：第七十三條「凡不涉及公共開支和政府的結構和管理運作者」改為「凡不涉及公共開支或政治體制或政府運作者」，修改後的第七十三條為：

「香港特別行政區立法會議員根據本法規定並依照法定程序提出法律草案，凡不涉及公共開支或政治體制或政府運作者，可由立法會議員個別或聯名提出。凡涉及政府政策者，在提出前必須得到行政長官的書面同意。」

（五十票贊成）

▲刪去第七十四條第二款：將第七十四條第二款「除本法另有規定外，香港特別行政區立法會對法案和議案的表決，須經出席會議的過半數議員通過。」刪去。

（四十五票贊成　五票反對）

▲修改第一百零三條：第一百零三條「依法宣誓」後加「擁護中華人民共和國香港特別行政區基本法，效忠中華人民共和國香港特別行政區」。修改後的第一百零三條為：

「香港特別行政區行政長官、主要官員、行政會議成員、立法會議員、各級法院法官和其他司法人員在就職時必須依法宣誓擁護中華人民共和國香港特別行政區基本法，效忠中華人民共和國香港特別行政區。」

（四十九票贊成　一票棄權）

▲修改第一百一十條第二款：第一百一十條第二款「港幣的發行制度」前加「港幣的發行須有百分之百的準備金。」一句，修改後的第二款為：

「港幣的發行權屬於香港特別行政區政府。港幣的發行須有百分之百的準備金。港幣的發行制度和準備金制度，由法律規定。」

（四十七票贊成　兩票反對　一票棄權）

▲第一百一十八條增寫「注意環境保護」：第一百一十八條「各行業的發展」後加「，並注意環境保護」，修改後的第一百一十八條為：

「香港特別行政區政府制定適當政策，促進和協調製造業、商業、旅遊業、房地產業、運輸業、公用事業、服務性行業、漁農業等各行業的發展，並注意環境保護。」

（四十九票贊成　一票棄權）

▲修改第一百四十四條：第一百四十四條「法律和」三字刪去，修改後的條文為：

「香港特別行政區政府在原有社會福利制度的基礎上，根據經濟條件和社會需要，自行制定其發展、改進的政策。」

（五十票贊成）

▲修改第一百四十六條：第一百四十六條「政府」兩字刪去，修改後的條文為「香港特別行政區自行制定有關勞工的法律和政策。」

（四十七票贊成　兩票反對　一票棄權）

▲修改附件一：將附件一香港特別行政區行政長官的產生辦法修改為：

附件一　香港特別行政區行政長官的產生辦法

一、行政長官由一個具有廣泛代表性的選舉委員會根據本法選出，由中央人民政府任命。

二、選舉委員會委員共八百人，由下列各界人士組成：

工商、金融界　二百人

專業界　二百人

勞工、社會服務、宗教等界　二百人

立法會議員、區域性組織代表、香港地區全國人大代表、香港地區全國政協委員的代表　二百人

三、選舉委員會每屆任期五年。

各個界別的劃分，以及每個界別中何種組織可以產生選舉委員的名額，由香港特別行政區根據民主、開放的原則制定選舉法加以規定。

各界別法定團體根據選舉法規定的分配名額和選舉辦法自行選出選舉委員會委員。

選舉委員以個人身份投票。

四、不少於一百名的選舉委員可聯合提名行政長官候選人。每名委員只可提出一名候選人。

五、選舉委員會根據提名的名單，經一人一票無記名投票選出行政長官候任人。具體選舉辦法由選舉法規定。

六、第一任行政長官按照《全國人民代表大會關於香港特別行政區第一屆政府和立法會產生辦法的決定》產生。

七、二〇〇七年以後各任行政長官的產生辦法如需修改，須經立法會全體議員三分之二多數通過，行政長官同意，並報全國人民代表大會常務委員會批准。

（四十五票贊成　兩票反對　兩票棄權　一票廢票）

▲修改附件二：將附件二香港特別行政區立法會的產生辦法修改為：

附件二　香港特別行政區立法會的產生辦法和表決程序

一、立法會的產生辦法

（一）香港特別行政區立法會議員每屆六十人，第一屆立法會按照《全國人民代表大會關於香港特別行政區第一屆政府和立法會產生辦法的決定》產生。第二屆、第三屆立法會的組成如下：

第二屆

功能團體選舉的議員　三十人

選舉委員會選舉的議員　六人

分區直接選舉的議員　二十四人

第三屆

功能團體選舉的議員　三十人

分區直接選舉的議員　三十人

（二）除第一屆立法會外，上述選舉委員會即本法附件一規定的選舉委員會。上述分區直接選舉的選區劃分、投票辦法，各個功能界別和法定團體的劃分、議員名額的分配、選舉辦法及選舉委員會選舉議員的辦法，由香港特別行政區政府提出並經立法會通過的選舉法加以規定。

二、立法會對法案、議案的表決程序

除本法另有規定外，香港特別行政區立法會對法案和議案的表決採取下列程序：

政府提出的法案，如獲得出席會議的全體議員的過半數票，即為通過。

立法會議員個人提出的議案、法案和對政府法案的修正案均須分別經功能團體選舉產生的議員和分區直接選舉、選舉委員會選舉產生的議員兩部分出席會議議員各過半數通過。

三、二〇〇七年以後立法會的產生辦法和表決程序

二〇〇七年以後香港特別行政區立法會的產生辦法和法案、議案的表決程序，如需對本附件的規定進行修改，須經立法會全體議員三分之二多數通過，行政長官同意，並報全國人民代表大會常務委員會備案。

（四十一票贊成　七票反對　一票棄權　一票廢票）

▲修改第一屆政府和立法會產生辦法的決定（代擬稿）：《中華人民共和國全國人民代表大會關於香港特別行政區第一屆政府和立法會產生辦法的決定》（代擬稿）作出如下修改：

1、第二項內「決定產生第一屆政府和立法會的具體產生辦法」一句改為「根據本決定規定第一屆政府和立法會的具體產生辦法」。

2、第六項改為：「香港特別行政區第一屆立法會由六十人組成，其中分區直接選舉產生議員二十人，選舉委員會選舉產生議員十人，功能團體選舉產生議員三十人。原香港最後一屆立法局的組成如符合本決定和香港特別行政區基本法的有關規定，其議員擁護中華人民共和國香港特別行政區基本法、願意效忠中華人民共和國香港特別行政區並符合香港特別行政區基本法規定條件者，經香港特別行政區籌備委員會確認，即可成為香港特別行政區第一屆立法會議員。

「香港特別行政區第一屆立法會議員的任期為兩年。」

3、刪去第七項。

（四十五票贊成　一票反對　四票棄權）

【本報北京十六日專電】

大公論壇

離祖國、人民太遠了！
——讀劉賓雁《蘇東波》文章有感

尚政

剛從菲律賓回來，順路去天星碼頭瀏覽了一下「民主牆」，又順手在報攤買了一份刊物，讀到劉賓雁的近作《「蘇東波」沖擊着中國》。「民主牆」貼了那麼大篇幅的豬、狗謾罵文章，如此賤賣「民主」，只能令人惋惜其水平低劣於斯！劉賓雁文章則頗代表逃亡海外一些「知識精英」的相當心態，單是他刻意經營的「蘇東波」這個詞兒便很見特色——況乎當時的蘇共中央尚未公布其結束憲法賦予的一黨專政權利，便把「蘇」字突出於這個諧音大詞人蘇東坡的名頭，似還是顯出作者的眼力了。但是讀罷文章，卻不禁浮想聯翩起來。

記得五十年代初期，王蒙的《組織部新來的年青人》和劉賓雁的《在橋樑工地上》、《本報內部消息》，風靡了當日文壇，曾是振聾發聵着許多青年讀者的閉塞，我那時有幸出席全國青年作者代表大會和隨後參加全國作協舉辦的一期文學講習班，有緣識荊，印象自更深了一層。在那個只唱贊歌，只有歌功頌德的時期，你們敢於從平地站起，投筆射向人間許多不平事，這個開頭是需要很大膽識和勇氣的。反右浪潮劈頭蓋臉而來，湮沒了多少真理聲音，封住了你們戰鬥的筆。經歷了二十多年的坎坷曲折，終於有一天，我們又讀到了你的《人妖之間》、《第二種忠誠》等。以後你有了幾次出國機會，我原期待你在外擴大視野，結合國情，慢慢會探索出為中國民主開放的新的創見來的。然而，我在香港聆聽你的一次報告中，已隱隱覺察到你在盛名之下，其實難符的掌聲中，在許多刻意抬捧包圍中，你那種儼然以中國自由知識分子翹楚自居的姿態，會使你走上歧途。我的預感不幸而言中。

去年「六‧四」事件不久，你又來到香港。那時人們正處於感情衝動的高峯，這個時候，正是這個時候，人們很需要聽到理智的聲音。但令人驚異的是，你除了鸚鵡學舌叫嚷打倒「鄧李楊」外，你還如先知預言那樣一再斷言：這個政權的命運至多不會超過兩年，可能更早得多。更令人傷心不解的，你比誰都早地提出：呼籲香港工商界和海外華僑以各種經濟手段制裁中國！為了一小撮人的「民主」，要置中國人民於水火，這樣的話竟出自你劉賓雁之口！

從這個時候起，你便不再是我往日心目中的劉賓雁了，你過去面對黑暗挑戰的勇氣，你的學者的勇敢和見解，連同你固有的光輝，都在庸俗的勢利包圍中溶蝕一盡，陷於泥淖中而無法自拔了。

毋庸諱言，一切國際局勢的急劇變化，都會引起中共及其他國家的嚴肅注視和思考。但形勢的發展顯然並不按照逃亡海外的一伙學者、知識分子的主觀願望，中國的工人、農民會按着自己國情所規定的民主道路前進。這是不以西方化的少數學者們的願望為轉移的。但他們仍然在期待「奇迹」的出現。東歐和蘇聯幾個月來的政局變化，便立即成為這些人的救命稻草，他們之中好多人禁不住歡呼雀躍，準備着迎接「勝利」的從天降臨，有人還籌劃着英雄式的凱旋歸國，而劉賓雁先生也耐不住寂寞，杜撰出《「蘇東波」衝擊着中國》這篇赫赫文章。

但是文章除了表達作者的一廂情願，重複別人說過的中國幾次運動死了多少人的天文數字外，實在沒有什麼新鮮意見可言。有者，便是把中國現政權的命運從原來斷言「至多不會超過兩年」，改成「無論如何在九十年代是必見分曉了」這種相士式的測算。無意見也吧，可怕的是劉賓雁先生也墮落了到和天星碼頭前所謂「民主牆」那樣可憐的「豬狗水平」，也叫嚷起「打狗之勢正在形成，現在應驚慌的，乃是大狗……香港人何必驚慌？」之類的「狗」文章來！

劉先生，你大概早已讀過《紐約時報》刊登的一個美國「中國通」專家撰文評論那個所謂民運領袖李祿先前發表的一篇文章，曰：「他沒有把中國大陸的蒼衆放在心上，他的理想……只能滿足一些知識分子的白日夢……。偏於知識分子的一廂情願，而忽略了中國人民尊衆的需求。」李祿居然寫出：「我們在天安門的希望，建築在美國憲法與人權憲法之上！」劉賓雁先生，我們無須在此去爭論什麼資本主義的社會主義的民主，正如本港一位資深的專欄作者所說的：「目前有關民主問題已淪為意氣之爭……市民已被搞到越來越糊塗了。其實大部分市民追求的只是自由安居樂業，一個廉潔而有效率的政府便足夠。相信香港人不會喜歡前印度政府（雖然由民選產生）因為既不廉潔亦沒有效率……」我這次去馬尼拉，正逢岷市長親自查封總統府直轄下的喜拉斯希賭場引起的一場大爭論。市長、主教、警區、賭場、旅遊部等等八個負責人在電視台上唇槍舌戰了兩個小時，好味也夠趣味了，民主也夠民主了，但賭場照樣有人去拆封，賭博照樣玩下去，而爭論——恰似一江春水向東流，何時了!?

劉先生這麼長時間流亡在外，對於資本主義制度民主的優點，和我國實行這個民主因不同國情而有的辛酸苦辣，只要不昧良心，定有許多正反體會。但無論如何，你怎能附和如上面李祿寫的，把希望建築在美國憲法與人權憲法之上呢？

劉賓雁先生，你是曾在祖國土地上打過滾的人，正如你自己說過，你從生活中得到的東西，遠遠超出你所付出的。現在，你遠離祖國，越走越遠，太遠了，你便將將一無所有，變成蝕空了的泥菩薩。我知道，回頭這條路是很艱難的，很難走的，但只要真心回首，我敢相信，路還是會有的，因為這路終歸是人民開的。

持平篇

最多數最大程度的滿意

唐約翰

香港基本法起草逾四年，對這令達致的成果，港人滿意不滿意？

基本法是以諮詢民意的方式起草的，像在任何地方一樣，港人有各種不同的意見，起草基本法要加上照顧內地人士的意見，於是更呈紛紜，不可能有絕對一致的見解。既然是匯集各方面的意見去寫基本法，要兼顧不同的主張，也就沒可能完全滿足任何一個方面的要求。基本法起草委員會秘書長李後談到政制方案時說，如果要使一種主張的人完全滿意，那麼另一種主張的就肯定要很不滿意了。

所以，對基本法提出過主張的人，一般而言，應會是有滿意的，也有不滿意的。基本法實際上所能達到的最佳成果，是使最多數人最大程度的滿意。最多數人滿意，就是說總難免會有少數人不滿意；最大程度的滿意，即意味還會有具體的個別事情不滿意。

這滿意、不滿意，怎樣作分析呢？看來應該有完整的、歷史的觀點。回顧基本法的起草過程，是由無到有，由簡入詳，起初先提出一個總體架構，然後分開各個部分去寫，再然後深入到每一個條文和字句。越是到起草的後期，便越是鑽進具體問題中，不同的意見，集中到一、兩點上爭持。如果忽略了歷史的、全面的觀點，只執着於後期的個別爭議，「一葉障目，不見泰山」，因為對一點不滿意，便要否定整部基本法，那就不能有客觀的評價。

例如，基本法草案裏談中央與特別行政區關係的一章，本來是很被接受和欣賞的，它賦予港人將來高度的自治權。去年「六四」以後，增寫了防止顛覆的條文，有些人對此不滿意。防止顛覆本來是理所當然，反對者也只是擔心會被濫用以至妨礙自由，那應是日後的解釋問題。但即使對這具體條文不滿意，對於整個章節，依然不能否定它已界定了中央特別行政區的權限，賦予港人很大的自主決策權。若稱為「中央單向操縱香港」，顯然不理智之情緒化言論。

井水集

一項調查兩種事實

關昭

距離「三八」國際婦女節還有半個多月，一家顧問公司日前發表了一項名為《香港女性研究》的調查報告，對比近日發生的一些有關女性的新聞，令人頗有所感。

據調查結果顯示，截至十年以來，本港女性的地位有了顯著提高，目前，女性在就業人口中佔近四成，平均月入四千多元，而且越來越多女性有機會接受中學或以上程度的教育。

調查結果還顯示，現今的女性有較高的品味，思想仍較保守，不喜歡別人以「性感」視之，反對隨便降低道德標準，也不肯輕言離婚。

看了這則新聞報道，使人對今日香港的女同胞頓然產生「半邊天」之感。再環顧一下周圍環境，也會覺得調查結果並無言過其實。試看今日各行各業，那一行沒有傑出的女性在擔當要職？官場上女議員的形象也往往比男議員更「威」，至於「女強人」一詞因司空慣見，早已不算是對女性的恭維之詞了。而更為突出的是，這些女士們不但精明能幹，而且在男女問題上要求甚高，寧願一輩子當「單身貴族」，也不會隨便找個男人「下嫁」。

但與此同時，近日卻「再揭發」出銀色圈子中的一些年輕女星，而竟令人吃驚的是，且有如討論吃飯、穿衣般放言高論「賣淫觀」，認為這純是個人自由，只要本人願意就並無不妥，更有認為找個男人結婚不也是另一種「賣淫」嗎？只是「方式」不同而已，其「坦白」處叫人瞠目結舌，而更令人不解的是，同是九十年代生活在香港的女性，與上述調查報告中提到的大部分自愛自重的女士相比，其思想意識相去何止千里？

這裏並無低貶娛樂圈之意。事實是，影視界中潔身自好、努力上進的女孩子也有的是，近日就有好幾位年輕漂亮的女星、歌星在名利、掌聲中毅然進海外升學進修。不同的人生觀、名利觀，自是與家庭背景及種種成長因素有關。此時此地，[illegible]，獨立、自愛、能幹的女性肯定是佔絕大多數，而且會發揮越來越大的影響，使「賣淫有理論」越來越失去市場。

點到即止

反對何來

唐武

基本法政制專題小組在採納港人意見的前提下，對新主流方案作出較大的修訂，預計本文見報之日，草委的全體大會也會通過這個由專題小組提出來的修訂建議。

值得分析的，倒是一些凡內地通過皆予反對人士的批評。

在這些反對意見中，差不多全都是曾經支持「四四二」方案的人士，但仔細分析現在草委專題小組提出來的政制修訂意見，與「四四二」方案分別何在呢？

「四四二」方案提出的方案，也不過是要求在九七年時立法會有四成的直選議席，若以將來立法會全體成員共六十人來計算，即九七年時，「四四二」要求的不過是在立法會中有二十四席的直選議席。

反觀政制小組的新修訂方案，首先儘管九七年時直選議席只為二十個，但九九年已增至二十四席，而且繼續可在二〇〇三年發展至三十席，這種發展可謂較「四四二」定出來的調子毫不遜色！倘若仍要反對的話，真不知其理據何在了！

議事論事

丸仔漏洞

李直

青少年濫服「丸仔」的情況日見嚴重，並且還發生過多宗服藥過量致死的事件，已經引起社會人士的關注。

但如何管制這類精神科藥物的買賣，杜絕法律漏洞，就顯得更為迫切。

目前，精神科藥物是受到毒藥條例管制的，但這管制，只對藥房、藥商有效，他們售出這類藥物後必須備有記錄，以供政府藥物督察查核。至於執業醫生購買多少？是否用於治療？就無法過問了。是則只能說管制了半截。

這不受管制的另半截，是醫生的專業領域，只能受專業守則管制，由醫務委員會裁決。

但執業醫生中也有操守不良的。據有資料顯示，一名醫生去年購入了一百二十多萬元的精神科藥物，是否必需，使人懷疑，亦有外展社工查出某些診所可以有丸仔供應，但無可奈何。這是法例的死角。

港是港非

船民問題不能再拖

王一士

很不願意見到的情況，很不願意提起的話題，沙田白石船民中心又發生了嚴重的兩批船民械鬥。據報道，涉及的船民兩三千，而持自製武器混戰的數百，使船民中心一時變為戰場。懲教署人員看來盡忠職守，努力平息亂事，結果有十人受傷，要向警方呼援。防暴隊馳至，要施放催淚彈十多枚才能制止。這是二月十三晚的事。可是次日早上船民毆鬥再起，警方又迫得施放催淚彈。這一個有一萬多越南人的船民中心，相信既使懲教署頭痛，工作人員聞而生畏，也難免令警方疲於奔命。

說不願意見到，是這些船民雖然不應該來又不受歡迎，但既然來了而為香港造成許多困擾和負擔，說得簡單一些，就該安安分分，等候處理。如果不斷鬧事，只能使港人更加厭惡，對他們自己也絕無好處。說不願意提起，是船民的種種行為除了已達到「肉極」外，有時也覺得少說一點或者有利於人們平心靜氣地去對待有關的問題。然而「樹欲靜而風不息」，這些越南人硬是要在香港作出一次又一次而且還似乎在升級的全武行表演，奈何？

越南曾經誇耀它的兵力在世界上居第三位（不認第一、第二，倒有些謙虛），本來人口不算多，武器又是「伸手牌」，照理「威」不到哪裏去。要說本領，大概就是一部分人的蠻不講理，「死纏爛打」，動不動就拚命罷。這從他們份屬「同胞」又是「難友」也可以打到天昏地暗你死我活，可以見到。很難認為這是「民族性」，但是恐怕與河內政府的長期「教導」「培養」，大有關係。在他們國內幹什麼，我們管不着，跑到此地來胡混以至為害，如何可以忍受？不要說把這些人放出市區（有人是這樣主張的），就是將來的大鴉洲船民營是一個怎樣難以控制的局面，也不堪想像。船民問題的徹底解決，不容再拖延了。

熱心話

即捕即解　回越南打！

冷眼人

白石船民中心日前發生了多年來最大的打鬥事件，警方發射了數十枚催淚彈，延續了兩日，事件始暫告平息。

事後警方搜獲了五百多件自製武器，令人觸目驚心。船民一再鬧事，互毆、打鬥，每次都搜出一批自製武器，但以這次搜獲的數量最多。這說明，船民的暴力事件正在升級。

難以理解的是，為什麼在重重監管之下，營民可以任意自製武器？顯然在監管上存在漏洞。聯合國難民專員公署和美國等「人道主義者」只會指責香港對船民不夠「人道」，可是對於層出不窮的暴力事件，對於一批又一批的自製武器，卻視而不見。難道數以千計船民互相廝殺，襲擊懲教人員，才是「人道」麼？為了確保營內船民秩序，以免影響社會安寧，有關方面必須設法堵塞任由船民自製武器這個管理上的漏洞。否則暴力事件必然越鬧越大。

船民集體打鬥事件，均源於船民內部的兩派之爭，是「內戰」。然而每次「內戰」，又必然和到場維持秩序的懲教人員和警方人員發生衝突，變成「一致對外」，所以每次都有若干懲教人員被打傷。雖然警方在船民每次鬧事之後，都拘捕了若干人，可是未見找到策劃者。以往發生的數千船民在營內示威遊行抗議、集體絕食等事件，都顯示幕後有人策動、組織。

上述問題若不解決，在全部船民被遣返之前，船民鬧事，將是野火燒不盡，春風吹又生，而且潛藏着由「內戰」轉向「外戰」的危險。這次白石船民推倒營與營之間鐵閘進行大打鬥，難保不會有一天衝出營外，導致社會動亂不安。

為了確保營內船民秩序，確保香港社會安寧，對付鬧事船民的最佳辦法，應採取斷然措施，即捕即解，立即遣返越南。讓他們回到越南「內戰」好了。決不能讓船民在香港為所欲為，若對船民寬容、縱容，正是對港人不人道。

此時此地

阿濤

市牛

海事處長稱去年增長率未如預期

貨櫃碼頭發展計劃

霍德班乃信當說客　爭取議員通過撥款

港府修訂公司條例

港大社會科學院　白景崇出任院長

外資保險公司　誠徵

海事處長稱去年增長率未如預期

貨櫃碼頭發展計劃將視實際情況調整

星若維持去年增長率將取代港地位

【本報訊】海事處處長施祖祥昨日在記者招待會上表示，該處是基於本地貨櫃吞吐量有百分之十四增長率的預測，以制定未來貨櫃碼頭的發展計劃。如果該增長率有所變化，則該處會對發展政策作出適當的調整。

施祖祥表示，本港去年連續第三年在貨櫃吞吐量方面，保持世界第一貨櫃港的地位，總共處理超過四百四十萬個標準貨櫃單位，較八八年增加百分之十。

他說，該處制定的貨櫃發展政策是以預測貨櫃吞吐量會有百分之十四增長率作為基礎，鑑於八九年的實際增長率只有百分之十，因此當局會調整有關計劃的細則，避免新貨運設施供過於求。

對於本港能否繼續保持第一貨櫃港的地位，施祖祥表示，如果新加坡能夠維持去年超過百分之三十的增長率，便有可能由目前的第二位晉升至首位，取代香港的位置。

另外，施祖祥表示，本港的船舶註冊處將可在年底前成立及正式接受船舶登記，有關法例已由律政署草擬中。他說，目前不能預計將會在本港註冊的船隻數目，但相信新註冊處會得到本地船東相當的支持。

至於海員的註冊問題，他說本港會為海員提供訓練及發出牌照，同時亦會承認由其他認可國家及地區發出的海員牌照。此外，本地註冊海員沒有國籍限制。

另一方面，施祖祥指出，當局耗資近二億元裝置的船隻航行監察中心已於去年十月啟用。該中心設於港澳碼頭，負責監察本港百分之九十五的通航水域範圍。

銀行逾六旬護衛員勇擒獨行劫賊

兩匪械劫貿易公司搬走金磚七百餘兩

【本報訊】油蔴地一間貿易公司遭兩名分持刀槍匪徒行劫，綁起東主及職員，掠走價值二百八十萬元金磚逃去。警方對案件甚為重視，已交油蔴地區重案組負責調查。

被劫的貿易公司位於彌敦道四百八十號九樓一單位，主要負責港台貿易，以黃金買賣為主。

昨日上午十時許，李姓東主自外返抵門口之際，突然閃出兩名大漢，分持一槍一刀把他制服，強挾入內，再指嚇一名二十四歲黎姓女職員，把兩人綑綁，然後掠走儲在公司內的二十八塊金磚及一百元現款逃去。

兩事主事後掙脫綑綁報警，無人受傷。被劫去的金磚共重七百多兩，共值約二百八十萬元，匪徒似乎對被劫公司的情況頗為熟悉，警方並相信匪徒備有汽車搬金逃走，油蔴地警署重案組已展開調查。

又，土瓜灣及油蔴地分別發生銀行劫案，一匪被英勇護衛員擒獲，另一匪則成功劫去二萬多元。

失手被擒的疑匪馬×梅，五十九歲，昨日下午一時三十分，挽着一個膠袋進入土瓜灣道二六七號中國聯合銀行後，在二號櫃枱前拔出一槍一菜刀，聲稱打劫，當時，六十四歲冼姓護衛員發現，撲前與匪糾纏，終把他制服交警，警方事後證實疑匪所用的備是假槍。

另宗發生於昨晨九時許，一名男子手持一個盛載易燃液體的酒樽，闖入彌敦道三〇八號渣打銀行，在女出納面前取出打火機表示打劫，否則燃點汽油彈，女職員慌忙取出一疊鈔票，匪徒奪過逃去無蹤，事後證實損失二萬三千五百元。

當局今年內有決定 南區建輕鐵可行性

蕭炯柱昨向南區區議員作此透露

【本報訊】運輸署署長蕭炯柱昨日向十一名南區區議員表示，運輸署正在考慮在南區提供輕鐵系統的可行性，今年內將會作出決定。

該十一名區議員昨日與運輸署署長蕭炯柱開會，要求運輸署全面凍結南區巴士收費，並考慮為南區提供另一個集體運輸系統。

南區區議會主席許湧鏘會後向記者表示，他們向運輸署長反映了中巴在短短半年內兩度調整收費，對南區居民極不公平，南區巴士收費較其他地區高，雖然交諮會決定凍結南區百分之五十八的車費，但這並不足夠，他們希望區內的巴士收費應全面凍結。

許湧鏘表示，各區議員並一致促請當局積極研究提供另一種集體運輸，例如輕鐵，連接區內與區外的交通。蕭炯柱在會上稱，運輸署正考慮在南區提供輕鐵系統服務，而有關建議的可行性，今年內將會作出決定。

英外次赴越途中表示

越應收回滯港船民

否則英不予經援並取消第一收容港政策

【本報訊】據路透社馬來西亞古晉十六日電：專責香港事務的英國外交部次官麥浩德昨日表示，由於香港船民中心暴力事件不斷增加，倘若越南不接受從香港當然遣返的船民，英國將不會經援越南，香港也會取消第一收容港政策。

麥浩德在前往河內途中，在此間發言時表示，去年九月越南自柬埔寨撤軍後，倫敦就考慮向越南提供經援。

他向路透社記者發表談話時說，明顯地人們希望越南能遵守其國際上的義務，而其中的一項義務就是收回外逃的人民。

麥浩德在古晉是出席東盟及歐洲共同體外長會議。

張浚生談新政制方案 是港人長期努力成果

從傳媒反映新方案相當多人接受

【本報訊】新華社香港分社副社長張浚生昨日表示，他相信新通過的基本法政制方案，香港多數人還是高興的，因為新方案充份綜合和反映了許多在諮詢期內各界發表的意見，並且在廣州會議通過的主流方案基礎上作了修改。

張浚生強調，基本法起草和諮詢工作已進行了四年多，能得出這樣的結果，應該是香港市民長期的努力。這個時候，應該尊重大家長時間的努力，應該尊重基本法。

張浚生是昨日下午在香港大會堂高座八樓出席雪曼藝文院四十周年紀念書畫展酒會時，答覆新聞界詢問，作上述表示。

有記者問：有人說中英協議出賣了港人，你怎麼看？張浚生回答說：「港督衛奕信已說沒有這個情況。」

他補充稱，各人有各人的意見。香港人在基本法整個起草過程中，對政制問題發表了很多意見，要所有人都取得完全一致的意見，恐怕是相當困難的。」

張浚生說，從前天基本法草委會政制專題小組，以多數通過新政制方案後，各草委在北京的反應，以及香港傳媒反映一些人的意見看來，相當多人表示接受這個方案。

有記者問張浚生是否認為香港專上學聯發動罷課遊行和提出草擬民間基本法是搞對抗行動，張浚生說：「最好不要這樣做。基本法最後定稿，起草委員做了大量工作，諮委也做了那麼長時間的工作，市民亦發表了那麼多意見，我們能得出這樣的結果，是香港市民長期努力的成果，故此，大家應該尊重基本法。」張說，「我不願意用『對抗』這樣的字眼，但搞對抗沒什麼好處嘛！」

問及新華社香港分社在基本法定稿後，工作重點放在那方面時，張浚生稱，基本法是我們應該配合的重要工作之一，但該社的工作不完全為了基本法，最重要是要保證香港長期的繁榮穩定和平穩過渡。

由中環遊行至新華分社

專上學生昨集會 不滿基本法草案

【本報訊】香港專上學生聯會昨日發動二千名學生，先後在中區遮打花園及灣仔新華社香港分社門外舉行集會，表達他們對基本法起草委員會通過基本法草案的不滿。

身兼支聯會主席的立法局議員司徒華在中區的集會上，發言抨擊基本法草案和中英兩國政府。

昨日下午，十二間大專院校學生會分別在校內號召罷課，並分別舉行集會，其中，香港大學學生會更在校內舉行「全民大會」，據主持會議的學生代表事後表示，參加大會的學生共有一千六百名。

其他院校包括中文大學、理工學院、城市理工學院等學生，亦曾分別在校內舉行集會，他們邀請的講者在集會上均批評基本法起草工作。

中區遮打花園大專學生參加的集會則於下午二時開始，先是數十名樹仁學生率先到場，其他位於九龍的大專院校學生，亦先後乘搭渡輪或經由地下鐵路前來參加集會，到下午四時許，有千多人參與集會，其後列隊操往灣仔新華社香港分社門外。

至於香港大學學生會的遊行隊伍則於「全民大會」五時三十五分結束後，約五百多名學生由校園經中環遊行至新華社香港分社，七時許與其他大專院校學生會合。

據籌辦是次活動的學聯會發言人表示，在新華香港分社門外參與集會的約有三千人，而集會亦於港大學生抵達後隨即結束。

霍德班乃信當說客 爭取議員通過撥款

就建船民中心事出席立局內務會議

許賢發稱會議屬意見交流未有表決

【本報訊】許賢發昨日在立法局內務會議後引申港府官員的解釋時說，由於船民佔用本港的部分監獄設施，以致各監獄非常擠迫，個別監獄的收容額更超過正常的四成至六成，因此當局需要興建新船民中心容納，否則將需覓地建新監獄，其建築費估計高達二億元。

布政司霍德昨日與保安司班乃信、懲教署署長陳樺碩及難民事務統籌專員韓新，出席立法局內務會議，向議員解釋當局的船民政策及試圖說服議員通過當局興建大鴉洲船民中心的計劃。

許賢發指出，由於會議是屬於意見交流形式，議員沒有就船民政策作出表決。

吳明欽談民主同盟

申請有限公司註冊

【本報訊】香港民主同盟籌備委員會發言人吳明欽昨日表示，如果註冊過程順利，民盟可在三月底正式成為註冊有限公司。

吳明欽表示，由於香港沒有有關政黨的法例，因此民盟是申請註冊為有限公司，現時有關部門已在審議該會所提交的章程，預算在三月底便會完成，而民盟亦已定於四月初舉行成立大會及選舉主席和委員等。

青衣南橋維修完成 後日重新開放通車

附近交通將有改變 多線巴士重經南橋

【本報訊】運輸署宣布，青衣南橋改善工程已完成，由下星期一（十九日）上午五時三十分起重新開放通車，屆時將會實施特別交通措施。

葵青路介於葵泰路與青衣鄉事會路迴旋處的一段（包括整條青衣橋）將會重開給所有車輛通行。

介於青荃橋東行車道與西行行車道的一段德士古道迴旋處亦會重開。

另一方面，介於青衣鄉事會路南行與青衣路南行的一段青衣鄉事會路迴旋處將會封閉，禁止所有車輛通行。

沿荃灣路西行往荃灣的車輛，可使用連接荃灣路西行與德士古道迴旋處的支路。

沿德士古道迴旋處往新界的車輛，可使用連接德士古道迴旋處與荃灣路西行的支路。

有關地點將有交通標誌，指導駕駛人士。

另外，九巴第四十二、四十三、四十三A、四十三C、四十三D及四十三M號及專線小巴第八十八、八十八B、八十八C及八十八M將恢復採用平常的路線，經青衣南橋。

此外，青衣南橋上的行人路亦將重開給行人使用。

港府修訂公司條例 即日起提高罰款額

【本報訊】註冊總署署長紀禮遜昨日表示，一九九零年公司（修訂）（第二號）條例即日起正式生效。

有關修訂是提高違反公司條例的刑罰，例如未能保留正確的帳目紀錄，或未能把若干有關資料儲存於公司註冊處等，使有關刑罰與一九八五年英國公司法的罰則大致相符，以及增訂新而又易於明白的附表，綜合列出違例事項及刑罰。

除了在現行對於持續性的罪行所需的每日罰款外，當局並增加一項一次繳付的罰款。此舉確認持續性的罪行的兩方面特性，即最初觸犯及持續地觸犯。在第一次經定罪後，當事人可同時被判上述兩項罰款。

紀禮遜說公司條例是關乎有效的公司行政和向大眾透露公司資料，從而令股東享受有限公司所給與他們的優惠。但是有些公司董事在享受這些優惠之餘卻沒有接受他們在公司條例下所應承擔的責任，在過去十二個月，已有一百一十一個人因而被定罪。

他說，所有公司董事應該完全明白和履行他們在公司條例下的職責和義務，這對公眾和他們本身的利益都十分重要。

有關公司條例部分章程，特別是關於須向公司註冊處申報的文件的小冊子，可在金鐘道政府合署十四樓公司註冊處索取。有關新罰則的詳情亦可向公司註冊處查詢。

分區計劃大綱草擬圖則發表

昂船洲劃地建貨櫃碼頭

草圖面積二百廿八公頃半為填海區

美孚新邨與貨櫃碼頭間有公園分隔

【本報訊】城市規劃委員會昨日在憲報刊登昂船洲分區計劃大綱草擬圖則。新草擬圖則包括第八號貨櫃碼頭用地在內。

圖則所涉及的範圍面積共二百廿八公頃，包括現時的昂船洲及其北面及西面面積約一百一十五公頃的填海區。新填海區將為本港海港發展的新階段—與建第八號貨櫃碼頭—提供用地。隨着貨櫃碼頭的發展，昂船洲將由填海工程與九龍連接。

城市規劃委員會發言人表示：「草擬圖則旨在說明規劃區內各類土地用途區及主要道路網，作為該區發展的指南，目的是使在進一步發展貨櫃碼頭設施的時候，能將其對該區現有發展的影響減至最低。」

由於貨櫃碼頭的需要為特定的，所有的建議填海區均劃作「其他用途區」，即包括「貨櫃碼頭用地」及「與貨櫃有關的用途用地」。

貨櫃碼頭用地區內的土地用途，是限於貨櫃碼頭的一般操作活動，如貨櫃裝卸、存放及修理；貨櫃車—車架停泊及修理場；貨櫃裝卸站；貨物裝卸區，私家車—貨車停車場等。

與貨櫃業有關的土地用途區內有特別規定，可用作與貨櫃碼頭操作有關的用途，區內准許的用途與「貨櫃碼頭」區內的用途相若，其中包括貨櫃存放及修理、貨櫃車—車架停泊及修理場，貨櫃裝卸站、貨物裝卸區和私家車—貨車停車場。

發言人表示：「圖則的設計，為盡量分隔貨櫃碼頭與美孚新邨住宅用地的距離，除此之外，毗連荔枝角分區計劃大綱圖並在美孚新邨前面的土地，劃有一幅廣闊的遊憩用地作為緩衝區，當局將作進一步建議，以實施圖則內的細節，作為貨櫃港之進一步發展。」

圖則亦將昂船洲繼續劃作軍事用途，而該島東北面現有之填海區，則供作興建主要污水處理廠之用。

昂船洲與建議中的西九龍填海區之間將進行填海工程。新填海區的確實範圍及其用途在現階段未有決定，當有關決定作出後，圖則的修訂建議將隨需要而訂出。

根據第八號貨櫃碼頭及其附屬之後勤地區的發展計劃，該幅土地將於本年八月招標，並預算於一九九一年初批出土地。建築工程預算於一九九一年年中開始，貨櫃碼頭的第一個停泊處將於一九九三年年中啟用，而整項工程預算於一九九五年年中完成。

電話員工職級重估 資方將無限期押後

直至與員工商討雙方滿意方案

【本報訊】香港電話公司員工職級重估，資方將無限期押後實施，直至和員工商討至一個雙方均滿意的方案為止。

電話公司總經理（財政）阮紀堂昨日在會上表示，自從新的級表公佈以來，收到不少員工意見，實需要有充足時間研究及考慮員工所提交的意見。

電話公司員工聯席諮詢委員會召集人陳一柱對資方的決定表示歡迎，他們將會盡量收集員工的意見向公司反映。

民船上吊獲救 可能變植物人

肩有瘀痕未悉有否毆鬥

【本報訊】白石船民中心的騷亂事件平息後僅兩天，一名男船民昨日被發現在營內一個公廁內吊頸，解下送院後雖然救回一命，但由於其腦部嚴重缺氧，可能會變為「植物人」。

被發現吊頸的船民二十八歲，送院後情況危殆，由於腦部嚴重缺氧，大腦功能已經停頓，僅剩生命力，其肩膊部分有瘀痕，由於未能證實他是否有參與打鬥，形成瘀痕的原因待查，警方暫將案列為自殺案件處理。

昨日下午一時三十分，該名船民被發現在第七、八期營房之間一個公廁的廁格內吊頸，懲教署職員馬上把他解下送院，交由警方調查。

售賣無標籤包裝食物 三名零售商同告破財

當局稱違例者最高罰款二萬五兼囚半年

【本報訊】文康市政科昨日再提醒食品製造商、批發商和零售商，切勿售賣沒有附上正確標籤的預先包裝食物，否則可被判最高罰款二萬五千元及入獄六個月。

這項規定是根據食物及藥物（成分及標籤）規例（香港法例第一三二章）第三附表而作出。

文康市政科是繼最近在中央裁判署同時審理的三宗案件後而作出上述呼籲。三名有關的零售商被判罰款由一千元至二千元不等。

首宗案件是灣仔一間參茸藥業公司因售賣未有正確標籤的預先包裝紅棗，因而被罰款一千元。該包裝膠袋並沒有標記或標籤列明食物名稱或稱號、最低限度保質期說明，製造者或包裝者的名字及地址，以及所含食物的數量或淨重。

另一宗案件是南區一間糧食店因售賣預先包裝的冷藏鱈魚柳，但盛載的器具並沒有標記或標籤列明食物的名稱或稱號、成分表、最低限度保質期說明、特別儲藏及使用指示說明、製造者或包裝者的名字及地址，及所含食物的數量或淨重等，因而被判罰款一千元。

在第三宗案件中，南區一間超級市場因售賣預先包裝的蛋黃醬，但盛載的樽上只有日文標記，觸犯了食物及藥物（成分及標籤）規例第三附表第八段的規定，而被判罰款二千元。該段規定預先包裝食物的標籤是必須以英文或中文列出，或中英兼用。

港大社會科學院 白景崇出任院長

為該校目前最年輕院長

【本報訊】香港大學統計學系講師白景崇最近獲選為社會科學院院長，現年三十四歲的白景崇，是港大目前最年輕的院長。

白景崇投身教育工作十一年來都是在港大任教。一九七六年，他在英國都林大學畢業後，即轉到倫敦大學學院攻讀統計學理科碩士學位，其後又在伯明翰大學考獲哲學博士學位。

外籍青年暴斃 疑服過量藥物

【本報訊】一名寄居在灣仔友人家中的外籍青年，昨日下午被人發現離奇死在室內，警方經調查認為無可疑，不排除服過量藥物暴斃。

命案現場為軒尼詩道一五八號利榮大樓五樓一單位，業主姓廖，三個月前以四千元月租租予一對外籍男女。死者為二十歲英國籍青年，據說是寄居於上址。

周千秋梁粲纓畫展 昨起文化中心舉行

百多幅展品皆近年所作

【本報訊】國際中國美術學院的學生，為了慶祝學院創辦人周千秋梁粲纓夫婦八十及七十歲壽辰，正為他們在香港文化中心展覽館舉行畫展，展出兩人八八、八九年的畫作合共一百三十多幅，展期至本月十八日止。

周千秋梁粲纓高壽畫展於昨日舉行開幕儀式，香港中文大學副校長金耀基應邀主持剪綵。

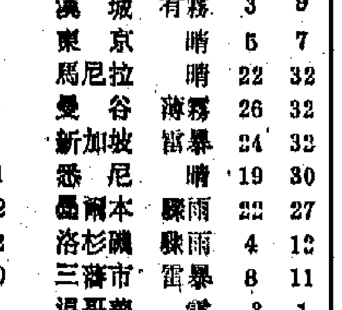
是次展品中山水畫的內容除了中國風物外，還有畫家多年來遊歷的地方，包括新西蘭、阿拉斯加、日本、歐洲、非洲、美洲等。

華革會七百人聯歡

【本報訊】香港華人革新協會昨日下午七時在上環信德中心聯邦大酒樓舉行三十九、四十屆執行委員就職禮暨春節聯歡宴會，有各界嘉賓及會員親友七百多人參加，筵開六十餘席，場面喜慶熱鬧。

該會主席蔡渭衡在會上發表了講話。立法局議員林貝聿嘉、灣仔政務處行政主任曾偉權、新華社中區辦事處副主任馮夏森、鄒燦基等應邀主禮。

香港今日天氣
最高18°C 最低16°C
天陰轉冷有雨
清勁東風

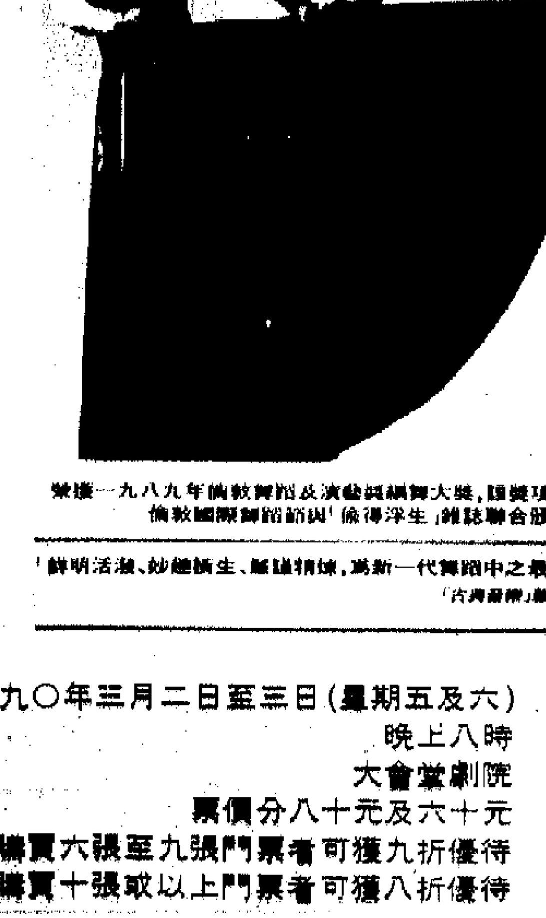


預測		最低	最高			最低	最高
澳門	有雨	17	22	桂林	小雨	7	11
廣州	陣雨	17	25	海口	多雲	22	28
北京	中雪	0	1	台北	毛毛雨	16	21
瀋陽	晴	-7	6	漢城	有霧	3	9
天津	雨夾雪	2	4	東京	晴	5	7
青島	小雨	3	7	馬尼拉	晴	22	32
西安	雨夾雪	2	5	曼谷	薄霧	26	32
蘭州	小雪	-3	4	新加坡	雷暴	24	32
成都	小雨	6	11	悉尼	晴	19	30
重慶	小雨	9	12	墨爾本	驟雨	22	27
昆明	陣雨	4	12	洛杉磯	驟雨	4	12
上海	小雨	7	10	三藩市	雷暴	8	11
南京	中雨	3	5	溫哥華	雪	-3	1
杭州	中雨	6	8	倫敦	有雨	1	9
福州	小雨	12	17	巴黎	有雨	1	12
廈門	陰	12	18	法蘭克福	薄霧	0	7

尤蘭·史娜芙舞蹈劇場

尤蘭·史娜芙——
一位八十年代數一數二的英國編舞家

假正經



榮獲一九八九年倫敦舞蹈及演藝與編舞大獎，該獎項由倫敦國際舞蹈節與「倫得浮生」雜誌聯合頒贈

「鮮明活潑、妙趣橫生、賦諷精練，為新一代舞蹈中之最。」「古典音樂」雜誌

一九九〇年三月二日至三日（星期五及六）
晚上八時
大會堂劇院
票價分八十元及六十元
凡購買六張至九張門票者可獲九折優待
凡購買十張或以上門票者可獲八折優待

市政局主辦
英國文化協會協辦

門票在各城市電腦售票處發售（太空館除外）
電話留座：七三四九〇〇九
節目查詢：七三四二〇〇五

高薪急聘

應徵者必需是國內居民，駐廣州區工作

1. 冷凝膠倒模技師多名：必需具備對石膏模，矽膠模製作及冷凝膠倒模知識及經驗。
2. 冷凝膠着色技術員多名：藝專畢業或同等學歷，對繪畫有心得者為合，有經驗者優先。
3. 機房技工多名：需具備車床、銑床、磨床及一般機械之操作經驗三年以上。
4. 生產管理員多名：工業學院畢業或同等學歷，具有兩年以上工廠管理經驗為合。
5. 品質檢查員多名：需視力良好，對五金業或塑膠業有認識者優先。

有意者請將履歷連同申請書寄廣州天河區瘦狗嶺廣源東（華僑補校側）天河塑膠五金工藝製品廠人事部。

秉德貨倉

- 元朗近錦綉花園
- 適合存放鋼材或重型貨物
- 設備齊全，有電子大磅，吊機等裝置
- 歡迎垂詢租用，請致電4716345文小姐洽。

外資保險公司 誠徵

①營業代表：
男、女年二十二歲，大專學歷以上，樣貌端莊，勤奮好學，經驗不拘，有推銷經驗更佳，合格者會被安排專業課程、海外訓練機會，一年後能晉升管理階層。

②秘書／電腦操作員：
男、女年二十歲以上，有二年有關工作經驗為合。應徵者，請以英文履歷及照片寄大公報信箱1122號收。

工商專業團體皆表滿意
港人談基本法修訂草案
認為可照顧各階層需要
對穩定社會及過渡期銜接有積極作用

【本報訊】本港社會各界人士，普遍對四年多來，經過多番諮詢和反覆修訂的基本法最後稿表示滿意。十一位來自工商、專業、教育、公務員、勞工及社團界別人士昨日接受本報訪問時認為，整體而言，基本法基本上可以反映中英聯合聲明的精神，其中最受爭議的政制部分，在經過中英雙方協調和草委會政制專題小組最後吸納各方意見後進行修訂，亦大致可以照顧到各階層的需要，對穩定本港社會有積極作用。

香港中華廠商聯合會名譽會長司徒輝表示，草委會全體大會通過的基本法，他認為工業界對此基本滿意。

司徒輝又說，站在工業界來說，廠商開設工廠，從投資到收回成本以至賺取利潤，中間必須經歷一個較長的時間，因此，工業界就特別希望香港有着平穩的過渡期，香港現狀能在九七年後維持五十年不變。

他又認為，對於一些富爭論性的問題，很難達致令各方面滿意，重要的是照顧大多數人的意願，現在基本法將九七年直選議席定為二十席，他認為這是既符合民主發展步伐，又能照顧循序漸進的原則。

全國人大港澳地區代表、香港工會聯合會理事長鄭耀棠表示，整個基本法最後稿，對於港人來說，應該是可以接受的。他認為，經過四年多時間草擬的基本法，基本上已按中英聯合聲明內容及「一國兩制」的精神去做，過程亦非常公開。他說，其中一些條文，例如國際勞工公約等勞工權益方面，在聯合聲明中是沒有的，但也被列入基本法之內，可說補充了聯合聲明未有顧及的地方。

香港工業總會主席、立法局議員張鑑泉認為，經修改的基本法，港人應該是基本上接受的。他又說，港人對基本法的批評，不應只集中於個別條文是否完全符合自己的想法而作出。

張鑑泉促港人踏實工作
努力消除互不信任情況
梁振英稱最後稿已集四十多方案之長

他又說，無可否認，目前香港與內地之間，仍存在着或多或少的互不信任問題，而在大家共同希望「一國兩制、港人治港」構想能夠成功的前提下，他認為不應該再出現一些互相攻擊的行為，港人應該踏實工作，努力將互不信任的情況盡量予以減少。

香港總商會第一副主席、工商專業界諮委會主席羅康瑞表示，草委大會通過的政制方案，是可以接受的，他並呼籲港人接受現實，放下過去四年半有關的爭論，了解基本法的內容，配合香港未來的發展。

羅康瑞說，雖然政制方案與香港人的理想有距離，但他認為中英雙方均已經聽取了港人的意見，雙方並同意銜接的問題，對穩定港人的信心有一定的作用。

他並表示，大家應該客觀地去看基本法，政制只是其中一個部分，其他許多條文都是寫得相當好的，對我們的前途有一定的保障。

基本法諮詢委員、香港東京銀行副總經理鄔友保表示，基本法最後稿的認受性應該是很大的，因為最後稿是經過考慮多方面的意見，而協調出來的。

鄔友保強調，香港在一九九七年交回中國管治，已是不爭的事實，而且也是一件值得高興的事情。因此，中港雙方都應該彼此信任，互不信任的話，根本不能搞好香港的繁榮安定。

基本法諮詢委員會秘書長、仲量行合夥人梁振英表示，一直以來對於基本法政制四年的爭論相當多，諮委會共收到四十個政制方案之多。新修改的政制方案其實已揉合了各主要方案的內容，取各家的特點，由於並非完全照錄四十個方案之中的任何一個，所以不可能完全滿足社會上所有人士的要求。

梁振英表示，雖然他對新修改的政制方案部分內容有所保留，但他認為總體而言是可以接受，可以推薦給香港市民的，不能因為個人或所屬團體對政制發展步伐有異議，而否決整個方案，說新方案沒有採納港人的意見，這樣的說法是有偏差的。

本地高級公務員協會主席高贊覺表示，中英雙方能夠在基本法的最後階段協調處理政制問題，是一件好事。

高贊覺表示，基本法除了政制問題尚有爭議外，他相信在其他方面而應該不錯。他認為基本法最後稿大致上沒有與中英聯合聲明的精神有相違背的地方。

他說，基本法最後稿的正式條文擬定後，在某些條文上若有太多人反對的話，還可以努力爭取要求修改。

程介南盼各界冷靜 積極參與建設香港
簡福飴稱應對「港人治港」有信心

香港教育工作者聯會理事長、「中間派」發言人程介南認為，草委會在最後階段能夠考慮和接受港人的意見，對政制方案作出修訂，是值得歡迎的。

他指出，我們不能離開中英關係的前提來考慮基本法，故此，雙方的協調是非常重要的。如今，中英雙方在政制銜接方面取得協調，對日後的平穩過渡和順利交接，以至維持香港社會的繁榮穩定，是有積極作用的。在此前提下，他個人認為基本法最後稿是可以接受的，至於一些不完善的地方，只要是合理的，日後還可以再爭取。

程介南又稱，雖然社會上持不同意見的人，不能對方案取得百分之一百滿意，但他相信一個階段的結束，爭論也會告一段落。他希望大家有一個冷靜的調整期，讓政界人士、市民都能有一個反思及整頓的時候，然後按現在訂下來政制發展時間表，積極參與建設香港。

基本法諮詢委員、「新香港聯盟」發言人簡福飴表示，新修改的政制方案，無論是直選議席的發展進度，或分組計票機制都是以絕大多數票獲得通過，反映出整個草委會的意見是相當一致的。

至於基本法對香港繁榮和安定所能起的作用，簡福飴認為，基本法只是為「港人治港」提供了基礎，最重要是港人對「港人治港」有信心。

香港華人革新協會主席[illegible]認為，基本法新修改政制方案是可以接受的，事實上，新方案和該會所提議的「五三二方案」也很相近。在分組計票方面，他仍認為最好能完全取消，不過他補充，即使像新方案般個別議員提案需分組計票，這也不足為奇。

該會副主席[illegible]平認為，新方案比原有方案開明，是可以接受的。他亦不反對修訂方案所提的分組計票程序，認為不會影響政府的運作。

立法局明年直選議席
港府計劃增至十八席
九五年加至廿席　立局議員保留至九九年

【本報訊】港府昨日就基本法起草委員會所提出的政制模式發表聲明時透露，港府計劃在九一年時，將立法局的直選議席增至十八席，而到九五年最少有二十席。

以下為港府就基本法起草委員會所提出的政制模式發表的聲明全文：

「英國與中國政府本着為香港取得較快的民主發展和在一九九七年後政制連貫性達兩個目標，進行了廣泛的討論。在整個過程中，香港政府已確保將在香港表達的意見清楚地向中國政府提出。

「基本法起草委員會所考慮的修改比以前的草案有改善。現時建議在一九九七年有二十個直選議席，和持續穩步發展至二〇〇三年。特別行政區立法機關將在二〇〇七年前決定是否在該年進行全部直選。

「我們是希望基本法在一九九七年會有更多直選議席。待中國政府看到將於一九九一年實施的各種安排的實踐情況後，我們會繼續致力游說他們，指出這是合乎理想的。

「現時所作出的安排令政府可以在一九九一年成立一個大選舉團。所涉及的程序將會很清楚、簡單並會納入法律內。香港政府認為「直通車」原則對維持香港未來的信心非常重要。同時，容許在一九九五年獲選入立法機關的人士保留他們的議席直至一九九九年的安排亦是同樣重要。

「香港政府現計劃增加立法機關在一九九一年的直選議席至十八席，而到一九九五年最少有二十個席位。較一九八八年宣布的十席有顯著的增加。此舉大致與香港人要加快政制改革的意願相符。政府會在適當時候宣布一九九一年各項計劃的詳情。這些計劃會包括建議修改有關委任議員、功能組別議員和官守議員的人數以及地區組別。」

昨在英國發表聲明
韓達德談港民主政制
稱北京予港實際開端
新方案比兩年前港府政制計劃加快了步伐

【本報記者黃念祖倫敦十六日電】英國外相韓達德今日向英國議會發表一項有關香港民主政制問題的聲明，就北京方面可能公布的香港民主政制進程表示英國政府的態度，指出中國已經接受了香港政制發展的概念，進程雖然比港人要求的慢，但給予香港民主政制一個實際性的開端。

韓達德在聲明中稱，基本法草案會議目前仍在北京進行，會議對香港未來政制的決定如下：根據基本法草案，已經顯示，一九九七年香港立法局直選議席二十個，一九九九年增至二十四個，二〇〇三年三十個。

韓達德說，如果基本法草案中的香港政制方案如上所述，英國政府認為，雖然它沒能滿足香港人和英國政府希望使香港民主政制步伐加快的要求，不如理想，但是，該方案將為香港政制前途提供了一個基礎。

韓達德指出，該方案已經比十二月廣州會議對香港民主政制的決定有了可觀的改進，反映出基本法起草人員聽取英國和港人的意見。

他說，根據這樣一種基礎，香港政府將在一九九一年開始有直選議席，從此向二〇〇三年逐步發展，而且有可能在二〇〇七年實現全部直選。韓達德認為，這將使九七年前後的香港政制既有連貫，又有發展。

韓達德並在聲明中指出，八四年簽定的中英聯合聲明並沒有提及香港政制的直選，八八年港府提出了該問題，現在中國能夠考慮香港的民主政制步伐，這是一個實際性的開端。

韓達德最後總結說，基本法所定的香港民主政制方案，已經比兩年前香港政府提出的政制計劃大大加快了步伐，而現在中國又將民主政制方案納入了基本法，這是兩個重要方面，相信會對香港有利。

特稿

應為香港做實際工作
羅德丞稱過渡期內很多事情要做

本報記者　翁惠玲　陳培笙

較早前在本港引起爭議最大的分組計票表決程序，經過修改後終獲大會以四十一票贊成，七票反對，以超過百分之八十的委員贊成而獲得通過。對此，最早提出分組計票機制的新香港聯盟成員羅德丞認為可以接受。

目前正在北京訪問的基本法諮委會副主任羅德丞今日在接受本報記者訪問時表示，分組計票修正案和新香港聯盟提出的內容有區別，前者只適用於議員個人提出的修正案及議員就政府議案提出的修正案，後者則適用於所有議案。他認為修正案雖沒有原來的那麼好，但可以接受。亦相信主流方案修正案可以被大多數香港人接受作為建設九七年以後香港的基礎。

他指出，現在離九七年還有一段時間，基本法的起草工作雖然告一段落，但在過渡期內仍有很多事情要做。首先是儘量將在起草基本法期間產生的各種恩怨全部忘記，重新為香港社會做些實際工作，令香港繼續保持穩定，居民能夠在祥和的環境下生活。

談及對基本法起草以來的看法，羅德丞表示給自己最大的教訓是無論從事任何事情，都要清楚確定自己的目標，然後去做。他說，很多人認為起草基本法是一種政治遊戲，是一種鬥爭工具，這種想法是錯的。那些認為從中得不到好處，到頭來需要得到某種安撫的想法也是錯誤的。起草基本法的目的是寫好基本法，令到五十年不變，這是為了香港真正的穩定和繁榮，用它來作為一種統戰手法，一種安撫，這是不負責任的說法。

羅德丞強調，港人應從現在開始，大家盡力清除將中國大陸作為一個假想敵的看法，尤其是為了香港的平穩過渡，應想辦法令香港的政務官員消除敵意。【北京十六日電】

中大香港研究中心主任
劉兆佳談新政制方案
可緩和矛盾有利銜接
雖未盡善盡美但相信大部分人不會抗拒

【香港中國通訊社十六日電】香港中文大學香港研究中心主任劉兆佳今天表示，經過這半年對香港未來政制的研討，紛爭之後，新修改政制方案比較適合香港的實際情況，它重新回到了現實的角度，有利於中、英、港及香港各派之間關係的改善與發展。預料今後中英合作關係可能會加強，一定程度上有利於解決過渡期內出現的其他問題，諸如英國國籍安排、選舉委員會產生、直選方式（大選區小選區如何混合）、受國籍限制的立法會二成議席分配、人權法案等問題。

與基本法（草案）比較，新方案增加了首屆立法會的直選議席及選舉委員會的議席，這在一定程度上有利於舒緩中、英及香港各派之間的矛盾，有利於凝聚他們之間的未來合作關係。而由於中英關係得以改善，甚至出現了進一步合作的機會，一定有利於香港各種力量間互相妥協，為今後港人治港，港人領袖的湧現提供了良好的基礎。不過他指出，與此同時，應注意盡量透過某些渠道把民主派中的較溫和的人物（特別是工商界的），吸納到政治體制中，雖然民主派本身不足以構成龐大的政治力量，但亦不能排斥他們，他們畢竟代表了香港部分上升之中的中產階級政治期望，應讓他們分享政治權力。

劉兆佳認為，今次北京草委會擺脫了過去半年出現的不切實際的意氣之爭，重新進入現實的考慮，是十分可喜的。雖然目前的政治氣候並未徹底改善，新方案亦未能令人普遍滿意，但相信大部分人不會抗拒。他本人雖覺得該方案仍有更加寬鬆的餘地，但大致可以接受。因為直選席位多一席少一席並不重要，要有效地應付九七前後將出現的各種問題，新方案是適合的。另外，他對固定的時間表亦無好感，因為將來的形勢如何發展，誰也不能預測，所以新方案只作出十年規劃，較為靈活，也是恰當的。

他認為新方案的政治意義有利於緩和中英政府及香港各派之間的利益衝突，從而可以重新走上合作之路。今次中英各自作出讓步，有利於未來政制銜接，有利於緩和香港的政治氣氛，都是可喜的。

花絮

姬公設晚宴草委齊高歌
李官獨朗誦記者唱問我

【本報記者北京十六日電】對五十位基本法起草委員來說，今天是一個值得慶祝的日子，基本法的條文已獲大會通過，他們草擬了四年多的基本法工作可算是已完成了，可說是放下心頭大石，難怪在今晚姬主任所設的晚宴中，多位平時少在草委面前表演的委員今晚也高唱一曲，他們高興心情充分流露。

今晚委員表演的節目豐富得很，鄭正訓夫人張永珍唱粵劇，新官上任的新華社香港分社社長也高吭一段京劇《打漁殺家》。

平時少有引吭一曲的李後，今晚在委員的要求下，他唱了一首《送你一朵玫瑰花》。

另一位副秘書長魯平亦唱了一首的《康定情歌》，他笑說上次在廣州時也唱過《康定情歌》。

兩位港澳辦公室副主任和工作人員還男女聲合唱一首《我的祖國》。

香港委員也盡情表演，先是李官（李福善）朗誦了幾句與基本法有關的，「一會兩局慢四步，分組計票不要兩局慢三步，到議員議案慢兩步。」

黃校長（黃麗松）的表演節目當然離不開他的首本，以小提琴演奏了多首動聽的音樂。

記者們的節目當然少不了，由於採訪工作繁忙，未來得及準備節目，臨急抱佛腳，唱了一首《順流逆流》，也唱了一首《問我》，改了歌詞，講出草委心裏話。第二段歌詞是：

「問我小組會有幾多，
問我修改案有幾多，
我如何能夠一一去數清楚？
問我點解會Say yes，
究竟點解會Say no，
我喊住回答
講一聲我唔係我。
無論我有百般對
面對世界一切，
那怕會如何，
全心保存實香港，
或者千般錯，
誰想去承受結果？」

兩局昨日發聲明
談未來政制模式

【本報訊】行政局首席議員鄧蓮如，昨日出席兩局議員的內務會議後，在會見記者時宣讀了兩局議員就起草委通過政制模式而發表的聲明。

以下為鄧蓮如代表兩局議員發表對草委會提出未來特區政制模式的聲明全文：

「兩局議員得悉基本法起草委員會就未來香港特別行政區的政制模式提出的最新方案。在步伐方面，此方案並未能達到兩局議員的要求。此外，此方案亦提出了一些例如對某些議案實行分組點票及對議員的國籍加以限制等建議，議員對此表示遺憾。不過，這個方案與在廣州舉行的草委會政治專題小組會議所提出的建議比較，已有所改進。

「對未來政制作出最後決定的，是中英兩國政府。兩局議員一直以來都盡了本身的責任不斷去反映香港人的意見和願望。我們甚至直接向英國首相反映。我們對兩局共識的立場，一直沒有動搖。

「當然，我們希望兩局共識方案能獲採納。但現在既然不明朗的情況已經消除，我們已有一個清晰的方向。最重要的是，使人明白一個更有代表性、更能向市民負責的政府，是有助於建立香港人的信心，從而維持香港的繁榮安定。特別是，我們應該積極參與，使一九九一年的直接選舉取得成功並證明香港人是可以理智地履行他們的責任。這是說服中英兩國政府在未來幾年檢討現行有關一九九五年的方案的最佳辦法。」

雛鳳鳴劇團

沙田大會堂
1990年2月20日——25日
2月20日（夜場）紅樓夢
2月21日（夜場）牡丹亭驚夢
2月22日（夜場）俏潘安
2月23日（夜場）九天玄女
2月24日（夜場）柳毅傳書
2月25日（日場）跨鳳乘龍
2月25日（夜場）再世重溫金鳳緣
演出時間：日場：一點半／夜場：七點半
預售日期：90年1月23日至2月19日
售票處：通利琴行及分行：尖沙咀金馬倫里、中環萬宜大廈；沙田大會堂只售即場票
TOM LEE 通利琴行

紅磡高山劇場
1990年2月27日——3月7日
2月27日（夜場）紫釵記
2月28日（夜場）牡丹亭驚夢
3月1日（夜場）再世紅梅記
3月2日（夜場）多情紅粉布衣郎
3月3日（夜場）蝶影紅梨記
3月4日（日場）九天玄女
3月4日（夜場）洛水神仙
3月5日（夜場）潯陽江上月
3月6日（夜場）再世重溫金鳳緣
3月7日（夜場）百花亭贈劍
演出時間：日場：一點半／夜場：七點半

龍劍笙‧梅雪詩
尤聲普‧廖國森
阮兆輝‧任冰兒
李鳳珠

雛鳳鳴粵劇團有限公司主辦

全部半價
機會難逢

SALE

LESS 50%

現已開始

廠振公司　J.M.T. CO.

‧彌敦道華英昌商場‧銅鑼灣禮頓中心‧金巴利道31號‧尖東好時中心‧中環陸海通商場

直通火車

香港中國旅行社

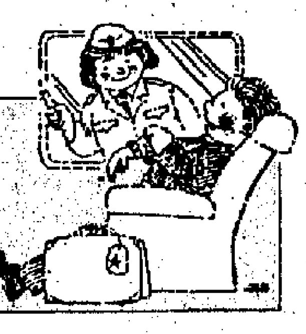
車次	九龍開時間	到廣州時間
96次	上午8:15	上午10:33
98次	上午9:00	上午11:18
92次	中午12:25	下午14:43
94次	下午14:25	下午16:43
100次	下午16:25	下午18:43
192次	下午18:05	下午20:23

車次	廣州開時間	到九龍時間
91次	上午8:30	上午10:48
93次	上午10:20	中午12:38
95次	下午16:27	下午18:45
97次	下午18:30	下午20:48
99次	中午12:20	下午14:38
191次	下午14:20	下午16:38

● 100次/99次加班車在1月19日至2月5日行走
● 192次/191次加班車在1月24日至2月4日行走

電話留位：
港澳同胞：7895800
華僑外籍華人：8533598
外國人：7211331
發售即日車票：3330660

現已發售本月份及下月份各天直通火車票



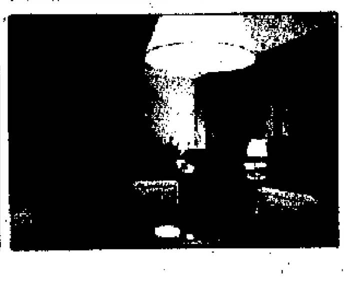
尚有深圳——廣州火車票，港幣32元起，快捷舒適，最短行車時間只需2小時。
預售60天內車票，即購即取。
同時加購港段火車票免收手續費。
配合九龍至羅湖直通快車，更方便快捷。

牌照號碼：350273

中環總社：8533720　灣仔分社：8323888　中環分社：5220450　北角分社：5650370　香港仔分社：8732213
筲箕灣分社：8854728　深水埗分社：7250038　港澳碼頭辦事處：5592991　中港城辦事處：7361863
九龍分社：7214481　旺角分社：7895800　紅磡分社：3349333　觀塘分社：3438243
荃灣分社：4991433　沙田分社：6917261　元朗分社：4755367　大埔分社：6572883

海口國際金融大廈

HAIKOU INTERNATIONAL FINANCIAL CENTRE

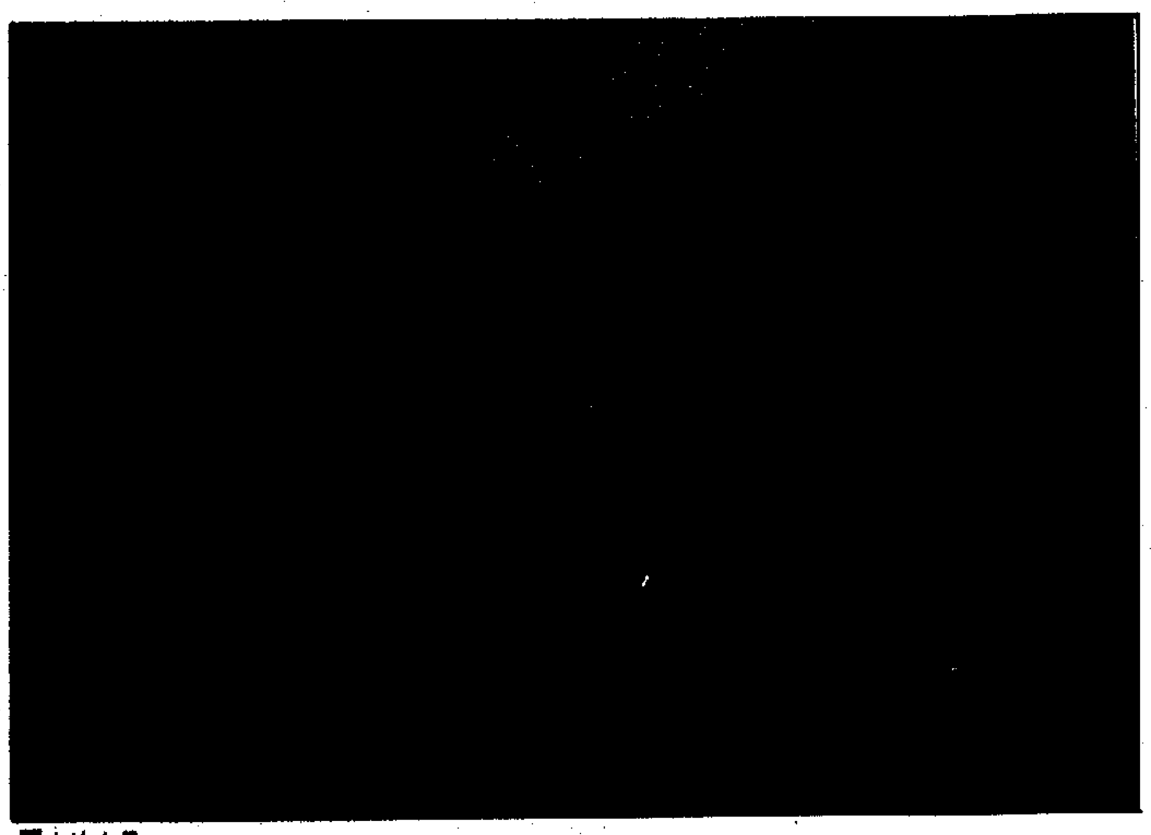


海南獨家採用最先進之電腦門鎖，令閣下倍感安全。
座落於海口市商業文化中心地帶，樓高22層，是全省最高建築物，俯瞰海口市全境。
豪華客房、中西餐廳、宴會廳、健康中心、桑拿、按摩、健身室、保齡球、桌球、游泳池、商務中心會議廳、出租辦公室、圖文傳真、電傳、翻譯、打字、影印、汽車服務、郵電服務、商場、美容室。
海口機場備有專車接送往返
中西企業管理中心管理
地址：海南省海口市大同路33號
電話：73088，74099
電傳：490058，490059 HITFC CN
圖文傳真：72113
電掛：0582

第一八〇期　彩色

白沙鎮風光自成一派

水庫雲霧變幻　城鎮依山傍水



■白沙之晨

筆者一行，在一個天朗氣清的上午，往浙江省金華市乘火車前往白沙鎮，言談間很快便到達白沙站，我們馬上拿起旅行袋忽忙下車，接着轉乘機動三輪車前往位於新安江畔的珊瑚賓館。該處與市區只是一江相隔，環境十分清幽寧靜。我們安排好房間後，便到賓館餐廳用膳；下午才漫步到江邊的碼頭，乘機動小鐵船渡江，往市區觀光遊覽。

位於浙江省西部

白沙鎮位於浙江省西部，在一九六〇年之前，還是一處默默無名的白沙村，一九六〇年新安江水電站的建成，建德縣的縣城亦相應由梅城遷到這裏，白沙新城依山傍水，臨江一帶，蜿蜒數里，風景秀麗。

傳說黃巢起義時，這裏有位織布的白沙姑娘，正在江邊浣紗洗布之際，黃巢被官兵追殺到江邊，在這前無去路，沒有追兵的千鈞一髮之時，白沙姑娘便拿起布，向對岸拋去，嘩啦一聲，現出彩虹，變成了一條石橋，黃巢憑這條石橋脫險而去，但白沙姑娘却被官兵殺害，後人爲紀念白沙姑娘，就把這一帶叫「白沙灘」，白沙之名由此而來。

市容整潔新樓處處

我們漫步市區，新樓處處，街道寬敞，市容整潔，走到市中心看見矗立着一座高大雪白的雕像，穿着古裝，身段秀美，氣度嫻雅，神采奕奕，表現出無限的智慧和自信，站在一座植滿鮮花圍繞的基石上，基石上刻有「白沙女」三字。這時，我們一行眼前一亮，仿似又見到當年那位正義勇敢而美麗的白沙姑娘還在這裏，像羽化了的仙女一樣，不禁肅然起敬。

由於新安江水庫蓄水浩瀚，往大壩深處流出的江水，常年保持在攝氏十四至十八度之間，故每年冬夏季節，由於氣壓低，溫差大，在江西上形成了奇特的霧氣，江霧一遇上江風吹拂，就變幻無窮，時隱時現，引人入勝。白沙城宛如仙山瓊閣，飄浮於霧海之中，遊人遇此情景，都爲之贊嘆不已。

河畔植滿綠樹垂柳，建有別致的觀霧台，更使這裏的霧景，有如錦上添花。

在觀霧台的上游有羅桐山莊，古樸典雅，我們徵得該處工作人員的同意，入內參觀。裏面有一座全用竹作爲結構的旅館，風格別緻。江上還有兩座水上旅館，狀若兩層客輪，四面窗戶洞開，別具一格。

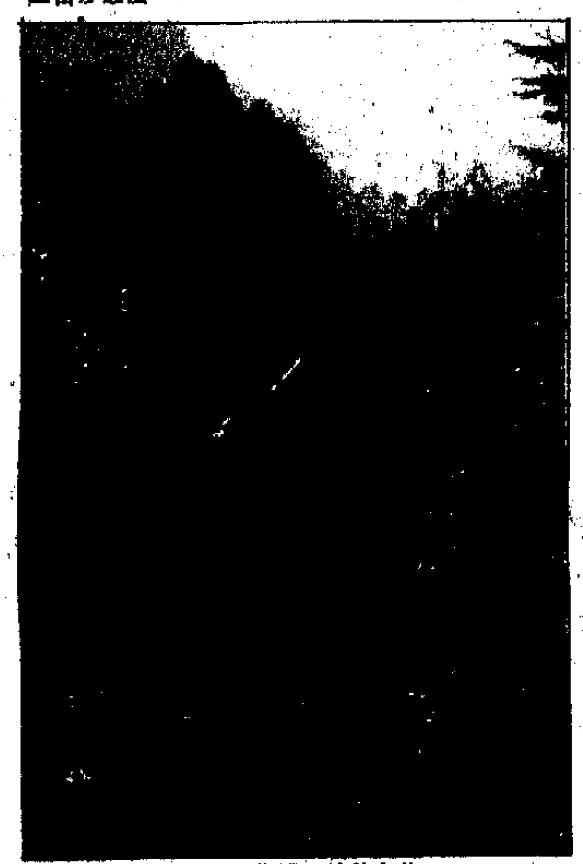
在觀霧台的下游有白沙大橋，橫跨白沙鎮東南的江面上，全長三百六十二米的石拱橋，高二十四米、寬十米，橋呈六孔，最大跨度爲五十米，略呈孤形；橋面兩旁的石欄上，雕刻着二百六十四隻神態各異的石獅子，栩栩如生。「北有蘆溝橋，南有白沙橋」，白沙橋就是指這一條橋了。

橋南建有迎客亭，亭內正中立有一塊漢白玉石碑，刻有郭沫若手書「白沙橋」三個大字。

白沙這個新城，是由於電站的建成而同時出現，因此，前往電站一睹那裏的風光就少不了。新安江水電站，位於白沙鎮西面六公里，它興建於五七年四月，六〇年竣工發電。這座水電站是我國在五十年代自己設計和建造的第一座大型發電站，年平均發電量達十九億度。我們漫步電站大壩頂上一帶，呈現在我們眼前的，是一座美麗的人工花園。漫步其間，遊興益然。

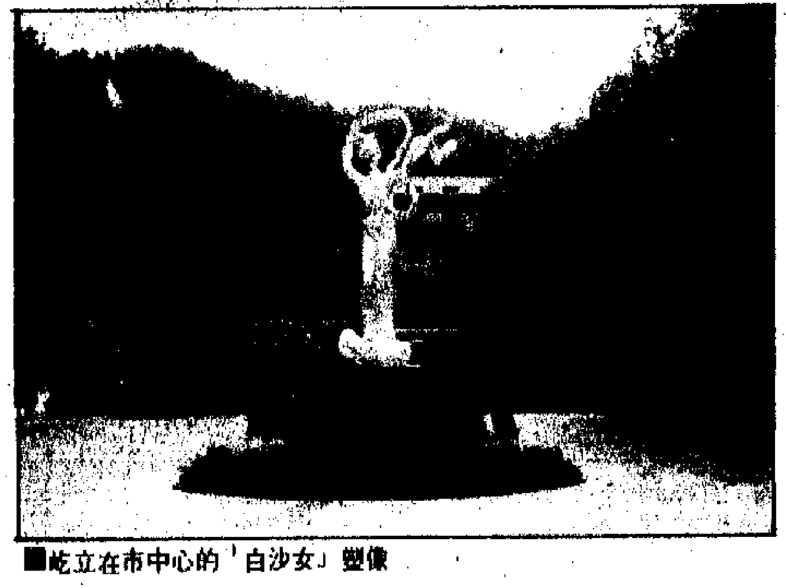
■江畔的觀霧台

■白沙鎮一景

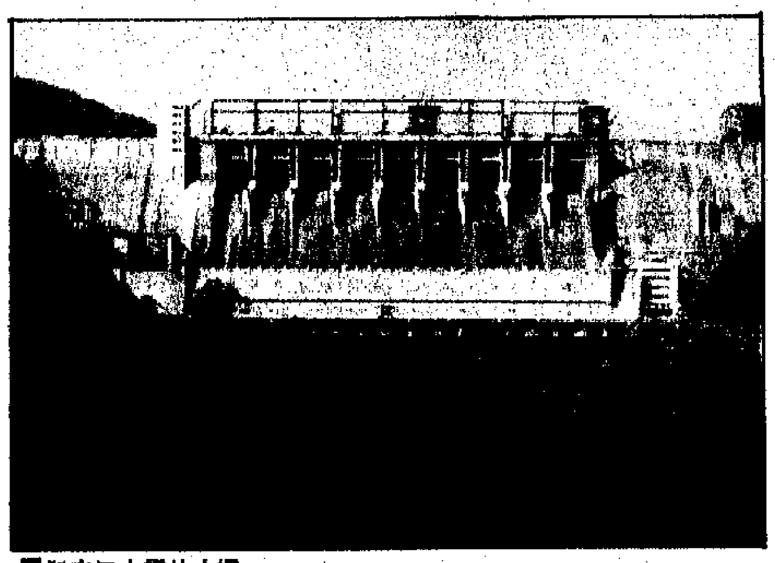


■水庫大壩上的人工花園，林蔭密佈

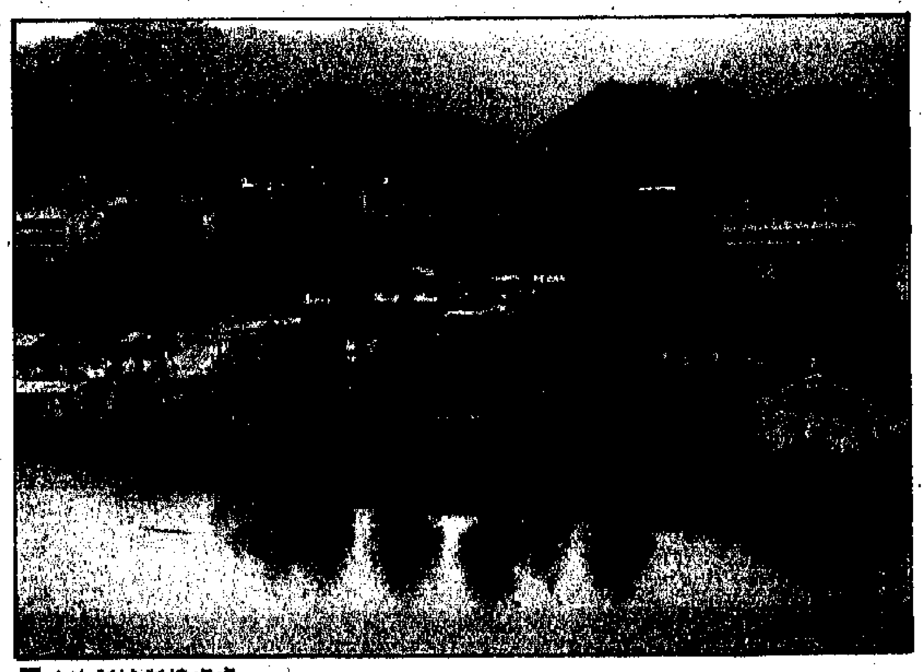
■水電站花園的美人魚



■屹立在市中心的「白沙女」塑像



■新安江水電站大壩



■白沙新城新樓處處

錦繡中華　吳海雲

內鬆外張的板門店休戰區

到北朝鮮旅遊的「主題曲」，就是參觀板門店休戰區。

這地片隔南北朝鮮的土地，過去是軍事敏感地帶，閒人一律免進，但隨着政治氣候的緩和及旅遊業的發展，這片神秘之地反而成爲吸引遊客的「勝地」。今天，不論人們到南朝鮮或北朝鮮旅遊，參觀板門店都成爲一個主要節目。

從平壤前往板門店，公路遙遠且路不好走，因此最適宜採用鐵路前往。

我們一行廿餘人，於高麗酒店晚膳後，晚上十時半在酒店大堂集合，乘坐深夜十一時四十分開出的列車，奔赴板門店的所在地——開城。

平壤火車站其實就在高麗酒店的不遠處，步行前往也不過五分鐘路程，但平壤當局仍然安排我們乘店旅遊巴士前往。在休息室等候片刻之間，即進站登車。

我們乘座的是軟臥車廂，有暖氣設備，佈局與中國大陸的軟臥車廂相若，也是每房四牀，惟牀的寬度稍窄，因此睡覺起來，「爛瞓」者須防跌落牀。

經過六小時車程，列車於翌日清晨六時抵達開城火車站。當我們步出車廂的時候，情況令我們感到驚訝，因爲一輛小巴竟然早已駛進月台，停在車廂的梯口附近，因此我們根本無須冒着零下十一、二度的氣溫而步行。

登上小巴後，參觀項目並未即時展開，因爲開城此時仍未天亮。小巴將我們一行載到一所開城的一級招待所，稍作梳洗之後，隨即進食一頓帶有中國風味的早餐（白粥伴以醬菜、鹹蛋等），然後開始大夥兒的開城一日遊。

從招待所到板門店休戰區，大約要走半小時的車程。到達邊防線之前，所有旅客均要下車，進入一間兩層高車房的地下聽有關方面的介紹，而在外面的旅遊車，此時則被卸下車牌，司機並在倒後鏡桿上，綁上紅色布條，據說這是南北朝鮮雙方開放旅遊的協議，以確保雙方旅客的安全。

從邊防線到「三八線」，還要走十五分鐘車，車輛在有點崎嶇的泥路上行進，沿途車窗兩旁盡皆黃土，而在到達「三八線」之前，前方遠處已可見南朝鮮的旗幟。

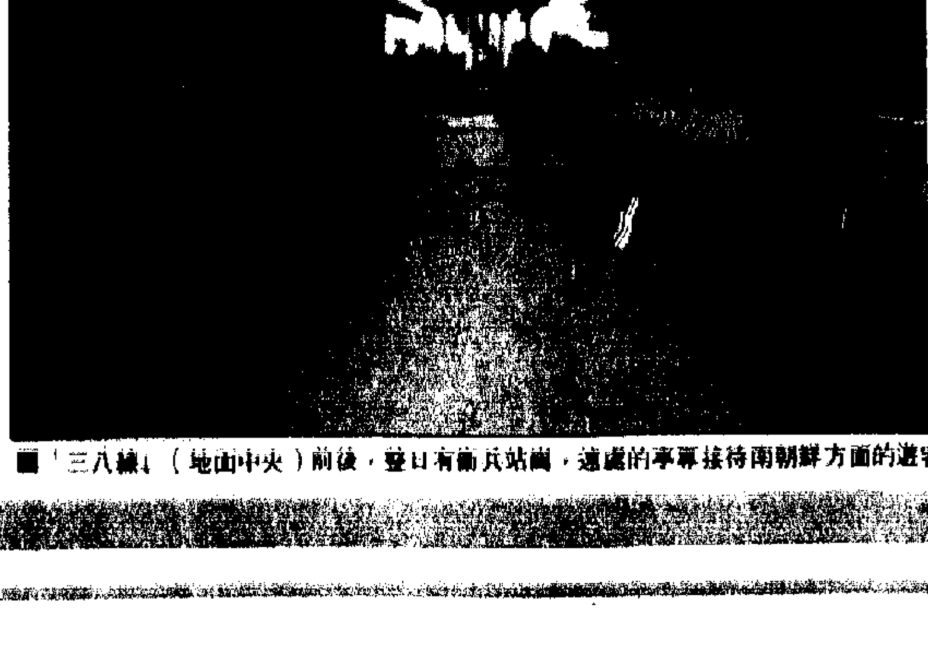
由於這裏是軍事區域，各人在「三八線」前哨大樓前下車後，皆不敢輕舉妄動，顯示出少見的「秩序」。

行進間，各人皆默不作聲，盡量用眼睛觀察四周環境，以圖盡量在有限時間內，把四週景物都記於腦中，可是五分鐘後變化，却使我們這批防客活躍起來，原來，本來站在三八線小屋前的我們，連舉起相機也有點心怯，但負責接待及帶引的軍官却在講解附近環境之後，指示我們可以隨便拍照，於是，人人的相機皆有如裝上濾動器一樣，登時原來的繃緊氣氛全消，加上我們到訪時，剛巧南朝鮮亦有一批遊客在參觀，彼此隔着「三八線」互相觀望，談笑風生，更緩和了這裏的嚴肅氣氛。

在「三八線」前哨逗留了約半小時後，人人皆滿意地離開，並被帶領到另一處山頭，利用望遠鏡觀看南朝鮮於七八年時所築的三合土

■進入休戰區前的哨崗

■遊客參觀板門店休戰區



■「三八線」（地面中央）前後，登日有衛兵站崗，遠處的亭軍接待南朝鮮方面的遊客

天南地北

狂俠·天驕·魔女

長篇神怪武俠小說　梁羽生

第一一四回：愧對孤兒談往事　唯將一死贖前愆

小叫化的來歷

蓬萊魔女詫道：「那麽，你是怎樣認識明明大師的？」

小叫化道：「誰說我和他相識，我從來沒有見過他！」

此言一出，眾人都是大為詫異。

小叫化反問道：「你們認識明明大師？」

蓬萊魔女道：「明明大師是我爹爹的好朋友。」

武林天驕道：「我在光明寺住了差不多一年，最近才離開光明寺的。」

小叫化喜道：「既然你們都是明明大師的熟人，我也不妨對你們說了。我給她們母女送信，正是為了要報明明大師之恩。」

上官寶珠奇道：「你與明明大師既不相識，這恩惠又從何而來？」

小叫化道：「我是代父報恩。」

武林天驕插問：「令尊何人？」

小叫化道：「我爹爹是幹難河畔的呼圖博，我名叫呼圖赫。」

蓬萊魔女和上官寶珠不知呼圖博是何等人物，武士敦和樓羽冲聽了這個名字，却是不禁肅然動容。

原來這呼圖博在蒙古大大有名，是僅次於蒙古國師尊勝法王的一位武林高手。武林天驕知道他大約在十年之前，曾經到過一次中原，以後就聽不到他的消息了。

呼圖赫繼續說道：「十年前我爹爹為了躲避仇家的追蹤，曾遠遊中原，結識了一位名叫青靈子的前輩高人。」

上官寶珠「啊呀」一聲，「你說的這位前輩高人，正是先父。」

呼圖赫道：「原來青靈子老前輩已經去世了麽？可惜，可惜。我還希望能夠見他一面呢。」

接着說他父親往訪明明大師的遭遇。

「家父曾與青靈子縱談天下的武學名家，青靈子非常推崇兩個人，一個是明明大師，一個就是柳女俠的尊人柳大俠柳元宗。柳大俠當時尚未再次出山，無人知他下落。明明大師隱居光明寺，也是極少人知。不過青靈子是知道的。」

「爹爹從青靈子口中得知明明大師的住處，就到光明寺去拜訪他。不料未上到山頂，在山腰就遇見了仇家。對方三個人都有極厲害的獨門武功，一場激戰，三個仇家都給爹爹打死，但爹爹也受了重傷。」

（一五六四）

花送轉輾

超短篇小說　文：莎千浪　圖：董培新

情人節那天，花店好唔得閒！

阿麗一清早便同花店幫手，她這個老闆娘本來就親力親為，這天更加不得了，來到晨早七時，已經返店舖了，她做好了準備工作，兩位店員才上班，不過，這兩位店員其實已經提早一小時返工矣！

阿麗曰：「經驗教訓，去年情人節我地賣花賣到清倉，未到下午兩時已經冇貨賣，好多人來買花，我地有如蛋家雞見水唔飲得，做少好多生意，好肉痛也！所以，今年情人節，唔理咁多，一於訂多兩倍。」而多兩倍，真係唔講得笑！平時五元一支玫瑰花的話，今日賣到二十元。甚至是三十元，如果整色整水，加些星花，加個盒，一支玫瑰花可以賣到八十元，訂多兩倍，真是好緊要也！

我曰：「阿麗，你再訂多一倍都可以賣晒啦！」

「點解？」

「你人靚衫靚，成個生招牌咁，行過心思思都會幫襯矣！」

十個女人，九個九是喜歡讚佢「人靚衫靚」，阿麗笑得十分開心。

見她與兩位同事忙到七彩，亦不便打擾，待要離去之時，阿麗居然叫住我：

「阿浪呀！你就咁離去？」我不明所以。阿麗隨手拿一束黃玫瑰，「我送給你，你送給莎莉，今日是情人節呀！」

「喂，咪住，弄清楚先，今日是情人節，你送花給我，唔係我送俾你咩？你送俾我，又要我轉送俾莎莉，咦，如今潮流真係與三人新世界耶？」

阿麗笑得花枝招展：「係嚁，我咁大個女，情人節收花就有，點會在情人節送花給人？好啦，阿浪，你係咪意放低一文，當係同我買嚟！」

大家只是在開玩笑，冇乜所謂者，不過這束花送到莎莉跟前，她笑得比這些玫瑰更燦爛。

小說林

阿祖又失戀

半月小說　卓雲

（三）三角戀愛死梗

阿輝望住阿祖，不知好氣還是好笑。

他說：「細佬，你今年有二十八了吧！大男人，追不到女仔，竟然哭？」

阿祖別過頭不看他。

「大佬講錯了？」阿輝攤在沙發上，「如果不是老媽擔心你甚麼三長兩短，我才不會爬起床來看你。」

阿祖瞪大眼望他，「我還以為你關心細佬？」

「關心也好，不關心也好，你最少要聽電話，我不怕你有冬瓜豆腐，媽怕。」

「你不怕？」

阿輝說，「你這種性格，最多喊餐飽。」

「你不是當事人，沒有女人喜歡過，當然不知失戀的痛苦。」

「你錯了。不是沒有女人喜歡我，是大佬我暫時不想女人喜歡。沒有女人，自由自在多好，大佬不想被女人綁死。」

「硬繃繃，一點情趣也沒有。」

「大佬沒有你浪漫，明知沒有可能都要伸隻腳入去，三角戀愛，死梗。」

阿祖不吭聲了。又流眼淚。

這是阿祖第三次失敗了，也是他最痛心的一次。

阿輝彈夠了，終於放軟了口氣，「這次又是甚麼原因？雪兒不是說要和你一起供樓？」

阿祖搖搖頭，「她講笑。」

「講笑？那她嫌你甚麼？」

「我也不清楚，也許她原來的朋友比我有情趣，比我更浪漫。」阿祖又嘆了口氣。

「你還不夠浪漫？」

「我以為自己浪漫，其實和人家比，差得遠。」

「那你死了條心算了，還哭甚麼？」

「大佬，我也這麼想。但一個人靜靜的躺下來，想起雪兒的種種好處，越想，越激氣。」

「到底你輸了甚麼？」

雷鳴與陳亮

連圖濟公故事　李壯閣畫

46　雷鳴嚇得一身冷汗。濟公去遠，蝎子也沒了，他才能爬下樹來。

47　二人折騰了一天，精疲力盡，吃完晚飯，已交二更，二人走着，見一黑影竄入人家院內，二人跟進去。

48　只見黑影走近窗前，窗內有個少女身影。黑影舔破紙窗，用迷煙吹進去。雷、陳二人拔刀跟定此人。

敗局

星期小說　海滴

孫慧的弟弟因為上班的地方與孫慧的住所是同一區，所以經常都會在她家中留宿，有時玩得太晚或明早有會要開時，他便索性不回去。這一夜，孫慧的弟弟因為晚了，也便按鈴要留宿。

「方便麽？」

孫慧開門讓他進來，「那有不方便之理？誰也沒動你的床。」

「姐夫呢？」

「還沒回來。」

弟弟不以為意，洗澡更衣出來，見姐姐還未睡覺，遂關心地問：「姐夫近來忙？」

「他？不忙，去吃酒而已。」

孫慧目不轉眼地看着他說話，叫弟弟更加疑惑。一對新婚夫婦竟然不是甜如蜜的親熱，而是自顧自的吃酒吃至半夜，他不敢追問原因，只是打了個呵欠，「我睡了，還是客房那小床吧？」

孫慧點頭，「晚安。」

沒多久，孫慧也上床睡去了，這個多月來，孫慧已經習慣了繼續獨自生活的程序，雖然心中依然恍惚，不知該怎麽放下。這一夜，老廂回來得特別晚，差不多是三時才回來，也不敢吵醒孫慧，推着濃濃的酒意抹一把臉便推開小客房往小床上擠，這一擠竟把精神都擠出來了，連孫慧的弟弟也嚇醒了，亮了枱頭小燈見是老廂才恍然，「姐夫！」

老廂酒醉三分醒，才踹手踹腳返回那邊床上去睡，一直睡到日上三竿。這之前，一對姐弟早已起來共進早餐了。

「姐夫不至於醉到認不出自己的房間吧？」

「他昨夜醉了。」

「但，姐，他的睡衣雜物也在那小房中。不是偶然的吧？」

孫慧眼睛一紅，滴下淚來。

（六）

巨像高雲北雁飛

北魏宮闈歷史小說　高旅

六一、女主駕崩

其實這種話馮太皇太后已說過無數遍，現在又來叮囑，聽到的人都是有些突兀，並且感到有些不祥了。

但是馮太皇太后的精神很好，回到石窟寺，聽說拓跋石頭的兒子小石頭，又生了一個兒子，正是馮太皇太后到達石窟寺那天晚上。原來拓跋石頭父子已在此安頓多年，連生了三子，現在又生一個。馮太皇太后便責怪拓跋石頭，說：「這是喜事，何不早說？」「草野裏粗生粗長的賤種，何足以勸天聽呢？」拓跋石頭白髮蒼蒼，跪在下面說。「你也是老臣子了，」馮太皇太后說，「快抱來看，往後你們便後繼有人，這石窟寺的功德，將來都要靠你們的子孫，將來鑿得大有規模時，我也看不見的了，看看你們的孩子也好啊！」

大家以為馮太皇太后慈祥，但是李冲等幾個近臣，又覺得突兀，也好像預示着什麼。

嬰孩抱過來了，拓跋石頭父子一齊走到馮太皇太后面前，把這個還沒有張開眼睛的嬰兒給她看，馮太皇太后注視着通紅的嬰兒臉，孩子睡得安詳，沒有啼哭，露出了久未露過的笑容，說：「真好玩，是個好孩子，將來你們一家，要永遠守住石佛，將來皇上要做中原之主，你們但把這裏的石佛鑿下去，越多越好，把消息送到洛陽，那時就着這個孩子去吧。」「遵旨」拓跋石頭忙退下來，叩了一個頭，說：「謝太皇太后厚恩。」「好好地賞」「賞拓跋石頭老人家一家人，也要賞，賞工匠，不分南北，一樣有賞。」拓跋石頭父子又是叩頭，再三謝恩，然後退去。李冲等侍臣又覺得突兀！怎麽想到了石佛鑿成的事？快要完成了啊！怎說越多越好？還囑咐了拓跋石頭的小孫兒呢？未免想得太遠，這中間也有些不祥。但是看看馮太皇太后，好像這件事令她十分舒暢，維持着笑容很久，真是難得。七月巡幸方山、石窟寺不算，八月裏又巡幸靈泉池，在那裏登上龍船，泛龍舟賞月，興致更高。

（四一七）

龍華汽車有限公司

＊現貨供應，即日送交國內，各海關文錦渡＊

日野原廠車身載重貨車

FC114 4.5噸　FC164 6噸

FG175 8噸　現貨供應

集團專業經營

直接日本進口左軚全新豐田全線車系分銷處原廠質量保證，可商檢歡迎三資企業及國內同胞來電查詢。

九龍旺角太平道1—1A號地下　電話：7129111—5　圖文傳真：852—7610084

駐深圳辦事處：深圳國際貿易中心大廈16樓1623室　電話：251333

澳門恆豐車行　澳門美副將大馬路1.1號S地下（即觀音堂對面）　電話：570460　圖文傳真：515758

各單位自備批文可先送車後匯款

商業

商品介紹分類廣告

·商品介紹廣告，高2¼×2"每天特價$90元。

·分類廣告，大字4個，小字36個，每天$15元。

專線電話：8873550　5726980

FAX：8876647　8381171

★華粵汽車有限公司★

左軚全線車系

陳列室：土瓜灣譚公道115號地下　電話：7135191

聯華貨運公司

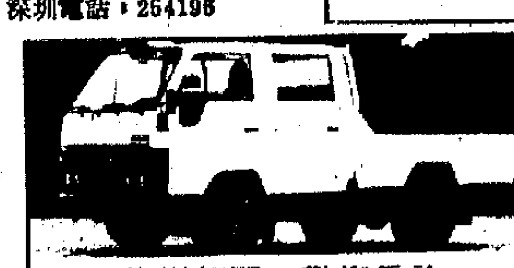
承運香港至廣東全省及全國各地直通貨運業務，常備各種噸位貨車，歡迎查詢。地址：沙田大圍天圍村第一街6號B前座地下電話：6959982　圖文傳真6924431　深圳電話：254196

移民定居東加、南美

本公司專辦港澳台及國內人仕移民定居東加王國（湯加）、南美洲各國，手續合法，可靠、快捷妥當，收費合理，保證成功，歡迎光臨諮詢。

全中實業有限公司：香港干諾道西45-47號九樓（8字）B座　電話：5590550

廣州聯絡處：廣州市東山賓館1368房　電話：773722轉1368



代辦報關·歡迎垂詢

永多汽車貿易公司　☎ 7399229　7226349

90'全新左軚中國規格現貨供應

2.8大皇冠　12—15座麵包車　豐田朗凌2.0XL　風油軚電窗

0.75的士頭雙排座　YY61雙排座1.25　三菱吉普七座彩帶

九龍尖沙咀海防道38號四字樓　廣州辦事處電話：764613

俊業汽車有限公司　全港最大左軚全線車系陳列室

沙田大圍成全路25-27號成全工業大廈G3地下　電話：6011373-7　傳真：6011739　全港獨有汽車特平超級市場

百聰有限公司

沙田大圍城河道931號地下　☎ 6923800　FAX：852-6935232

左軚全線車系

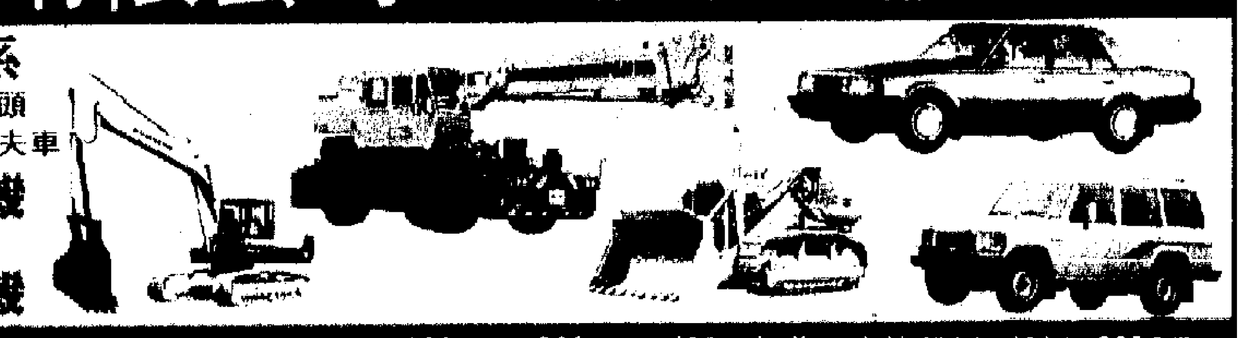
全新豐田皇冠2.8的士頭

8座、12座麵包車、獵夫車

現貨發電機

日本翻新50-250KVA

液壓吊機



左軚日產藍鳥、桂冠、公爵、三菱吉普車

小松挖土機PC200、PC220、PC300、PC400　20HT　小松裝載機D75S—3,2、CAT977L.

加藤挖土機550G、400G、880SE　770SE　推土機D60P、D80A

中南美洲、委內瑞拉、東加移民及澳紐、加海外自費留學。

招收港、澳及國內有意之人士，本中心代辦一切有關手續及經濟擔保，快捷妥當，條印者以及在國外留學人士均可申請。

項旭有限公司：地址：九龍彌敦道688號旺角中心第一期2001　電話：3906922　FAX：3906902

（項旭旅運：）或九龍土瓜灣道94號美華工業中心B座7樓8室　FAX：7640226

西德平治

左軚126車系280SE 380SE全自動123車系230 250手動內外保養原裝良好價格廉宜歡迎若車誠意請辦公時間8913561伍先生洽摘免

全自動電源穩壓器

電力供應不穩定，電壓忽高忽低會使貴廠生產不正常，設備經常損壞，請立刻與本公司聯繫，一切問題即可解決。本公司為一有拾年以上經驗專門生產及設計電源穩壓器的工廠，大小功率，單相或三相均備。

三力電業公司　裝涌裝豐街25-31號華業大廈A座15樓B室　電話：4220301-2　電傳：39708 SAMEC HX

日本名廠　川崎　Kawasaki

最合中國城鄉客貨兩用

KH125

AR125

優質　耐用　省油　強力

總代理：捷豐有限公司

萬汇街道139　電話5-779342

華多利汽車有限公司

＊直接進口·常備現貨·實力雄厚·批發價錢·全港最平·代訂期貨＊

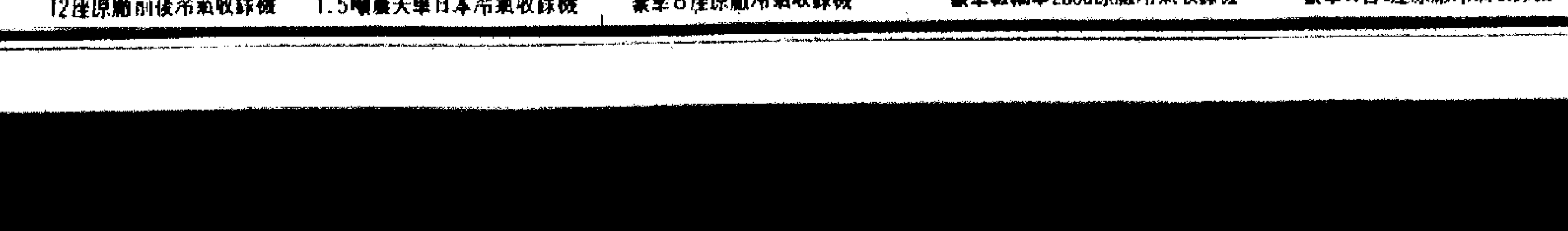
地址：九龍彌敦道301-309號嘉賓商業大廈1310室（地鐵佐敦站·裕華國貨樓上）

今日現貨　電話：7706822（7線）　圖文傳真：7717189

常備日野原廠車陣及載重貨車4.5噸、6噸及8噸出售。

海外經濟貿易總公司

地址：海口市龍華路36號海聯龍華大廈4—5樓　電話：24167　圖文傳真：24135　聯繫人：李青、林存純



12座原廠前後冷氣收錄機　1.5噸豪大車日本冷氣收錄機　豪華8座原廠冷氣收錄機　豪華超級車2800原廠冷氣收錄機　豪華吉普9座原廠冷氣收錄機

深圳市汽車展銷部

深圳進出口集團益華有限公司

地址：筍崗路5號（近雅園賓館）

電話：257297、256561

聯繫人：陳興建　李東威

（鄰頁殘文）

一九九〇年二月十七日

花卉攝

經驗之談

此際春臨大地，百卉爭妍，正是拍花卉最適合的時候。

若以性質區分，花卉攝影可分為兩類：一種是以花卉為拍攝對象，忠實地表現它的形態、色彩等，以配合各種用途的需要。例如刊印一些花卉專書，花卉介紹，以配合說明的圖片；另一是以花卉為拍攝對象，但卻以藝術手法處理，使符合美學觀點。無論從花卉選擇、色彩運用、構圖形式……

美國著名攝影師鍾斯下週有講座

柯達（遠東）有限公司將於本月二十四日邀請美國著名攝影師鍾斯（DEWITT JONES）在灣仔藝術中心舉辦一個攝影講座，介紹工商業攝影及廣告攝影方面最新技巧，同時更舉辦多項攝影講座。

鍾氏從事攝影行業已超過十八年，他在出任專業廣告攝影師前，曾經是新聞攝影師，更因此而獲得無數次獎項。近年來，鍾斯出版了七本教授攝影技巧的書籍。

綠肥紅瘦

陳紹文

恩典會今年名譽顧問

恩典攝影學會一九九〇年度各名譽顧問，如下：永遠名譽顧問：郎靜山，名譽顧問：任適、何洪光、何節全、吳連城、林蕚基、容紹新、張平、張伯根、張德誠、陳燦光、黎榮照、顏寵東、譚國鎏、關景怡。名譽法律顧問陳啓球律師。名譽美顏顧問林翠蓮。

推拉會明日戶外攝影

行包括，投寄事項由寄龍組負責人張寶璣、陳紹樂兩位計劃，投龍會友須於該日之前將作品交到中環德輔道中中國聯合銀行鄺紹禧先生收集。若第一次參加投寄可與張寶璣、陳紹榮聯絡。

卅五會招收本年會員

卅五米厘攝影研究會，現在向社會各階層招收會員新血，共推影藝。如需詳細資料或報名，致電下列會友聯絡：（一）副會長陳淳翰，電話—五二五四三〇五（上午九時半至下午五時）。（二）公共關係主任黎安恩，電話—七九九三一一六（晚上七時半至十時半）。

片甲組，冠軍何漢源《講道理》，亞軍余偉雄《雙珠引夜龍》，季軍李一堅《雲賞衣裳花賞容》。優異：余偉雄《破浪》、余偉雄《急先鋒》。彩色照片乙組，冠軍葉建生《虎視眈眈》，亞軍葉建生《突圍而出》，季軍葉建生《觀望前景》。幻燈片組，冠軍林振鴻《夜色》，亞軍翁鴻焯《雙珠引夜龍》，季軍葉建生《漁舟晚唱》。八九年度全年最佳照片樊德深《百樂齊發》。全年最佳幻燈片樊德深《遲來一步》。最高積分彩色甲組樊德深。彩色乙組邱國雄。幻燈片組樊德深。

攝影 第七七一期

花卉攝影正合時宜

陳紹文

此際春臨大地，百卉爭妍，正是拍花卉最適合的時候。

經驗之談

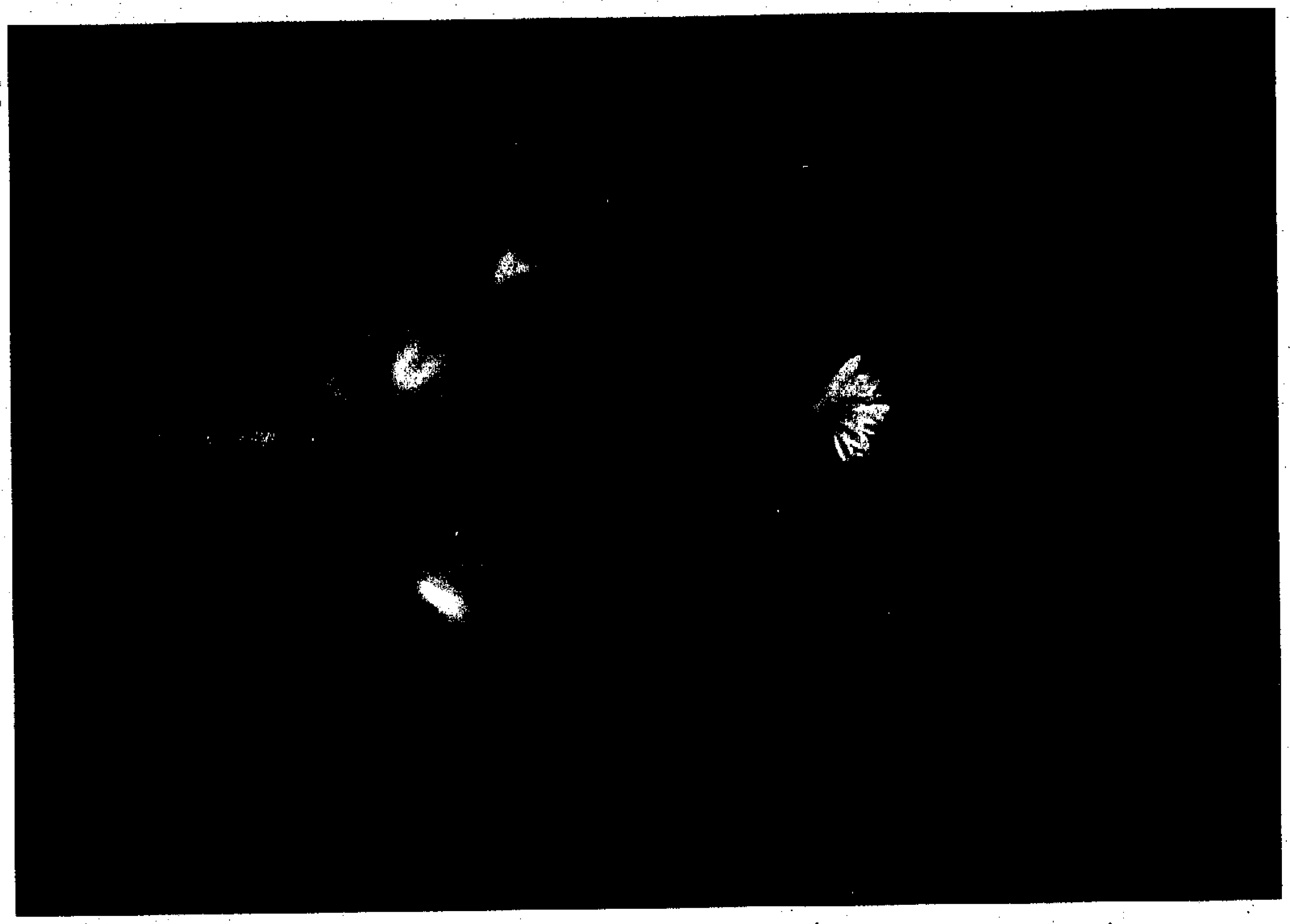
若以性質區分，花卉攝影可分為兩類：一種是以花卉為拍攝對象，忠實地表現它的形態、色彩等，以配合各種用途的需要。例如列印一些花卉專書，花卉介紹，以配合說明的圖片；另一是以花卉為拍攝對象，但卻以藝術手法處理，使符合美學觀點。無論從花卉選擇、色彩運用、構圖形式、用光、技巧等各方面，都希望盡善盡美。實際上，花卉本身已變成攝影家的模特兒，拍得好不好，就要看攝影家的功力如何了。

假日，不妨到公園或出售時花的花園去逛逛，往往會發現不少你心愛的花卉，不是每一朵、每一枝、每一棵都符合攝影的要求的。如能細心選擇，細意物色，常有合適的以供拍攝。有時發現有些花卉，形態甚佳而不知其名，請教一下花農，了解一下種植和生長的情況，兼亦可學習到一些有關花卉的知識，何樂而不為呢？所以筆者發覺，要拍出好的花卉照片，首先就要對花卉有一定的感情，絕不能有厭惡的情緒，起碼要有賞花的心情，才會想方設法，通過攝影技術將花卉的美姿長留影冊。當然，在衆多的花卉之中，不是所有的花卉你都喜歡拍攝的，甚至有些花卉拍起來也很困難，勉強拍攝之後，效果也不會太好（例如一些繁雜的小白花就不容易拍得好）。有些喜歡的花朵，由於不是開花季節，想拍亦無從，惟有期諸異日。可幸香港處於亞熱帶地方，四季都有名花開放，何愁拍攝對象之難尋！

選擇到形態優美、色彩艷麗，枝葉相襯的花卉之後，首先就要安排相機，選擇最合適的鏡頭。必須從觀景器中觀察實際形像，不能太相信自己的眼睛。眼睛看到的效果與實際成像效果是有差別的。因為近攝時景深很淺，稍為遠離花卉之處便已鬆朦，而眼睛是看不見鬆朦的效果的。此所以單鏡頭反光相機和可調換不同焦距鏡頭者最為適合。

由於花朵本身比較細小，每多採用近攝，以求得較大的成像。近距離拍攝時，絲毫之差足以影響大局。當把焦點對準在主要的花朵時，花後的枝葉和背景都顯得鬆朦，為了確切控制景深效果，在拍攝前有必要將光圈收細至實際所用的數值。在顯得鬆朦的背景中，經常會出現一些比較光亮的空隙處（例如枝葉是陽光照射之處），後面剛好這些光亮的位置在影色相當濃艷的畫面中，往往因為色澤最淺而成為搶奪視線的地方，很容易削弱花朵（主體）的吸引力。在拍攝時不可輕忽，必要時可用遮光板將該處的陽光遮擋一下，或利用深色的背景板代替現場的背景。遇到有些形態未能符合構圖需要的花枝，假若情況許可，還可稍為改善；或利用其他枝葉填補空虛無色的位置，或利用幼金屬絲將枝葉拉到合適位置，或用手輕輕屈曲一下枝條，改變屈原有位置（此點，在郊野公園及其他嚴禁攀折花枝的地方，切不可輕於嘗試），有些對畫面結構有破壞性的枝葉，必要時還可以修飾或淘汰。凡此種種，都要耐心細緻去處理。對於形體較大的花枝，拍攝的距離當不會太接近，對於此類題材，重要的是花枝型格和花朵位置的選擇。遇有繁雜的背景，還須設法避免。

這裏列出的三張花卉照片，都是最近拍攝的。地點是本港的植物公園。當日天色較為陰暗，用富士ISO一百度彩色正片菲林，加一片高堅〇二七濾色片（即雷登編號81B濾光鏡）。由於是陰天，散射光反而比強烈陽光更易處理。《海棠花》在朝霧未散時拍攝，f8光圈，三十份之一秒。《綠肥紅瘦》一幀F四光圈，三十份一秒。《含苞待放》一幀，高角度拍攝，背景部份用一件藍綠色外衣襯托，因脫離焦點太遠，見用了大光圈，故已十分鬆朦。所有攝作，均用康泰時六十毫米近攝鏡頭拍攝。

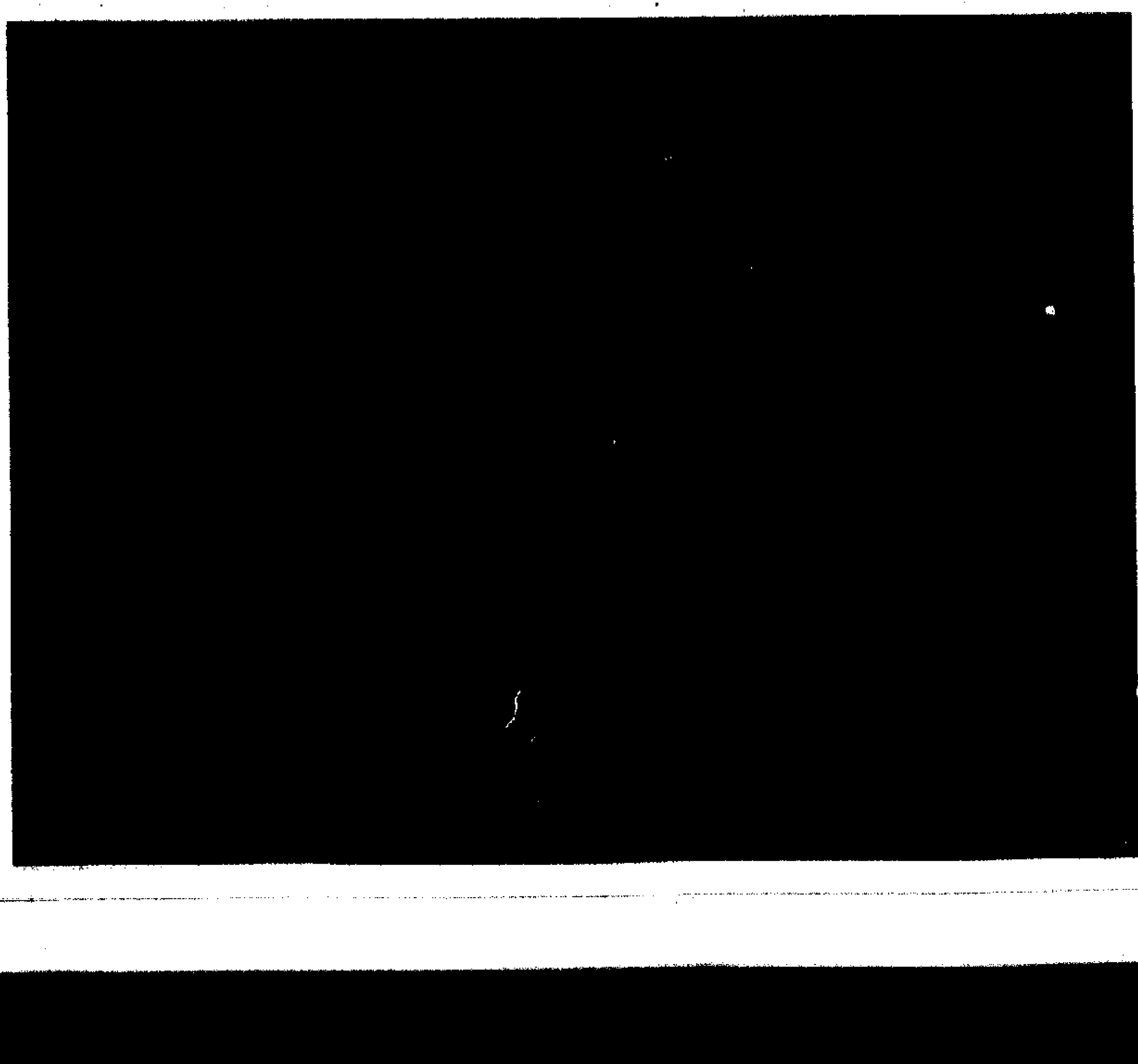


海棠花

陳紹文

綠肥紅瘦

陳紹文



含苞待放

陳紹文

美國著名攝影師 鍾斯下週有講座

柯達（遠東）有限公司將於本月二十四日邀請美國著名攝影師鍾斯（DEWITT JONES）在灣仔藝術中心舉辦一個攝影講座，介紹工商業攝影及廣告攝影方面最新技巧，同時更會當場與出席的本港專業攝影師交流心得。

鍾斯是一位經驗豐富的專業攝影師，他的作品除了在世界各地展出外，更經常在各國舉辦多項攝影講座。鍾氏從事攝影行業已超過十八年，他在出任專業廣告攝影師前，曾經是新聞攝影師，更因此而獲得無數次獎項。近年來，鍾斯出版了七本教授攝影技巧的書籍。

是次講座只舉辦一場，如有興趣者，可電五六四九三〇九與柯達（遠東）有限公司梁嘉寧聯絡。

講電話與微笑

睇相錄

林偉韋

《講電話》作者李銘洪。

這是一幅室內燈光人物作品。畫面結構利用橫行黑白兩色間條背景，襯托着一小孩作為主體。小孩身上穿的是同樣黑白兩色間條衣服，因為主體衣服是直行黑白間條的，因此使主體更為突出。

人物手中拿着一個紅白兩色電話，面部表情自然作微笑狀講電話，形成有趣味吸引力。

燈光方面由景物所見，是利用高色調處理人物面部色層有立體感，衣服和人物背後清晰，沒有黑影，這是高色調燈光手法相當理想。由以上各點可知作者對攝影有一定經驗，並不是一般攝影者能佈局這幅佳作。只是拍攝的時候鏡頭運用角度欠佳。拍出之圖面使黑白線斜向右邊，失了水平線畫面，因而影響穩定的觀感。除此之外，其他細節問題沒有多大的缺點。現將畫面利用剪裁補助將改為水平線畫面，即如黑色格內之畫面，使圖案形格穩定，成一幅中規中矩的作品。

《微笑》作者文金蟬。

據作者說，是在竹林寺內南士拍攝的。她問畫面景物表現是否優美，有何缺點？現簡答覆如下：

作品，圖面背景利用雙重放射線條，以扇形形格襯托一主體人物在畫面右下角，人物姿態美妙，甚為突出，可稱得上是一種新手法。這幅作品可取的地方就是有優美放射線條形格，顏色鮮艷，其中有鑑紅色彩和黃紅線條，主體人物穿着深灰暗色衣服，而部露出吸引力的微笑，位置恰當，安排在畫面下右角，加强了放射畫面形格。以上都是該作品的優美條件。關於缺點方面，詳細觀看各節，也有不少破壞結構圖面的問題存在，例如人物背後柱瓏上白色線的木架，破壞了統一扇形的格局，同時在畫面右邊沿人物背後直至上截也出現白塊及白長條，這些都是多餘之物，現用剪裁方法裁出畫面人物背後的雜景，觀感會好一些。

講電話（《睇相錄》）

李銘洪

微笑（《睇相錄》）

文金蟬

中華會春節聯歡 三月十七日舉行
下週五拍燈光人像

中華攝影學會於二月廿三日（星期五）下午八時在會所舉行燈光人像攝影活動，題材為婚紗之夜，由學術部主任黃偉超主持。會友可偕同親友參加。

該會定於三月十七日（星期六），假座北角敦煌酒樓三樓舉行慶祝會慶，及春節聯歡大會，詳情請電五七〇三六〇一詢問。

龍協會會慶聯歡 頒世界十傑證書

沙龍影友協會，於一月十四日（星期日）晚上六時，假座上環港澳碼頭信德中心聯邦大酒樓，舉行廿五周年會慶聯歡大會。是晚筵開十數席，嘉賓與會友濟濟一堂。聚餐前由第廿五屆會長高錦波致詞，繼由名銜主席陳汝炬、副會長張寶環等人頒發名銜證書、沙龍積分獎牌及世界十傑證書，儀式簡單而隆重，隨後聚餐及幸運抽獎。

各項名銜、獎牌及十傑證書獲得者：

名譽高級會士：黃兆根、何裕、陳麟瑞。高級會士：黃英德、鄭華富、凌煥棠。會士：黃錦祥、陳志强、陳顯華、黃新民、梁志雄、吳國鴻。

金、銀、銅印獎：黎榮照。金印獎：曾崔鑑權。銀印獎：曾憲挺。紅印獎：吳國鴻。

彩色照片組世界十傑證書：黎榮照（第一名）、黃錦祥（第二名）、張德誠（第三名）、陳顯華（第四名）、凌煥棠（第六名）、張金漢（第七名）、葉炳堯（第八名）、司徒松（第九名）、高錦波（第十名）。

黑白照片組世界十傑證書：黃英德（第一名）、陳志强（第二名）、鄭華富（第三名）、張寶環（第四名）、梁光明（第五名）、梁振光（第六名）、黃新民（第七名）、陳炳榮（第八名）、蔡慶祥（第十名）。

彩色幻燈片組世界十傑證書：曾憲挺（第五名）、吳國鴻（第七名）。

攝影動態

恩典會今年名譽顧問

恩典攝影學會一九九〇年度各名譽顧問，如下：永遠名譽顧問：郎靜山，名譽顧問：任適、何洪光、何節全、吳連城、林寧基、容紹新、張平、張伯根、張德誠、陳燦光、黎榮照、顏震東、譚國鑾、關景恰。

名譽法律顧問陳啓球律師。名譽美顏顧問林翠蓮。

雅仕會明日戶外攝影

雅仕攝影會本月十八日（星期日）戶外攝影。上午紅磡溫思勞街中旅貨倉側集合，九時半乘坐旅遊巴士出發，美麗模特兒時裝隨同造像。乘車證四十五元。（該會電話八一五三〇二三）

龍協會下週投寄沙龍

沙龍影友協會投寄沙龍組，於本月二十三日進行包柑，投寄事項由寄龍組負責人張寶環、陳紹榮兩位計劃，投龍會友須於該日之前將作品交到中環德輔道中中國聯合銀行鄺紹禧先生收集。若第一次參加投寄可與張寶環、陳紹榮聯絡。

卅五會招收本年會員

卅五米厘攝影研究會，現在向社會各階層招收會員新血，共推影藝。

如需詳細資料或報名，致電下列會友聯絡：（一）副會長陳淳翰，電話一五二五四三〇五（上午九時半至下午五時）。（二）公共關係主任黎安恩，電話一七九九三一一六（晚上七時半至十時半）。

該會成立於一九五九年，一向推動影藝，扶植後進，平日舉辦各種攝影活動，提高會友影藝。

九龍會去年成績公佈

九龍攝影學會一月份月賽已於一月九日舉行，八九年度各組最佳作品全部成績已有結果，當晚評判由攝影家譚國鑾、彭永武、陳世豪評選。彩色照片甲組、冠軍何漢府《講道理》，亞軍余偉雄《雙珠引夜龍》，季軍李一堅《雲簫衣裳花貴容》。優異：余偉雄《破浪》、余偉雄《急先鋒》。

彩色照片乙組：冠軍葉建生《虎視眈眈》，亞軍葉建生《突圍而出》，季軍葉建生《觀望前景》。

幻燈片組：冠軍林振鴻《夜色》，亞軍翁鴻焯《雙珠引夜龍》，季軍葉建生《漁卅晚唱》。

八九年度全年最佳照片獎德深《百獎齊發》。全年最佳幻燈片獎德深《遲來一步》。最高積分彩色甲組獎德深。彩色乙組邱國雄。幻燈片組獎德深。

攝影設計十八日外影

攝影與設計定於二月十八日（星期日）辦健美外影。集衆處中環士丹利街鍾沛、尖沙咀陳烘、佐敦區吳松街金碧、旺角相機中心、亞皆老街紐約及龍翔，太子道一二三號該服務中心，風雨不改。

攝影班招生一覽

▲卅五會之攝影基礎班課程，已定於二月廿三日開課。全部課程共十二講，每講一小時半，由二月廿三日起，逢星期五晚上七時半至九時，在該會會所上課，收費為港幣二百元正（包括講義費在內），會員七折優惠。

按該課程為攝影之啓蒙課程，適合初學或無良好攝影知識基礎人士參加。

內容包括攝影簡史及三十五相機之演進，器材之構造及應用，各種拍攝技巧及黑房操作等較全面性之講解。

據知該課程尚餘少量名額，報名或查詢可與下列會友聯絡：

（一）副會長陳淳翰，電話：五二五四三〇五（上午九時半至下午五時）。

（二）公共關係主任黎安恩，電話：七九九三一一六（晚上七時半至十時半）。

▲香港傷健協會、深水埗傷健中心，於二月份開辦各項攝影課程，由湯榮基任導師。（A）攝影技術班：課程十二節，逢週二晚八時至九時半上課。費用：會員七十元，非會員八十元，二月二十日開課。（B）黑房基礎班：課程十四節，逢週五晚七時至八時上課。費用：會員七十元，非會員：八十元，二月二十三日開課。（C）黑房技術班：課程二十四節，逢週五晚八時半至十時上課。費用：會員八十元，非會員：九十元，二月二十三日開班。以上班組中心提供冷氣黑房及器材供學員實習，並且有戶外實習與習作評述，傷健及各界人士參加，報名及查詢：深水埗麗閣邨麗蓮樓S一〇二室地下三六一二三二三，三八六八七七二辦公時間下午二時至晚十時）。

▲荃灣攝影學會主辦「藝術攝影班」初級及中級兩班定於二月十日開課，分別於七時及八時半在荃灣大會堂三樓會議室上課，課程全期共十二講，實習與理論並重，逢星期六上課，學費一百二十元。報名可到荃灣禾笛街豪林攝影沖印公司，或電四九〇一九六六陳世豪先生查詢。

▲九龍城區居民聯誼會於三月一日開辦攝影深造班，由攝影家林草基教授燈光、人像變化、翻拍技巧、畫意攝影、動態攝影，兒童攝影等內容。採用講解、實習、評述形式進行，並舉行學員結業比賽，凡按標準出席課程者頒發修業證書。凡有攝影技術基礎的朋友均可參加。全期十二課，逢星期四晚八時至十時。費用一百二十元，會員九折優惠。查詢可電九六六二五七九或在下午及晚上到會所（紅磡寶其利街二號二樓）報名。

論打耳光

鄧玉

自由談

美國明星嘉寶女士打了警察一記耳光，被法院判處三天監禁，罰款一萬二千美元。這件事引起一番議論：乖乖，一記耳光竟值一萬二千元！而咱們這裏呢？一位女明星在高郵被影迷包圍，盛怒之下，本來想打的是另一個人，卻鬼使神差地打了並未「迷」的趙某一記耳光，然後溜之大吉。被打耳光者眼角發青，臉部腫疼，雙倍無辜，卻投告無門。記得在此之前報上還揭載過，另一位也是明星無證駕着自己的小汽車在北京大街上撞人，由此動起武來，並聲言他有錢，「打壞了，我給他治」。後來如何結局，不甚了了。估計無論如何也不會像嘉寶那麼倒楣。

在咱們中國，打一記耳光就算犯法，而且罰款達一萬二千美元，確屬天方夜譚。這兩起打人事件之所以上報，僅僅由於打人的是明星而不在人被打。假如是芸芸眾生，在村頭巷角，彼此口角，甲打了乙一記耳光，甚至用磚頭砸破乙的腦殼，你寫一篇新聞稿投到報社試試看？如果不白賞八分錢郵票，我再發你一份稿費。

同樣，如果在美國打人耳光的不是嘉寶而是約翰或湯姆，新聞記者也不會給登報。

被打，不是被一般人打，而是被名人或猛人打，如果不說是一種光榮，至少也未必是壞事。在舊中國，租界裏的小民被洋警察賜了一腳，那不叫被踢，叫「吃洋火腿」，就頗有「兒子打老子」的喜悅在。據說，當年誰如果被「蔣先生（介石）」打耳光，那准是他將要升官的預兆。此說不知確否；但阿Q之所以留芳百世，卻肯定與被假洋鬼子的「哭喪棒」打過有關。如今這位趙某被明星賞以巴掌，不也因此得以見報嗎？——須知，上報頻率是某些人孜孜以求的指標呢！

至於說到法辦、賠款，那確是過分癡心妄想。近日讀《胡風集團冤案始末》，這一案所牽扯的人之多，使人想起清初莊廷鑨《明史》一案的瓜蔓抄。這不比打耳光厲害多了？當年大鳴大放，有些人為之打抱不平，就被加上反對肅反的罪名而成「右派」。不獨如此，一本一九八四年出版的小冊子仍收有一篇聲討這種「反對肅反」的「惡棍」、「無賴」的文章，揚言鎮壓得其實不夠：「多乎哉？不多也！」文章寫於一九五七年反右的高潮，只是稍加刪改，並無檢討字樣，可見這位先生一直到一九八四年仍然認為狠揍胡風和他的伙伴及伙伴的伙伴是一種不容否定的功績。何況，球星馬拉當拿結婚，怒打他認為礙手礙腳的攝影師，屁事沒得，反而被警察和保鏢前呼後擁進入婚姻登記大樓。由此我懷疑，假如嘉寶打耳光的對象是影迷而不是警察，未必就得罰款。

如果認為我說的理不直，請看另一件打耳光案：上海靜安希爾頓酒店一位客人被打耳光，打人者是從香港僱用來的酒店保安部經理和酒店客房部副經理，被打的台灣客人，那結果是降禮道歉並等待處理。假如被打的不是台灣來的客人，能享到這種殊榮嗎？由此可見，打人耳光者和被打耳光者的身份與結局之間關係萬分重要。

講到這裏，我頗為瓜子明星年廣久鳴不平。傻子瓜子的知名度並不亞於上面所說的兩影星，但是，他打人耳光不止一次而且還不僅限於耳光，卻從未因此專題登報，只是在報道一大堆事件中略略提及，其新聞效應，遠遠不如兩位影星打人影響之大。這不就有點磚兒何厚，瓦兒何薄了嗎？

或云，年廣久外號「傻子」，是個沒文化的粗人，他打人，能算新聞？其實，從動手打人這點看，影星的「武化」似乎也同樣比文化高。此說之站不住腳顯然易見。

然而，難道自古到今，由中及外就沒有一記耳光打出水平來的嗎？有的。我最讚賞的，是探春姑娘給鼓動王夫人抄檢大觀園的王善保家的那一記耳光。對專門打小報告、以整人為樂的小丑王善保家的之流，就是得賞他們以耳光。這類耳光，不僅不應罰款，反該報以喝采。可惜的是，晴雯們卻沒有這種權力。這是大觀園的大氣候所使然，無法可想的。

大公園

孔子後裔在日本講論語

余以謙

超短波

孔子第七十五代孫孔健，現正在日本留學，在上智大學讀新聞系博士課程。他的太太鄧岳，原在中央音樂學院擔任小提琴教師，現在美國留學。孔健原來的名字叫孔祥林，一九五八年生於青島，一九八二年畢業於山東大學日語系，後擔任《中國畫報》記者，一九八五年升為該畫報的編輯委員，並出任該刊的駐日代表。

他原來在山東大學希望專攻中國文學，後來轉到日語系，從此與日本結上了緣。他在日本寫了好幾本介紹中國的書，如《與中國人交往之道》、《中國人的真心話》、《北京人和上海人》，到日本後看到日本經濟的成功同《論語》中學到的儒學思想頗有淵源，就寫了一本《孔子的經營學》。

最近，井上靖寫了一本《孔子》的小說，十分暢銷，而作為中國的記者活躍於日本的孔健，也應《日本經濟新聞》之邀，講述了現在仍然充滿生機的《論語》的精神。

孔健說，今天孔子的子孫在中國大陸、在台灣還有十二支家族，他們都是農民或者公務人員，世上的所謂榮華富貴，多數與之無緣。

中國在一九七二年展開「批林批孔」運動，使孔健在中學上學期內飽受凌辱歧視，結果受到不准上學的處分。中國到一九七八年才開始逐步恢復孔子的名譽。一九八八年一個名為「亞洲的經濟發展和中國」的國際學術討論會對於儒教精神怎麼能在經濟現代化之中發揮作用，表示出普遍的興趣和議論。孔健也在中國內部面向幹部的《參考消息》的第一版被介紹給讀者。

他看到日本和亞洲「四小龍」，由於受到孔子思想的影響而經濟驚人發展，就一直思考：「作為孔子故鄉的中國，何以經濟依然落後？」這個問題。

孔健說：「天下有國，國之本為家，家之本為人」，也就是說人間要有君主的君君、臣臣、父父、子子等上下關係，貫串組成整個社會秩序，以發其運營的基礎。孔子還是中國歷史上最大教育家，他一直主張必須作育人才乃有社會的發展。孔子還強調教育人民以德為先，人人之間應互相禮待之以和睦精神，互相尊重，社會乃得以安定。這樣的儒教精神正在日本、南朝鮮發揚，中國實應該再學習。

日本的經營者之取得成功，就是以孔子的精神和《論語》中的教導經營企業。例如日本住宅金融的社長庭山慶一郎就對孔健說：「我是用《論語》經營企業的」。孔健說：「我作為孔子的子孫，聽到此語，深為高興。」

孔健認為，日本的企業家要學《論語》，應當重一個「仁」字。「仁」字由「二人」構成，顯示人與人之間應有互助的愛心，今天在以電腦為主的社會中，日本的人際關係漸漸增加摩擦，因此有必要推廣「仁的經營」。他說井上靖的小說《孔子》中也是以「仁」為主要課題的。

《論語》說：子曰：「足食，足兵，民信之矣。」這是孔子回答弟子子貢問政的話。但在今天的時代，「食」代表豐富的生活，「兵」代表先進的經濟的科學技術。日本着經濟的發展，日本人今天的生活豐裕了，但卻不能欠缺「信」。「信」是愛護他人的心，從「仁」而產生。企業經營沒有仁心是不能長久的。

孔健說，在中國，仁、義、禮、智、信，列為儒家的主要道德，「忠」字並未列入這最好的五字道德中。日本人的儒教觀念，以忠字第一，尊重上下的秩序。這正符合日本縱向的社會體系，每年年底電視、電影、歌舞伎都大演「忠臣藏」，受人歡迎的「忠臣藏」這類人物。中國是以橫向關係為主的社會，日本以縱的關係為第一，所以把「忠」放在最前。這和孔子本來的教義是不同的。在《論語》中，孔子說得最多的是「仁」。

他說，《論語》說：「放於利而行，多怨」，意思是說依據個人利益而行動，會招致很多怨恨。今天日本人開口閉口都說「有利可圖」。「新力」收購美國哥倫比亞電影製片公司就引致許多美國人的反感。他認為日本如果繼續走這條逐利的道路將受到世界抨擊。經濟大國的日本應當以「義」字放在首位。中國華僑先在家鄉建學校，捐建醫院再開始做生意。日本企業只知在國外設廠設企業，其實更應該考慮對當地社會作出一點貢獻。

京劇二百年

范狄

兩岸擂台

海峽兩岸對今年京劇二百周年紀念活動都很重視，十月份香港將有京劇精英演出，兩岸演員有可能合作登台，梨園菊壇亦有一番熱鬧，在兩岸都傳「京劇危機」聲中，這是一件大好事。

京劇形成二百年，該是從清朝高宗乾隆弘曆五十五年，即公元一七九〇年算起，至今剛滿二百年。這是從史料考據中作出的一種比較接近的估計。京劇真正在那一年形成，以什麼事態作標誌，恐怕亦難找到確切資料。

手頭上有一冊清末民初王夢生所撰《梨園佳話》，論及「明清時戲劇之盛」，有云「明季南北兩都對立，善曲者每集於此」，「自南都既下，金陵無復歌場，其最有名者皆在京師，而清聖祖高宗六次南巡，兩淮鹽商迎鑾演劇，爭研鬥靡，亦極一時之盛，今可知者如康熙時京師『內聚班』之演《長生殿》；乾隆時浙商夏某家之演《桃花扇》，與明季南部《燕子箋》之盛，可相頡頏」。由此可見，乾隆年間戲劇盛行，京劇也就在此背景下逐步形成。

另據查考，乾隆五十五年，主要唱皮黃的四大徽班陸續進京演出，在其後五十多年間，徽班廣泛吸收漢劇、秦腔、昆曲藝術營養，逐漸形成博大精深的京劇藝術體系，產生了許多表演藝術家，後來亦有人把名伶程長庚（一八一一——一八八〇）列為京劇開山祖師之一。這與京劇形成於一七九〇年的說法，則有所距離了。

高洋善始惡終

熊達

古宜今宜

唐相魏徵在《諫太宗十思疏》中有言：「凡昔元首，承天景命，善始者實繁，克終者蓋寡」。在中國歷史上善始不能善終的君主頗多。最突出的大概要算北齊的高洋。

高洋活了三十一歲，做了九年皇帝。史書說他「少有大度，志識沉敏，外柔內剛。果敢能斷，雅好吏事，測始知終，理劇處繁，終日不倦」。他即位之初，留心政治，勤政守法，公道為先，皇親貴戚犯法，毫不寬容，內外清靖，朝野祗肅。當時北齊與西魏、梁朝，鼎立中原。北方還有柔然突厥為患。高洋修繕甲兵，簡練士卒，四出征戰，每次臨陣，親當矢石，屢犯艱危，多次獲勝，威振戎夏。梁朝向他奉表稱臣，柔然等望風逃遁。西魏掌權者宇文泰望見高洋的軍容整肅威猛，驚嘆高歡（高洋之父）尚在。

高洋做了六七年皇帝之後，居功驕傲，沉湎於酒色，鼓舞歌謳，夜以繼晝，通宵達旦。或袒露形體，傅粉塗黛，拔刃張弓，遊於市肆，或散髮胡服，雜衣錦綵，或乘驢騎牛，臨幸勳戚之家。徵集淫嫗，分付從官，視其交媾，以為娛樂。終日飲酒，不能進食。酒醉之後，任性胡為，經常親手刺殺無罪的官員。大臣高隆之、高德政、杜弼、王元景、李倩之等皆以非罪加害。高氏婦女，不論親疏，多被奸淫，遇有不從，手刃殺之。有時酒醒，叫大臣執杖打他，並說：「我飲酒過多，須痛打，杖不出血，便殺你。」過後又入醉鄉，繼續胡為，史稱高洋「昏邪殘暴，近世未有，饗國弗永，實由酒疾。胤嗣殄絕，固亦餘殃。」

贓款窩穴惡名

張散

茶與咖啡

近年有幾個國家政局發生變動，馬上牽涉到政客資金隱藏在瑞士銀行問題，使得瑞士當局頗感尷尬。雖然全世界都知道瑞士銀行的運作及其保密性，但每逢遇到獨裁者倒台，新聞報道中必然提及瑞士銀行，總不體面。

為了改換這一形象，瑞士已經放寬了原有的保密法，只要能夠證明隱藏在瑞士銀行的巨款屬於來路不正的政治贓款，願意採取變通辦法，交還原有國家。但也不容否認，手續即或能夠辦妥，也要經過極為複雜的法律程序，而且一拖就是好幾年，等到手續辦好，批判高潮已過，仍然抹不掉原有污點。

非律賓前總統馬科斯的財產就是例子。非律賓政府要求瑞士將馬科斯夫婦隱藏在瑞士銀行的財產移交過來。瑞士也答應照做，但是，除了移交手續確很麻煩之外，還有一個更重要問題……誰能確實證明這對夫婦到底在瑞士隱藏了多少贓款？

在馬科斯之後出現的問題人物，包括被美國出兵並引渡的巴拿馬強人諾列加，被起義軍軍法審訊後立即槍決的羅馬尼亞前領導人齊奧塞斯庫夫婦，以及東德共產黨前總書記昂納克手下的外貿部副部長雅爾克考魯葛夫斯基。瑞士已經把諾列加、齊奧塞斯庫的存款凍結，但東德這位前外貿部長的贓款就很難辦，因為此人以各種手法逃避追查，誰也斷定不了到底有多少數目。

在納粹當政時，瑞士銀行曾被迫向德國提出德籍猶太人的贓款數目，引起很不好的名聲。現在雖然追查的情況恰恰相反，但評論還是同樣欠佳。

知心話

「現代人太愛自己，於是愛人不起。淺薄的雙溪舢舨舟，載不動沉重的承諾與羈絆啊！與人有情，是生活中很浪漫的璀璨痕跡。確切的愛戀，則是深刻艱難的一生事業。於是，我們有情；但，我……

……默一語，又使妳芳心盪漾。對人示情也是很容易的，情人節一盒朱古力，一打玫瑰花，就可以代表了對感情的尋索。對人生愛卻是艱苦的經營。要知道真實的愛情，除了雨中漫步，月下山盟海誓，登山頂觀夜景之外，還包括平淡日子中的沉默無言，意見相左時……

……氣。這對於我來說，該是如何珍貴和難得的機會！回想中學的七年，我的生活圈子的狹小，我的生活的單調，實在叫我驚訝我那時的無知、自閉，其實是活潑好動的，可……

……望學生將來是中產階級或以上的人士。相反，保守而不出名的學校則不然。我只覺有幸能入讀大學，擴闊自己的視野，接觸新鮮的事物！

笑集

提不得

美人攝影展。「服務員，這張照片哪點好看？中年發胖，服裝也不入時。請把負責人找來，我給他提提意見。」

「太太，提不得啊。」

「為什麼？」

「這是您映在鏡子裏的形象。」

戒煙老將

甲：聽說你是戒煙老手了，能否介紹點經驗。

乙：哪裏，哪裏，只不過略有體會。

甲：你戒煙難受嗎？

乙：一點不難受，我是戒會抽會。

「當叫」

「掌櫃子，貴店的一杯酒怎麼這麼貴？」

「是啊。本店的一杯酒按一瓶計價，其他項目也如此。」

「天爺，我剛吃了一塊鯨魚肉！」

胡兵

當路多忌下

吳其敏

坐井集

宋汪藻紹興間為蔡京、王黼客所奪職，居永州。時在以顯謨閣學士知徽州以後。及出守泉南，將移知宣州，中懷偃抑，曾作《點絳唇》詞以自排積懣。句謂：「新月娟娟，夜寒江淨山含斗。起來搔首。梅影橫窗瘦。好箇霜天，閒却傳杯手。君知否？亂鴉啼後，歸思濃如酒。」吳虎臣《能改齋漫錄》卷十六謂汪藻在翰苑，屢致言者，乃有是詞之作。引錄時，首句別作「永夜厭厭」，次句改稱「書簷低月山含斗」。而末韻作「曉鴉啼後，歸夢濃如酒」。因而自為設問：「歸夢濃如酒，何以在曉鴉啼後？」又自為汪置答：「無奈這一隊畜生聒噪何！」這就把汪藻借題發揮，內心有所發洩之情刻意加以表面化，有評之者，指出如此一來，不惟事尖其實，所改竄二字，亦乖本義。黃師憲時在泉南簽幕，誦此詞，依韻奉和一闋，聊充送行。句曰：「嫩綠嬌紅，砌成別恨千千斗。短亭回首。不是緣春瘦。一曲陽關，杯送纖纖手。還知否？鳳池歸後，無路陪尊酒。」來此一叙，遂給汪藻轉了個彎，把他一向識切時勢的勁頭稍稍過止，變為纖手舉杯，用不忍陽關恨別之情來相看待了。汪藻家有兩侍兒，一倩倩，一盼盼，在粵時曾出以侑觴。洪邁所言「瀛仙好客過當時，錦幌出蛾眉。體輕飛燕，歌欺樊素，壓盡芳菲」者是也。然師憲與汪藻於時前後，處境正復相若；汪藻同之見譏於蔡京、王黼客者，今且益為師憲之受誣於秦檜一流人物。以是二人來往唱和之作，就中每有隱約其辭，甚至別作假托以避奸人耳目。如師憲在泉幕日，有懷汪藻之《菩薩蠻》：「高樓目斷南來翼，玉人依舊無消息。愁緒促眉端，不隨衣帶寬。萋萋天外草，何處春歸早？無語憑欄杆，竹聲生暮寒。」以當路多忌，不能明所欲言，玉人云者，蓋即託之以見意也。

空山雨霽（國畫）　陸春濤

孔雀羽毛團扇

今倚

記遊

在印度城鎮街頭，往往見到小販拿着孔雀羽毛製成的團扇，向遊客兜售。我正奇怪，這種被稱為印度國鳥的孔雀，為什麼隨便給人拔毛或者殺害，用來製造旅遊商品？

後來了解一下，才知道每年七至九月間，孔雀有一次換毛的生理變化，羽毛開始脫落。每到這個季節，人們便到處收集，製成他們特有的工藝品，也有各家各戶自行以之作為裝飾或書籤的。每年還有相當部分可以出口，大概有好幾噸。

印度有一個美麗的神話故事，說米提拉國王一次外出，無意中發現一枚孔雀蛋，便把它帶回宮裏。過了好些時候，這枚孔雀蛋突然裂開，破蛋而出的不是孔雀，而是一位美麗非凡的仙女悉多。後來嫁給阿踰陀國十車王的大兒子羅摩，品德高尚，很受人民愛戴，但國王接受讒言，把羅摩流放到森林中去。悉多願意和羅摩同甘共苦，十首羅刹王羅波那在森林中把悉多劫走，幸金翅鳥王搭救。大神因陀羅從而選定了孔雀的形象，恩賜孔雀今後不再懼怕妖魔，並在牠的尾巴上點綴了上百隻眼睛。從此孔雀便成為人們敬愛的象徵，每當它翩翩起舞時，上百隻眼睛便在雀屏上閃閃發光。

這個故事使孔雀在印度成為國鳥，並禁止捕殺。它也像神牛一樣，成為社會上重點的保護對象。

印度人往往把孔雀和神聯繫在一起，認為它是奇異鳥、聖潔鳥，不少民間文章和詩篇，都為這種印度民族之鳥唱起讚歌。

除了到處看到叫賣孔雀毛扇之外，一般在街上野外，我們卻又看不到多少隻孔雀。和神牛、大象、猿猴、駱駝比較，似乎少得多。也許它是生長在森林和高山之上吧。在印度跑了十一天，只看見過一隻孔雀。

孔雀雖然少見，但印度各類的鳥卻是極多。鴿子不用說了，許多有着美麗羽毛的鳥兒也到處皆是，而且不大怕人。聽說印度人是崇敬鳥而不打鳥的。德里還有一家鳥醫院，座落於紅堡對面的一座耆那教的廟宇裏。醫療病鳥全部免費，但治好之後便得放生，不再歸還主人。同時他們卻不醫治烏鴉和老鷹，認為他們是殘害小鳥和食肉的鳥中敗類。

印度以孔雀作為國鳥是十分聰明的。孔雀不僅羽毛美麗，孔雀開屏又是個十分如意吉祥的兆頭，而且孔雀是長壽的鳥類之一。孔雀四歲羽毛十分豐富，標誌着成熟，而壽命卻可以長達三十五年呢。

（《印度擷影》之九）

廣州酒吧所見

雙木

記敘州穗

「酒吧」作為一種飲食文化，早在開放之初便在內地流行。珠江三角洲一帶的城鎮都可見到，但數量最多還屬廣州，據稱目前已過百間。

食在廣州已有口碑，飲在廣州也未必言過其實。光顧茶樓酒館是廣州人必不少的消遣，近年，酒吧卻漸呈分庭抗禮之勢。

經營酒吧利潤較高，一些原經營冰室和飲食的店鋪，由於傳統冷飲利薄，飲食競爭強烈，而酒吧兼有經營冷熱飲食的功能，於是乎紛紛順勢轉營。

中山三路的「浪漫閣酒廊」，其前身就是一間冰室。據介紹，酒吧的飲品和食物收費較高，這因為服務格調、製作材料均屬高標準，炮製的方法亦與眾不同，可謂中西合璧，一時招引了不少愛尋新鮮的年輕人。

廣州酒吧的裝飾布局，力求使顧客體驗身置異國的情調，在柔和的燈光下，聽一闋舒緩的樂曲，三兩知己或情侶們比肩坐在清幽一隅，或竊竊私語或細訴友情，閒逸之趣油然而生。所有酒吧又都裝備空調，夏天納涼，冬日取暖，成為收入較高人士聚談的好去處。

據一些酒吧反映，近期經營略呈下滑走勢，行家認為此乃高消費降溫的一種反映，酒吧收費過高，偶一為之未嘗不可，常光顧就吃不消。酒吧一時興旺是追求新潮使然，今後一段時間淡勢在所難免。同時，作為一種外來飲食文化，要廣市民廣泛地接受自然尚需時日。

法國康城古董節

歐翔

情風珠寶

提起法國度假聖地康城，香港人會立刻想到每年初夏的「康城電影節」，但肯定十有九成九聽都未聽說過「康城古董節（Le Festival de L'antiquités à Cannes）」。

第十三屆「康城古董節」於今年初結束，共有一百五十多位當地及巴黎的古董商和私人古董收藏家參加，前來洽購或參觀的人，則五洲四海都有之。

展品極為豐富，從品種講，有傢具、鏡子、珠寶、玻璃器、陶瓷器皿、象牙、地毯、銀器、雕刻品；從時間講，展品中最古的古董是中國漢代陶土花瓶，最「年輕」的亦有二百多年歷史；從國度來講，包括了法國、意大利、英國、俄國、中國、日本、柬埔寨、泰國、老撾、緬甸等國。

最受人矚目的展品，法國路易十五時代的一面穿衣鏡（見圖）是其一。路易十五式傢具在西方被稱為名貴，相當於中國明代的傢具。這面鏡子，高二公尺，寬九十公分，木框架上的雕刻精美，鍍上金後更顯富麗堂皇。

日本一家庭橫禍臨頭
口臭丈夫一吻奪妻命
臭氣使她過敏症大發作心跳呼吸立停

擷趣

口臭可以殺人，這並非危言聳聽。日本一個有口臭毛病的則節，前不久親吻妻子，料不到引起妻子強烈過敏反應，迅即倒地身亡。醫生認為死者過敏的起因，與她的丈夫嘴巴噴出一股酸氣有關。

這宗罕見的悲劇發生在日本京都，四十一歲的辰須尾小門國（見圖）不久前一天親吻三十四歲妻子正田美智，她突然面色變紫，呼吸困難，向後倒地，幾分鐘後就氣絕身亡。

由於事起倉卒，辰須尾這個熱情丈夫不知發生什麼事，一時手足無措，到驚魂甫定才致電召救傷車，當正田美智被送抵醫院時已告返魂乏術。她的丈夫不禁悲痛欲絕。

據對院負責驗屍的安志園定醫生在驗屍報告中指出，死者患有一種極為嚴重的過敏症，事發時她就因過敏症猝發，立即倒地，幾分鐘後，心跳和呼吸都告停止。

曾參與急救的幾位醫生認為，觸發死者過敏反應的可能是她的丈夫口裏噴發出一種化學氣體——由糖尿病引起的一種酮酸氣，這種化學物質通常可在油漆中發現，並廣泛用作溶解劑用途。而死者之丈夫辰須尾事前並不知道自己患有糖尿病。

「當辰須尾靠近妻子擁吻她時，呼吸散發出的酮酸氣噴向她的臉部和鼻孔，雖然這種化學物質數量很微少，我認為這就足以觸發她引起極為強烈的過敏反應。」驗屍官安志醫生說。

悲劇發生後，結婚十四載、已有三個兒女的辰須尾，傷心不已，他自怨沒有留意患上糖尿病，如果及早察覺病徵，加以治療，就不會間接害死嬌妻。他說他知道妻子患有過敏症，所以幾年前辭掉在油漆廠的工作。不料，如今卻被自己的臭口氣置諸死地。

「配配」新婚夜

斐狄

婚俗趣談

在大洋洲的麻坎剎想基島上，婚宴結束後還要舉行一個奇特的儀式。其駭人聽聞之處，說出來也很難使人相信。

婚宴雖然結束，一對新人卻並不能回房，共度洞房花燭夜。相反，新娘躺在一個由石頭堆成的一種叫「配配」的平台上，把頭枕在丈夫的膝蓋上。新郎則發出一個信號，來參加婚宴的男人便齊集在一起，排成一隊，由一名長者領頭，出身低微的人跟在後面，頭人則走在隊伍的最末端。他們一起載歌載舞，向着新娘走去。輪番和躺在平台上的新娘，在眾目睽睽之下，翻雲覆雨一番。

至於其真正的丈夫，眼見自己的新婚太太被眾人糟蹋，也不以為恥，反以為榮，在儀式結束後，還得把動彈不得的新娘背回家去。可憐這個新娘已被折騰得半死不活，不得不在家卧床數天，以療養創傷。

如斯新婚後，認真得人驚。

防暈船磁片

青梓

不少人都有暈船的毛病，一坐船，便感到頭暈、惡心、嘔吐，同時臉色青白，四肢無力，十分難受。最近，法國一名醫生發明了一種金屬磁片，只要把它插入鞋中，就能防止暈船病。這確是暈船病患者的福音。

白鵝巡邏隊

舒董

動物

鵝對聲音的反應十分敏捷，稍有風吹……

……久前，西德美因茲的美國軍事基地裏，就用十八隻鵝擔任基地的巡邏任務。由於牠們認真負責，工作出色，而且飼養費低廉，比起用軍犬或軍人擔任警戒的費用節省得多，因此，美國第三十一空軍防衛指揮部決定再購買九百隻鵝，負責西德其他三十處軍事基地的巡邏工作。

飛機長眼睛

秀荷

日本機場每年都發生多宗飛機在起飛或降落時，因噴氣引擎吸入小鳥而撞毀的事故。最近，一間日本航空公司負責飛行安全的部門在噴氣引擎的圓轉軸部位上畫上直徑九十公分的眼睛圖案。飛機長了眼睛，看起來像隻兇猛的巨鷹，鳥兒望而生畏，早早趨避大吉。

假警察勸誡高買客

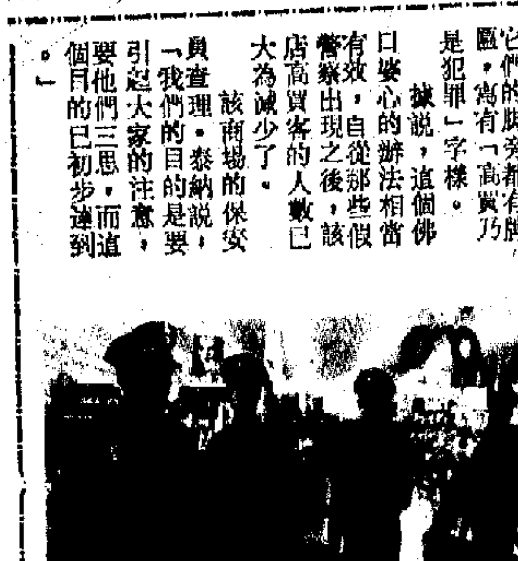
何方

步入美國得克薩斯州達拉斯市的克羅格食品商場的人，會發覺店內有一個與其他商店不同的景象，就是警察特別多，幾乎每個角落都有。

可是，細心一看，他們又會發覺那些警察並非真人，而是用厚紙板造的假人，大小跟真人一模一樣而已。原來，這種假警察的作用是勸告高買客（店舖盜竊者）切勿以身試法，因為它們的腳旁都有牌匾，寫有「高買乃是犯罪」字樣。

據說，這個佛口婆心的辦法相當有效，自從那些假警察出現之後，該店高買客的人數已大為減少了。

該商場的保安負責人，泰納說：「我們的目的是要引起大家的注意，要他們三思，而這個目的已初步達到。」



警告「鐵騎士」

陸林

時新聞

兩個輪子的電單車，其失事死人的危險率比四輪的汽車要多出三十倍。日本警視廳交通部發表去年單是東京市的交通事故死者中，電單車的「鐵騎士」佔了一百九十五人，即全體的四成，比四輪車的死者八十九人多一．二倍。

該部在東京市內主要交叉點和郊區縣境一百七十七所統計一天的交通量，四輪汽車的通行量約一千萬輛，電單車為七十四萬三千輛。計算之下，四輪汽車每十七萬五千輛有一輛發生死人事故，電單車每三千八百輛有一人死亡，因此「鐵騎士」的死亡率為四個輪子汽車的三十倍。

電單車危險度極高，原因是電單車在構造上的穩定度配合不上風馳電掣中，車身因路面引起的震動，失速或天雨路滑等因素而極易出事，加上駕駛技術不夠好，又喜歡開快車，那就是「活得不耐煩」的表現。因此當局嚴厲警告「鐵騎士」，全神貫注，不可高速，不可逞強，不可追趕他車。

人口統計

官祥

回味集

香港的人口統計，從來沒有作過一次全面調查的，不過自從有了身份證之後，大致上也差不多了。何以會說差不多？因為今天還有不少沒有身份證的黑市居民，是無從知其確實數目的。香港有過一次最徹底的全市人口調查，那是淪陷時期了，那是香港投降的半個月後，日本人的「香港佔領地總督部」還沒有成立，磯谷廉介還沒有到港，當時統領香港的是日本陸軍酒井師團的酒井隆是一個軍人，只會打仗，對於地方行政卻由其部下的民政部長染谷主持的。染谷第一步的施政是舉行全港人口總調查，他的辦法也真絕，三天前在全港各街道貼出報告，謂三天後進行「人口調查」，指定全港居民由當日上午七時起，不准留在家裏，一齊集中站在自己門口，直到解除戒嚴為止，負責調查的是三人一組，每組逐戶調查，未查之前，先入屋搜索，證明無人匿藏，始開始登記，查畢，人們仍不准回家，直至……

青年說當年

履福

負山談海

老人家聽年青人「想當年」，會講得十分之好笑，而且也很有趣。

這些日子，在我看來，與今日的香港社會相較，實際也沒有甚麼太大的變動。

坐車子時，站在一角，就聽到四五個三十歲左右的人大談「當年」——當年的交通，「上巴士要擠」，「搭天星小輪過海，人多時會給一根繩子攔着」，「過了十二點，過海就只有嘩啦嘩啦」之類，在今日的小孩子聽來，無疑也有「新奇感」。但他們沒有見過當年的吃、穿，當年的甚麼甚麼。

以他的年紀來看，真正能有記憶的年紀，應是五歲以後。例如全市「私家車」數上去不夠五百架，有的卻很多。

金邊星是六月雪

李英豪

英豪情趣

香港和南方很多人喜歡金邊星，作為微型盆栽或露台花卉，不但小白花嬌小玲瓏，清雅淡素，還鑲密似星，而且小葉厚韌，有金色鑲輪（鑲邊），無花時亦可觀賞枝葉。其實葉緣鑲的……

……落葉灌木。學名為SERISSA JAPONICA。有些人俗稱之為滿天星，但與伴切花者不相同。六月雪另有重瓣品種，皆原產於中國東南部和中部，並非日本，勿為原學名所誤導。六月雪是半陰性植物，喜濕潤多肥，可用淡水砂、腐殖土和泥炭土栽……

有情無愛

知心話

葉凝

「現代人太愛自己，於是愛人不起。淺薄的雙溪舴艋舟，載不動沉重的承諾與關係啊！與人有情，是生活中很浪漫的璀璨痕跡。確切的愛戀，則是深刻艱難的一生事業。於是，我們有情，但，我們不愛。」

這幾句話，是出自一位年輕的女作家手筆，卻道盡了現代人情愛的寫照。我們都太愛自己了，所以我們愛不起別人，只能對人生情。異性相吸，男對女，女對男，都很容易產生吸引力。多少時候，回眸一笑，足以教你神魂顛倒，多少時候，幽默一語，又使妳芳心盪漾。對人示情也是很容易的，情人節一盒朱古力，一打玫瑰花，就可以代表了對感情的尋索。

對人生愛卻是艱苦的經營。要知道真實的愛情，除了雨中漫步，月下山盟海誓，登山頂觀夜景之外，還包括平淡日子中的沉默無言，意見相左時的怒目相向，又或日常生活小節的容忍禮讓。將愛情從電視廣告那美麗包裝拆開來看，就完全不是那麼一回事，是連串捨己的要求與無怨的付出。但在崇尚個人主義的社會，愛自己是一切之先，所以大部分人對愛卻步，只對刹那感情有興趣！

中大生之死

馬泛駕

阿SIR話齋

一月八日上午一名中大生在高處墮樓，當場手腳折斷、頭破血流慘死——這是踏入九十年代第一宗學生墮樓自殺事件，尤令教育當局注意。

死者的遺書中說自己是「抵死」的，不活着要比活着好，並「勉勵」大家繼續活下去。正如一個移居了天國的人向地獄的人說：「你們要繼續像牲口一樣活下去，我要走！」同樣是一種不負責任的話！

每個人都有自己的權利和義務，當義務未完成時，決不能濫用權利！這個學生的「義務」是努力完成學業，將來貢獻社會。

然而這個中大三年級學生，竟用去社會不少資源，卻說走就走，令人痛心疾首！

社會栽培他成為「高級知識分子」，他卻不加珍惜，這不單是他個人的損失，也是社會的損失！試想每年有數以萬計的人投考大學，但成功者只有十分之一，十九只能望門興嘆，但這個「幸運兒」竟不作解釋就走了，我們自然不同情、不可憐他！

也許筆者對於一個死者的的責罵太不近人情了，但青少年自殺是一個極嚴重的社會問題，而且此風不可長，假如每個學生偶遇不如意事便尋死，不消多少年，香港的學校都要倒閉了！

畢業之外

中大　五行

年年陪畢業的師兄師姐照相，今年終於也給人陪着照相，雖然嚴格來說，今年能否畢業還是未知之數（因為還未考期末試）。

拍畢業照和陪別人拍畢業照的分別當然是很大的，陪別人拍畢業照雖覺有點忸泥和沒趣，但可以分文不化而坐收照片。自己拍則大呼小叫，左擁右抱，快意得很，因此也不得不仗義疏財，一套西裝、一部照相機、十卷菲林、一簇花，再加上其他雜費，算起來總不下二千元，家母云後生未賺錢先化錢，即此之謂也。

可是畢業作為大學生活的重要環節，當然不止於照相。照相完了，有畢業班聚會，畢業班聚會完了，有系會為畢業班同學舉行的送舊晚會，此外還有校方舉辦的畢業典禮，而且這些都是例行公事，好友間的糊水實還不算在內，總之要夜夜笙歌大概是沒有問題的。

如此畢業當然好玩得很，可是在溫馨和歡笑之際，總覺得背後有些異鄉：香港政制藍圖將定案、公務員在鬧工潮，蘇共取消一黨制，曼德拉出獄……

人格培養

中大　渺

初入大學，給我一種十分自由的感覺：沒有訓導主任警告我要把頭髮剪短、把校裙弄長一點；沒有修女的嚴格、苛求的校規；更加沒有校長經常的訓話……取而代之的，是同學、教授、導師的友善融洽的關係。我想，大學是人格培養的好地方，因為學生可選擇自己的生活方式，在不侵犯別人的情況下，呼吸着自由清新的空氣。

這對於我來說，是如何珍貴和難得的機會！回想中學的七年，我的生活圈子的狹小，生活的單調，實在叫我驚訝我那時的無知、自閉，其實，我的本性是活躍好動的，可惜在重重的掣肘下，我只可把我的真面目隱藏起來。

其實，入讀何種中學，對人格的發展是具有決定性的影響。一些有名氣的中學，校規非常寬，學生在課室內可以進食，打扮時髦、交男朋友……亦無傷大雅。為什麼學校之間會有如此大分別？理由不外是：有名氣的學校期望學生將來是中產階級或以上的人士，相反，保守而不出名的學校則不然。

我只覺有幸能入讀大學，擴闊自己的視野，接觸新鮮的事物！

心靈創傷

念梅

偶然看書，讀到這麼一句話：「醫治心靈的創傷，從某種意義來說，要比恢復經濟更艱巨些……」

讀歷史、看現狀，這句話盤旋於腦際，感受良多。

青少年事務委員會

方奕

課餘天地

本港青少年活動推廣，以前一直有賴社區中心以及志願團體負責各自執行，沒有一個整體的統籌部門，對資源的籌備、運用不利。因而常有社會人士呼籲成立一個這樣的統籌機構。

港府終於在本月中，成立了「青少年事務委員會」，專責負起促進青少年服務方面之合作及協調，並與海外機構聯絡有關青少年交換計劃事宜。

委員會成員有：譚王葛鳴（主席）、張子江、劉健儀、周永新、麥海華、戴潘靜常、張賢登、盧子健、陳武豹、楊孝華和陳家駒。從上述名單看來，成員來自各方面，包括：兩局議員、青少工作者、壓力團體、教育界人士等。

該委員會將發展一個青少年資料儲存中心，對各青少年機構是一喜訊。

據該委員會公佈的職權範圍是：（一）向港督提供有關青少年事宜之意見；（二）與其他政府機構就青少年事宜交換意見及資料，務使政府在制定有關服務計劃時，會照顧到青少年之需要；還有鼓勵合作，搜集資料及研究，國際參與，提高公民意識，提供訓練等共七項。

諗吓畫吓

不甘後人　穎中

長崎生活費

楊陽

留學專欄

長崎總合科學大學的日本語研習班，課餘活動費用為二萬日圓，須於註冊時繳付。學費、課外活動費合共三十六萬日圓（一年制）。

以上所談的學費，是包括學習工具費用的。招生費、學費及其他費用，一經繳交，是不擬退回的。該校可讓學生申請獎學金，如「長崎總合科學大學獎學金」，該校日本語研習班學生，於完成日本語課程後，成績優異，品格良好，可從該校獲取獎學金，金額相當於（但不超過）日本語班學費數目，可繼續於該大學本科課程就讀。

大學本科生的獎學金方面，海外留學生有機會獲百分之三十至三十五的學費折扣。合乎資格的三年級及四年級的學生，可獲「Rotary Yoneyama Foundation Scholarship」一筆為數十萬日圓的資助，每月支付。而長崎總合科學大學的獎學金也給予成績優異的大學本科生提供特定金額的資助。

此外，「Gakushu Shoreihi（Honors Scholarship）For Private Expense Foreign Students」，由日本的國際教育協會資助，為留學生（大學本科生）而設的獎學金，一筆為數四萬日圓的款項，每月支付給合資格的三年級及四年級同學。

學生如遇醫療問題或疾病，可由日本的國際教育協會補償百分之八十的款項。

在長崎生活，房租每月花費為一萬五千至二萬五千日圓，飲食費為二萬五千至三萬日圓，書籍及雜費為一萬至一萬五千日圓，合共每月為五萬至七萬日圓。

青年說當年

負山談海

殷福

老人家聽年青人「想當年」，會講得十分之好笑，而且也很有趣。

坐車子時，站在一角，就聽到四五個三十歲左右的人大談「當年」——當年的交通，當年的吃、穿，當年的甚麼甚麼。

以他的年紀來看，真正能有記憶的年紀，應是五歲以後。

也就是廿五年前。

廿五年前，「屈指」算之，不過是一九六五年，或是六六、六七。

這些日子，在我看來，與今日的香港社會相較，實際也沒有甚麼太大的變動。

不過，在他們說來，「上巴士要擠」、「搭天星小輪過海，人多時會給一根繩子攔着」、「過了十二點，過海就只有坐嘩啦嘩啦」之類，在今日的小孩子聽來，無疑也有「新奇感」。

但他們沒有見過的卻很多。

例如全市「私家車」數上去不夠五百架，有車子的，招搖過市那種神氣，「出嫁坐花轎」，吹打的熱鬧之類。自然也不曾見過「大人出行，市面清道」之類。

閱讀

周恆

陳青楓談起同時閱讀兩本書的事，一本厚的放在家裏看，一本薄的，隨身攜帶，在地鐵上，在辦公室午飯後都可以翻幾頁！

我閱讀的習慣，一向也是同時看數本書，大部份書是放在床頭，書很雜，消閒的，正統的，有必要讀的，有自己喜歡的，反正貪心得很，幾乎都想同時看，所以枕邊總有一疊書，而有時剛收到的雜誌，也要一睹為快的，亦放在床頭。養成這個習慣主要原因，有些書讀起來很悶，或者有些書讀來壓力甚重的，所以，不能一口氣的讀，看幾頁便要換其他的，另一種情形，一些書新買回來，很想先睹為快的，那它又打尖了，故而，多年來閱讀習慣就是同時讀四五本書！

近年，還多了一樣，塞車時都可以隨手找到書看，一本王安憶的小說集，我就是長期放在車上，很快把它讀完。不過，車上放的書，適宜是短篇小說或散文之類，像那本張辛欣的《一百個普通的北京人》一類，就最合適的了！

說來奇怪，雖然同時在讀幾本書，卻從來不會把內容混淆，頂多看上兩三段，立刻可以「進入情況」。

在我說來，閱讀跟看電視劇一樣，你同時天天收看兩三個連續劇集，但很少會把情節混在一起，同樣道理！

拚死

葉特生

「拚死食河豚」，是中國俗語，但「拚死」的氣概卻流到了日本。也許中國人已聰明起來，反正河鮮海鮮多的是，犯不着為貪口腹之慾，達到以命相搏的地步。

日本人剛好相反，貪吃鮮美河豚成狂，把宰殺河豚發展成一門高級烹飪藝術，每年依然有人因吃毒河豚喪命，但來吃的人，沒有因此退縮，反而前仆後繼。

河豚身價日漲，成了極名貴的菜餚。

沒食過，想破了頭也想不通竟有一種食物，使人甘願為之奉獻性命，這已經不光因其滋味鮮美，更近乎宗教狂熱，為追尋理想捨生忘死。一位日本飲食專家形容河豚「滋味獨特，像盛開的櫻花，是大和民族的標誌」。

日本人認為死亡也是一種美態，羨慕開到荼蘼萎落的櫻花，能在最燦爛最淒艷時，轟轟烈烈地死去。

吃河豚時，一面品嘗官能上的快感，一面在精神上獲得極大滿足，即使毒發，也是理有固然，死而無悔。

為理想而犧牲，精神可嘉，但以食河豚來代入於崇高理想，我卻未敢苟同。日本人太平順富足，惟有以一種可笑的拚死方式來提升精神境界了。

再不浪漫

凝雨

信是有緣

忽然想，現代的年輕人談戀愛會有些什麼表現？

從前時興編織毛衣或圍巾的，人喚溫暖牌。記得我有兩位女朋友都是在談戀愛的當兒學習編織，一面織一面問，真的做到不恥下問。她們勉強織成的東西，男朋友不敢不穿戴，看得我想笑也不敢笑。

溫暖牌這名字改得好。不但暖在男友身，同時也暖在她自己的心，這是雙重的溫暖，是以本來不懂編織的也在努力地學。因為潮流如此。今日的女孩子還有沒有這種心思，這種耐性？

現代年輕一輩人談戀愛，我想最常見是「煲電話粥」了。以致我想不出有哪一句白話文有這句廣東話傳神。凡家中有漸長成兒女的家長，無不經歷這一種困擾。我們常常在夜間撥不通電話，不用說都是給兒女霸佔了去。

都是很直接的方式。他們的嘰嘰噥噥細語都編織進一條無形的線路中去，從耳，傳到心，又化為語言，這樣互相交織着。

如果再追溯到上兩代人，在那男女授受不親的時代，不要說直接對話，便是送東西都要暗裏來辦的，丟一方詩帕，提一把扇面？都是戰戰兢兢，好困擾人，但非常浪漫呢！看來編織已經不是那麼直接，說浪漫，又不比紅葉題詩，還是不要沾沾自喜。

致意

盧國沾

風言尖語

許家屯的離任退休，我也有一點不捨。

就似港報的記者，他們識請，並獻花，唱歌，以送別，當可表達了這不捨之情。

儘管朱立博士為文指出，傳媒把記者送別許家屯的事加以報道，容易引起讀者誤會，隱然覺得許家屯與記者一直都連成一線，記者的報道有所偏袒。

但我還是對許家屯的離職有點不捨。有點，不多，大約就如記者群的感受差不多，覺得許氏作為中央級的高官，駐守香港新華社，任內確有使人耳目一新的表現。

說來，許家屯一直堅守立場和職能。他討人歡喜的一點，僅是他隨和及可親的態度。香港人見多了仰起頭才講話的京官，他們講話時又愛把嘴巴放斜，令人覺得自己已受藐視。但這些跋扈的表情，目中無人的神態，在許家屯的臉上是不顯露的。

他「入世」。例如徐小鳳的演唱會上，許氏突地派人送花上台，平民而親切。據我查探，那送花的事，確是許家屯自己出的主意。觀眾送花，他也送花，不分彼此。

我們香港人就不喜歡有人自視高高在上那一套，大概更大的人物，香港人都視之為職能上的分工，而不認為他我有階級高低之別。擺其臭架子的，在這裏沒市場。

金邊星是六月雪

李英豪

英豪閒趣

香港和南方很多人喜歡金邊星，作為微型盆栽或窗台花卉，不但小白花嬌小玲瓏、清雅淡素，還繁密似星，而且小葉厚韌，有金色覆輪（鑲邊），無花時亦可觀賞枝葉。其實葉緣鑲的是白邊，而非金邊。

金邊星是「六月雪」的一個品種，另有一種叫陰木的，形狀和習性皆相似。

六月雪屬茜草科的滿天星屬，是落葉灌木。學名為SERISSA JAPONICA。有些人索性稱之為滿天星，但與伴切花者不相同。

六月雪另有重瓣品種，皆原產於中國東南部和中部，並非日本，勿為原學名所誤導。

六月雪是半陰性植物，喜濕潤多肥，可用淡水砂、腐殖土和泥炭土栽種。用作盆景的話，用盆宜闊勿深。冬天若仍放室外或當風處，當易於葉黃落後枯乾，故應移入室內溫暖而非悶熱處。用作盆景時，夏天不可施肥，以免枝葉徒長過旺，而非疏密有度。西曆五月至六月應摘梢。七月以後的新葉一律摘去，則較健壯，可作叢林式或懸崖式的盆景，六月時照樣花繁似繁數小星。六月雪畏烈日，若過乾過熱，來年不易起花，且長勢衰退，葉易黃落，故應保濕。

盆景者只在臘冬時施淡薄肥料，其他季節不宜施肥，以免枝長葉闊。花後新枝叢發，應及時剪枝和摘芽。繁殖除分株法之外，可用扦插法，宜春天至夏初進行，入土約二分一，要用當年生枝條。偶有紅蜘蛛，可噴「三氯殺蟎醇」。

大易與五筆

藍嶺

電腦天地

在報章上看到新聞報道，台灣的一名七歲女孩用電腦輸入中文，每分鐘可達九十六字。即時使猜測，她是採用「大易輸入法」的。

再看下去，答案是否定的，她用的是倉頡輸入法只練習了半年。

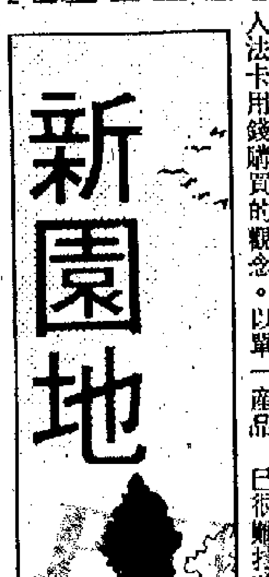
據台灣中文電腦技能基金會的公佈，在去年參加檢定的二千一百人當中，輸入速度大部分在每分鐘三十至七十個字左右。

當初一開始估計是「大易」輸入法，原因是這個中文輸入系統，近年在港澳台也很受重視。它也打破了輸入法卡用錢購買的觀念。以單一產品冒起於港台。

據安利資訊公司的公佈，它的「大易」輸入法每分鐘單字輸入可達一百餘字，詞字混合輸入可達一百五十餘字。

不過，談到中文字的輸入速度，看來還是王永民的五筆型領先。雖然在去年三月它在公開比賽輸給「大易」輸入法。但經過一年後的今天，從北京傳來的消息說，五筆型輸入的速度，已達到中央人民廣播電台廣播員的念稿速度，即每分鐘一百五十字左右。最高的可達二百多字。

雖然中文輸入法仍不斷有人在研究，但以拆字的方式來作輸入，看來已很難打破這個紀錄了。



老人心態

竹君

摩登家常

家族裏有一傳統習慣，每逢大時節，就要給錢年老的長輩，作為一點心意。

這些長輩，不僅是家裏的父母和公公、婆婆，還包括若干近親，諸如叔公伯婆、姑婆丈公之類，主要是跟家裏長輩來往得較密切那一批人。

所給的「心意錢」，每人約兩三百元，通常是在農曆新年、端午節、中秋節、聖誕節這幾個大節日才給的。由於年輕的一輩，與這些近親長輩不常見面，「心意錢」就要透過家裏的老人轉交。事實上，這是孝老人家之命而做的。

許多老年人，喜歡在人前誇耀自己受到子孫的孝敬，如果還能惠及與他們經常來往的近親長輩，就更面子有光，因為受惠者少不免盛讚一番以酬謝。老人家聽到別人讚其子孫「有本事、賺錢多、尊敬長輩……」，就老懷大慰。

親戚中有一位長輩，個性比較特別，愛在人前訴說自己兒孫不孝，從沒給錢她花，連衣服也不多買一兩件給她，甚至一日三餐也經常沒人照顧。其他年老親戚，都同情這個「可憐的老婦」，除了吩咐自己的子孫多給點「心意錢」予她，還自掏腰包接濟。後來，一位跟老婦家人常見面的親戚，揭發她所說的並非實情，而她藉說言從親友處得到的錢，多得可以拿去炒外幣。

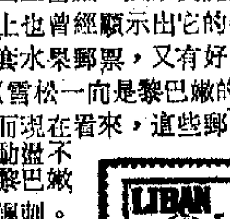
黎巴嫩的對比

彭光中

郵趣

這是黎巴嫩發行的糧食與水果郵票，內有菠蘿、李子、橙、櫻桃、香蕉和麥穗。拿每天晚上在電視上出現的殘垣敗瓦的黎巴嫩首都貝魯特景象與這枚郵票來相比，真是天淵之別了。

出產富庶，風景美麗的黎巴嫩在郵票上也曾經顯示出它的特點。它有好幾套水果郵票，又有好幾套雪松郵票，（雪松一向是黎巴嫩的獨有標誌。）然而現在看來，這些郵票反而對於多年動盪不安的黎巴嫩是個諷刺。



（圖為黎巴嫩一九八二年發行的世界糧食日郵票）

人口統計

祥官

回味集

香港的人口統計，從來沒有作過一次全面調查的，不過自從有了身份證之後，大致上也差不多了，何以會說差不多？因為今天還有不少沒有身份證的黑市居民，是無從知其確實數目的。

香港有過一次最徹底的全市人口調查，那是淪陷時期了，那是香港投降的半個月後，日本人的「香港佔領地總督部」還沒有成立，礒谷廉介還沒有到港，當時統領香港的是日本陸軍酒井師團的司令官酒井隆中將，他出佈告的署銜是「大日本軍司令」，當時自然是軍法統治，不過酒井隆是一個軍人，只會打仗，對於地方行政卻由其部下的民政部長染谷主持的。

染谷第一步的施政是舉行全港人口總調查，他的辦法也真絕，三天前在全港各街道貼出報告，訂三天後進行「人口調查」，指定全港居民由當日上午七時起，不准留在家裏，一齊集中站在自己門口，直到解除戒嚴為止，負責調查的是三人一組，每組逐戶調查，未查之前，先入屋搜索，證明無人匿藏，始開始登記，查畢，人們仍不准回家，直至下午三時解除戒嚴，各居民獲得一張「通行許可證」。

寫書

簡而清

有意思寫些書出版，就是從來沒法可以找到真正空閒的時候去做這類事。所以十多二十年來，積在心內認為遲早要寫的十本八本書，至今仍未動筆寫下幾隻字來。

有兩三位很懂得我個性的朋友判死我這些書是永遠也不會寫得成的，理由是我可以做和愛做的事太多了，其中起碼一大部份又是可以很快便見成果的，殊不像寫書那樣要經過好一段時日才可能會見到其效果是怎麼樣的，因此我也永不會有那份耐性去寫得成我的書。

在這十年八載間，我已曾出版過好幾本著作，但其中絕大部份是曾經見過報的舊稿，並非因要出書而寫的那一類作品。所以並不需要我花太多精神已經可以出版的那類書而已。

如想特別寫成一本特別只為出版而撰的書，則恐怕不會完成得那麼容易。

我得承認，自己的生命中，要做的事實在太多了，所以說到閉門寫書，在我個人生命計劃中所佔的優先地位並不高，所以變得除非自己突然改變了一下自己的生活方式，否則實在是寫不成的，確然寫不成。不是沒有那份興趣，是沒有時間，亦有多少不知應該如何處理這件事才合的這種困擾。

如何選購太陽眼鏡

冬冬

時尚節拍

炎夏將至，烈日當空，陽光刺眼，要保護雙目，當然最好就是配戴太陽眼鏡了。

不少人以為購買顏色深的太陽眼鏡，就能達到遮擋強烈陽光和保護眼睛。但實際上如何呢？根據視光學專家分析認為，鏡片的深淺色度，與過濾有害的射線無關，亦即是說就算是墨鏡，亦不一定能過濾全部的紫外光，透光率多少，必須視乎鏡片本身的濾光物質，而透光率的多少須配合不同場合的需要。一般認為太陽眼鏡能過濾越多紫外光就越好，而鏡片亦應有一定的防撞能力。

消費者在選購太陽眼鏡時，很多時都只重視鏡框是否配合面型，顏色是否漂亮，而忽略了檢查鏡片的質素。下次要選擇太陽眼鏡時請先注意幾點：

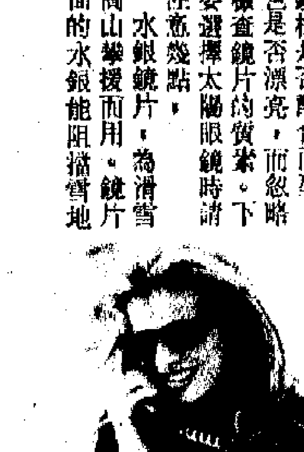
水銀鏡片，為滑雪及高山攀援而用。鏡片表面的水銀能阻擋雪地反射過來的紫外光。

寶麗來鏡片，顏色一般是棕色或藍灰色，用於水上運動或駕駛時，可減低水面或玻璃窗反光。

黃鏡片，用於駕駛及射擊，能增強對比，即使在稍暗處亦然，視覺會更清晰。

灰鏡片，減弱射進雙眼的光線強度，而不會影響物件的顏色視覺效果。

變色鏡片，戴用者由室內至室外，或由室外至室內，皆不必更換眼鏡，非常方便，當環境變得較為光亮時，鏡片就會轉為深色，多用灰和棕色鏡片來襯配鏡框。詳情請向有關視光學師或眼科醫生查詢更為保障。



胡蘿蔔療效多

岑鶴齡

醫療話

胡蘿蔔是常見的蔬菜，含糖量高，有芳香和甜味，還含有豐富的胡蘿蔔素，胡蘿蔔素被人體吸收後，即可轉化成維生素A，可維護眼睛和皮膚的健康，胡蘿蔔還含有維生素C、蛋白質、脂肪以及多種礦物質，而且易被人體吸收和利用。胡蘿蔔素耐高溫，故不妨久煮，但它卻容易被醋破壞，故食胡蘿蔔時，最好不加醋或少加醋。

中醫認為：胡蘿蔔性微溫，味甘辛，有下氣補中、潤胃腸、利胸膈，安五臟之作用。可治營養不良、夜盲、小兒軟骨病、眼球乾燥和食慾不振等症。近年研究發現，胡蘿蔔還含有一種「琥珀酸鉀鹽」，有降血壓的功效。

總之，胡蘿蔔營養豐富，醫療功效頗多，下面介紹幾種食療簡方：

（一）治水痘：用胡蘿蔔三兩，芫荽二兩，水煎代茶飲。

（二）治便秘：用胡蘿蔔一斤，擠汁，加適量蜂蜜調服。每日早晚各一次。

（三）治夜盲症：將胡蘿蔔蒸熟當飯吃，或用胡蘿蔔一斤切絲與適量的鱔魚絲一起炒熟，調味佐餐。

（四）治高血壓：用胡蘿蔔榨汁生食，每次飲一杯，每天飲二、三次。

（五）治麻疹：用胡蘿蔔、荸薺各六兩，芫荽三兩，加水適量煎湯，多用於麻疹末期，有清熱解毒養陰生津作用。

清炒蝦仁走了樣

秀官

飲食錦談

以前吃上海菜，第一個點的菜必是「清炒蝦仁」，吃得很開心，定必一粒不留。

中國菜中，大都八九不離十，你有他也有，甚至最有名的川菜如「麻婆豆腐」、「魚香茄子」，如今連粵菜都有了。但「清炒蝦仁」卻是獨樹一幟，只有淮揚館子才有此菜，若說是最有代表性的上海菜，應亦不為太過。

只可惜，近這幾年吃來，卻有點近似「王小二過年」一樣，一年不如一年，論上海館子不是沒有高級的，此菜間間有，但吃起來，卻遠遠不比從前。日昨在一間名店吃，竟然有剩下來的。有剩本來不奇，但這是第一隻來的菜，座上客人都有點肚子餓，怎會有剩？平心而論，做得不好吃，自然是最大原因之一。不管這是小菜還是大菜，牌價方面都屬於高檔菜，比諸一般的都貴得多。但以蝦來說，可能是再三經過水濾和醃料的炮製，吃起來但得一個爽字，卻完全沒有鮮味。

有什麼地方的「清炒蝦仁」還有水準的呢？我真說不出。事實上，我近年每吃上海菜，亦已漸少有點此菜，與其不好吃，懷舊亦沒用處。

博彩

林鼎

香港人好賭，據說是世界知名的。別的不說，就以賭馬而言，所投注的金額，也足以令人為之瞠目結舌。

在上一個馬季，本港馬迷的總投注額，達到一百八十三億六千七百多萬元。

有人更說，今個馬季，不難將這個紀錄打破，蓋單是上月蛇年尾的多晚夜賽，以及馬年新春賽馬，也都創下很高的投注紀錄，而且這幾年來，馬會的總投注額，總是一年勝似一年，要再破紀錄，似非難事。

至於澳門那邊，去年收入的幸運博彩稅超逾八億，亦創下紀錄。不言而喻，當中大部分的稅款，都是由香港人進貢的。

粗略估算，過去的一年，港客在澳門所擲下的注碼，約有二十億元。這筆錢比投注賽馬是小巫見大巫，但卻足以繁榮了澳門，亦已支持了澳門政府的半數財政。

香港馬會的龐大盈餘，大部分也是「取諸於民，用諸於民」的，本港不少的慈善福利事業，也得靠馬會支持。一想到這點，輸了錢的馬迷，也許就會心安理得，只要有錢賭得起，下次也會照賭如儀，賭慣了而一下子沒得賭，反而不知如何打發日子。

三個影后鬥演技 金像導演班底厚
《人在紐約》將排映西片院綫

電影《三個女人的故事》現已易名為《人在紐約》，由關錦鵬執導，張艾嘉、張曼玉及斯琴高娃擔綱演出。

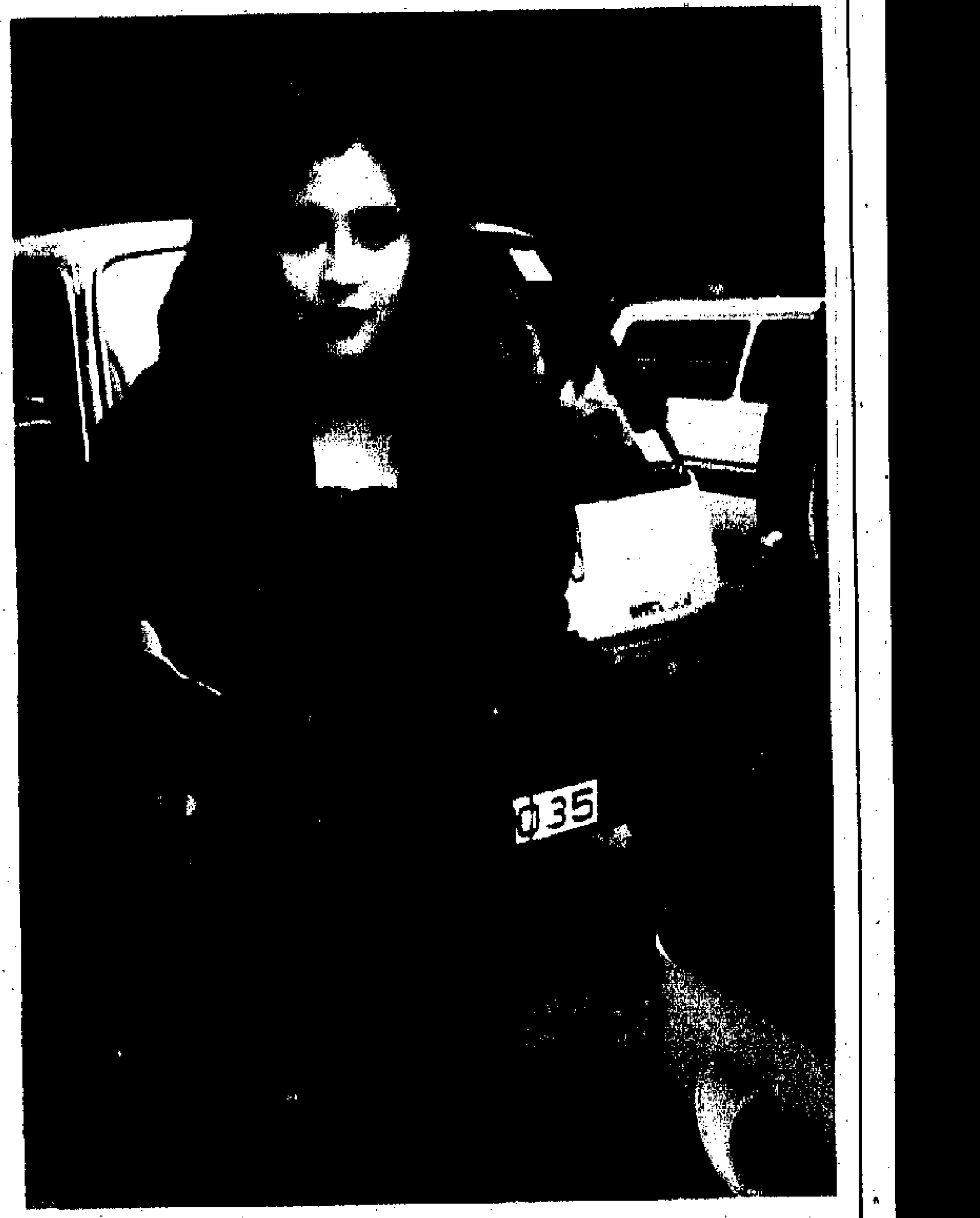
《人在紐約》是目前第一部勇奪最多金馬獎項的港產片，獎項包括最佳劇情片，最佳女主角，最佳攝影，最佳剪接，最佳錄音，最佳原著劇本，最佳原著音樂及最佳服裝設計共八項。

片中三位女主角均是演技派人馬及在片中有超水準的表現。挾金雞影后及香港金像影后的斯琴高娃，自《似水流年》後，今次是婚後移居瑞士第一次來港演出。而張艾嘉亦是金馬獎及香港金像獎的雙料影后。張曼玉亦不執輸，憑此片奪今屆金馬影后。再加上去年憑《胭脂扣》奪香港金像導演的關錦鵬，班底雄厚，一時無兩。

由於張艾嘉將於下星期離港，故昨日由關錦鵬陪同張艾嘉出席《人在紐約》記者招待會，對於這位經常捧讚的演技派女星張艾嘉，關導演讚口不絕，她除了十分有演員道德外，演技已到達揮灑自如及能自我創造角色的地步。

《人在紐約》已定三月一日排利舞台院線上映，而關錦鵬說前幾天已開始心情緊張、失眠了。

張艾嘉與關錦鵬



王祖賢是「紅色斑馬」

關錦鵬講感情生活 創作人也有不如意
拍人在紐約等片與多位女星合作

關錦鵬先後執導過《地下情》、《女人心》、《胭脂扣》及《人在紐約》四片，他與不少美麗有氣質、具才華的女星合作過，一般人對他的感情生活都十分關注。

關錦鵬笑言自己的感情生活並不多，大約三、四次戀情而已，其中最長的一次是維持了三年的時間。關錦鵬以自己本身的經驗認為：從事創作的人，往往要面臨感情的抉擇，經歷的波折亦較多，他們在電影上經常為觀衆製造一個完美的假象，為大家解決一些社會的難題，但他們本身，卻有許多不如意的事。

關錦鵬本身的感情生活雖然並不豐富，但他個性隨和，他身邊的朋友都願意將自己的際遇及心中所想告訴他，無形中豐富了他的創作，不過他在將這些搬上銀幕前，都會事先通知當事人，且是為了避免對方的尷尬，還會作些修改。

與美麗的女星合作，他們之間只會成為知心朋友，如拍《人》片，他和張艾嘉成了莫逆，完全沒有觸電的感覺，關錦鵬笑道：「如果觸電就大件事了。」

趙靜儀 喜歡吊威也

羅亞

趙靜儀昨午參加由陳鴻楷監製的新劇《隔世天師》造型，表現得雀躍萬分。

她對記者曰：「今次是我的第四個劇集，之前已拍過《皇家檔案》、《單身親族》及《難兄難弟》了。」本來她稱，她正在為自己的一把秀髮而感到煩惱的，心想將頭髮燙直，畢竟這個髮型已維持得太久了，自己也感到有點厭倦。但正在此際，她收到影迷的來信，說喜歡她現時的髮型，而事實上這個髮型又襯她本人，她聞言感到心花怒放之餘，便打消改髮型的念頭。

趙靜儀透露，在新劇《隔世天師》中，她扮演一個三十年代的女鬼，特地走到九十年代來報仇，由於扮演出鬼戲之故，她已知道在戲中要吊威也，不過她一點也不擔心，原來她小時候看到人家拍武俠片飛來飛去，已感到有一種莫名其妙的興趣存在，不料現在果真輪到自己，委實有一種喜出望外的感覺。

記者問她，工作接踵而來，可曾有一種備受力捧的感覺呢？

她笑言：「只十四分一機會而已，不過她要看自己在《難兄難弟》一劇中的表現，為自己的演出而內咎，經檢討下，認為自己的表現流於太表面化了。」再者，她以為藝員工作始終別於白領文員工作，做藝員的總不是經常有機會，故一旦有機會，就要好好的把握住。

至於拍拖方面，趙靜儀笑曰：「我個人的宗旨是有戲拍總比拍拖好。」

趙靜儀（右起）與劉玉婷、黃曼凝

張艾嘉助整理舊片 帶頭捐八十萬台幣
完成《女兒身》即開拍《母親》

張艾嘉定二號十飛赴台灣，為果實基金會舉行記者招待會，因為果實基金會將為電影圖書館籌款。

據張艾嘉透露，五、六十年代有不少台語片被棄置在片倉中，任由其荒廢、發酵，這都是中國電影文化的一部分，具有其珍貴價值，目前已有一批大學生義務的做資料搜集工作。張艾嘉自己帶頭首先捐出八十萬台幣，大約可做十部片。

電影圖書館另一個頗大的計劃是將前輩的影人編入一本特輯內，這需要一筆更大的款項，張艾嘉說大陸在這件事上已做得很不錯，她認為台灣方面不可以再拖延了。

完成了《人在紐約》及《女兒身》後，張艾嘉即籌拍《母親》一片。

關錦鵬有高招

阿混

關錦鵬把陳沖和斯琴高娃相提並論，那麼，關錦鵬喜歡用那一位大陸影后多一點呢？

這問題可考起，關錦鵬說他寧願選擇再與斯琴高娃合作，因為合作過，覺得斯琴高娃是性情中人，大家能溝通。之不過，關錦鵬承認，開鏡第一日，畀斯琴高娃嚇傻咗。

「本來響開鏡前，我已經同佢傾，點樣自然自然，點知開鏡第一日，但畀我感覺，大陸味好重，好似演舞台劇咁，我唔識點同佢講，只能叫佢盡量揼。」新仔講服影后，真係需要技巧。

「我畀張曼玉既片段佢睇，但自動要求重拍，但揼得自己好辛苦。」關錦鵬呢招真明啤。

商台今午舉行 徵集愛心利是

由香港世界宣明會及商業二台聯合主辦之「飢饉三十」，本年已定於四月二十一日及二十二日為飢饉營舉行日，屆時商業二台會派出DJ與各營友共嘗飢饉滋味。

為配合「飢饉三十」之分區飢饉活動，特設了幾個特備行動，今日下午三時於沙田新城市廣場之羅馬圓形獻技場，舉行徵集愛心利是大行動，希望各市民能將個人所得利是錢捐出部份，義賣由歌星捐出的物品作為善款，義賣款項會全部撥捐給宣明會飢饉三十基金。

文雅少拍電影 留時間給自己
情人節鮮花接不停

中國壽山石書畫微刻藝術家陳國煌、鄧淑儀夫婦來港展出其作品，並邀得鄭文雅參觀欣賞。

鄭文雅表示，她自己所製作的陶塑工藝是比較鄉土味濃及粗壯的，而書畫微刻藝術則甚精細，要花數十年時間才能有此成就。

暫時，鄭文雅手上只有《藍色時份》一部電影，因為她現已忙為音統處在四月中舉辦音樂籌款，為展能中心籌募經費，為五月慧妍會會再次重組，但她並不想連任主席，只想作部分委員的工作，此因她希望今年能抽出部分的時間給自己。如在八月三至九日，她的個人陶瓷展便假藝術中心舉行，另一方面她覺得慧妍會結構已經開始成熟，各會員也願意抽出時間。

原來情人節當日剛巧是鄭文雅的生日，她一共收到百多支玫瑰花，全部都是男性所送，而其中一百支更是一個男性朋友致送，但鄭文雅似乎是不為所動，因為她表示數目多少並不重要，最重要的還是一顆誠意。故此，她本想在當日做兩個泥造的心給真命天子，但因當日即是情人節又是她的生日，故整天也應接不暇地慶祝，雖送不到所造的泥心，不過也送上了一顆真心。

周星馳、與君如是影圖的一對最佳喜劇拍檔

仙姐深宵飲泣

宇文思

宇文思有位朋友同任、白十分熟落，響任姐逝世時，佢幾乎不眠不休陪住仙姐。據佢話界宇文思知，雖然仙姐為咗籌備「任白慈善基金會」，忙得不可開交，精神亦比早前好好多，但每逢夜闌人靜，仙姐便偷偷飲泣。

至於仙姐何以會喊，主要因為依家深夜，兩台所播「粵語長片」中，經常都有任姐演出，仙姐睇到自不然回憶起舊時人，加上仙姐聽唔着就聽錄音帶，睹物思人不禁流淚了。

許多出版商都有意為任，白出自傳，而仙姐亦甚有意思，將佢同任姐相識四十八載經過，輯成一本「回憶錄」，以紀念故友，不過暫時未決定花落誰家。但肯定這本回憶錄內容，則是許多人都有興趣想知的。

電影票房龍虎榜

①望夫成龍	803,724（22院）
②錯在新宿	595,315（23院）
③鬼咬鬼	303,104（20院）
④回到未來續集	259,086（12院）
⑤老虎出更2	252,627（22院）
⑥90男歡女愛	192,126（8院）
⑦鐵甲學堂1999	175,682（10院）
⑧好色急色齊偷食	140,039（10院）
⑨錯對冤家	85,179（4院）
⑩新春實淫街	37,280（3院）

至二月十六日止票房總收入

①三人新世界	23,208,373（24天）
②富貴兵團	17,373,918（29天）
③回到未來續集	15,079,139（23天）
④鬼咬鬼	11,688,819（8天）
⑤阿修羅	7,529,834（8天）
⑥老虎出更2	7,427,196（7天）
⑦望夫成龍	4,772,250（2天）
⑧90男歡女愛	4,114,828（16天）
⑨錯在新宿	1,761,333（1天）
⑩呷醋妙女郎	1,362,308（29天）

二月十六日止計

《愁困吾家》紀實感人 《擱途大截劫》鋪排佳

★★★《愁困吾家》（國際台上午十一．四五）湯瑪士．卡達以真人真事改編，拍成了這部半傳記片。安迪．格利夫演一個作家，在酗酒下前程將不保，幸而能及時回頭是岸。（一九八六年，片長一〇〇分）

★★《金剛續集》（明珠台晚九．三〇）尊．基拉曼再作馮婦，拍這個續集，在特技邁進中，卻未能在情節中有所發揮，加上新鮮感已降，評價自然不及上集，成績亦比不上上集。（一九八六年，片長一〇五分）

★★★《黑霸王大決鬥》（國際台晚十一．三〇）以黑人物拚鬥為題材的電影，能夠勾劃出整個年代的轉變，繩渣．菲曼的執導顯然是有所表現了，佐治．薛高，謝遜羅拔士演出亦見成績。（一九六七年，片長一〇〇分）

★★《飛天人海發橫財》（明珠台晚十二．二五）一次無意中發現一筆現金，從而獲悉二次大戰失事飛機下落，機上有大量現金，引來各方奪寶。大衛．漢明斯的執導技巧一般，爭奪過程欠缺神采，徒具熱鬧攪笑。（一九八一年，片長一〇八分）

★★★《擱途大截劫》（明珠台凌晨一．〇五）逃犯結合黨羽，擱途截劫，卻．德格拉斯，安．瑪嘉烈主演，還有近年冒起的阿諾．舒華辛力加，整體除有驚富動作外，人物心境與情節鋪排亦佳。（一九七九年，片長一八九分）

章一峯

博愛歡樂傳萬家 下月體育館舉行

定在三月十八日晚上八時零五分假香港紅磡體育館舉行的《博愛歡樂傳萬家》籌款夜，為了公布有關詳情，昨午舉行招待會，屆時演出歌手計有羅文、葉蒨文、鍾鎮濤、林憶蓮、張學友、王虹、李克勤、潘美辰、黃凱芹、倫永亮、齊秦、童安格及張洪量，此外演出者還有呂綉菱。而大會司儀方面由鄭丹瑞及沈殿霞擔任。

據節目監製金廣誠透露，《歡樂今宵》改革後收視理想，平均有一百二十萬觀衆，為了慶祝，特地於下星期舉行一個慶功宴，該節目的台前幕後總動員出席，總經理鄭君略負責頒獎予當晚在遊戲中勝出的一位。同時，他又說毛舜筠在《今宵》中表現好，反應又快，稱得上是沙姐林建明的接班人。

白韻琴與李中事拍檔演出幾有型

郭晉安福建回來 吳君如數舊男友

郭晉安剛從福建拍電影《雙宿》外景返港，外景隊在福建逗留一個月時間。

他指稱福建女孩子比他高大，他看過兩位女孩子可以拿走一百公斤的電視，手臂比他還要粗大。

昨日他為《成功路上》劇集做宣傳工作，第一次與林嘉華合作。

他表示這個劇很歌頌友情，過往他拍攝太多古裝劇，如今才有機會拍時裝長劇，他寄望可洗脫大俠及小子的形象。

吳君如以前有過一個難忘的情人節，她和某君相約互送一件類似戒指的飾物贈予對方，上面還刻有對方的名字，可是不久他們分手，她將那飾物收藏起來，不再戴了。

吳君如笑言自己由十六歲即被不少異性追求，給她寫情信的男孩子超過一打，她將那些情信收藏，雖然肉麻，不過有時翻出來看看倒也十分開心。

今年的情人節，吳君如過得好寂寞，既沒有人約，又沒人送花，有一個男性的好朋友見她實在可憐，便以幾元在街市給她買了一枝花，但吳君如的嘴巴卻十分硬，她說：「是我一早已拒絕了所有男士的追求，婉拒了他們的約會。」

王祖賢赴日拍劇 現場收音學日文

早前王祖賢曾往加拿大旅遊本月廿二日便會赴日首次拍電視劇集，今次她是應「富士」電視台的邀請，透過陳自強作中間人，該劇共需拍十日。由於該劇是現場收音，祖賢表示要到時才拚命學習日文，而該劇的酬金比香港片酬要少一半，但她接拍是基於她喜歡劇中女警的角色，以及可以藉此吸收經驗和作宣傳之用，用以打開日本市場，早前她主演《倩女幽魂》已經在日本上映過，稍後《人間道》亦會在當地推出，故今次演出電視劇希望能有更大的幫助。

日前齊秦曾來港與祖賢共度情人節，齊秦也很知祖賢不喜歡鮮花，故所送的是一件精美的飾物。

碎影

扮靚啱啱

方筱

人靠衣裝，尤其做藝人，一定要包裝自己，仲要越靚越好。

但係，好多女藝人，唔係好鍾意裝扮自己，好似張曼玉、林憶蓮、鍾楚紅，但佢哋覺得打扮成了例行公事，沒有什麼意思，所以不見到記者時，佢地不會化粧，衣着隨便，回復自我。

惟是女人天性，始終愛靚，有時出席私人場合，也會刻意打扮，爭妍鬥麗一番。佢哋嘅，聽到人家讚別人靚，唔輸自己，總會酸溜溜。

扮靚係一門學問，易學難精。

旁觀

情花何價

洪寧

西方情人節，如非年青愛侶，感受得最深的，是看了電視的節目賣花新聞以及節目的推介，否則，身畔周遭，全無這種氣氛。

或者，通過傳媒的多年推介，又有了多個如尖東海旁、中區皇后廣場之類的「情侶集散地」，故而賣花者衆，而送花之人也逐年增多，正是情花有價也。

少女們的腦海中，情人節，多浪漫的節日，如果收不到花束，對方一定死梗！但是做人男友者咬緊牙筋也要年年死頂了。

節日的早上，曾智華與車淑梅，在做廣播節目中，也撮合了幾對愛侶的婚事。都算有辦法，在空氣中也可以做媒人。不過，聽到那些九十九朵玫瑰，又或用一張張紅底摺紙花的故事，也教人「心寒」，正墮愛河的少女，有時睇餸食飯，最好不要學得太足，收順些為上策也！

廣播道傳真

周海媚喜歡刺激 文雪兒來回港美 張雷爲亞視拍劇 劉玉婷有不快事

▲周海媚昨日架着呂良偉送贈的新車出席宣傳活動，她開心地說汽車性能很好，開快車身仍然很穩定。她承認自己喜歡開快車，但也在安全情況下才飛車。

早前她說過想學駕單車，但因為「全世界人」也反對，所以計劃又要擱置。日前收看電視節目從飛機上看到美麗景色，因此又有衝動想學駕飛機，她是極喜歡刺激之人。

▲文雪兒因為離開美國太長時間，已失去領取綠咭的資格，現時已交由律師再申請，但成數極之低。

由於她不適應美國生活，而夫婿又不能適應香港生活而各處一方，有時她的心情會很矛盾，但當看到自己的父母時又很安慰，因此她盡量兩地飛。有人取笑她當初不應嫁到美國，她打趣回答：「下次唔會嫁了。」

▲張雷目下跟「亞視」尚有兩個劇集的合約存在，去年他拍過《捉鬼家族》後，去外地旅行了一段時間，昨天返「亞視」參加新劇工作會議。

提及外間指該台往往因劇本不滿事，而浪費了藝員，張雷說，去年他拍《捉》劇時，劇本還可以接受，加上該劇藝員又落足心機去做。

▲劉玉婷由本月份開始在「亞視」的合約生效，她透露早前她被人誤會與某些傳聞有關，教她感到十分激氣，同時她又再三強調，她已廿二三歲了，傳聞中的某女士只十來歲而已，本來她打算採取行動，實行澄清的，但細想之下認為此等不快事，任由它過去好了。

胡嘉祿的舞

曹誠淵

在二月十七及十八日上演的《鳥與大陸的夢》中，自上海來的編舞家胡嘉祿將會發表他的作品《獨白》……

純粹的是個中國人。胡嘉祿從小便喜歡音樂，可是在無選擇權力下被挑選進了舞蹈學校，開始了無休止的舞蹈生涯。在學校中，他掌握了各式各樣的中國民間舞、民族舞及古典舞，但對他影響最大的，卻……

他，就如其他年青人一樣，內心有一份衝動，需要創作，找尋年青人的共鳴，跳一種適合年青人的舞蹈。所以，雖然當時他對現代舞的概念還是十分朦朧，但因為覺得有別於十年文革中的樣板戲，便毫不顧忌地投身於舞蹈實驗創作。

胡嘉祿論及自己的作品時說過：「我的作品中是有一種壓抑感的，是國內很多人心裏的一種感覺，是發自自然的。……

米高德格拉斯夫婦

港九影院聯合廣告

今天 老虎出更② 五場 歡映
今天 鬼咬鬼 五場 歡映
今天 飛機也瘋狂 五場 歡映
今天 在新宿 七場 歡映
最後五場 偷情先生
今天 飛機也瘋狂
第二周 家有冤對
今天五場 驚午情夜
今天 鬼咬鬼

胡嘉祿的舞

曾誠渭

（談舞蹈）

在二月十七及十八日上演的《鳥與大陸的夢》中，自上海來的編舞家胡嘉祿將會發表他的作品《獨白》。記得第一次看見《獨白》這支舞，是在上海舞劇院的表演台上，當音樂響起，幕一打開，我驚訝得以為自己身處歐洲某一個城市內。因為音樂是巴赫的《受難曲》，而全個舞台鋪滿不同層次的白色，使看慣了五顏六色的中國舞蹈觀眾如我，幾乎錯認了這支舞的作者不是中國人（最低限度不是傳統的中國人）！可是這支舞《獨白》的作者卻是純粹的是個中國人。胡嘉祿從小便喜歡音樂，可是在無選擇權力下被挑選進了舞蹈學校，開始了無休止的舞蹈生涯。在學校中，他掌握了各式各樣的中國民間舞、民族舞及古典舞，但對他影響最大的，卻是他的音樂老師譚冰若。譚老師不但讓胡嘉祿跟音樂結緣，更彰顯於他一種藝術高貴品格，抱持對生命，對藝術及對別人作品的寬容態度，使胡嘉祿從開始便喜歡探索、喜歡思考、喜歡各樣創新事物。在七十年代末期，胡嘉祿便開始踏上現代舞之路。在那個年頭，現代舞在內地還是被視作資本主義的東西，是難以接受的。但當時的他，就如其他年青人一樣，內心有一份衝動，需要創作，找尋年青人的共鳴，跳一種適合年青人的舞蹈的概念。所以，雖然當時他對現代舞的概念還是十分朦朧，但因為覺得有別於十年文革中的樣板戲，便毫不顧忌地投身於舞蹈實驗創作。

胡嘉祿論及自己的作品時說過：「我的作品中是有一種壓抑感的，是國內很多人心裏的一種感覺，是發自自然的。國內很多青年熱愛舞蹈，但就是不敢跳。」胡嘉祿的舞蹈便大概是追求那種年青人的解放吧！雖然近日中國的政治形勢有些變化，但胡嘉祿對中國發展現代舞很有信心。中國有很深遠的歷史文化，汲取了西方現代的思維方法後，很容易便能發展出中國自己風格的東西。胡嘉祿在中國這片土地上開墾屬於中國人的現代舞，在此祝他成功。

例牌拚搏娛樂性佳

——談《老虎出更第二集》

西門逸

（影話）

劉家良的《老虎出更》，狂收二千七百六十萬，主要是周潤發與李元霸拍檔演出表現不俗，加上情節鬼馬好玩，笑料頻頻，動作亦佳的因素。以至其後有王鍾執導的雷同片名《老虎出監》的出現，論成績，當然不能相比。劉家良亦見機不可失，再拍這部《老虎出更第二集》，但少了周潤發，換上了李修賢，配搭無疑較弱，但整體成績仍然不錯。

論故事，《老虎出更》已無新意，《老虎出更第二集》更不會例外，不外誤打誤撞，追殺搏鬥的橋段。李修賢接到姑姐電話，說外甥李元霸回港娶妻，於是着手下安排，誰知帶來的都是歡場女人，弄得烏煙瘴氣；稍後又安排一場艇上相親，對大陸女子胡亂醜化，也突出大男人主義。這些，都欠缺生活實質支持，效果自然欠佳。倒是一些打鬥情節，無傷大雅，弄得刺激熱鬧。陳雅倫偷得毒品交易的信物，引來毒販追殺，李元霸一再被利用，成為護花使者，李修賢雖然起先對陳極力排斥，最終還是為了她而被停職。劉家良利用很多巧合處境，如毒梟殺人的手法乾淨，安排妥當，使陳雅倫多次被追殺，或親眼看到殺人，也不能贏得李修賢與李元霸的相信。這些鋪排，堆砌痕迹不少，可信度不高。只是每場拚鬥，動作熱鬧，驚險有加，還有快速剪接，倒可以掩人耳目，不致有悶場，且具相當的娛樂性。

影片較吸引是一些小節，李元霸對陳雅倫的同情，李修賢經過黃霑的「教導」，也肯對陳加以援手，此外，在警局之中，上級與下級的關係，也見人情味，使影片在拚鬥之餘，亦有文戲作為緩和。加上陳雅倫演技有進步，雙李亦演來暢順，使最後結局的合力鋤奸，顯得自然而有力量。

穆洛娃演奏柏格尼尼

樂丈

（樂韻新聲）

女小提琴家穆洛娃現有的演奏錄音不多，但卻是一位很有才華的新秀。飛利浦近年在發掘新一代演奏家中頗有成績，小提琴就先後有穆洛娃和日本小提琴家美島莉，兩個都是女的。目前樂壇上，小提琴家還不多，較早成名的一輩的是南韓的鄭京和，德國的慕達，後者七十年代十幾歲時已為卡拉揚所賞識，卡拉揚指揮柏林愛樂樂團伴奏，灌錄了莫扎特等人的協奏曲。鄭京和也灌有很多唱片。穆洛娃和美島莉與上述兩人相比，是後起之秀。穆洛娃灌錄過西貝流斯、柴可夫斯基等人的協奏曲，由小澤征爾指揮波士頓交響樂團伴奏，質素亦很高，其中以柴可夫斯基一首最有韻味。這位女演奏家作風抒情、細膩優美，技巧也很圓熟。飛利浦最新發行的這款CD，是她演奏柏格尼尼的《D大調第一小提琴協奏曲》和魏歐當的《A小調第五小提琴協奏曲》，馬連納指揮聖馬田室內樂團伴奏。這是一九八八年二月在倫敦灌錄。這款演奏及音響效果都非常值得注意。

柏格尼尼與魏歐當都是意大利作曲家及小提琴家，各有多部小提琴協奏曲，但亦以這裏的演奏的一部最著名。柏格尼尼的技巧和音樂都舉世有名。此曲意大利小提琴家阿卡度七十年代有款演奏錄音最受推崇。近年這名作的錄音卻不多。飛利浦。

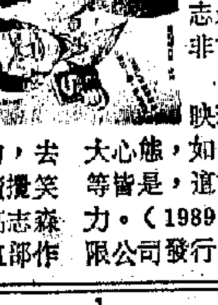
（422332-2）

發達秘笈

陳清偉

（影帶情報）

高志森編導的電影，盡量迎合港人的迫切求財心態，且都是集中在草根階層。他所編導的電影如《富貴逼人》、《富貴再逼人》、《合家歡》、《雞同鴨講》等，幾乎沒有任何一部不是以公共屋邨作為背景，這種作風，與許冠文當年的電影很類似。但，在《發達秘笈》則顯然不同，集中在上班一族，家庭背景向上推。但，仍然是營營役役，希望一朝發達的一輩。



《發達秘笈》在劇情壓迫力，去得很盡，有些地方本來可以繼續攪笑，高志森都情願放棄，這算是高志森的一些改變。高志森說到自己這部作品時說過：「《發達秘笈》只是一部實驗作而已，並不是作品。」他與黃百鳴合作，卻視影片為自己的作品，他說，如果這部電影有什麼問題，是他的問題，與他人無關。

《發達秘笈》有其吸引力的地方，寫急於賺錢心態，仍然反映一些生活意味，高志森也樂於製造不少笑料。楊寶玲與李美鳳的演出，是片中的焦點，甚至蓋過高志森與黃百鳴的光芒，這恐非高志森當初所能預料吧。

影片中一些對白相當反映現實生活，結合夢幻與自大心態，如「寧要人憎，莫要人憐」等皆是，這亦反映了港人的生活壓迫力。（1989／90分，美亞錄影製作有限公司發行）

視與聽

張張誰更出色

阿笑

（只想開心下）

《人在紐約》，用了三位演技出色的女演員。正式公映前，很多人在猜，誰有機會獲獎呢？

斯琴高娃得過大陸的金雞獎。她被香港人認識是因為她演過《似水流年》。她參加演《人在紐約》，是因為她的丈夫是華裔瑞典人，她有了瑞典籍。但台灣認為她是大陸明星，沒有資格爭金馬獎。張艾嘉的知名度在香港比斯琴高娃更高，早已是金馬獎的影后，演技不只獲行家公認，也是國際明星的身份，為觀眾認可。她完全有資格再拿一次金馬獎。阿笑我，也是十分欣賞她的演技的。

至於張曼玉，她是以靚女身份加入影圈的。初演戲時，得個靚字。但她很努力，很用心，也很有天份。很快，她的演技被肯定了。專家和觀眾，都肯定了。《人在紐約》的演技，被提名，和張艾嘉齊齊在競選最佳女主角。結果已清楚，她拿得了獎項。到底三位，阿笑至今仍認為見仁見智，就以張張比較，阿笑也難說誰更好一些。假如來一次公開的投票，你以為會有甚麼結果？

偶像

董行

（後窗前瞻）

小兒近來突然愛上看天氣預告，每每新聞播映完畢，他便會放下所有工作，全神貫注地看天氣報告。

小時候，他早被天氣環節中那卡通人物吸引着。所以，他這種表現，我一直沒感奇怪。

直至有一天，我聽到他和同學通電話，才知道他真正的興趣所在。原來，小兒一班同學（才小學六年級），對無線及亞視的幾位天氣女郎，議論紛紛。尤其對無線那幾位孩子氣十足的女孩子，特別感到興趣。

老天爺！原來電視台報天氣的幾位女孩子，竟成為小朋友們的偶像！她們的表現，服飾，一舉手一投足，都成為小兒一班同學的話題。據小兒說，學校裏追捧天氣女郎的擁躉，有時甚至為捧自己的偶像，吵個不停。

我看天氣報告，從沒留意到那幾位女孩子的模樣，只覺得她們都怪怪的，小孩模樣，卻打扮得成熟非常。不過，她們那孩子氣十足的笑容，卻暴露了真正的年齡。

或許，正是這種感覺，吸引着一批小男孩每天收看，每天談論。

我不敢判斷這種現象是否健康。不過，這一代的小孩子，成熟得驚人。他們談論的話題，有時把我這老江湖也嚇一跳。

哈！天氣女郎也會成為他們的偶像，這倒是我未有想過的！

愛情篇

潘冰嫦

（寫人寫事）

感情融洽，恩愛的伴侶，每天都可以是情人節，在情人節那天，當然更是一個表達心意的最好日子。忙於工作及生活的人，藉一些節日來增加生活情趣，未嘗不是一件樂事。可惜這些西方情人節，元宵佳節和農曆新年都距離得太近了，令人有太多節日的感覺；也是因為這個原因，那些所謂老夫老妻，已經提不起勁去慶祝了。

香港地，情人節都是屬於年青人的日子，對於那些感情穩定的伴侶，起不了多大的作用。其實追求浪漫，不單是年青人的專利。很多上了年紀的男女，都愛追求浪漫，不過他們卻不喜歡在自己的伴侶身上追求，大抵這就是人類追求新鮮和刺激的本性吧。

朦朧的愛是最美的，當你在尋找、在追求的時候，一切都充滿幻想和憧憬，那是絕艷絕美的感覺。看得太清楚，太現實都失去了神秘感。

每一段戀愛都是初戀，初戀的開始總是令人感動的，但那美的感覺不會持久，日子久了，一切的缺點都暴露無遺。如果責怪對方貪新忘舊，不如自己永遠保持神秘浪漫吧。

德格拉斯工作忙

嘆難分身顧家庭

齊齊

（外國影壇）

米高德格拉斯夫婦

金像影帝米高德格拉斯星運甚佳，今年四十五歲的他嘆息事業愛情很難並駕齊驅。他還說，嫁給他定然是可怖的事。

他有這麼一嘆，並不表示婚姻瀕臨危機，相反他認為他與妻子戴安德拉感情很好，可嘆的只是自己太忙了，作為一個演員，日以繼夜的從事電影工作，所能騰出來的空檔實在有限。別人的家庭是「平衡」的，工作之餘有家庭生活，而他卻只有工作。

戴安德拉今年三十四歲，嫁給米高十二年，他們是於前美國總統卡特的就職典禮上認識的，三個月後即閃電結婚，如今育有一個兒子，今年已十歲。

米高回想自己還是十歲時，對父親寇德格拉斯的感覺，一次他看到父親與女明星演親熱戲，印象深刻，父親原是不准他看自己演出的，今天，米高也不准兒子看自己與女影星的親熱戲，但兒子在朋友家看了錄影帶，並對米高在《孽緣》中與格蘭高絲於廚房一幕親熱戲印象甚深，米高頓感啼笑皆非。

港九影院聯合廣告

今天五場獻映　老虎出更②
今天五場獻映　鬼咬鬼　今午場提鬼合家歡
今天五場　李修賢　李元霸　老虎出更②　宜不兒童　今晚場邊緣歲月
今天五場獻映　主演：李修賢　李元霸　陳雅倫　張耀揚　劉嘉玲　馬年第一部警匪型劇　不宜兒童　今午夜場邊緣歲月
今天五場　洪金寶　林正英　鬼咬鬼　不兒宜童　導演：劉觀偉　今午夜場提鬼合家歡
今天五場　主演：米高德格拉斯　錯對冤家　不宜兒童　今午夜場邊緣歲月
鐵甲學堂1999（第2級）　回到未來第2集（第1級）　錯在新宿（第1級）　月邊宿錯
今映　望夫成龍（第1級）　新八卦女提鬼　鬼咬鬼（第2級）　今夜場鬼合家歡　成龍望夫
今天七場　小男人周記②　錯在新宿　鄭丹瑞　鄭裕玲　合演
第四週映　回到未來第二集　少兒不宜
第五場獻映　回到未來第二集
今七映午四點加場　望夫成龍　吳君如　周星馳　關秀媚　成奎安

今天五場　也瘋狂飛機
今天七場　小男人周記②　錯在新宿
今天五場　上帝也瘋狂集上
今天五場　飛機也瘋狂
內部裝修
今天四點加開早場　錯在新宿　鄭丹瑞　鄭裕玲　主演　一級電影
今天七場　小男人周記②　錯在新宿
今天五場獻映　飛機也瘋狂　今天七場獻映　錯在新宿
今天獻映　小男人周記Ⅱ　錯在新宿
今天七場　小男人周記　錯在新宿②　鄭丹瑞　鄭裕玲　關之琳
今天加開四點午夜場　小男人周記Ⅱ　錯在新宿　嘉禾巨片
今天五場　飛機也瘋狂
鐵甲學堂1999　鬼咬鬼　洪金寶　林正英
今天五場（第一級）

最後五場　偷情先生　好色急齊食　望夫成龍　鬼咬鬼　飛機也瘋狂
今天五場　好色急齊食
今六天場　望夫成龍　吳君如　周星馳
小女賊　回到未來續集　飛機也瘋狂　鬼咬鬼
加開四點　回到未來續集　望夫成龍　小男人周記Ⅱ錯在新宿　飛機也瘋狂　90男歡女愛　錯對冤家
飛機也瘋狂　回到未來續集　三人新世界　望夫成龍　呷醋妙女郎　1999鐵甲學堂
院①望夫成龍　院②回到未來續集　院③鐵甲學堂1999
院①錯在新宿　院②鐵甲學堂1999　院③老虎出更②

第二週映　金像影帝米高德格拉斯　性感艷星嘉芙蓮端納　主演　錯對冤家
今天五場　洪金寶・林正英　鬼咬鬼　今午場提鬼合家歡
今天五場　李修賢　李元霸　陳雅倫　邊緣歲月
今天五場　出老虎更②
今天五場　鬼咬鬼
今天五場　好色急齊食

今天　驚午夜情　鬼咬鬼
今天加六四點三場　洪金寶　林正英　鬼咬鬼　兒童不宜
望夫成龍
今夜午場　四點加場　錯在新宿　小男人周記②
回到未來第二集
今映　鐵甲學堂1999　愛慾奇譚
今天加四點開午夜場　小男人周記Ⅱ　錯在新宿　好色之徒
末代皇帝溥儀
回到未來第二集
成龍望夫
挑色的誘慾
海運加四點場　90男歡女愛
今天五場獻映　好色急齊食
今天六加四點開場　新春寶街
今天五場　新春寶街

…通銀行
香港分行
中環畢打街20號
電話： 8419611

經濟

公司自購股份條例仍待改善

香港聯合交易所向公眾人士諮詢上市公司自購股份條例的日期，將於下月二日截止，由於建議內容仍有相當值得商榷之處，…

上市公司在一年之內不能自購百分之十以上的股份。這個比率定得尚算合理。因為一名大股東若持有一間上市公司的百分之卅五的股份（剛好低於收購活動觸發點），便可利用上市公司自購百分…

不少技術性困難。首先，上市公司自購股份，必希望能以秘密形式進行，如果先要發出收購文件，能否以原定收購價順利完成自購，實頗成疑問；其次，由於收購建議只是建議購入每名股東手持的百分之十股份，而全部股東都接納建議的機會亦微乎其微，故此必定難以收購到預期共百分之十之數；其三，發出收購文件亦令時間及財政支出成本提高。故此，大部分人士都認為這種自購形式不切實際。

至於聯所現限上市公司在每一天的購入量及…

紅綠燈語

大市繼續向高位邁進，但瀕臨二九五零水平已開始見回吐壓力，相信下周初段走勢將會稍為平復下來。

長實及電訊繼續成為主角，直接十一元關口，後者則勁續上升，前者再升兩角，各位宜珍重之，至於滙豐…

…升一角，成為公用股當中最為矚目之股份。至…

工業股輝隆

…趣，且看是真是假。A…

遷址啓事

本行柴灣支行於一九九〇年二月十七日（星期六）遷往新址擴充營業

敬請…

旅遊

星期六出版

亞洲旅行社有限公司　灣仔洛克道160－174號越秀大廈六字樓 5－750806
牌照號碼：350756

承湖南省長沙鐵路旅行社合辦超值甲級團

長沙　張家界　青岩山　武陵源　索溪峪　天子山

張家界—索溪峪—金鞭溪—黃獅寨　武陵源—西海—天子山—十里畫廊
腰子寨—黃龍洞—寶峯湖　長沙—馬王堆—岳麓書院
空調臥舖火車　76次特快往　75次特快返　八天團$1738

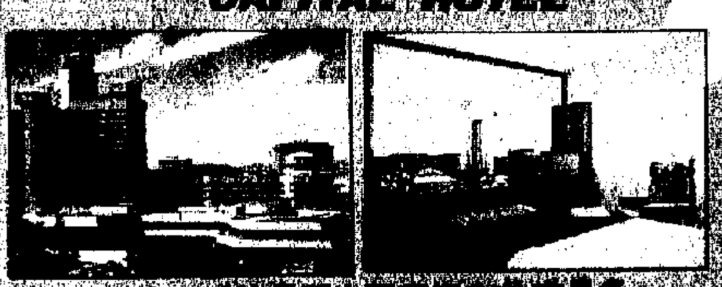
丹霞山　古佛岩三天　港穗直通車往　$698
連縣　小北江　地下河　瑤寨　四天　$938
廬山　中旅聯合大實献　四天　航空$1790
小三峽 $580　廣州　三天　保證住兩晚　白天鵝賓館
西藏高級團　拉薩六天　$6990
西安　鄭州　開封　洛陽　少林　嵩山　八天直航團　$3080　邙山黃河．龍門石窟．星期日出發
黃山　黟縣　屯溪　歙縣　六天航空團　$2990　港穗直通車．廣州機往返黃山

售長沙返廣州及全國各地火車票機票

長城旅行社
POTARIA Ltd.
Licence No. 350943　（中國旅遊協會會員）
香港：灣仔莊士敦道230號富嘉大廈一樓6室
⑤730285．⑤8917182．③320139．③320130
九龍：旺角彌敦道582號信和中心地庫B22室

首都賓館
CAPITAL HOTEL

標準間55美元／間.天
（另加10%服務費）此淡季房價到3月31日。

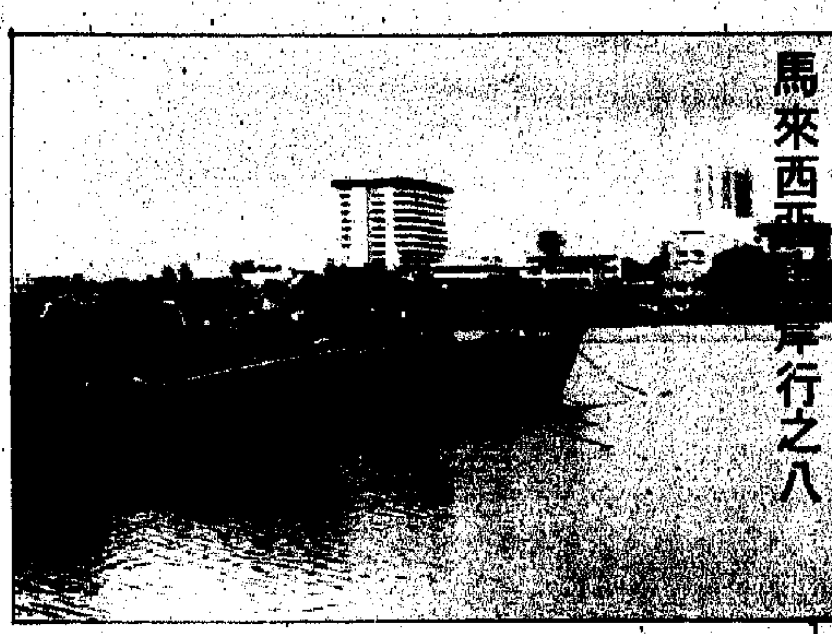


●位居市中心…
●市內唯一…

首都賓館
CAPITAL HOTEL

丁加奴市古色古香　外海島嶼星羅棋佈

馬來西亞東海岸行之八



■丁加奴市依河而建

丁加奴州（Kuala Trengganu）爲東馬第三大州，交通扼關丹至吉蘭丹的運輸咽喉。如與其他東馬城市相比，丁加奴市的旅遊景觀似乎未能擠身旅遊區。這裏沒有甚麼現代化的建設，也沒有甚麼顯著的名勝據點，但州內羣山疊嶂，森林密佈，是馬來半島有奴闐國家森林公園區，如要深入探險，需要向馬來內政部申請，對於一般旅遊者，由於丁加奴位於東馬沿岸必經之地，多是順道在此一遊或休憩。

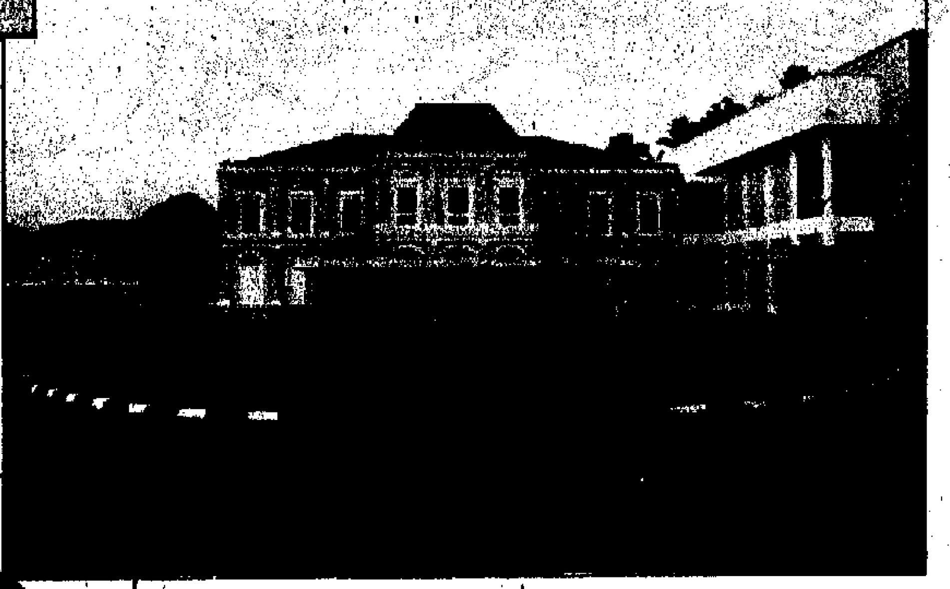
丁加奴市面積有限，市區依丁加奴河岬角而建，民房多是四、五層樓，市內沒有公共汽車服務。臨河的班打街（Bandar Jalan），是東馬唯一的唐人區，街道兩旁的房子全是兩層高，樓齡一般也超過五十年多，滿眼都是中文招牌，樓房很有古意。很多墻壁依然保有傳統中國富貴人家的色彩，雕樑畫棟。據當地一位華人指出，在整段東馬海岸地區，丁市海港最爲優異，它擁有水深波平的特色，是當年東馬往來中國貿易的主要轉口港，後來馬來西亞獨立，轉口經濟便搬移到關丹去，丁市唐人街漸漸由繁榮趨於蕭條，華人的數量亦相繼下降。這裏的華人多是福建人，一般都能講流利的廣府話和普通話，溝通相當方便。在唐人街的中央，有一座中國廟宇——安福宮，始建於清光緒年間，建材全由中國運來。

丁市前依南中國海，外海島嶼星羅棋佈。在黃昏前，我乘街渡橫越丁加奴河，遊覽丁市外的登佐島（Pular Dunjong Besar），丁州是以造船業馳名，而登佐島是丁州的造船中心，島上四周大大小小的造船廠相當多，一般以製造小型漁船爲主，島上居民全是馬來人，村屋很富馬來色彩，一派鄉村生活。漫步島上，典型的馬來民居櫛比鱗次，居民生活悠閒，到處是椰林樹影，一派南國風情。

近碼頭的中央市場，也是一處值得瀏覽的地方，每早來自鄰近的漁販、小販紛紛沓來，售賣的東西甚多，如榴槤、香蕉、……鯊魚、龜蛋等，人潮如市，價廉物鮮，如對馬來人的生活感有興趣，這兒就不宜錯過了。

距丁市之南十八公里的馬蘭鎮（Marang），是丁州著名的漁鎮，在馬蘭河口泊有不少舢舨、漁艇，河水風平波靜。馬蘭的沙灘亦不俗。在馬蘭鎮外有兩個小島（Pulau Kapas和Pulau Raja），聽說島上亦是海龜孵蛋的地方，同時也是天體弄潮兒的桃園！馬蘭鎮上的旅店有代辦遊船交通服務。

（註：本文因來稿問題，誤將上一期作全文完，特此更正！）



■丁加奴市的蘇丹皇宮

■丁加奴州以造船爲主要工業

專題連載　簡培發

廣東省韶關市最豪華賓館

雙人套票 $388

一住宿松山賓館兩晚。
包一來回廣州至韶關火車票兩套。
括一來回韶關火車站至賓館客車乘車証兩套。
一餐廳九折優待証乙張。
加住一晚只收$165.-

松山賓館

松山賓館爲香港南亞集團與韶關市飲食服務局合作經營之項目，矗立於韶關市西河松山之上，整個韶關市景色盡入眼簾；環境優美，離火車站僅十餘分鐘車程，爲旅遊公幹理想居停之所。

本賓館特點：
一由香港及國內經驗豐富酒店管理專業人才聯合管理。
一共有豪華空調客房150餘間，獨立浴室、彩電、地毡。
一中餐廳由香港名廚主理，供應各式小菜。
一咖啡室全日供應正宗西式名菜、小點、附設酒吧。

松山假期
自助旅遊　天天出發

賓館地址：
Song Shan Hotel
韶關市西河松山路
電話：6250　電掛：6008

香港辦事處：
香港德輔道中272號
興業商業中心3樓
電話：5-434991　電掛：GONLEMIT

瑟縮街頭的玩蛇人

印度城鎮街頭，可以看到一些耍蛇人，吹着一支印度笛子，而放在他的布袋裹或籃子裏的眼鏡蛇，便會聞聲起舞，伸頭吐舌，左右搖曳。

這種印度獨有的賣藝特色，往往吸引遊客的注意，或站前拍照、或圍住觀賞。耍蛇人便靠是客人的一點賞錢過活。

印度笛子叫甚麼，我們不知道。說它是笛子，是從它吹奏出的樂聲來說的。如果從形狀來說，它却是支葫蘆形的吹奏樂器，叫笛子也許不大貼切。

吹奏這支印度笛子，眼鏡蛇所以會聞聲起舞，原因是蛇的皮膚受到聲音的刺激，便上下抖動。至於選擇眼鏡蛇，因爲它是毒蛇，蛇頭扁平，動起來特別有趣和吸引人的緣故。

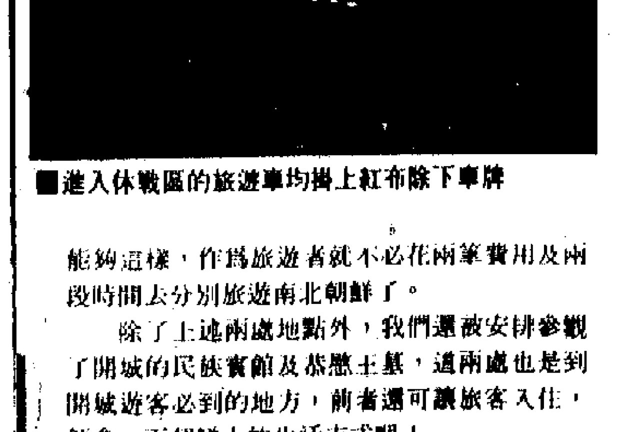
印度有崇拜蛇的風俗，而且每年七至九月有蛇節，所以耍蛇人除了在街頭賣藝之外，在蛇節時也帶着眼鏡蛇到各家各戶接受人們的膜拜，並期望得到一點金錢、食物等的賞賜。

耍蛇人也提供捉蛇的服務。誰的家中發現有蛇，耍蛇人便被請去捉拿。而捉拿的方法也很簡單，就是吹奏笛子，把蛇引了出來，再把它誘進袋裏。論功行賞，如果捉的是毒蛇，主人家的賞賜便會多一些。

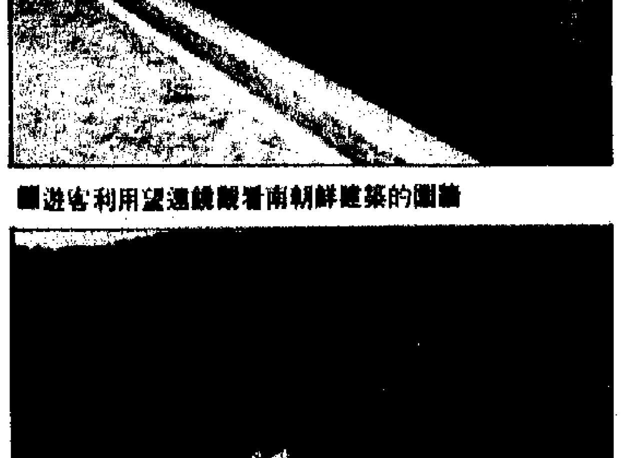
看那些耍蛇者衣衫單薄，瑟縮街頭，而且還帶着個十一二歲的孩子，幫着討賞錢。這種類如流浪乞丐似的生活，是印度貧苦階層的寫照。我們雖然願給他們多幾個盧比，但能助他們度過這個寒冷的冬天嗎？

■印度人示範玩蛇

圍牆，負責接待的官指責南朝鮮的這一措施，嚴重妨礙了彼此的統一，渴望南朝鮮能早日將圍牆拆除，而到訪者對此也有同感。因爲假如能夠這樣，作爲旅遊者就不必花兩筆費用及兩段時間去分別旅遊南北朝鮮了。



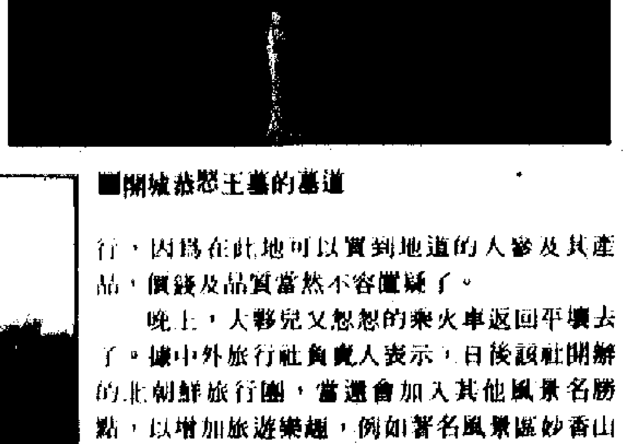
■進入休戰區的旅遊車均掛上紅布除下車牌



■遊客利用望遠鏡觀看南朝鮮建築的圍牆

除了上述兩處地點外，我們還被安排參觀了開城的民族賓館及恭愍王墓，這兩處也是到開城遊客必到的地方，前者還可讓旅客入住，領會一下朝鮮人的生活方式哩！

假如在春末夏初到訪開城，人們還可以參觀人參種植場，但其他日子到訪者，也不枉此行，因爲在此地可以買到地道的人參及其產品，價錢及品質當然不容置疑了。

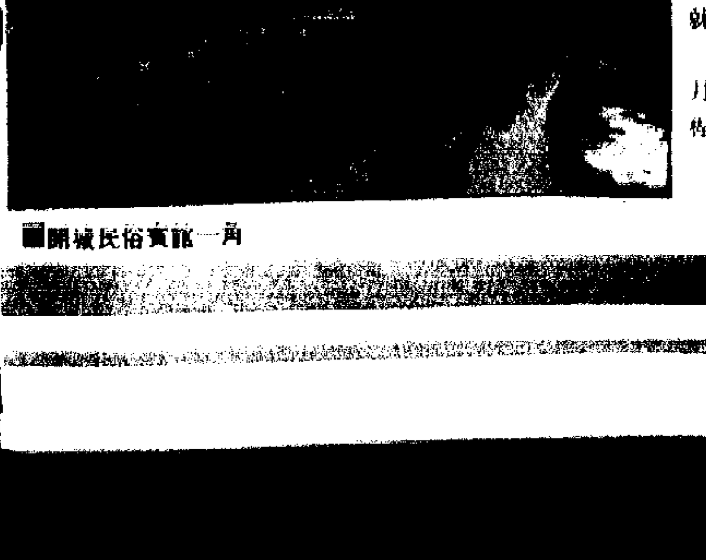


■開城恭愍王墓的墓道

晚上，大夥兒又匆匆的乘火車返回平壤去了。據中外旅行社負責人表示，日後該社開辦的北朝鮮旅行團，當還會加入其他風景名勝點，以增加旅遊樂趣，例如著名風景區妙香山就是一處很好的旅遊勝地。

據悉，這條「北朝鮮藩陽八天團」將於四月左右開辦，有興趣者不妨向該旅行社查詢行程。

【全文完】



■開城民俗賓館一角

CKS
珠江旅遊有限公司
（珠江船務屬下機構）

集體獨立包團專線	7362956
香港干諾道西28號地下	8591571
九龍上海街3號地下	7307286
尖沙咀廣東道33號 中港城1／F6室至8室	7362930

牌照號碼：350475

湖邊小三峽、飛霞山、廣州、番禺、蓮花山3天	$598
從化、溫泉、星湖、鼎湖山、廣州探親團3天	$588
江門、新會、西樵、順德、廣豐村美食團3天	$528
番禺、順德、西樵2天	$438
佛山、石灣、順德、西樵山、番禺、蓮花山、廣州探親團2天／3天	$438起

歡迎團體自訂路線包團或團體訂船票

珠江快運：
辦理香港至番禺、容奇等口岸的商業文件、貨辦貨樣、小件機械配件的快速運輸服務
地點：尖沙咀中港城1／F6至8室
7366373

乘搭珠江直航船來回，舒適快捷

星晨常伴 美景難忘

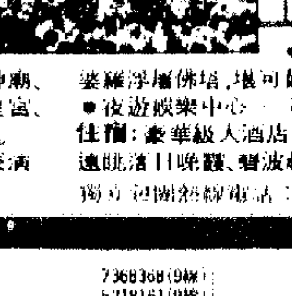
印尼

印尼峇里島、日惹、椰加達
七天豪華遊 $5,790
天天出發

印尼爪哇島九天
環島遊 $6,590
逢星期五、六出發

星晨質素盡頂級
口碑信譽冠全港

獨家安排：
豐富晚餐及午膳於麗晶夜總會、富麗華夜總會及王朝夜總會。
參加星晨暢遊印尼峇里，優哉悠哉，逍遙物外。



Garuda Indonesia

暢遊：著名渡假勝地峇里島、手工藝中心、富麗堂煌之總統行宮、海神廟、聖猴林古都日惹、首都椰加達、蘇丹皇宮、印尼縮影、避暑勝地本哲及幻想樂園等。●參觀世界七大奇觀之婆羅浮屠佛塔，堪可媲美埃及之金字塔；●夜遊娛樂中心──尋夢園。
特備節目：●欣賞民間著名之土風舞表演及麗晶夜總會之大型歌舞表演；
住宿：豪華級大酒店，設備齊全；並可於房內遠眺落日晚霞、碧波起伏之美景。
獨立包團熱線電話：7354846

●九龍尖沙咀星光行1529-1532室（由海東道口入）　7368368（9線）
●香港皇后大道中64號遮打大廈1701-3室　5218161（9線）
●荃灣地鐵總站南豐中心1701室　4165473（6線）
●九龍彌敦道636號銀行中心1704-5室（旺角地鐵站）　3320955（8線）
●銅鑼灣百德新街恒隆中心2107-8室（松坂屋百貨公司樓上）　8907233（5線）
●香港鰂魚涌太古城中心第二期商場地下061室　8854481（6線）
●觀塘開源道68號觀塘廣場一樓136及141室　3412001（4線）
●澳門南灣街73-75號時代商業中心1203室　339122
●機票部熱線電話：7350333（6線），5243068（4線）

星期日及公眾假期照常辦公：尖沙咀總行、旺角分行至下午五時正，中環分行至下午四時半，銅鑼灣分行至下午五時半，荃灣分行至下午六時正，太古城分行至下午七時正，觀塘分行至下午五時正

星晨旅遊
MorningStar

東亞

東亞財務有限公司

（東亞銀行全資附屬機構）

東亞財務「私人貸款」服務

貸款額高、利息低、無須抵押、手續簡便

請親臨東亞銀行各分行或致電　8423542 查詢

大公經濟

熱線電話：八九一一六〇二

傳　　真：八三四五一〇四

為您妥籌謀

交通銀行 香港分行 中銀集團

地址：中環畢打街20號

電話： 8419611

公司自購股份條例仍待改善

經濟短評

香港聯合交易所向公衆人士諮詢上市公司自購股份條例的日期，將於下月二日截止，由於建議內容仍有相當值得商榷之處，相信仍有待改善。

自從本港上市公司掀起遷冊熱潮之後，部分遷冊公司利用所處優勢而進行自購股份活動，但其他本地註冊上市公司則受到限制而不能跟進，故此聯所便考慮放寬條例，容許上市公司自購股份，以消除不公平的現象。

聯所建議的自購股份條例內容，主要是規限上市公司在一年之內不能自購百分之十以上的股份。這個比率定得尚算合理。因為一名大股東若持有一間上市公司約百分之卅五的股份（剛好低於收購觸發介點），便可利用上市公司自購百分之十五的股份，而達到其低成本控股目的，對其他股東不公平。定出購入量不能超過百分之十，將可有效制止大股東利用這種巧妙方式來控制公司股權。

然而，有關自購股份的形式，則似乎仍有值得商榷之處。聯所建議上市公司可以利用兩種形式進行自購，其一是透過市場購入，其次則是以全面收購形式進行，以後者而言，相信將會面對不少技術性困難。首先，上市公司自購股份，必希望能以秘密形式進行，如果先要發出收購文件，能否以原定收購價順利完成自購，實頗成疑問，其次，由於收購建議只是建議購入每名股東手持的百分之十股份，而全部股東都接納建議的機會亦微乎其微，故此必定難以收購到預期共百分之十之數，其三，發出收購文件亦令時間及財政支出成本提高。故此，大部分人士都認為這種自購形式不切實際。

至於聯所規限上市公司在每一天的購入量及購入價，亦遭受爭議，同時反映聯所對市場運作缺乏實質了解。

總括而言，業界希望聯所能彈性地處理上市公司的自購股份活動，但自購股份的詳細資料，則必須向公衆人士作出真確的披露。至於購入的股份，亦應考慮盡量回歸股東手上，以令各股東能平均地分享自購股份的利益，避免成為被大股東利用作低成本控制的工具。

奔達售智利電話股權 套現卅億料淨賺九億

出售所得收入據稱尚未確定用途 市場傳會將利潤以紅利派予股東

【本報訊】奔達國際昨日宣佈，以總代價三億九千一百萬美元（約三十億零五千萬港元），出售智利電話百分之五十三股權予西班牙最大的電訊公司-T.I. Telefonica International De Espana S.A.，若扣除成本價，奔達國際估計賺取九億元。此外，市場傳出未經證實的消息稱，奔達國際會將資金以紅利方式派予股東，每股約一元二角，並稍後將公司私有化。

不過，奔達國際董事局表示，現時仍未決定資金的具體用途，目前正考慮奔達國際今後的發展去向問題。此外，出售智利電話權益後，奔達國際唯一資產為羅馬一幅作綜合性發展的地皮。

根據協議，Telefonica將支付三億九千一百萬美元（卅億零五千萬港元）之總代價，連同擁有智利電話股權的多間奔達國際附屬公司所持的零息債券及於交易完成日所持的現金。

奔達國際董事兼總經理史文信如此說，就達成的出售代價而言，該公司董事局認為此項出售符合全體股東的最佳利益。

奔達國際於償還與收購智利電話已繳足股本權益有關之全部貸款後，將獲得約三億四千三百萬美元（廿六億七千五百萬港元）的現金淨收入。如協議的條件獲得履行，此項交易可望於四月中旬前完成。

上述協議須待Telefonica完成查核與交易有關之多間奔達國際附屬公司之營運狀況，確定各項法定要求已獲履行，以及獲奔達國際股東大會通過，方為有效。

史文信說，Telefonica支付的價格遠超現時的市值，為股東帶來良好收益。

出售所得收入的具體用途，尚未確定。

奔達國際已要求將其股份及認股權證於昨在聯合交易所暫停買賣一天，有關買賣將於下周一恢復。

股市再升二十九點 成交額增至十六億

報二九三九點 又創今年新高

【本報訊】本港股市迭創今年高峯，在長實系及電訊股份的帶動下，大市勁升二十九點二一，成交亦激增至十五億九千六百多萬元，反映入市情緒十分積極。

大市昨天甫開市已告大幅攀升，首十五分鐘一度急升五十點，但其後開始呈現回吐壓力，中午市以二九四二點三報收，仍較上日上升三十二點二六。

長實系如和黃、長實、嘉宏及港燈均有悅目走勢，另電訊亦再彈升一角，帶動大市處於高位，但午市回吐壓力出現，最低做二九三三點七二，最後以二九三九點二五報收。

綜合企業，地產股及工業股份，都是表現較佳股類。

中信購入電訊融資 銀團認購超額三成

十九間銀行參與 下月中旬簽協議

【本報訊】由柏克萊銀行為主替中國國際信託投資公司安排購入百分之二十香港電訊股權的八十億元銀團貸款，於昨日完成。銀行業超額認購逾三分之一，由十九間銀行組成銀團，其中歐洲銀行佔數最多。預期銀團貸款文件正式在三月中完成及簽署。

負責該項銀團貸款的聯合安排人柏克萊國際銀行及獲多利宣佈，參與銀團的銀行包括荷蘭銀行、美國銀行、東亞銀行、東京銀行、法國東方銀行、法國國家巴黎銀行、柏克萊國際銀行、里昂信貸、第一勸業銀行、捷能銀行、恒生銀行、匯豐銀行、日本長期信用銀行、米特蘭銀行、西敏銀行、奧地利銀行、太平洋亞洲銀行、法國興業銀行及德銀亞洲有限公司。

該項銀團貸款內容包括（一）一項包括七年實質時權的十年有期貸款，是項貸款以項目融資方式安排，並以電訊股息收入擔保，總值為五十四億元；（二）五年零息債券，提供約二億二千萬美元，另由柏克萊國際銀行提供約一億四千七百萬美元零息調期安排。（三）現正安排發行五年電訊普通股認股權證，估計總值十億港元，有關發行安排現正順利進行。

此外，銀行融資的全面銀團組合將於下周開始，而貸款文件則預期於三月中旬簽署。

滙豐購加勞合銀行 盼成加國次位銀行

【本報訊】路透社十六日電：加拿大滙豐銀行行政總裁析里富表示，該行在收購加拿大勞合銀行後，將希望趕上加拿大萬國寶通銀行在當地的地位。

析里富表示，在收購完成後，加拿大滙豐將成為加拿大五十七間外資銀行中的第二位，連同國家銀行在內，則排行第七位。

他表示，該行長遠目的是希望能夠趕上加拿大萬國寶通銀行之地位。

太平協和股價急升探秘

視講場　奇洛

太平協和股價在近日大幅標升，市場盛傳該集團再次重提收購隆輝股權的計劃，但相信是項消息的可信性極低，反而母公司業務在台灣上市的計劃，才是刺激股價上升的主因。

太平協和大股東汪世忠擁有一些傳呼機業務，據悉發展不俗，目前的市值約達十億台幣，這間公司早已在年前開始申請在台灣市場上市，預計應可在今年中便可成事。這間公司雖然由大股東直接持有，但將來則與太平協和有不可分割的關係。

據悉，該台灣公司在上市時，會將一成新股配售予太平協和，而太平協和則會以發行新股的形式支付有關代價，故此對太平協和亦有刺激作用。

至於洽購隆輝的傳聞，相信是在隆輝股價急升下的想當然構思而言。因為太平協和在較早前經過詳細洽商後，已決定放棄收購隆輝的計劃，而後者在繼後的業務發展亦沒有太大的變化，故此根本沒有吸引其收購隆輝之處。

不過，市傳另一個新加坡財團，則對隆輝頗有興趣，以隆輝資產值約四角而言，現價的確並未獲得充份反映。

奇盛用三百萬澳元 購澳煉金公司股權

【本報訊】奇盛（集團）有限公司董事總經理關慶濂昨日出席一個記者會時表示，該公司最近動用了三百萬澳元購入澳洲一家黃金冶煉公司的五成以上股份。這家公司擁有特別的冶煉技術，單是在技術轉讓方面，已可為公司帶來可觀利潤。

關慶濂昨日亦介紹了奇盛新成立的盛普料技發展公司。這家公司主要生產用於金屬表面處理的電鍍藥水，投資額為二百萬港元左右，估計一年後就會有回收。

盛普料技董事總經理梅仕後表示，現時東南亞國家和地區所用的電鍍藥水全是歐美產品。而盛普生產的電鍍藥水會比歐美國家生產的節省兩成黃金，故估計該公司的產品將會佔有東南亞地區的一定市場。同時，在取得東南亞市場後，該公司會再向歐美市場進軍。

道亨盈利增四成 中期息每股三仙

【本報訊】道亨集團有限公司董事局昨日宣佈，截至去年十二月三十一日止的六個月，營業額是一億零七百九十多萬元，比八八年同期增加近九成。除稅及少數股東權益後的溢利是七千零六十八萬元，上升百分之四十五點五八，每股盈利是六點四九仙，增加百分之三十一點六。

董事局宣佈派發中期息每股三仙。

港龍昨委任國泰航 為未通航市總代理

港龍將因利用國泰銷售網獲益

【本報訊】港龍航空在昨天發表聲明稱，已委任國泰航空為該公司所有未通航的海外城市的銷售總代理。

以香港為基地的港龍航空公司，目前通航十四條航線，其中包括泰國、日本、中國、尼泊爾及孟加拉等國家。該公司將會保持其泰國芭堤雅、和布吉、日本東京、大阪和鹿兒島等屬下的分公司。而目前與中國、尼泊爾及孟加拉等尚有協議的銷售代理，仍會保留。

港龍航空業務總裁彭惠庭表示，新的協議將提供港龍一個較完備的全球銷售網，致使兩家航空公司及乘客同時受益。

彭惠庭稱，此項協議能使港龍透過國泰分佈在世界各地的銷售網直接接觸全球各地的乘客。給商務及旅遊客人帶來了更大的方便，從而使港龍的海外服務得到進一步提高。

彭惠庭續稱，港龍正致力研究提高客運及貨運等各方面的服務水平，由銷售點以至整個旅程的完成，都會作出審核。更重要的是同其它使用啓德機場的航空公司的航班互相配合。

工業股走勢悅目 隆輝企穩傳收購

紅綠語　江輝

大市繼續向高位邁進，但瀕臨二九五零水平已開始見回吐壓力，相信下周初段走勢將會稍為平復下來。

長實及電訊繼續成為主角，前者再升兩角，直撲十一元關口，後者則動升一角，成為公用股當中最為矚目之股份。至於銀行股份，則稍為失色，只有東亞在除淨後上升二角。另外，怡和系走勢亦十分不俗（但置地則下跌一角），其中怡和及怡策都彈升四個價位，牛奶更勁升四角，成為綜合股王。

另外，工業股份亦走勢悅目，太平協和繼續上升，但位高勢危，各位宜珍重之，至於隆輝，造價亦保持穩定，側聞新加坡財團表露興趣，且看是真是假。ASM及冠亞亦有異動，前者彈升四仙，後者動升一角六仙。

玉郎果然有料到，原來黃振隆希望購回抵押的百分之三十九點五四股份，側聞背後支持者為胡仙，故此小戶又有憧憬，股價立刻自低點反彈，較上日上升三仙。

奔達終於狼來了，出售智利電話盈利可觀，長情捧家終於守得雲開。其他有勢股份包括大新金融及陸氏等。

黃振隆知會林錢二人 願償債項贖回玉郎股

有關禁制令訴訟定下周聆訊 玉郎股價在消息傳出後立刻反彈

【本報訊】玉郎集團的股權分佈可再生變化。黃振隆已知會林建岳及錢國忠，表示有意向他們兩人及其控制的公司償還一億一千萬元，以贖回向兩人抵押的百分之三十九點五四玉郎股份。市場盛傳黃振隆背後的支持者為另一玉郎大股東胡仙。

玉郎集團昨天應聯交所要求，就該集團近日股價急跌一事發表聲明，董事局指出，董事林建岳及主席錢國忠，已接獲黃振隆的通知，表示有意向兩人償還一筆貸款，以贖回百分之卅九點五四的玉郎股份，而錢、林二人正就此事向律師徵詢法律意見。除這件事件之外，董事局並未察覺任何導致股價急跌的原因。

黃振隆在年前向錢、林二人控制的一間公司借入一億一千萬元的貸款，並以其抵押予經紀行及銀行的百分之卅九點五四玉郎股份作為抵押，但由於其後黃振隆未能償還本金及利息，故此被錢、林扣押有關股份。然而黃振隆則於去年底申請禁制令，禁止錢、林行使處理該批股份的權利，有關訴訟將於下周一正式聆訊。而錢、林二人在較早前亦入稟高院，要求當兩人向有關抵押人償還貸款後，將可有權將有關股份正式撥歸其名下，顯示兩人有意隨時接收該批股份。

今次黃振隆突然在訴訟聆訊前向錢、林兩人發出準備還款的知會，市場盛傳是由第二大股東胡仙支持所致，並可能是胡仙部署進駐玉郎最大控股人的先兆。

玉郎股份本來在昨晨一度急跌五仙，但在聲明發表後立刻反彈，以六角一仙報收，反較上日，上升三仙。

范庭基談利率期貨 一周成交令人滿意

平均每日交投量一千二百手 料交投量將隨世界市場利率上落而增長

【本報訊】期貨交易所行政總裁范庭基表示，港元期貨利率合約在第一個星期內，取得令人滿意的成績。而期交所發言人則表示，交投量呈現穩健的增長。

范庭基稱，由於投資者等待香港利率的走勢，因此港元利率期貨合約交投顯得淡靜，最大的波幅只有九點。但他有信心交投量將會隨着世界市場利率的上落而增長。某些銀行和金融機構可能會觀望英國利率的變動對美國利率的影響，由於港元與美元掛鈎，港元利率期貨合約可能會因而受到影響，投資者可能會就港元利率期貨在未來數月的上落而決定投資，不過，相信日後市場將會自動調節。

期交所稱，新推出的三個月港元利率期貨合約在第一個星期的成交量令人滿意，平均每日交投量達一千二百手，未平倉合約為二千四百手。本星期五個交易日內共成交五千七百五十四手，其中以三月份合約成交量最高，佔二千九百三十二手，六月份合約共成交二千七百六十三手，而九月份合約則成交五十九手。

英鎊守關後再試高位

金融　程玉宇

英鎊兌美元匯價昨日突然回順，而西德馬克卻反彈，繼續惹匯市注目。但相信英鎊的強勢仍未改變，一．六八八的價位甚為強硬。

在昨日的亞洲匯市，英鎊兌美元匯價跌破一．六八八關口而為一．六八六五，較前日收市價一．六九三七低逾七十點子。英鎊雖破關而下，但估計現價有一定的支持力。換言之，英鎊兌西德馬克交叉盤在二．三三價位同樣可以守關。消化獲利貨之後，英鎊應可重納升軌。

匯市對英鎊前景仍普遍看好。在四大高息貨幣中，加元、澳元及紐元於過去幾個月的走勢悅目，累積升幅可人，唯獨英鎊落後，故匯市近日的「換馬」行動中，英鎊成為新的熱門高息貨幣。

使英鎊再獲投資者歡迎的原因，主要有二：㈠英鎊息口高昂。英國新任財相依然堅持過去的緊縮貨幣政策，支持英鎊匯價。近期沽西德馬克吸納英鎊的交叉盤息相當活躍。㈡英國的貿易赤字沒有進一步惡化，對改善其國際收支大有幫助。

只要英鎊在現價能守得住關，短期再上試高位的機會頗大。預料英鎊兌美元會波動於一．六八八至一．七二之間，挑戰一．七的實力不弱。英鎊兌西德馬克交叉盤則可試二．八六，並向上再試二．九。

景耀配售二億股 復牌計劃將完成

傳景耀及麗新將送認股證

【本報訊】景耀國際的復牌計劃已接近完成，該集團已在近日成功向公衆配售共二億二千萬新股，並申請在本月二十八日復牌買賣。

景耀自去年五月十六日開始停牌，理由是大股東麗新未能將景耀組成為一間符合資格的上市公司，故麗新在近月已開始部署將其改組，繼於去年底由景耀以發行新股形式向麗新購入加拿大卑詩省若干酒店及地皮權益。

證券界消息指出，景耀及麗新已在近日委託詹金寶、新鴻基、振通及美林，將為數共二億六千萬股景耀股份向外配售，每股作價一元，另十送一認股證，為着令配售計劃更具吸引力，麗新亦同時向認購人以十送一形式附送認股證，故此認購者實際可以每認購十股獲送兩股認股證。該認股證年期為九三年，換股價為一元二角五仙。

在配股後，麗新及林氏家族持有共約百分之七十五景耀股份。

十字軍配新股 七角半有折讓

【本報訊】十字軍投資董事局前日宣佈，根據一項由該公司與鯤登證券有限公司簽訂的協議，鯤登已同意按每股七角五仙的價格，配售每股面值五角的四千八百八十二萬六千股十字軍新股予與十字軍無關的人士。

與本月十四日七角九仙的收市價比較，七角五仙的配售價有百分之五的折讓。同時，配售新股的數量佔十字軍的已發行股本約一成。

配售新股的收入淨額約三千五百八十萬元，將作十字軍額外營運資金之用。

澳門元在港掛牌 邁向國際化步驟

【本報訊】據新華社澳門十六日電，澳門元正式在香港掛牌。從二月十五日起可在香港上海滙豐銀行按澳門對兩地貨幣所訂的官方買賣牌價進行兌換。

這是繼去年澳門元在葡萄牙和中國內地掛牌之後，澳門貨幣邁向國際化的又一進展。

澳門貨幣暨匯兌監理署發出的消息稱，由於涉及的是沒有匯兌限制的市場，有關的接觸並沒有經由兩地有關當局進行，而是經被認可的有關信用機構來建立，於是達成一項使澳門元成為國際貨幣程序中重要的一環。

港保險業發展速 吸引外資拓市場

【本報訊】據香港中通社消息，香港保險業市場近年發展非常迅速，據業內人士估計其增長率高達百分之五十，預計未來增長率仍高於北美市場。因此，吸引了不少外資保險公司來港，其中美資公司十分積極拓展香港市場，更利用香港作為進軍新興的亞太地區市場的樞紐。

據香港註冊署的資料顯示，截至去年三月底止，共有二百七十三家保險公司在香港營業，其中一半以上是海外註冊公司。

一家保險公司負責人表示，在過去幾年間，東南亞整個區域包括香港在保險業上均有長足的發展，其中尤以人壽保險方面發展更為突出。雖然香港政府沒有公佈有關統計資料，但估計每年平均增長高達百分之五十，而香港已被許多大保險公司視為地區性的中心。

其他市場如新加坡和泰國每年平均增幅可達二至三成，而印尼也可能有達兩成的增幅。

香港保險業發展迅速主要歸因於香港奉行不干預的經濟政策，可讓保險公司大展拳腳，同時，美國公司也引進不少新產品，使市場更呈多元化。此外，近年香港生活水平迅速提高，使香港人對保險而需求也相應提高，加上政府規定公司必須為員工購買保險及顧主也開始注意那些薪金以外的條件以吸引員工加入，從而使對保險的需求大幅上升。

遷址啓事

本行柴灣支行於一九九〇年二月十七日（星期六）遷往新址擴充營業

敬請

各界友好光臨指導為荷

廣東省銀行 香港分行謹啓

柴灣支行地址：

香港柴灣連城道4號仁樂大廈

電話：五五七三二八三

恒隆購油柑頭地皮 計劃興建八幢住宅

殷尚賢稱格蘭集團旗下三酒店入住率回升
淘大山頂物業擬與大酒店配合惟各自發展

【本報記者黃國偉】為達致山頂旅遊區物業發展計劃的協調性，淘大置業在山頂興建的商場物業擬與大酒店的山頂重建計劃互相配合，但雙方暫未有商討將兩計劃合併，而仍會各自獨立發展。

此外，恒隆新近以二億九千萬元購入荃灣油柑頭一幅住宅地皮，準備再投資一億八千萬元，興建八幢住宅樓宇，共有樓面面積四十五萬方呎。

恒隆、淘大置業及格蘭酒店集團董事殷尚賢接受本報記者訪問時談到三間公司業務情況。他說，該集團目前的土地儲備約四百五十萬方呎，雖然比較其他地產公司的土地儲備為少，但恒隆集團與其他地產公司投資策略不同，而需要補充土地儲備並不困難，在本港隨時有投資地皮的機會，況且積壓太多的地皮，在地產樓價回落時，會遇上較大的風險。

他稱，淘大及恒隆最近分別增購地皮，前者以三億三千八百萬元購入山頂地王興建商場，雖然每方呎的樓面價達七千五百元，但現時山頂的商場每呎租金為一百五十元，以此計算，約四年的時間，淘大在山頂的投資便可回本。

同時，他透露，由於大酒店在山頂亦有一項物業重建計劃，將向大酒店方面反映意見，希望兩個發展計劃能互相配合。例如物業的外牆顏色，能夠互相協調。不過，他表示，淘大未有計劃與大酒店合作發展山頂物業。他說大酒店方面的重建計劃，相信會發展商場物業，但由於大酒店所重建物業地皮只為一萬多方呎，遠比淘大的地皮面積為少，加上大酒店的重建計劃還會配合山頂纜車現代化計劃，兩公司合作發展的機會不大。

淘大置業與大酒店在山頂的兩項物業發展計劃，將令目前的山頂旅遊區煥然一新，淘大置業是將現時山頂停車場及毗鄰的港府宿舍地皮重建為十萬方呎的商場，投資額達七億五千萬元，將於九二年完成，而大酒店則考慮將現時山頂大廈及維多利亞大廈重新發展，不過，大酒店迄今未有具體的計劃。

至於荃灣油柑頭住宅地皮，殷尚賢表示：該地皮是由恒隆以二億九千萬元購入的，預計再投資一億八千萬元，興建八幢住宅物業，在九二年落成。

談到恒隆今年計劃開售的樓盤，他估計在今年五、六月間推出荃灣灣景花園，每方呎售價在一千二百至一千三百元，此外，位於屯門的大興花園第一期及恒順園，至今亦售出逾九成的單位，而在九零至九一年年度之內，恒隆將有多個樓盤入眼，包括荃灣灣景花園及丹拿花園等樓盤。

另外，大興花園第二期二千多個住宅單位，由於需要等待地皮交吉，相信要到九一至九二年才能動工。此外，殷尚賢表示，格蘭酒店集團旗下三間酒店入住率已回升至合理的水平，太古康蘭及旺角雅蘭酒店入住率逾八成，而尖沙咀格蘭酒店的入住率更高達九成。該公司在灣仔軒尼詩道的酒店地皮（海員及軍人之家舊址），仍維持原來興建酒店的計劃。

恒生經濟月報預測 90年代亞太經貿蓬勃 港服務業需求料續增
該業佔生產總值五成故可減緩經濟波幅

【本報訊】恒生經濟月報預計，在未來數年內，服務業將繼續成為本港經濟增長的原動力。在過去八年，服務業佔本港生產總值超過五成，故在一定程度減輕本地經濟的波動幅度。

該月報分析服務業具有發展潛力的原因時稱，由於家庭入息提高及亞太區內貿易增加，在九十年代本地及外來對香港服務業的需求料將繼續增加。新機場及港口設施完成後，將進一步鞏固香港作為區內主要服務業中心之地位。基此，服務業將繼續為本港經濟增長的原動力。不過由於勞工短缺，服務業的進一步發展將集中在高加工值活動方面。

它說，本地製造業把勞工密集生產遷離本港以求減低生產成本，服務業對維持本港充份就業及經濟繁榮有巨大作用。最重要者，乃因服務業發展，令本港由一個純出口中心轉型為亞太區內的主要商業、金融及運輸中心。

該月報稱，服務業佔整體經濟生產比例上升，可減少經濟波動之程度。服務業生產通常較製造業穩定。由於不同服務行業滿足不同需求，而各項服務的相互關係不大，串連亦少，故整個服務業的波動不大。相反，製造業內不同工業的產品很可能為行內其他工業加工，各行業之起伏趨於一致。因此，服務業佔整體經濟出重愈大，經濟波動的幅度也愈小。過去八年，服務業佔本港生產總值超過五成，故在一定程度上，已減輕本港經濟波動的幅度。

服務業發展的原因有二：㈠家庭在服務方面的支出增加，㈡受中國對外經濟開放的影響。與七十年代的情況相同，服務需求乃因家庭入息上升及生活形態改變而增加。不過，促進服務業迅速發展的主要動力，是中國對外經濟開放後商業往來服務需求增加所致。

黃金滴點　兆豐
金價呈好淡爭持

金價已到了轉角市的地步，是好是淡，市場各有不同看法。

看好的認為，相信本周美國公佈貿易數字會欠理想。而下周一為美國假期，加上近日美國一家經紀行出問題，故相信金市有機會在反覆之中上升，再挑戰每安士四百二十五美元。

但有另一種看法，為近日金價在多個利好消息中回落，而且金價的反覆，並不以圖表上的阻力或支持位為參考，在該些區域內反覆，而是有一種人為的「自由」活動，使進一些專業炒家在這個反覆的市勢之中也告失利。

因此，有人擔心在金市升不上每安士四百一十八美元後，會下試四百一十一美元水平。而如果此關一失守，相信大市會出現短暫回落。只是目前市勢在反覆之中，似乎仍維持往上落市，即在一個幅度之中起伏，而這個幅度，比一般人以過往預期及經驗的水位，可能隨時有改變，於是不容易捉摸。

這種走向成因有德崇事件及其在市場的特殊買賣黃金活動，二來有人們過於擔憂的美國總統南下保安問題。使金市表現過份敏感和不安。若撇開這些因素，則金價由跌破每安士四百二十美元下來，要一下子反彈十美元，確是一般人所難以預料的。正因此，過敏的市況隨時可能出現，不可不防。

港金昨下挫廿五元
收市報三八三七日沽盤已轉疏

【本報訊】九九金價昨日隨外圍回落，但相對外圍跌幅卻少很多，反映有買家在市場大手吸納，本地的回吐對大市並不能造成壓力。收市時，九九金報每兩三千八百三十七元，比上日下跌二十五元。飾金價調低三十元，降為每兩四千一百三十元。

前晚外圍金市再降，紐約金價一度降至每安士四一二·〇／四一二·五美元，比上一日的低價還要低，收市前只略為回升，以每安士四一二·三／四一二·八美元收市，較前晚市價下跌三點九元。

市場人士表示，昨日九九金價上落市，但做價偏高，顯示有買家入貨，相信美國公佈貿易數字後，金價可能會出現回落。而昨日所見，日本的沽盤亦已轉疏，銀價的牛皮亦為一個主要啓示。

東歐各國家對外開放 料本港旅遊業將受益
葉希德稱協助該地遊客申請作擔保

【本報訊】安迪旅遊及捷威旅行社董事長葉希德昨日稱，東歐各國啟對外開放，相信會刺激香港與當地的雙邊旅遊事業。過往到東歐旅行因簽證困難等問題已得到改善，相信東歐國將會成為九〇年代其中受歡迎的旅遊路線。

他說，而被譽為購物天堂的香港，成了東歐人計劃旅遊的其中重點。然而，本港對東歐人的入境是有限制的，這對該公司的雙邊旅遊事業會否構成阻力。

該公司副董事長梁安迪表示，只要東歐人民在當地的英國領事館申請簽證而得到批准，該公司亦願意為申請人作擔保。

因此，該公司正與南斯拉夫航空公司及南斯拉夫國營旅行社合作，發展東歐雙邊旅遊。

工業總會獲邀 今赴達卡考察

【本報訊】香港工業總會應孟加拉專員公署及孟加拉工業部聯合邀請，於今天首次派團前往達卡展開為期四天的考察活動。

加拿大皇家銀行宣布 在港設亞太投資總部

【本報訊】加拿大皇家銀行宣布在港開設私人投資服務亞太區總辦事處。該行私人投資服務亞太區副總裁羅禮賢表示，該行將為計劃投資加國的高資產人士提供服務，包括合併和收購、證券或地產投資。此外，該行亦為有興趣移民加國的人士，提供服務。

訂正　瑞安集團昨日就本版本月十五日報道作出回應，表示不時有買家向該集團出價及洽詢瑞安中心，其中出價水平超逾二十二億五千萬元。不過，該公司否認以二十二億五千萬元放盤出售瑞安中心。

另外，瑞安集團亦澄清，瑞安集團股東分別為羅康瑞（並非羅嘉瑞）和新世界發展，而瑞安集團現在所佔用的層數只為六層。對於日前有關報道內容出現若干偏差，而構成瑞安任何不便之處，特致歉意。

建威恒富兩樓盤 分別售九與五成
青衣翠怡花園十一座亦銷六成

【本報訊】新鴻基地產昨日推出青衣翠怡花園第三期第十一座發售，平均每方呎一千二百八十元，結果首日售出六成單位。

另外，恒基昨日推出兩個元朗住宅樓盤，分別為建威大廈及恒富大廈，首日分別售出逾九成及五成單位。

建威大廈位於元朗四三六號地皮，共有三十個住宅單位，單位面積六百九十九方呎。恒富大廈位於元朗又新街四三八號地段，共有七十二個單位，單位面積四百零五呎至七百一十呎。

經濟漫談　鋒金
港貨輸東盟料可續增

香港對東盟國家的總出口貨值，去年有可觀的增長。隨着當地的國民收入提高和加速工業化投資，今年港貨和轉口貨輸去，料可再獲進展。

去年首十一個月內，港貨輸新加坡增百分之十一，輸去印尼和菲律賓均增百分之二十一，輸去馬來西亞增百分之三十一，輸去泰國更增百分之三十五。泰國發展輕工業品出口有好成績，港廠在當地開闢生產據點亦日漸增加，因而使原料、半製品和機器輸去泰國都增長較多。

在去年首十一個月內，香港轉口往新加坡的貨值，增百分之二十七，轉口往菲律賓增百分之三十九，轉口往泰國更增百分之四十七。新加坡長期均透過香港大量扯購內地轉口貨，所以生意增加並不出奇。反而對泰、菲的轉口貿易大增的趨勢，則更堪注視。大量日、台資金投入泰、菲發展出口工業，使泰國從日、台和內地輸入的原料、半製品和工業用器材隨而大增，其中不少物資都經由香港轉運前去，所以香港在經濟上亦得益不淺。

香港紡織、手錶、玩具和電子等業廠商，現均陸續在泰、菲馬投資設廠，藉以減輕生產成本或克服本地出口配額不足的困難，並重視在當地增銷中下檔產品。事實上近兩年，貿易發展局都已把東盟列為拓展港貨銷路的重點市場之一。

地產市道　王華
元朗區樓價波動較大

昨日有多個小型住宅樓盤開售，市場銷售頗令人滿意，其中包括恒基開售的兩個元朗樓盤，還有油麻地一個典型小樓盤啓儀閣，此外還有青衣翠怡花園第十一座。

元朗開售的兩個新盤分別為建威大廈及恒富大廈，建威大廈平均每方呎九百五十元，恒富大廈平均每方呎九百九十元，售價較高的建威大廈已售出逾八成單位。其實，元朗區的小型住宅樓盤在去年一月初時售價每呎已逾一千元的水平。去年一月五日開售的元朗新基大廈平均每呎一千一百元；一月下旬開售的元朗廣場次批單位平均每呎已達一千一百六十六元，不過，至去年六月以後，元朗的新盤樓價已下降至九百元水平。在去年九月下旬開盤的廣建大廈每呎平均九〇二元，廣德大廈則平均每呎九五二元。在十一月份，元朗的鉅發大廈開售，售價又再扳上每呎一千元的水平。可以說，元朗區的樓價表現較為波動。

但是，元朗區的樓價也因發展商的不同而有所不同，新鴻基地產開售的新盤價便較高，其他發展商開售的新盤價便較低，甚於元朗區樓市有這個特點，因此很難說昨日開售的兩個盤售價是向上或向下，但總的來說，是仍比不上去年初的水平。

油麻地啓儀閣實際在去年十月推出，平均每呎一千七百元，昨日只是再推高而已。

加元反彈澳元續升 英鎊歐幣單位齊跌
馬克跌四點一報四六一點七

【本報訊】美元回挺，此間的存款外幣行情中有升有跌，歐日貨幣轉為弱者。

收市時，英鎊的賣出價報十三點一七，下跌零點零六。日本圓跌零點七，跌為五四〇點八，息升十六分一厘。西德馬克跌四點一，跌為四六一點七。

加拿大元升二點六，升為六五一點二，息升十六分一厘。澳洲元升五點三，升為五九一點七，息升八分一厘。新西蘭元升二點六，升為四六一點四。

歐洲貨幣單位跌六點五，跌為九四二點五，息降八分一厘。瑞士法郎跌二點五，跌為五二〇，息降十六分三厘。法國法郎跌零點八，跌為一三六點二。瑞典克朗跌零點二，跌為一二七點三。

美元存款價昨日不變，收市仍報七八一點四。

貿發局擬組商團 探討南非新市場

【本報訊】香港貿易發展局目前正計劃組一個考察團於下月探討發展南非市場機會。

考察團成員包括該局研究部與貿易拓展部職員，計劃將到南非約翰內斯堡及德班兩個主要城市作為期一週的訪問。視乎是次考察結果而定，該局將可能於九月份組織工商業代表團往訪南非，成員將包括來自成衣、電子產品、鐘表、玩具及禮品等香港多個行業的代表。

英金幣銷路表現理想

本報記者　王少昊

英國皇家鑄幣廠營業總裁盧靈頓接受本報記者訪問時稱，他們在香港所售出的英國皇家金幣，比起整個歐洲市場的銷路還要好一些，香港是他們的最大的一個市場。

英國皇家金幣在八八年才上市，第一年銷量比較大，第二年在金價反覆底下，銷路只有輕微的增加。而遠東是最大市場，除了香港居於首位之外，在日本和台灣的銷量都有所發展，但市場佔有率始終和先行者——加拿大的楓葉金幣有一定距離。

對於近期其他金幣致力開拓遠東區的南韓、新加坡、馬來西亞、泰國等市場，盧靈頓相信它們不會過於迅速。目前會集中力量發展前三個市場。

談及今年的金價及歐洲形勢發展，他認為金價反覆和比去年的平均水平為高，多少令買金幣投資或希望賺錢的欲念降低。不過，希望在市場還逐漸擴大底下，銷量可能比去年有一成增長。估計去年的銷量大約是十八萬至二十萬安士左右。

他說，歐洲市場對金幣的興趣依然有限，一般只集中在幾個免稅的國家，故短期來說，難以期望歐洲市場可以有較大的發展。東歐的開放，雖然市場有傳言一些國家會透過其他渠道入口黃金，但東歐國家均欠缺硬貨幣（外匯），短期難以正式入口黃金，只有一些沿着過去途徑走私流入，但這一些為數不多，也不會刺激金幣市場。

相信皇家金幣現在或將來也不推出二十分一安士金幣，雖然它可以帶來較一安士庄金幣為高的利潤，但這是為做首飾而造的。

由於日本市場有稅收的問題，他相信皇家金幣在九〇年的市場重點，依然是放在香港和台灣。

恒生指數期貨成交紀錄　二月十六日

結算月	開市價	結算價	變動	今日最高	今日最低	合約期最高	合約期最低	成交約數	成交	未平合約總數	變動
二月	2930/2945	2948	+9	2960	2945	2990	2720	352	443	2328	-48
四月	2980/2995	2994	+9	3015	2986	3015	2785	366	270	703	+171
六月	3000/3030	3030	+15	--	--	2950	2865	0	0	0	0
八月	3020/3050	3050	+15	--	--	2925	2925	0	0	1	0
合約總數								718	713	3032	+123

世經漫談
英高息政策維持不變

【路透社倫敦十六日電】英國首相戴卓爾夫人和財政大臣馬卓安本周四分別在國會上答辯質詢，談及通脹及利率問題。前者表示他們的政府將會繼續對付通脹，後者表示他不會作出減低利率的承諾。兩人的講話明確顯示英國政府仍繼續貫徹其既定的策略，維持利率高企，首要任務則是對付通脹。

英國近期息率的走勢，反映出信貸仍繼續緊縮。雖然優惠利率仍維持在十五厘，但英國第二大樓宇按揭社，國民艾巴公司於本周三把按揭息率提高零點九厘，提高至十五厘四，反對派工黨議員要求戴卓爾夫人對此事作出評論，所獲的答覆則是政府要繼續對付通脹。

財相馬卓安在國會上也被要求承諾繼續使在西德聯邦銀行進一步緊縮貨幣政策之下英國也不會加息。然而馬卓安拒絕作出承諾，並表示在不能確定何時能安全地促使利率下調之前而作出承諾，是相當不智的。從馬卓安的說話來看，保守黨政府仍不願改變高息政策。

英國通脹壓力迄未紓緩，是政府堅持實行高息政策的原因所在。英國工資上升壓力增強，特別是在今年新一輪工資調加之後，像福特汽車工人加薪百分之十點二，將會促使個人入息年增率從目前的百分之九點二五，上升到百分之十，因此估計會使英國通脹年率未來可能升至百分之八。

英通脹情況未惡化 一月零售指數年升幅百分七點七
失業率稍降上月報百分五點七

【路透社倫敦十六日電】英國中央統計署周五宣佈，一月份英國零售物價指數（以一九八七年為基數）的上升年率與去年十二月份相同，仍報百分之七·七。

一月份英國的零售物價繼去年十二月上升百分之〇·三後，再升百分之〇·六，指數從十二月份的一一八·八升至一一九·五。市場原預測一月份英國的零售物價上升百分之〇·四，上升年率為百分之七·五。

去年一月份英國的零售物價也上升百分之〇·六。

【路透社倫敦十六日電】英國就業部周四發表數字表明，英國一月份的失業人數比上月份減少二萬三千二百人，總數為一百六十一萬人，佔勞工總數的百分之五·七，低於上月份的百分之五·八。

英國失業率一月份為第四十二個連降月，一百六十一萬失業人數是八〇年十月以來的最低水平，百分之五·七的失業率則是八〇年九月份以來的最低水平。

大選日期定出平息減息疑慮
澳元可望保持穩定
從周四低點回升周五報七五點四美仙

【路透社悉尼十六日電】澳元周五上升，周四因澳洲儲備銀行調低利率，澳元應聲下跌，周五上午政府又宣布三月二十四日提前舉行大選，澳元在此情況下仍然上升。澳元從上周五以來，重又回升一美仙半。

澳元收市報〇·七五四一／四八美元，高於周四收市的〇·七四七三／八〇美元。澳元本周曾跌至〇·七三九八美元的低點，澳元經歷了短期大動蕩的考驗。新西蘭元緊跟澳元上升，收市報〇·五八八五／九五美元，高於周四收市的〇·五八五八／六八美元。

【路透社悉尼十六日電】分析家周五說，儘管過去四周來澳洲利率下降，但投資公司與出口商的持續買盤，可能使澳元在三月二十四日澳洲大選之前保持穩定。

數周有關大選的謠傳以及澳洲息口回落困擾着澳元。澳元自一月中旬澳洲政府宣佈十八個月第一次放寬貨幣政策以來已跌了四個美仙。周五澳洲宣佈大選日期後，澳元迅速上升，收市時報〇·七五六〇美元，連遠高於周四收市時的〇·七四七三美元。

總理霍克領導的澳洲工黨政府，在儲備銀行兩次放寬銀根以及反對黨自由、國民黨保守聯盟問題多多的時候宣佈澳洲大選的日期。

經濟學家和外匯交易員說，中央銀行傳統上在大選競選期間避免介入市場，將在為期五周的大選競選期間限制了澳元的跌勢。

一些經紀說，投資公司在周五之前仍然不願買入澳元，因為他們擔心政府將盡力通過壓低按揭利率等一系列放寬貨幣政策的措施，博取選民的支持。

外匯經紀說，如果工黨政府在民意測驗中領先反對黨三個百分點的話，澳元下周初將上試〇·七六美元，但如果民意測驗顯示反對黨得勝的話，澳元可能下挫。

分析家說，不管誰獲勝，他們預料大選後二、三個月內澳洲不會進一步減息。萬國寶通銀行經濟學家安東尼奧·多多爾說，「利率可能在今年以後時間下降，但不會在大選後幾個月內下降。」

然而，澳元的長期走勢將取決於澳洲政府與中央銀行能否指引澳洲經濟軟着陸。

黃金價格反覆 倫敦下午稍强

【路透社倫敦十六日電】倫敦金市上午保持平靜，因近期沽盤頗多，上午定盤四一四·九〇美元，稍低於周四收市的四一五·五〇美元。中午定盤四一六·五〇美元。

經紀表示，美國貿易數字即將公布，市場靜待，德崇公司破產，近期傳言清盤，給市場留下利淡影響。

白銀在倫敦開市報五·三四美元，低於周四收市的五·三五美元。中午定盤五·三二五〇美元。白金在倫敦定盤五二〇·二五美元，稍高於周四收市的五一九·五〇美元。

國際經濟

美波音機交付多令出口增加
美十二月貿赤減三成 降至僅七十一億美元
工業生產上月急降開工率低至81.9%

【路透社華盛頓十六日電】美國商務部周五宣佈，去年十二月份美國的貿易赤字下降百分之三十·三，降至七十一億七千萬美元，使一九八九年全年美國貿易赤字降至一九八四年以來最低水平的一千零八十六億美元。

去年十一月份美國的貿易赤字經修訂後從原來宣佈的一百零五億美元降至一百零三億美元，但仍是一九八九年貿易赤字最大的月份。

去年十二月份美國的進口下降百分之五·九，降至三百八十三億美元，出口則增加百分之二·四增至三百一十一億美元。十二月份美國的貿易赤字大大低於市場預測的九十八億美元左右。

十二月份美國的石油進口下降百分之十·五，降至二億二千六百萬桶，但每桶油價則比十一月份上升六十四美仙，升至每桶十七·九七美元。

十二月份美國出口增加的其中一個主要原因是波音飛機公司交付的客機數量增加。分析家在數字公佈前說，十二月份波音公司交付海外的客機數量從十一月份的四架增加至八架。

去年第四季美國的國民生產總值增長年率只報百分之〇·五，為一九八六年春天以來增幅最小的季度。但是，去年美國的貿易赤字比一九八八年下降百分之八·四，一九八八年更比一九八七年創紀錄的一千五百二十一億美元赤字銳減百分之二十二。

一九八九年美國與日本的貿易赤字也從一九八八年的五百二十億美元，減至四百九十億美元。

【路透社華盛頓十六日電】美國聯邦儲備局周五宣佈，一月份美國工業生產經季節性調整後下降百分之一·二。但是，去年十一月與十二月份美國的工業生產卻分別上升百分之〇·三和百分之〇·二，八九年同期也上升百分之〇·一。

一月份美國整體工業生產指數（以一九七七年為基數）報百分之一四〇·九。

一月份美國汽車裝配年率從十二月份的六百二十萬輛降至四百一十萬輛。天氣和暖如春使一月份美國的公用事業產值大幅下降。華爾街原預測一月份美國工業生產下降百分之〇·五。

美國聯邦儲備局周五發布工業開工率如下：今年一月份的工業總開工率為百分之八十一·九，低於去年十二月份的百分之八十三·一，十一月份也是百分之八十三·一，以及去年同期的百分之八十四·三。

受美貿赤及工業生產數據影響
美元急升後速跌
扳升上一點七馬克隨即報一點六八

【路透社紐約十六日電】外匯經紀說，一月份美國工業生產下降百分之一·二，跌幅超過經濟學家預測的二倍後，美元應聲跌至全日的低點。一月份美國開工使用率報百分之八十一·九後，遠遠低於十二月份的百分之八十三·一，也對美元構成沽售壓力。美元從早些時候貿易赤字發表後兌一·七〇一〇馬克急挫至一·六八七五馬克兌一美元。

周五早市，美元在歐洲外匯市場對其他主要貨幣上升。美元在倫敦外匯市場報一四四·七五。

周五中午，倫敦外匯市場美元對其他主要貨幣的匯價如下（括弧內為周四的收市價）：兌一·六九三三馬克（一·六八〇五馬克），兌一·五〇四五瑞士法郎（一·四九五〇瑞士法郎），兌五·七五四〇法國法郎（五·七一三〇法國法郎），兌一·二〇〇三加元（一·二〇六〇加元），一英鎊兌一·六八六〇美元（一·六九三六美元）。

各地股市
日選舉在即股價跌 星澳泰市强買盤增

▲東京股市周五微跌，市場對自民黨周日在眾議院選舉中取得多數普遍有信心，但大選前多數投資者均縮減吸納量。日經指數平均價跌一一·六七，收市報三七四六〇·三二。指數甫開市曾急升二百多點，收市前曾窄幅波動。指數本周升一七二·二二點。

▲紐約華爾街股市杜瓊斯工業指數周四報二六四九·五五，上升二五·二三。

▲新加坡股市周五上升，投機買盤及趁低吸納推動指數上升，交投活躍。《海峽時報》工業指數升五·四二，收市報一五八四·七七。

▲澳洲股市周五上升，交投疏淡，總理霍克宣布三月二十四日舉行大選，投資者還是缺乏熱情。全普通股指數升三·〇，收市報一六四一·五。

▲泰國股市周五大幅上升，市場盛言說，外國投資者正返股市吸納，周四反政府集會平靜結束，以上兩因素吸引好友入市。SET指數升二二·六〇，收市報八二四·九〇。

加去年貿盈九年最少 一月消費價升幅增大

【路透社渥太華十六日電】加拿大統計部周五宣布，去年十二月份加拿大貿易由盈餘轉為赤字。去年十一月份，加拿大有六億三千六百萬加元盈餘，十二月份轉為九千一百萬加元赤字。

八九年全年，加拿大貿易盈餘為四十六億八千萬加元，是七九年以來的最低水平。八八年的貿易盈餘為九十八億一千萬加元。

加拿大統計部發表數字表明，今年一月份加拿大的消費價格指數上升百分之〇·八，高於去年十二月份百分之〇·二升幅。

一月份指數比去年同期上升百分之五·五，高於上月份的升幅百分之五·一。

美洲航空版

……除出版本港發行的……出版專供外地讀者……航空版」；及在美國……印刷的「美洲航空版」……歡迎垂詢、訂閱。

電話：5757181

動	成交股數	市盈率	周息
03	725,879	4.28	12.80
015	6,000,000	7.30	5.56
07	228,000		
025	3,510,000	17.17	1.47
225	747,000		
13	11,830,000		
01	255,400		19.76
02	4,342,000	150.50	0.66
01	60,000	0.82	7.23
03	15,809,000		
01	1,840,000	8.85	7.26
025	226,000	9.46	6.23
10	1,572,000	6.36	4.76
15	67,000	9.36	9.54
01	958,000	3.93	10.53
01	985,000	4.47	10.59
10	1,399,792	16.57	1.71
01	1,515,666	91.25	4.11
01	532,000	4.27	9.02
20	129,648	7.48	6.72
-	17,000	6.69	5.42
05	98,000	26.77	3.97
50	4,500	38.30	1.80
005	4,294,000	3.39	17.20
02	10,475,000	5.62	7.14
10	204,000	14.87	3.24
04	78,000	7.57	
04	322,000		

低	收市	升跌	成交股數
0.123	0.126	+0.005	9,788,000
0.238	0.239	+0.003	2,013,000
0.60	0.62	+0.01	2,032,720
0.88	0.92	+0.04	2,148,800
0.40	0.405	+0.005	74,000
0.25	0.26	-	230,000
0.71	0.72	+0.01	522,000
0.227	0.229	-	7,350,000
0.166	0.169	+0.008	4,504,000
0.182	0.182	-	432,000
0.042	0.049	+0.005	3,060,000
0.025	0.025	+0.003	840,000
0.213	0.213	-0.002	410,000
0.131	0.131	-0.004	251,000
0.205	0.207	-	1,915,854
0.112	0.117	+0.002	2,050,000
0.40	0.45	+0.055	14,154,000
0.57	0.59	-0.01	50,000
0.108	0.11	+0.002	1,301,000
0.70	0.71	+0.03	7,406,080
1.21	1.22	-0.04	325,715
0.09	0.093	+0.002	29,000
0.335	0.335	-	967,000
0.078	0.08	+0.002	7,146,000
0.27	0.27	-0.01	666,000
0.131	0.135	+0.002	970,000
3.225	3.225	+0.025	63,000
1.74	1.75	+0.01	3,716,694
	0.335	+0.015	688
0.68	0.68	-0.01	290,200
0.51	0.52		704,333
0.053	0.034	-	10,290,000
1.60	1.64	+0.03	57,617
9.15	9.15	-0.05	31,895
0.188	0.198	+0.012	3,145,984
1.00	1.01	-0.01	1,405,500
0.52	0.55	+0.01	112,000
1.37	1.37	-0.02	2,214,000
0.04	0.042	+0.002	1,010,000
0.13	0.15	+0.015	4,840,000
6.45	6.50	+0.10	1,402,749
0.52	0.52	+0.01	17,601,120
0.65	0.68	+0.01	2,205,718
0.34	0.34	-	30,000
1.15	1.15	-	24,000
	0.19	-	1,600
0.97	1.14	+0.17	3,429,880
4.40	4.40	-	428,576
0.17	0.172	+0.004	200,000
0.92	0.92	-	212,000
0.33	0.34	-	362,556
0.116	0.116	-0.003	300,000
0.56	0.56	-	28,000
0.345	0.345	-0.01	904,000
13.40	13.50	+0.20	150,000
14.60	14.90	+0.60	380,000
1.30	1.35	+0.090	100,000
2.425	2.45	+0.05	850,000
1.58	1.59	+0.05	468,000
2.45	2.45	+0.05	10,000
0.85	0.86	+0.02	208,000
0.63	0.63	-0.01	130,000
0.35	0.36	-0.02	40,000
0.43	0.43	+0.01	1,981,000
0.03	0.035	+0.003	4,633,000
0.08	0.08	-0.001	1,100,000
0.06	0.06	-0.001	1,000,000
0.285	0.29	+0.015	99,600
2.475	2.475	-	408,957
0.05	0.051	+0.001	500,000
0.164	0.186	+0.026	2,474,000
0.044	0.044	-	760,000
0.025	0.026	-	1,660,000
0.206	0.206	-0.003	3,829,064
0.086	0.086	-0.002	60,000
0.70	0.70	±0.02	79,186
1.90	1.95	+0.05	25,100
0.355	0.355	-0.005	270,000

UnionBank 友聯銀行 熱線電話：8451223 8451282

「多元通 存款計劃 靈活調撥 保本生利」

以下利率僅供參考，如有更改，恕不另行通知。

存款期	港元	美元	加元	澳元	紐元	英鎊	馬克	日圓
一個月	8.5625%	8.1250%	12.5000%	15.7500%	13.3750%	14.8125%	7.9375%	6.6875%
二個月	8.6250%	8.1875%	12.5625%	15.5625%	13.5000%	14.9375%	8.1250%	7.0625%
三個月	8.6250%（減一日）	8.1875%	12.5625%	15.4375%	13.5000%	14.9375%	8.2500%	7.1250%
六個月	——	8.2500%	12.4375%	15.2500%	13.5000%	15.0000%	8.6250%	7.1875%
最低存款額	港幣：HK $500,000				其他貨幣：HK $10,000			

永隆銀行 WING LUNG BANK LTD.

進展不忘穩健　服務必盡忠誠

電話：8268333　圖文傳眞：8100592

歡迎訂閱大公報
歐洲航空版　美洲航空版

各地分銷處：

三藩市
Chinese Newspapers Consolidated Sales.Inc. 346 Kearny St., San Francisco, CA.94108,U.S.A. Tel:(415)421-6729

倫敦
Wen Tai Sun Co.Ltd. 80 Dean St.,London,W1 England. Tel:01-437-5188/8234

維也納
Asia Souvenir. Wien 15,Lorregasse 1.Austria Tel:923412

本報每天除出版本港發行的普通版外，還出版專供外地讀者閱讀的「歐洲航空版」；及在美國用衛星傳眞印刷的「美洲航空版」，各具特色，歡迎垂詢、訂閱。

電話：5757181

本港股票行情

二月十六日（星期五）

恒生指數 2,939.25 +29.21
香港指數 1,928.68 +18.99　成交股份 344
所有普通股指數 1,706.91 +15.57　上升股份 192
金額：1,596,010,338　下降股份 79
總成交股數：824,966,360　無變股份 73
宗數：22,847

香港分類指數

金融	1681.19	2.42
公用	1685.54	22.89
地產	2571.96	12.54
綜合	2086.94	35.05
工業	1946.52	14.88
酒店	1863.60	26.18

十大成交金額

公司	金額
長實	84,263,050
CRUSADER	77,869,600
和黃	77,528,399
新世界	76,444,362
太古A	65,271,762
電訊	63,280,990
恒地	59,335,080
置地	49,560,195
華置	48,751,659
新地	46,408,751

十大成交股數

公司	股數
CRUSADER	88,078,000
港澳發展	42,389,924
第一太銀	30,910,000
冠亞	30,115,982
名力	20,740,000
華置	19,634,816
百樂門	19,620,000
森濤合	18,300,000
麗新94	17,601,125
湯臣	16,230,000

十大上升股票

公司	收市價	升%
齊達93	1.14	+17.53
華置92	0.166	+16.25
森濤合	0.89	+14.10
卜蜂92	0.45	+13.92
中購92	0.025	+13.64
冠亞	1.16	+12.62
聯合東榮	0.83	+12.16
中購91	0.049	+11.36
玉郎98	0.15	+11.11
天安90	0.035	+9.38

十大下跌股票

公司	收市價	降%
寶威91	0.35	-5.26
星島	2.10	-4.55
彩星	2.625	-4.55
通用	0.50	-3.85
金山實業	1.33	-3.62
寶光90	0.27	-3.57
森那美	2.75	-3.51
博富臨	2.80	-3.45
訊科	0.56	-3.45
第一城市	1.15	-3.36

恒生指數移動線

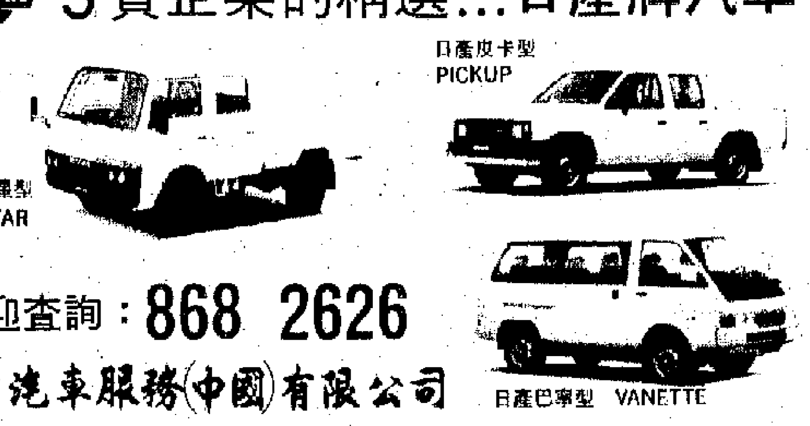
（5天）	2895.61	9.07
（10天）	2867.02	20.37
（50天）	2825.38	3.65
（250天）	2779.90	-0.64

電腦代號	公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市盈率	周息
	銀行									
023	東亞銀行(除權)	14.60	14.70	15.10	14.60	14.70	+0.20	449,321	10.07	5.10
440	大新金融	6.15	6.20	6.20	6.05	6.15	+0.10	212,044	6.50	6.50
011	恒生銀行	24.40	24.50	24.70	24.40	24.50	-	1,032,573	10.99	4.90
005	滙豐銀行	7.50	7.55	7.60	7.50	7.50	-	6,453,630	9.15	5.33
183	嘉華銀行	-	-			1.404	-	151	65.00	
349	友聯銀行			1.77	1.73	1.73	-	605,853	12.40	0.58
096	永隆銀行	40.25	40.50	40.75	40.25	40.25	-0.25	34,300	12.38	3.65
	財務及投資									
021	聯合企業	9.40	9.50	9.50	9.50	9.50	+0.10	5,000	6.29	9.47
271	亞洲證券	2.15	2.20	2.175	2.15	2.175	+0.05	730,000	5.94	3.68
206	國泰城市	1.26	1.28	1.27	1.26	1.27	+0.01	76,928	5.52	9.45
459	瑞楓									
106	CRUSADER	0.89	0.90	0.92	0.85	0.90	+0.07	88,078,000	16.36	
053	滔亨集團	1.43	1.45	1.44	1.43	1.44	+0.01	558,310	14.23	4.51
214	第一太特	-	2.75			2.70	-	10,000	11.76	0.87
097	恒基發展	1.83	1.84	1.87	1.84	1.84	-	4,198,000	2.33	7.61
145	建屋貸款	10.20	10.40	10.40	10.20	10.20	-0.10	7,200	7.79	10.29
166	第一太平銀行	0.027	0.028	0.027	0.027	0.027	-	30,910,000		
170	工業投資	9.70	9.80	9.90	9.60	9.70	-0.20	18,131	3.12	4.12
208	怡和策略	14.90	15.00	15.00	14.70	14.90	+0.30	1,402,904	11.04	1.21
376	萬勝證券	0.44	0.45	0.45	0.43	0.44	+0.01	449,000		
222	閩信投資	0.43		0.43	0.43	0.43	+0.01	50,000		
495	百利大									
226	萬興財務									
227	大衆國際	0.32	0.335	0.32	0.32	0.32	-	11,333	11.85	3.13
065	基立									
412	順豪投資									
253	麗德投資	0.48	0.49	0.48	0.48	0.48	-0.005	40,000	16.00	6.25
086	新鴻基公司	2.125	2.15	2.175	2.125	2.125	-	2,199,761	9.98	7.06
265	德利投資									
028	天安中國	0.66	0.67	0.67	0.65	0.66	+0.02	765,580	17.01	3.03
258	湯臣太平洋	0.83	0.84	0.84	0.81	0.84	+0.05	16,230,000		
276	宇宙投資	0.12	0.125	0.12	0.12	0.12	-0.002	400,000		
	公用事業									
300	大東電報	68.50	69.00	69.00	69.00	69.00	+1.00	6,854		
002	中華電力(除息)	13.50	13.60	13.70	13.50	13.60	+0.10	509,652	9.32	5.29
026	中華汽車	24.00	24.10	24.10	24.00	24.00	+0.10	44,000	16.60	2.25
032	香港隧道	14.80	14.90	15.00	14.80	14.90	+0.30	149,000	9.91	9.63
003	中華煤氣	21.90	22.00	22.10	21.90	22.00	+0.10	1,526,098	23.66	2.05
006	香港電燈	8.35	8.40	8.45	8.35	8.40	+0.10	3,025,579	10.24	6.43
008	香港電訊	5.55	5.60	5.65	5.50	5.55	+0.10	11,590,270	16.97	4.05
050	香港小輪	5.25	5.30	5.35	5.25	5.25	-0.05	169,000	10.27	4.76
052	九龍汽車	6.95	7.00	7.00	6.95	6.95	+0.05	110,073	10.69	6.47
	綜合企業									
024	寶威國際	0.82	0.83	0.83	0.82	0.82	-0.01	770,000	3.78	13.41
043	卜蜂國際	1.06	1.08	1.08	1.01	1.06	+0.05	11,497,250	10.64	5.85
123	嘉宏集團	3.60	3.65	3.65	3.575	3.625	+0.10	7,953,455	10.98	5.52
355	世紀城市	1.60	1.61	1.61	1.60	1.60	-	1,630,000	6.45	8.00
025	其士國際	0.85	0.86	0.87	0.85	0.85	-0.01	572,000	3.87	10.00
116	周生生	1.93	1.94	1.93	1.92	1.93	+0.01	192,000	1.36	20.73
367	莊士機構(除息)	0.45	0.455	0.455	0.445	0.455	+0.01	5,151,750	3.58	6.59
487	冠恒鐘	0.56	0.58	0.58	0.55	0.57	+0.02	3,243,500	57.00	
353	牛奶國際	8.55	8.60	8.55	8.25	8.55	+0.30	2,278,021	16.60	2.92
441	寶隆洋行	0.54	0.55	0.55	0.54	0.55	+0.01	770,000	4.95	16.36
034	愛美高	2.70	2.75	2.725	2.70	2.70	-	222,000	24.95	3.70
142	第一太平	1.39	1.40	1.41	1.39	1.39	-0.01	628,000	6.87	3.60
270	粵海投資									
264	公和祥	0.265	0.27	0.27	0.27	0.27	-	2,600,000		
013	和記黃埔	9.00	9.05	9.10	9.00	9.00	+0.15	8,591,044	11.75	4.78
175	志正國際	0.76	-	0.76	0.76	0.76	-0.01	10,080		
015	怡和控股	25.60	25.80	25.80	25.50	25.70	+0.30	1,196,907	12.60	2.55
174	奇盛集團	1.07		1.08	1.07	1.08	+0.01	270,000	5.27	4.65
191	麗新國際	1.93	1.94	1.95	1.90	1.93	+0.01	3,814,291	9.15	6.22
194	摩利臣	3.80	3.825	3.85	3.80	3.80	+0.025	264,000	5.75	5.26
478	名力集團	0.85	0.87	0.87	0.81	0.86	+0.04	20,740,000	5.21	4.65
224	建生國際		2.35	2.375	2.325	2.35	+0.025	180,000	18.42	2.13
369	寶龍碧									
281	川河集團	0.53	0.54	0.54	0.51	0.55	+0.03	5,048,000	13.66	11.32
249	森那美	2.70	2.75	2.875	2.75	2.75	-0.10	516,000	6.26	12.75
019	太古洋行A	15.80	15.90	16.20	15.90	15.90	-0.10	4,080,614	8.36	4.78
087	太古洋行B	2.725	2.75	2.80	2.725	2.725	-0.025	454,645	7.17	5.58
004	九龍倉集團	7.45	2.50	7.50	7.40	7.50	+0.10	4,156,241	11.56	5.47
286	HALE CORP	0.52		0.52	0.52	0.52	-	940,000		
290	永安集團	11.60	11.90	11.60	11.60	11.60	+0.10	4,334	10.94	0.86
020	隆豐國際	3.425	3.45	3.475	3.45	3.45	+0.025	2,580,196	8.73	4.93
100	仁孚	3.75	3.775	3.80	3.70	3.75	+0.075	521,120	8.19	6.15
238	森濤合	0.88	0.90	0.90	0.78	0.89	+0.11	18,300,000	12.14	1.69
188	正大	0.89	0.93	0.90	0.89	0.89	+0.02	120,000	14.96	3.37
532	王氏港建	0.51	0.52	0.51	0.495	0.51	+0.01	375,764		
	地產建業									
373	聯合海外	0.84	0.85	0.86	0.84	0.84	+0.01	3,810,800	2.92	5.95
056	聯合地產	2.80	2.85	2.825	2.75	2.80	+0.075	4,377,816	3.52	3.89
101	加大置業	2.725	2.75	2.75	2.725	2.75	+0.05	4,942,832	9.39	8.36
268	齊達									
108	建懋國際	0.42	0.43	0.435	0.42	0.425	+0.005	340,000		
131	卓能	1.06		1.05	1.02	1.06	+0.05	90,000	5.38	5.66
112	至祥置業	3.65	3.80	3.65	3.65	3.65	+0.05	4,000	5.07	2.47
001	長江實業	10.90	11.00	11.10	10.90	11.00	+0.20	7,680,700	11.58	2.64
130	中華娛樂	0.76		0.77	0.74	0.77	+0.03	2,038,400	7.00	9.09
127	華人置業	2.05	2.075	2.125	2.05	2.075	-	19,634,820	10.92	2.89
216	建業置業(除息)	0.61	0.62	0.64	0.61	0.62	-0.01	444,000	5.59	10.48
125	四海地產	3.60	-			3.60	+0.05	10,000	29.51	
121	紀德置業		1.30	1.30	1.28	1.30	+0.02	134,000		
136	旭日發展	0.68	0.70	0.70	0.69	0.69	-	1,623,142	36.51	4.35
128	安寧企業	1.04	1.07	1.04	1.04	1.04	+0.01	178,000	5.72	11.54
035	遠東發展	0.71	0.72	0.72	0.71	0.71	+0.01	2,355,500	12.91	4.23
135	第一華南	1.34	1.35	1.35	1.34	1.35	-	36,000	1.81	14.81
140	金山地產	0.77	0.78	0.79	0.77	0.78	+0.01	1,586,000		
041	鷹君	4.225	4.25	4.325	4.225	4.25	-	1,395,236	3.48	3.41
010	恒隆	4.875	4.90	4.925	4.875	4.875	+0.05	4,612,500	5.94	7.59
[illegible]	夏利文	2.325	2.35	2.375	2.35	2.35	+0.025	48,000	6.53	14.47
012	恒基地產	6.60	6.65	6.65	6.55	6.60	+0.05	8,970,000	8.05	4.55
157	協成行									
007	置地	7.50	7.55	7.75	7.50	7.50	-0.10	6,487,982	15.55	5.07
149	港澳發展	0.345	0.35	0.35	0.325	0.345	+0.02	42,389,930	16.51	11.59
049	信託A	4.60		4.625	4.50	4.625	+0.125	254,716	7.58	6.38
153	信託B	0.87		0.85	0.85	0.87	+0.01	104,537	7.13	6.78
480	香港興業	2.40	2.45	2.425	2.30	2.40	+0.15	4,612,400	4.92	4.17
[illegible]	河聯投資	0.83	0.85	0.90	0.89	0.85	+0.02	100,000	4.25	10.59
160	漢國置業	1.23	1.24	1.25	1.23	1.23	-	562,520	3.87	6.91
[illegible]	鴻福									
054	合和實業	2.875	2.90	3.00	2.875	2.90	-0.025	6,205,300	8.53	7.59
055	新昌集團	3.55	3.575	3.60	3.55	3.575	+0.075	262,000	1.73	7.27
164	惠泰置業	0.73	0.74	0.74	0.72	0.74	+0.05	810,000	11.69	9.46
014	希慎興業	1.16	1.17	1.20	1.16	1.17	+0.01	7,710,000	[illegible]	5.98
[illegible]	明輝發展	1.05		1.08	1.08	1.08	-	31,000	30.85	5.56
173	嘉華石業	0.87	0.88	0.89	0.87	0.88	-	326,038	17.25	2.27
181	捷明建業	2.35	2.45	2.35	2.35	2.35	-0.025	2,310	3.62	17.02
182	駿利企業									
184	激成投資	2.05	2.075	2.10	2.075	2.075	-	18,000	2.73	3.78
185	建煌新記		0.30	0.29	0.285	0.29	-	330,000		
134	BEAZER ASIA	-	3.85			3.85	-	8,000	9.13	5.13
190	[illegible](除息)	3.80		3.80	3.75	3.80	+0.075	366,000	11.84	6.58
189	偉生行	4.00	4.025	4.075	3.95	4.025	+0.075	202,500	4.76	7.95
063	倫敦愛丁堡									
488	麗新發展	1.09	1.10	1.12	1.09	1.10	-	1,643,500	1.36	3.64
484	麗新發展優先	0.81	0.82	0.83	0.82	0.82	-	155,000		11.11
068	利興發展	2.575	2.60	2.60	2.575	2.575	+0.025	134,000	3.23	8.21
201	華大地產	0.41	0.415	0.455	0.41	0.415	-	2,356,000	0.94	
202	萬年置業		0.26	0.26	0.255	0.26	+0.015	140,000	65.00	3.85
158	萬邦投資	40.00	41.00	41.00	41.00	40.00	-	1,000	9.80	6.00
200	新濠國際	0.465	0.475	0.465	0.46	0.465	+0.015	154,000	145.31	2.15
017	新世界發展	10.80	10.90	11.00	10.80	10.90	+0.10	7,024,821	10.09	5.50
219	鴻昌	0.72	0.74	0.73	0.71	0.73	+0.02	632,000	1.73	
073	百利保	2.70	2.75	2.775	2.70	2.725	-0.025	1,352,509	7.81	5.87
282	百樂門	0.495	0.50	0.50	0.48	0.495	+0.005	19,620,000	20.87	3.03
163	華胤製		2.025	2.05	2.05	2.025	-0.025	260,000	3.24	14.81
074	保華集團									
225	博富臨	2.725	2.80	2.80	2.725	2.80	-0.10	80,000	9.12	3.57
232	聯邦地產A	5.95	6.00	5.95	5.95	5.95	+0.10	45,347	8.26	9.16
228	聯邦地產B	1.13	1.15	1.13	1.13	1.13	+0.01	13,047	8.07	9.65
231	富利國際									
251	爪哇企業	1.85	1.86	1.88	1.85	1.86	+0.02	544,000	3.10	3.23
240	海裕實業(除息)		1.57	1.57	1.55	1.55	-0.01	18,000	5.33	10.32
016	新鴻基地產	13.70	13.80	13.90	13.70	13.70	-	3,505,992	10.22	4.82
502	瑞安建業	0.63	0.64	0.64	0.63	0.63	-	101,400	8.08	6.35
132	第一城市	1.15	1.16	1.14	1.14	1.15	-0.04	10,000		
263	順豪物業	0.61	0.63	0.62	0.60	0.62	+0.02	123,142	7.56	1.61
083	信和置業	0.465	0.47	0.475	0.465	0.47	+0.005	8,824,469	9.40	4.26
247	信和地產	0.445	0.45	0.455	0.44	0.445	-	5,055,000	9.27	5.39
085	大新公司	12.50	12.60	12.60	12.40	12.60	+0.30	112,000	30.84	3.17
257	寧發國際									
088	大昌地產	3.95	3.975	4.00	3.95	3.975	+0.025	757,000	3.40	8.81
089	大生地產	3.625	3.65	3.70	3.625	3.625	+0.025	256,586	27.13	2.26
090	東盛集團	2.00	2.00	2.025	2.025	2.025	-	769,825	4.01	3.29
091	德榮建築	0.61	0.63	0.62	0.62	0.62	-	54,000		
277	[illegible]置業	2.70	2.725	2.725	2.70	2.725	+0.025	40,000	390.83	1.10
266	天德地產	1.07	1.10	1.08	1.07	1.07	-0.01	457,128	1.37	6.54
[illegible]	大置地產	1.11	1.12	1.13	1.11	1.12	+0.01	448,000		
[illegible]	[illegible]	1.19	1.20	1.19	1.19	1.19		1,178,129	11.90	2.52
288	[illegible]	0.145		0.145	0.142	0.145	+0.003	350,000	207.14	
291	永達利									
260	聯合東榮	0.82	0.84	0.84	0.75	0.83	+0.090	8,786,000	3.56	87.63
193	慶屋國際	2.80		2.90	2.80	2.90	+0.10	16,000	22.51	3.41
296	裕興建築	1.55		1.57	1.52	1.55	+0.04	604,000	25.41	
588	順豪物業(0.3)									
582	紀德股權									
535	孫福記	2.30	2.325	2.325	2.275	2.325	+0.075	6,196,000		
022	亞細安	0.203	0.204	0.205	0.201	0.204	+0.002	6,338,400		
	酒店									
105	凱聯酒店	2.975	3.00	3.00	2.975	3.00	-0.025	526,000	10.34	3.00
341	大家樂	1.74	1.75	1.75	1.73	1.74	+0.02	978,000	12.08	5.75
037	遠東酒店	0.92	0.93	0.93	0.92	0.93	+0.01	890,000	58.12	2.15
039	富麗華酒店(除息)	5.25	5.30	5.30	5.25	5.25	-	21,000	6.94	9.52
195	格蘭酒店A	1.48	1.49	1.49	1.47	1.48	+0.02	378,149	7.87	10.81
196	格蘭酒店B	0.14	0.142	0.141	0.141	0.141	+0.001	388,140	7.42	11.35
051	海港企業	7.45	7.50	7.50	7.45	7.50	+0.10	36,000	7.21	9.73
045	大酒店	4.625	4.65	4.65	4.60	4.65	+0.075	280,170	14.31	3.23
155	華基泰	3.70	3.725	3.725	3.65	3.70	+0.05	2,168,000	12.76	3.24
422	文華東方	5.75	5.80	5.80	5.75	5.75	+0.05	1,153,620	10.79	5.91
071	美麗華酒店	6.85	6.90	6.90	6.80	6.90	+0.15	87,000	31.08	2.46
064	新世界酒店	5.05	5.10	5.10	5.05	5.05	-	50,400	8.21	7.33
223	百樂酒店	7.50	7.60	7.50	7.50	7.50	-	10,000	20.17	2.40
078	富豪酒店	1.68	1.69	1.70	1.68	1.69	+0.01	658,520	6.65	7.40
235	紅寶石	1.03	1.06	1.06	1.06	1.06	-0.01	16,000		2.83
557	城市酒店	0.92	0.93	0.94	0.92	0.93	-0.01	1,084,000		
	航運									
506	海嘉實業(除息)		1.55	1.55	1.50	1.50	-0.01	20,681		
293	國泰航空	8.15	8.20	8.25	8.15	8.20	+0.10	1,237,000	8.32	4.39
338	中華造船優先	0.71	0.74	0.74	0.74	0.74	-	128,000		16.22
029	中華造船	0.73	0.74	0.75	0.73	0.73	-0.02	336,000	6.89	5.48
117	萬邦航業	6.90	6.95	6.95	6.90	6.90	-0.05	144,000	5.95	1.16
217	海隆發展(除息)									
332	東方海外	3.975		4.00	3.90	4.00	+0.20	16,000		
237	安全貨倉	7.30	7.35	7.35	7.25	7.30	+0.15	76,800	10.28	[illegible]
242	信德企業	3.225	3.25	3.30	3.225	3.225	+0.025	1,106,464	7.96	[illegible]
095	華光航業	20.50	20.70	20.70	20.40	20.50	-0.20	1,444	[illegible]	
[illegible]	新海聯(除息)									
	工業									
481	中國印染	0.32	0.33	0.33	0.32	0.325	-	219,000	4.60	5.08
122	鱷魚恤	2.275	2.30	2.275	2.225	2.275	+0.075	426,000	6.75	4.62
420	福田實業	0.87	0.88	0.88	0.86	0.88	+0.05	1,692,000	4.40	9.77
154	香港毛紡	3.75	3.85	3.825	3.80	3.825	+0.075	22,000	4.19	8.37
172	香島漂染	2.875	2.95	2.85	2.85	2.875	+0.025	16,000	8.71	7.65
339	羅氏國際(除息)	1.81	1.83	1.85	1.83	1.83	-0.01	266,922	26.52	2.75
211	南聯紡織									
212	南洋紗廠	6.10	6.30	6.60	6.30	6.30	-0.10	35,500	4.05	9.52
178	永新企業	1.70	1.72	1.73	1.69	1.71	-0.01	1,000,000	6.33	8.77
234	[illegible]針織									
250	南海紗廠		9.90	9.80	9.75	9.80	+0.10	20,500	3.76	5.51
458	聯亞集團		3.775	3.75	3.75	3.75	-0.025	8,500	93.28	1.33
272	協興針織			6.10	6.10	6.10	+0.10	2,000	5.27	9.84
273	怡南實業	3.70	3.80	3.70	3.70	3.70	-	8,000	2.55	16.89
275	裕泰									
[illegible]	南聯實業(除息)	7.50	7.55	7.60	7.50	7.50	-	220,000	4.83	10.67
294	長江製衣									
464	長江國際									
375	長江貿易									
	[illegible]									
522	ASIA PACIFIC	1.28	1.30	1.35	1.29	1.29	+0.04	996,000	3.92	
519	寶力	0.53	0.54	0.55	0.53	0.54	+0.02	9,923,000		
104	冠亞商業	1.15		1.17	1.05	1.16	+0.13	38,115,980	7.58	8.19
115	忠信石油									
378	城市資源									
031	[illegible]投資	0.41		0.41	0.41	0.41	-	36,000	4.10	
118	[illegible]	0.81	0.82	0.82	0.81	0.81	-0.01	134,000	5.21	4.94
295	[illegible]實業	1.16	1.20	1.16	1.16	1.20	-	6,000	25.00	4.17
033	依利安達	0.44	0.445	0.45	0.44	0.44	-0.005	2,436,700	13.33	9.09
[illegible]	通用電子	0.495	0.50	0.52	0.485	0.50	-0.02	3,844,000		4.00
040	金山實業	1.35	1.34	1.37	1.33	1.33	-0.05	410,000	5.12	8.27
044	港機工程	21.00	21.40	21.00	20.60	21.00	+0.40	455,200	16.67	3.00
114	興利科技	0.131	0.132	0.134	0.13	0.131	-0.001	3,210,000	6.39	9.16
750	太平地氈									
047	合興實業(除息)	0.94	0.95	0.96	0.94	0.94	-	54,000	7.29	4.79
167	萬威科技(除息)									
179	德昌電機									
180	開達實業	1.17		1.17	1.16	1.17	+0.01	50,000	16.48	3.42
499	建生電子	1.04	1.05	1.06	1.04	1.05	+0.01	1,892,761	6.48	6.67
186	隆輝集團	0.44	0.45	0.455	0.44	0.445	-0.005	4,019,000	2.88	15.28
411	南順	7.05	7.15	7.30	7.05	7.05	-0.15	62,000	5.66	3.69
366	陸氏實業	0.90	0.92	0.92	0.85	0.90	+0.05	4,569,500	1.54	27.22
213	樂聲電子(除息)	0.68	0.69	0.69	0.67	0.69	-	694,000	4.93	13.04
438	太平協和	2.75	2.775	2.825	2.60	2.75	+0.20	15,508,000	11.72	2.91
075	彩星集團	2.60	2.625	2.70	2.60	2.625	-0.125	590,000	24.76	1.14
076	森麗寶	0.146	0.147	0.148	0.145	0.147	+0.001	2,739,600		
243	品質企業	0.325	0.33	0.33	0.32	0.325	+0.005	2,188,000	1.72	6.15
229	利民實業	2.775	2.80	2.80	2.75	2.775	-	265,000	2.26	12.97
472	鴻達電子	0.37	0.375	0.38	0.37	0.375	+0.005	220,000	6.05	8.00
236	生力啤酒	8.45	8.50	8.50	8.45	8.45	-	161,200	15.09	4.75
521	三泰電業									
448	普美電器	0.83	0.84	0.84	0.82	0.83	+0.01	2,684,000	5.95	5.61
081	蜆殼電器	1.35	1.36	1.37	1.36	1.35	-	60,000	11.35	9.15
485	升岡	0.77	0.73	0.79	0.77	0.77	-0.01	376,400	5.70	8.44
084	寶光實業	3.125	3.15	3.175	3.125	3.15	+0.025	1,118,000	6.18	6.15
500	精科國際	0.55	0.57	0.55	0.55	0.55	-0.02	1,930,000	9.33	5.30
094	東茗	0.82	0.84	0.85	0.83	0.83	-0.02	1,694,000	4.66	9.88
518	同得仕(除息)	1.02	1.03	1.04	1.02	1.03	+0.02	1,528,000	5.42	5.88
419	友利電訊	0.43	0.435	0.44	0.41	0.43	+0.03	401,000	6.44	
333	偉易達	1.91	1.92	1.95	1.90	1.91	-0.01	321,200	2.37	15.71
413	華盛國際	0.61	0.62	0.62	0.60	0.61	-0.01	160,000	15.25	3.23
099	王氏工業	1.24	1.25	1.26	1.24	1.25	+0.03	725,875	4.28	12.80
298	達生實業	0.265	0.27	0.27	0.255	0.27	+0.015	6,000,000	7.30	5.56
254	國聯企業	1.10	1.11	1.10	1.06	1.10	+0.07	228,000		
524	瑪姿國際		3.675	3.675	3.65	3.675	-0.025	3,310,000	17.17	1.47
544	大同混凝土	3.65	3.675	3.70	3.45	3.65	+0.225	747,000		
567	[illegible]科研	1.87		1.89	1.75	1.87	+0.15	11,830,000		
	[illegible]									
036	遠東投資	0.92	0.93	0.92	0.91	0.92	+0.01	255,400		19.76
147	新系機構	1.51	1.53	1.54	1.51	1.52	+0.02	4,342,000	150.50	0.66
009	電視企業	0.83	0.86	0.85	0.83	0.83	-0.01	60,000	0.82	7.23
343	王朗國際	0.61	0.62	0.63	0.47	0.61	+0.03	15,809,000		
018	東方報業(除息)	1.24	1.25	1.27	1.24	1.24	-0.01	1,840,000	8.86	7.26
080	邵氏(除息)	3.80	3.85	3.925	3.85	3.85	-0.025	226,000	9.46	6.23
233	星島	2.10		2.25	2.075	2.10	-0.10	1,572,000	6.36	4.76
511	電視廣播	7.25	7.30	7.35	7.25	7.30	+0.15	67,000	9.36	9.54
	[illegible]									
508	其士商業國際	0.56	0.57	0.57	0.56	0.57	+0.01	958,000	3.93	10.53
513	恒和集團	0.84	0.85	0.87	0.84	0.85	-0.01	985,000	4.47	10.59
113	迪生創建	11.10	11.30	11.40	11.20	11.20	-0.10	1,399,792	16.57	1.71
152	新創見	0.73	0.74	0.75	0.71	0.73	+0.01	1,515,665	91.25	4.11
280	景福(除息)	1.22	1.23	1.23	1.21	1.22	+0.01	532,000	4.27	9.02
066	連卡佛A	11.50	11.70	11.70	11.50	11.60	+0.20	129,648	7.48	6.72
067	立興	8.25	8.30	8.30	8.30	8.30	-	17,000	6.69	5.42
241	瑞興	7.35	7.60	7.55	7.55	7.55	-0.05	98,000	26.77	3.97
244	先施	83.00	83.50	83.50	83.00	83.50	+0.50	4,500	38.30	1.80
417	謝瑞麟	0.465	0.47	0.475	0.46	0.465	-0.005	4,294,000	3.39	17.20
279	東方紅	0.55	0.56	0.56	0.55	0.56	+0.02	10,475,000	5.82	7.14
289	永安公司	6.75	6.80	6.85	6.80	6.80	+0.10	204,000	14.87	3.24
292	八百伴	1.71	1.73	1.73	1.71	1.71	-0.04	78,000	7.57	
542	星邏	0.77	0.79	0.80	0.75	0.79	+0.04	322,000		

認股證

代碼	公司	到期日子	認購價	換股價	最高	最低	收市	升跌	成交股數
479	聯合海外90	31/12/90	2000.00	1.36	0.13	0.125	0.126	+0.005	9,788,000
470	聯合海外93	31/12/93	2000.00	1.36	0.244	0.238	0.239	+0.003	2,013,000
460	聯合地產90	31/12/90	2197.80	2.73	0.65	0.60	0.62	+0.01	2,032,720
482	聯合地產93	31/12/93	2197.80	2.73	0.94	0.89	0.92	+0.04	2,148,800
475	實力國際91	30/06/91	3125.00	2.56					
285	亞洲證券91	30/06/91	1000.00	3.50	0.40	0.40	0.405	+0.005	74,000
[illegible]	齊達91	31/12/91	1098.94	2.83					
416	國泰城市94	31/12/94	2000.00	2.00	0.26	0.25	0.26	-	230,000
461	世紀城市92	31/12/92	2000.00	1.50	0.73	0.71	0.72	+0.01	322,000
493	瑞楓91	17/06/91	625.00	3.20					
496	華置91	31/03/91	4000.00	2.00	0.237	0.227	0.229	-	7,350,000
501	華置93	31/12/93	4000.00	2.75	0.17	0.166	0.169	+0.008	4,504,000
434	華置95	31/12/95	3142.86	3.50	0.186	0.182	0.182	-	432,000
[illegible]	中[illegible]91	31/03/91	2602.74	1.46	0.051	0.042	0.049	+0.005	3,060,000
139	[illegible]92	31/12/92	1043.02	7.67	0.025	0.025	0.025	+0.003	840,000
545	恒和91	30/06/91	1000.00		0.217	0.213	0.213	-0.002	410,000
436	[illegible]93	31/12/93	4888.89	1.35	0.131	0.131	0.131	-0.004	251,000
048	莊士92	31/12/92	6250.00	0.43	0.21	0.205	0.207	-	1,915,834
468	莊士94	31/12/94	12500.00	0.67	0.117	0.112	0.117	+0.002	2,050,000
379	城市資源92	30/06/92	1000.00	5.00					
489	卜蜂92	31/12/92	2500.00	1.20	0.455	0.40	0.45	+0.055	14,154,000
494	鱷魚恤91	30/06/91	1000.00	2.00	0.60	0.57	0.59	-0.01	50,000
169	欣建鱷魚恤90	31/07/90	1000.00	2.80	0.115	0.108	0.11	+0.002	1,301,000
109	CRUSADER92	31/03/89	2000.00	0.75	0.74	0.70	0.71	+0.03	7,406,080
462	大東電報93	31/03/93	459.77	8.70	1.28	1.21	1.22	-0.04	325,715
437	依利92	31/12/92	1104.00	1.25	0.093	0.09	0.093	+0.002	29,000
433	高[illegible]92	31/12/92	1000.00	0.50	0.34	0.335	0.335	-	967,000
344	安[illegible]91	31/12/91	2395.83	1.92					
374	愛美高90	31/12/90	1500.00	3.80	0.081	0.078	0.08	+0.002	7,146,000
345	愛美高94	31/12/94	1714.50	2.80	0.28	0.27	0.27	-0.01	666,000
498	第一太平91	30/06/91	2000.00	2.00					
429	遠東發展92	31/12/92	1000.00	1.20	0.135	0.131	0.135	+0.002	970,000
507	遠東發展91	30/09/91	2000.00	2.50					
215	第一太特91	31/12/91	5158.73	0.9828					
510	[illegible]91	30/11/91	2000.00	7.80					
350	金山實業91	01/12/91	1004.02	2.49					
143	鷹君92	30/09/92	6000.00	1.00	3.25	3.225	3.225	+0.025	63,000
418	鷹君94	30/09/94	2000.00	2.80	1.77	1.74	1.75	+0.01	3,716,694
516	格蘭酒店91	31/12/91	10000.00	2.00			0.335	+0.015	688
430	恒隆92	31/12/92	1000.00	9.50	0.70	0.68	0.68	-0.01	290,200
505	恒基發展91	31/08/91	1000.00	2.65	0.55	0.51	0.52	-	704,333
474	興利91	31/12/91	10000.00	0.20	0.035	0.033	0.034	-	10,250,000
423	大酒店92	15/12/92	1000.00	4.50	1.64	1.60	1.64	+0.03	57,617
151	置地91	30/12/91	1875.00	2.72	9.35	9.15	9.15	-0.05	31,895
559	港澳發展92	31/12/	10000.00		0.199	0.188	0.198	+0.012	3,145,984
515	新[illegible]90	31/12/90	6000.00	1.00	1.03	1.00	1.01	-0.01	1,405,500
414	漢國92	31/12/92	2201.83	1.09	0.53	0.52	0.53	+0.01	112,000
351	合和91	31/12/91	2469.14	1.62	1.46	1.37	1.37	-0.02	2,214,000
435	惠泰93	31/12/93	2000.00	1.80					
424	玉郎94	31/12/94	2000.00	2.10	0.04	0.04	0.042	+0.002	1,010,000
176	玉郎98	31/12/98	10000.00	1.00	0.152	0.13	0.15	+0.015	4,840,000
061	怡和92	15/10/92	303.21	16.49	6.60	6.45	6.50	+0.10	1,402,749
079	倫敦愛丁堡92	31/12/92	2000.00	0.60					
486	麗新發展94	31/07/94	2000.00	0.90	0.54	0.52	0.52	+0.01	17,601,120
563	麗新發展91	31/12/			0.70	0.65	0.68	+0.01	2,205,718
432	利興90	31/12/90	1000.00	2.75	0.34	0.34	0.34	-	30,000
377	萬勝92	31/12/92	1000.00	1.18					
382	美麗華90	31/12/90	1000.00	7.00					
381	美麗華92	31/12/92	1000.00	7.00					
380	美麗華94	31/12/94	1000.00	7.00					
533	新[illegible]92		1000.00		1.15	1.15	1.15	-	24,000
210	樂聲91	31/10/91	6000.00	1.20			0.19	-	1,600
568	[illegible]93				1.16	0.97	1.14	+0.17	3,429,880
363	新世界91	31/12/91	1000.00	9.00	4.45	4.40	4.40	-	428,576
554	百樂門92				0.172	0.17	0.172	+0.004	200,000
370	寶麗[illegible]90	31/07/90	1600.00	2.77					
537	孫福記92			0.66	0.93	0.92	0.92	-	212,000
491	富[illegible]91	30/06/91	2000.00	3.20	0.34	0.33	0.34	-	362,556
359	川河90	31/12/90	3420.29						
368	川河92	31/12/92	3395.83	0.77					
456	爪哇08	03/12/08	2400.00	2.75					
476	玫瑰93	31/12/93	10000.00	0.80	0.116	0.116	0.116	-0.003	500,000
246	海裕95	31/03/95	4000.00	1.22	0.56	0.56	0.56	-	28,000
449	普美90	30/09/90	4000.00	0.63	0.36	0.345	0.345	-0.01	904,000
356	新地90	31/12/90	2211.82	7.55	13.70	13.40	13.50	+0.20	150,000
357	新地92	31/12/92	2211.92	7.55	15.00	14.60	14.90	+0.60	380,000
503	順豪物業90	31/12/90	2000.00	1.00					
560	常羅門電訊92	31/12/92			1.35	1.30	1.35	+0.090	100,000
564	常羅門[illegible]91	31/12/91			2.45	2.425	2.45	+0.05	850,000
512	信德67	15/12/67	2397.28	2.02	1.63	1.58	1.59	+0.05	468,000
526	萬邦航業92	30/04/92	2000.00	8.00	2.45	2.45	2.46	+0.05	10,000
453	信置90	31/12/90	2000.00	1.39					
365	信置91	31/03/91	10980.00	0.51	0.87	0.85	0.86	+0.02	208,000
		31/12/							
457	信地90	31/12/90	1196.97	1.32					
248	信地91	31/12/91	6034.48	0.58	0.63	0.63	0.63	-0.01	130,000
504	升岡91	31/08/91	6000.00	1.50					
446	航[illegible]90	31/12/90	2000.00	0.80					
463	寶光91	31/12/91	1000.00	5.00	0.36	0.35	0.36	-0.02	40,000
431	泰盛91	31/12/91	1498.56	3.47	0.445	0.45	0.43	+0.01	1,981,000
027	天宮90	30/06/90	1000.00	1.20	0.036	0.03	0.035	+0.003	4,633,000
490	謝瑞麟92	31/12/92	5684.21	0.95	0.081	0.08	0.08	-0.001	1,100,000
492	謝瑞麟94	31/12/94	5681.82	1.32	0.062	0.06	0.06	-0.001	1,000,000
514	同得仕91	31/03/91	6000.00	1.15	0.295	0.285	0.29	+0.015	99,600
346	九龍倉90	31/12/90	1048.95	6.50	2.575	2.475	2.475	-	408,957
447	永[illegible]92	31/12/92	5000.00	0.20	0.052	0.05	0.051	+0.001	500,000
421	王氏90	31/12/90	1126.37	1.82					
426	[illegible]92	31/12/92	1250.00	2.40	0.189	0.164	0.186	+0.026	2,474,000
469	達生02	31/12/02	10000.00	0.50	0.044	0.044	0.044	-	760,000
467	達生90	30/06/90	10000.00	0.30	0.026	0.025	0.026	-	1,660,000
520	宇宙91	31/12/91	20000.00	0.20					
092	大[illegible]92	31/03/92	12500.00	0.80	0.208	0.206	0.206	-0.003	3,829,064
525	品質國際92	30/06/92	15054.56	0.55					
527	品質國際93	31/12/93	13800.00	0.60	0.086	0.086	0.086	-0.002	60,000
531	大生地產90	28/09/90	4000.00	3.60	0.72	0.70	0.70	-0.02	79,106
529	陸氏實業91	30/06/91	2000.00	3.18					
530	粵海投資91	30/06/91	4000.00	1.00					
536	廣生行92				1.92	1.90	1.95	+0.05	23,100
541	新[illegible]國際90								
558	城市酒店92				0.36	0.355	0.355	-0.005	270,000

NISSAN 3資企業的精選…日產牌汽車



歡迎查詢：868 2626

日產汽車服務(中國)有限公司

港台與大陸

NISSAN 投資中國選購必需運輸工具

日產汽車服務(中國)有限公司

誠意向投資中國客戶推薦日產牌汽車

電話：868 2626

香港金鐘道89號奔達中心東座2805室

電子傳真機：868 4411　電傳：81722 NISHK HX

管理公司負責人談春節業務
內地酒店入住率較理想 廣州部分酒店出現爆滿
西安旅業仍處不景氣中入住率表現遜色

【本報記者劉雁報道】據一些在大陸經營酒店管理的公司負責人反映，內地酒店在春節期間的入住率還算比較理想，多間酒店能維持去年春節的水平，其中以廣州的表現最為理想，西安的則較為失色。

利園國際集團公關經理李珊珊表示，利園集團在內地擁有五間酒店的管理權，三間已開業，其中利園集團去年才接手的廣州花園酒店，共有一千一百個客房，是國內目前規模最大的酒店，春節期間的入住率高達百分之一百。至於位於汕頭的國際大酒店，入住率為六成左右，與去年春節相若。剛開業不久的蘇州竹輝飯店，在春節期間有八個香港旅行團前往，總的入住率在百分之六十以上。

李珊珊稱，該集團負責管理而又未開業的兩間大陸酒店分別是北京天平利園酒店和西安利園酒店。天平利園會在九月前開業，因為估計在亞運會期間，將有頗多的海外遊客到達北京。至於西安利園酒店，集團已將其開業日期由今年年中改為明年四月，主要是考慮到西安的旅遊業還處於不景氣中，在未來一段時間內也難以改善。

聯營國際酒店管理集團總經理蘇輝表示，他們負責管理的大陸酒店有十多間之多，其中上海城市酒店在春節期間的入住率為百分之四十五左右，與去年同期差不多，北京新世界酒店為百分之四十，也能維持去年同期的水平，而西安新世界酒店，則只有百分之三十五，遠低於去年春節的水平。

蘇輝稱，西安新世界酒店表現較為失色，主要是遊客大幅減少，而西安的對外交通並不十分順暢，是令遊客裹足的一個原因。

蘇輝續稱，除了已簽約的十多家酒店外，他們現時亦與國內幾個大城市的多間酒店商討合作之事，但遲遲未能拍板，主要是聯營集團的態度十分謹慎。

蘇輝指出，現時大陸方面向他們開出的條件十分優惠，甚至可讓他們先行把一些酒店管理兩年後才商討合約條件。不過，雖然如此，但他們仍會小心從事，因為估計大陸的旅遊業還會有一段低沉日子。

香格里拉酒店集團的公關部發言人表示，他們共擁有四間大陸酒店的管理權，三間位於北京，一間位於杭州。在北京的三間酒店中，只有北京香格里拉是已開業的，這間酒店在春節期間的入住率不方便透露，但已比前一段日子有所回升，主要是台灣來的旅行團和各國商人到京的數目增加。

法國雅高酒店管理集團發言人表示，由他們負責管理的廣州江南酒店，春節期間的入住率為百分之一百。

珠海市發展高科技產業 鼓勵外商生產有關原料
凌影表示盡力協助三資企業拓海外市場

【本報訊】珠海市外經委副主任凌影日前在當地接受記者訪問時表示，在引進外資方面，珠海現時除了繼續吸引高科技產業之外，還會致力於把外資引導向前工序生產的投資，以為一些高科技產品提供原材料。同時，珠海各有關部門，會給予這類投資一定的支持，如稅收和土地使用費的優惠等。

凌影稱，以一家由港商投資三千萬美元在珠海開辦的玻璃纖維生產廠為例，產品可供珠海生產的多層線路板作原材料之用，而多層線路板正是珠海目前大力發展的高科技產品，故這家玻璃纖維廠可為珠海向高科技發展解除原料短缺的憂慮。

凌影續稱，在珠海去年所簽訂的五百六十多項利用外資合同中，獨資企業佔了其中的四十多項，成為歷年之冠。事實上，珠海一直沒有特別的優惠政策來鼓勵投資者興辦獨資企業，去年獨資企業增加，純是外商本身的意願。不過，相信獨資企業增加是與「外資企業法」的頒佈有關。

凌影告訴記者，去年珠海曾在巴西舉辦了一個產品展銷會，參展的是珠海市內的三資企業和主要出口企業，在這個展銷會上，發覺巴西人的消費力很強，而當地對珠海的產品也頗為滿意。今年珠海會盡力幫助三資企業的產品開拓新的國外市場，尤其是一些傳統上較冷門的市場，如南美、中東和非洲等國家。

中國建行增設櫃員機 已向飛利浦訂購19部
將供應深圳及廣州各支行使用

【本報訊】中國人民建設銀行（建行）月前，向飛利浦中國香港集團訂購十九部自動櫃員機，供其深圳及廣州各支行應用。

此為建行首次採用自助式銀行終端機以改進其客戶服務，並使業務運作更精簡。建行是國內第三間採用飛利浦自動櫃員機的主要銀行。連同這些新機在內，全國裝設飛利浦櫃員機的總數共達二百部。

首份合同總值逾港幣七百八十萬元，飛利浦須供應十五部最新款的穿牆式6611型自動櫃員機及一部6927型控制器，安裝於深圳市的建行分行。有關安裝工程分兩期完成。首批的櫃員機首先連接6927型控制器，第二期的工程則將控制器和櫃員機與主機電腦串連。

至於次份合同則為供應四部6611型自動櫃員機及一部6927型控制器，安裝在廣州的建行支行。

飛利浦通訊及電腦系統部總經理黃錫光表示，飛利浦獲得建行的訂購合同，進一步鞏固其作為中國銀行業自動櫃員機最大供應商的地位。在這次建行深圳支行合同的爭奪戰中，飛利浦共擊敗了NCR和好利獲得兩個競爭對手。

黃錫光說：「飛利浦的工程及培訓人員提供精闢的實地培訓，亦是爭取建行決定選用飛利浦的決定因素。」國內客戶若採用一些特別的應用軟件，均在香港接受飛利浦的培訓課程，吸取有關操作上的知識。

他又表示，飛利浦一貫致力與客戶建立緊密的合作關係，透過真正的技術轉讓，協助客戶獨立操作系統。

他說：「自動櫃員機引進中國市場以來，事實證明其效能卓越，促進客戶直接享用銀行服務，對於銀行業的發展策略至為重要。」

台經濟部定後天開會 討論修正對大陸政策
各有關單位擬稿在會前呈經濟部

【本報訊】據台灣方面消息，台灣經濟部將於後天（十九日）對修正對大陸經貿政策提出討論。經濟部的一名高級官員指出，雖然大陸經貿政策必須依循總體的大陸政策，但大陸經貿政策卻可基於主導地位，以加強兩岸的經貿關係來牽動大陸政策的方向。

對大陸經貿政策檢討會議原訂於今天（十七日）舉行，但為了使各有關部門能夠有充足的準備時間，故延至後天才舉行。

據了解，台灣當地的工業局、商業司、國貿局、投資業務處、中央標準局、國營會、敵情室等單位，均已舉行過會議，就各單位本身的業務具體方案，於後天會議前送交經濟部。

台灣經濟部指出，這次檢討，對大陸經貿政策的檢討，確實有一些實務上的細節需要克服，但這正是該部的工作，以為台灣的投資者提供一個明確的與大陸經貿往來方向。

星洲航訊
中國小提琴行銷星洲 「金雀牌」委當地代理
池安

中國小提琴行銷新加坡，現時已佔了本地市場的九成，其餘一成的市場則由英國、意大利、日本、西德、韓國及台灣等地的產品佔領。在中國小提琴中，又以廣州長征提琴廠生產的「金雀牌」為主。在星洲，初學小提琴者有八成是使用「金雀牌」的。在過去，「金雀牌」並沒有委本地公司為代理，但為了向本地消費者提供更良好的服務，今年開始已委新韻企業任「金雀牌」在星洲的代理商。

中國小提琴在星洲廣受消費者歡迎的原因主要有兩點，一是製作水平已達世界水準，其次是價格方面比其他各地產品便宜得多，差距達百分之八十至九十。例如日本的產品，一把要賣到三、四百元，但「金雀牌」只賣約九十元，售價只為日本的二成多。

目前「金雀牌」的普及琴包含完整的七種規格，由三歲至十二歲的小童皆可使用，銷量較大的是由六歲至十歲用的三種規格產品，銷量佔全部的六成以上。新加坡現時一年進口小提琴的內銷量是一千二百把左右，其餘的轉口到馬來西亞、澳洲、印尼等地。

不過，正因為「金雀牌」在星洲好銷，一些進口商便大量進貨，但有些貨沒有售出，又壓低價錢賤賣，造成市場混亂。因此，「金雀牌」在星洲找代理，希望可以減少市場混亂。

隨着本地小孩學習小提琴的風氣越來越盛，以及演奏技術也提高，小提琴的銷路有增加趨勢，而且使用者對琴的質素要求也在提高。因此，原本在廣州也有新韻牌出售的新韻企業，請人製作小提琴而以「新韻牌」出售，最近也進而製作高檔小提琴。這在新加坡來說還是第一家。

多家台灣鞋商參加廣東鞋展

【香港中國通訊社十六日電】台北消息，訂於今年四月三十日至五月二日在廣東中山市舉辦的「廣東鞋業展覽及會議」，有多家台灣鞋商接獲邀請並計劃前往參加。

據《工商時報》報道，是次展覽會由廣東外商投資企業協會、廣東鞋業廠商會、香港粵海集團及美商等共同籌辦，會期預定三天，將以鞋類及體育用品為主要展覽及討論項目。

據悉，在廣東方面，現時已有二百餘家大陸的鞋廠及鞋類零配件廠商參加，而外商部分由美商某理事邀請加拿大、西歐、日本、東南亞、台灣的鞋類製造商、鞋材商及設備業者出席，其中美國鞋業協會（FIA）及日本三井集團已決定組團參加。目前，台灣鞋廠在大陸投資的業者已達一百五十餘家，爭取訂單，業界預料參展的台灣廠商亦不在少數。

東南亞紡業發展快 台灣面臨强大威脅

【香港中國通訊社十六日電】台北消息：東南亞地區的紡織工業發展一日千里，對台灣同業帶來的威脅力量正日漸增加。

台灣紡織業人士指出，東南亞部分地區已自紡織業下游的成衣工業，開始轉進發展紡紗、紡布工業，而馬來西亞、菲律賓、印尼等國過去兩年成衣工業迅速發展，尤其在針織成衣方面，對台灣已形成相當程度的威脅。

據台灣區針織公會的出口統計，去年度台灣近二十億美元的針織產品出口額中，有近八億美元是針織布匹，其中約有七成是輸往東南亞。

針織公會常務理事棲志童指出，現時台灣針織產品出口主要是靠布匹撐着場面，成衣輸出已大幅衰退，而布匹輸出的取而代之，不過是東南亞發展成衣工業引致需求增加而已。但東南亞對台灣布匹的依賴情況，不會維持太久。

棲志童說，印尼、菲律賓、新加坡等地的工廠，目前紛紛開始轉向投資紡紗、織布工廠，雖然剛起步，規模不大，但機器設備都是國外引進的最新機種，以東南亞發展成衣工業的速度來看，其紡紗、織布業的前景可期，台灣同業恐怕將會重蹈成衣工業的覆轍，遭逢東南亞的強勢競爭。

經細筆
內地汽車市場難捉摸
易言

內地汽車業的不合理發展，一直是近幾年論及中國經濟問題時的典型話題。在投資結構上，中國汽車業固然長期存在投資分散、專業化水平及國產化比率低等問題，而在市場上，亦未獲得相對的保護。結果，國產車質量既低，生產成本亦不便宜，雖然銷售價格遠比進口車為便宜，但仍然飽受外國車的衝擊。

儘管中央已多次重申要嚴控汽車進口，但有關人士抱怨，這些措施在執行上還不夠徹底，也不持久。

從過去數年的現象看來，大陸在汽車進口上總是出現周期性的波動，波動又呈現增多的趨勢，即是說，在短時間的嚴控措施後不久，必然又會出現放寬現象，政策的執行總未能堅持一段較長的時間。近期經香港轉口大陸汽車的情況，又似乎再次印證這種現象。

據一些業內人士反映，近期內地嚴控汽車進口的政策表面上雖然並未改變，但在執行上卻已見放寬。據悉，去年底，一家代理日本小型貨車的公司，便曾接到一張數量達三千多輛車的訂單，這種情況過去也不多見。對於為何出現這種異常現象，業內人士也感到莫名其妙，只能嘆句大陸汽車市場甚難捉摸。

中山利用外資成效好 去年創匯逾三億美元

【本報記者王亞南廣州十六日電】僑鄉中山市積極利用外資發展市屬工業和區鎮工業，已逐步形成了包括有麗紡、家電、食品等三十多個行業，六十四個大類的工業體系。僅去年，出口創匯達三億四千萬美元，利用外資實際投入三千八百多萬美元。

目前，中山市已辦起了三資企業二百七十二家，「三來一補」企業一千三百多家，逐步建立起一批出口商品生產基地和出口專廠、專車間，現時全市已有出口的專廠專車間近千個，使中山貨在國際市場上更有其競爭力。澳大利亞中聯公司投資一百萬美元，與中山市粵中船舶（集團）公司合作開辦的中聯船廠有限公司，專門生產高級玻璃鋼遊艇，產品全部返銷。此外，香港珠江船務有限公司與中山市口岸實業發展公司經營的「中港客運聯營有限公司」，投資總額達一千一百多萬美元。自八四年中開業以來，連年獲益顯著，一年營業額達五千多萬元人民幣，創匯三千多萬港元，該公司的建立，為中山的對外開放提供了良好的投資環境。

去年是中山市利用外資最好的一年，全市批准三資企業五十九家。這些三資企業具備了四大優點，一是全部企業均是電子、化工、塑料和製衣等的生產性項目，二是產品返銷多，全部產品中有百分之七十以上屬返銷；三是外商注資多，外資注入中山的資金達百分之六十，四是商人實際投入多，一反過去商人貸款，境內擔保的做法。這些特點為中山市進一步發展工業創造了良好的條件。

在談到九十年代中山市工業發展的方向時，副市長梁根南表示，將繼續吸引外資發展生產，同時下大氣力抓好產業結構和產品結構的調整，使中山市的經濟從速度型向效益型轉化。

外商在汕頭辦獨資企業 比率近四成居全國首位

【本報訊】據中新社汕頭電：廣東省汕頭經濟特區的外商獨資企業已逾一百家，佔全區三資企業總數的百分之三十八，獨資企業在三資企業中的比例數分別比廣東省和全國高出八倍和十一倍。

汕頭特區經過八年的開發建設已探出一條資金以利用外資為主，產品以外銷為主，新辦企業以生產型、外向型為主的路子。並着力引導外資投向，僅一九八九年就新辦獨資企業四十六家。

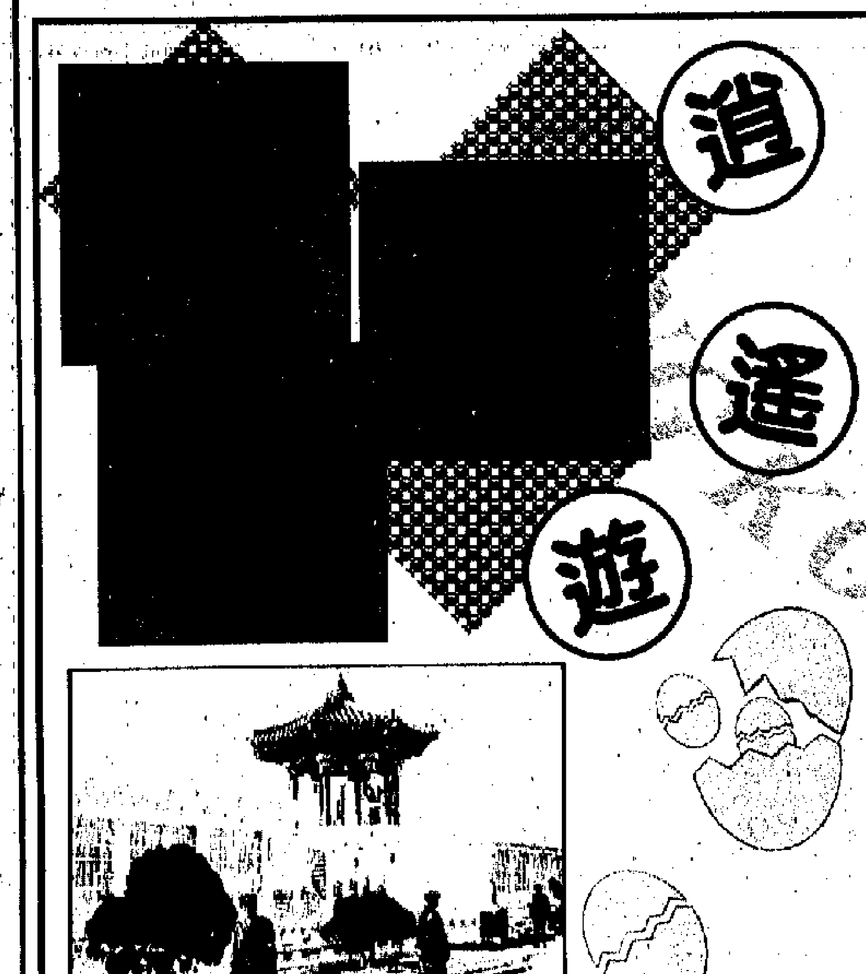
目前，這個特區的外資企業已形成了自己的特點：一是規模較大，生產力較高。如，錦榮企業有限公司利用潮汕豐富的勞力資源，採取總廠在特區內，大量加工場在特區外的靈活經營方式，月出口服裝七萬打，去年產值近五千萬元；二是善於把潮汕地區的資源優勢轉化為商品優勢，特區華達寶陶瓷製作廠利用潮汕豐富的白坯瓷，加工成多彩仿古瓷出口，三是投入時間短產出快，產品外銷比例大。如特區昌泰企業有限公司從批准成立到投產只用四個月的時間，現在鞋類產品出口月達三十多萬美元。

台萬國寶通銀行表示 願意為兩岸經貿服務

【香港中國通訊社十六日電】台北消息，隨着兩岸經貿往來的日趨密切，居中擔任橋樑角色的外商銀行，也展開了在台灣拉生意的序曲。美商萬國寶通銀行昨天在台北舉行記者會，特地針對該行在間接貿易中可為台灣廠商提供的進出口金融服務，作出詳盡介紹。

雖然兩岸間接貿易行之有年，在台外商銀行一直為台商提供安排匯款、投資顧問及融資等服務，但過往大家都是暗中「互通款曲」，萬國寶通銀行昨天的公開說明會，是破天荒第一次，反映了兩岸經貿往來潮流日漸強烈的趨勢。

萬國寶通銀行代表在會上表示，該行在香港設有萬國寶通國際貿易公司，專門為兩岸進出口商辦理開狀、轉船交運、付款及轉送文件等轉口貿易金融業務，由於該行在台北、香港、深圳設有分行，在北京、上海有辦事處，因此從事兩岸貿易仲介或匯款，在程序上完全合法。



大連、丹東、北朝鮮 八天直航團

1.香港來回大連直航機 2.大連市容 3.丹東暢遊鴨綠江
4.平壤觀賞萬景臺、大學習堂、劇院、板門店等名勝。

出發日期：3月3日、7日、14日、17日、31日 HK$6,490

山東 七天團（全新行程） 直航南京

遊覽南京、曲阜、濟南、泰山、青島等著名旅遊名城，細會各地風情。

出發日期：3月3日、17日、31日 HK$3,990

黃山樂 六天團 直航往返杭州

黃山 杭州 登黃山觀賞名峰，暢遊杭州西湖、花港觀魚及岳飛廟等。

出發日期：3月8日、22日、4月12日 HK$3,990

大公報、新晚報 主辦　旅運有限公司 主辦 牌照號碼：350258
查詢電話：大公報 5757181 新晚報 5724033　旅運有限公司 5212013 5237171

港九唯一 正宗杭菜 天香樓
特設杭菜全席 每席足供十二位用 $1,880
☎ 3662414 3688352 九龍柯士甸路18號C地下

川崎近海汽船株式會社
特快新輪川航
M/V " PRINCESS " V.9
到港：三月十日 啓航：三月十二日
直航：古晉、汶萊、納閩、亞庇、山打根、斗湖
（兼收20呎集裝箱貨）
收貨站：油塘灣東源街八號利高貨倉 電話：3402011
貨櫃站：青衣路地段3054 電話：4332188
總代理：川崎(香港)有限公司 香港統一中心33樓
訂艙部：8615593 文件部：8615571

高薪急聘
女指導員多名
國內大胸圍廠誠聘指導員，負責車縫技術指導及安排生產，熟悉胸圍車縫或管理者優先錄用，有製衣業實際經驗五年以上者亦可。
供膳宿及來回旅費，每星期可返港一次，有意者請親函履歷、近照及電話號碼寄九龍郵政信箱79149號人事部洽。

招商局船務企業有限公司
CHINA MERCHANTS SHIPPING & ENTERPRISES CO. LTD.
香港干諾道中152-155號招商局大廈11樓 電話：入口部：5 440555
圖文傳真：5 412084 （查詢船期）： 代理部：5 440557
★ 各收貨人注意 ★
◀定期客貨班輪▶
馬蘭號 M.S. "MA LAN" 二月十七日上午由海口抵港 即日直放廣州
雁蕩山 M.S. "YAN DANG SHAN" 二月十七日由溫州抵港 船泊油麻地 二月十八日上午八時開卸
海達 M.S. "HAI DA" V.7 二月十九日由寧波抵港
★請盡速到上述地址辦理提貨手續★

惠利廣告請撥電話：五七三六二一八

各收貨人注意 揚子江 4 M/V "YANG ZI JIANG 4" 二月十七日早由青島抵港卸貨 請盡速到上述地址辦理提貨手續

出口船期預告

歐洲線

船名		開往港口	月日	公司
翠達	T WENDA	歐洲	2月19	東亞
諾陽	NORASIA SUN	歐洲	2月19	嚴信
長帥	EVER GENERAL	歐洲	2月19	利達
歌娜士斯基	KAP KOZLOVSKIY	歐洲	2月20	華林
明多	MING PLENTY	歐洲	2月21	華海
朝陽機會	CHOYANG CHANCE	歐洲	2月21	朝陽
琳達	LINDE	地中海	2月21	海柏
秋河	QIU HE	歐洲英國	2月22	招商局
鎌倉	KAMAKURA	歐洲	2月22	日郵
派摩利	PRIMORJE	地中海	2月22	達行
長進	EVER ONWARD	地中海	2月22	利達
亨伯橋	HUMBER BRIDGE	歐洲	2月22	川崎
賓嘉尼亞	BUNGA EURIA	歐洲	2月23	達初
萬寶隆丸	MONT BLANC MARU	地中海	2月23	大阪
烈拿	SD.LEDRA	地中海	2月23	寶隆
長得	EVER GAINING	歐洲	2月23	利達
倫敦快輪	LONDON EXPRESS	歐洲	2月25	捷成
倫娜馬士基	LUNA MAERSK	歐洲	2月25	馬士基
成利火星	VILLE DE MARS	地中海	2月26	偉特
諾珍珠	NORASIA PEARL	歐洲	2月27	嚴信
長洋	EVER OCEAN	地中海	2月27	利達
康多	CONDOR	地中海	2月27	海柏
美國勝利	AMERICAN SENATOR	歐洲	2月28	怡和
加維羅夫	KAP. GAVILOV	歐洲	2月28	華林
皇后路橋	QUEEN'S WAY BRIDGE	歐洲	2月28	朝陽
華順河	HUA SHUN HE	地中海	2月28	招商局
新關島	ZIM GUAM	歐洲	2月28	新興
明滿	MING MOON	歐洲	2月28	華海
洛河	LUOHE	歐洲英國	3月1	招商局
海皇紫玉	NEP.ZIRCON	歐洲	3月1	港恒
羅百克	HANSA LUBECK	歐洲	3月1	華夏
不來梅快輪	BREMEN EXPRESS	歐洲	3月1	捷成
新布里斯班	ZIM BRISBANE	地中海	3月1	新興
渣華克倫斯	NL. CLARENCE	地中海	3月2	寶隆
士蘭迪亞	SELANDIA	歐洲	3月2	寶隆
阿爾泰	OASIS ALTAIR	地中海	3月2	太古
克魯斯	CHARLES CRUZ	地中海	3月2	海柏
百德斯基	MEKHANIK BARDETSKIY	梅爾辛的港	3月2	華林
藍寶石	SAPPHIRE	地中海	3月3	懋德
長賓	EVER GUEST	歐洲	3月3	利達
翠倫	CAILUN	歐洲	3月3	華夏
高德和	O. GROTEWOHL	歐洲	3月4	東亞
利物浦灣	L'POOL BAY	歐洲	3月4	太古
薛比遊將軍	GEN.AF CEBESOY	土耳其	3月4	海洋
雅打馬士基	ARTHUR MAERSK	歐洲	3月4	馬士基
長貴	EVER VALUE	地中海	3月5	利達
諾公主	NORASIA PRINCESS	歐洲	3月5	嚴信
意大利	CONTSHIP ITALY	地中海	3月6	遠通
成利金星	VILLE DE VENUS	地中海	3月7	偉特
明能	MING ENERGY	歐洲	3月7	華海
哈佛	HANJIN LE HAVRE	歐洲	3月7	韓進

印·巴·中東線

長帥	EVER GENERAL	科倫坡印度巴基斯坦	2月19	利達
海皇星	OCEAN SIRIUS	科倫坡印度巴基斯坦	2月19	大阪
康來利馬士基	CORNELIA MAERSK	阿拉伯灣	2月19	馬士基
汾河	FENHE	阿拉伯灣	2月20	招商局
新綠洲	NEW OASIS	阿拉伯灣	2月20	大阪
明多	MING PLENTY	迪拜	2月21	華海
旋在露	AL.SWAMRUZ	吉大港加爾各答	2月21	嚴信
長進	EVER ONWARD	迪拜	2月22	利達
東方博愛	OOCL CHARITY	阿拉伯灣	2月23	港郵
夏里遜總統	PRES. HARRISON	阿拉伯灣	2月23	總統
長得	EVER GAINING	科倫坡印度巴基斯坦	2月23	利達
烈拿	SD.LEDRA	紅海	2月23	寶隆
	FENG ANSHAN	紅海	2月24	招商局
普樂總統	PRES. POLK	阿拉伯灣	2月25	總統
德和大山	CONCORD DAISEN	紅海	2月26	大阪
麥朗	MAKRAN	科倫坡卡拉奇	2月27	東海
施潔	CELJE	馬德拉斯卡拉奇釜山	2月27	亞運
長洋	EVER OCEAN	迪拜	2月27	利達
斯里馬尼	LANKA SRIMANI	科倫坡	2月27	東亞
明滿	MING MOON	迪拜	2月28	華海
唐河	TANG HE	阿拉伯灣	3月1	招商局
	MERCURY SKY	科倫坡阿拉伯灣	3月1	泛球
馬至	IBM MAJID	阿拉伯灣紅海	3月1	怡和
立茂	UNI SUMMIT	阿拉伯灣	3月1	利達
	KAMALEVERET	科倫坡印度	3月2	福來
泰勒總統	PRES.TYLER	阿拉伯灣	3月2	總統

非洲線

文度莎	MENDOZA	達班	2月19	太古
康來利馬士基	CORNELIA MAERSK	東非	2月19	馬士基
渣華哥倫布	NL.COLOMBO	南非	2月21	渣華
南泰公主	NANTAI PRINCESS	南非	2月22	欣洋
阿爾泰	ALTAI	西非	2月23	大阪
拉普拉塔陽光	SUNSHINE LA PLATA	東非	2月25	大阪
倫娜馬士基	LUNA MAERSK	西非	2月25	馬士基
渣華列士告頓	NL. VAN LINSCHOTEN	西非	2月28	渣華
勤奮貨櫃	DILIGENCE CONTAINER	南非	3月2	寶成
大阪丸	OSAKA MARU	南非	3月5	大阪
盛利馬士基	CECILIE MAERSK	東非	3月5	馬士基
阿斯力堅	ALS.STRENGTH	南非	3月8	亞聯
南泰王子	NANTAI PRINCE	南非	3月8	欣洋
大陸伴侶	CONTINENTAL PARTNER	東非	3月10	大阪
金希拉	GOLD HILLA	西非	3月10	新興
芝娜馬士基	REGINA MAERSK	西非	3月11	馬士基
	ZHUANG SHAN	西非	3月14	華怡
杜阿拉	CR.DOUALA	西非	3月15	沙嗜

東南亞線

巴天加	BATANGAS	新加坡巴生	2月19	益高
萬春	WAN CHUN	曼谷	2月19	大榮
海洋天狼星	OCEAN SIRIUS	新加坡巴生庇能	2月19	大阪
東方大志	OOCL AMBITION	曼谷	2月19	港郵
康來利馬士基	CORNELIA MAERSK	曼谷新加坡巴生庇能	2月19	馬士基
釜山致利	BUEAN GLORY	新加坡巴生庇能	2月19	東宇
國慶	AMALIA	新加坡曼谷	2月19	欣洋
立都	RATU KONSORTIUM	馬尼拉宿霧	2月19	日郵
華松	HUA SONG	沙巴山打根斗湖	2月19	國光
惠華	HUI HUA	曼谷	2月19	珠江
新華十號	XIN HUA 10	曼谷	2月19	三寶
新馬尼拉二號	ZIM MANILA II	馬尼拉	2月19	新興
東江	TONG JIANG	曼谷	2月20	滿强
錦春	CHIN CHUN	新加坡巴生庇能	2月20	大榮
北戴河	BEIDAIHE	新坡庇能	2月20	招商局
汾河	FEN HE	曼谷新加坡巴生庇能	2月20	招商局
東海	MULPHA KLUANG	馬尼拉	2月20	怡和
天皇星	SIRIUS	新加坡巴生	2月21	山下
	MOMOSHIMA MARU	新加坡巴生	2月21	益高
國隆	KUO LUNG	新加坡印尼	2月21	欣洋
山宮七號	SUN KUNG 7	印尼	2月21	寶輝
海皇翠玉	NEP. EMERALD	新加坡	2月21	港恒
萬花開	MAJAPAHIT	新加坡印尼	2月21	太平
天皇星	SIRIUS	新加坡巴生	2月21	山下
愛順	AYSEN	馬尼拉	2月21	港恒
蓮江	NIEN JIANG	馬尼拉	2月21	招商局
昌信	CHEMISKY	曼谷	2月22	昌宏
海運	MARINE FORTUNER	曼谷	2月22	永隆
華納沙地	AND. WANASATYA	印尼	2月22	亞利來
永高飛士	TWINKLE ACE	新加坡巴生	2月22	中央
陶南八號	DONAM NO.8	新加坡巴生	2月22	港興
華納達瑪	AND. WANADHARMA	印尼	2月22	亞利來
威遜	WISUN	印尼	2月22	聯航
東方博愛	OOCL CHARITY	新加坡	2月23	怡和
威來	VELA	曼谷	2月23	港興
歌舞伎	KABUKI	新加坡印尼	2月24	日郵
華青	HUA QING	曼谷	2月24	招商局
發展者	EL.DEVELOPER	新加坡	2月24	海陸
	SIAM PATERA	曼谷	2月25	日郵
樂春	NORDSUND	新加坡巴生庇能	2月25	大榮
海光	HAI GUANG	新加坡印尼	2月25	太平
怡春	YI CHUN	曼谷	2月25	大榮
海冠	OCEAN CROWN	曼谷	2月25	華洋行
德順	TAKSUN	印尼	2月25	聯航
錦江	KEUMGANG GLORY	曼谷	2月26	東宇
加埔仕	REGENT KAPUAS	新加坡	2月26	中央
海龍	SEA DRAGON	新加坡	2月26	太平
馬來光榮	MALAYSIA GLORY	馬尼拉新加坡日惹巴生庇能	2月26	東宇
山國丸	YAMAKUNI MARU	新加坡巴生	2月26	山下
新比先鋒	PIONEER SEBELAS	新加坡巴生	2月26	益高
海福	OCEAN BLESSING	新加坡巴生庇能	2月26	大阪
海星	MARINE STAR	曼谷	2月26	永隆
東方先進	OOCL ADVANCE	曼谷	2月26	港郵
中華瑪祥	R.R. RATNA	新加坡印尼	2月27	港郵
石堡	SHI BAO	庇能巴生	2月28	吳淞

中國內地

華勝	HUA SHENG	青島	2月19	金輪
天躍	TIAN YUE	天津	2月19	華夏
廈水運二十五號	XIAISHUIYUN25	廈門	2月19	華閩
運鋒	YUN FENG	大連	2月19	華夏
金線泉	JINXIAN QUAN	青島	2月19	華夏
通洋	MILD OCEAN	上海	2月19	輝騰
柳絮泉	LIUXUQUAN	煙台	2月19	華夏
易進	TRADE RELISH	天津	2月19	華夏
鷺江	LUO JIANG	廈門	2月20	華閩
閩海二二四	MIN HAI 2 2 4	泉州	2月20	華閩
潮白河	CHAO BAI HE	新港	2月20	招商局
三江	SAN JIANG	上海	2月20	輝騰
醴泉	LIQUAN	青島	2月20	華夏
上海	SHANGHAI	上海	2月20	招商局
馬蘭	MALAN	海口	2月20	招商局
華佳	HUA JIA	汕頭	2月21	招商局
皖平	WAN PING	上海	2月21	太平
閩海一〇五	MIN HAI 1 0 5	福州	2月21	韓進
育志三號	YU ZHI 3	廈門	2月21	韓進
通聯	MILD UNION	上海	2月21	輝騰
天鈴山	TIAN LI SHAN	蕪湖	2月21	海豐
順利河	PROSPERITY RIVER	新港	2月21	招商局
新海華	NEW HAI HUA	上海	2月22	金發
青華	QINGHUA	青島	2月22	康成
利達	FAIR COSMOS	上海	2月22	景華
安國	AN QUO	天津	2月23	輝騰
海達	HAI DA	寧波	2月24	招商局
閩海一〇九	MIN HAI 1 0 9	福州	2月24	韓進
五蓮泉	WU LIAN QUAN	青島	2月24	華夏
浙雁	ZHE YAN	寧波	2月24	招商局
檳城	BIN CHENG	上海新港	2月25	連運
天翔	SKY HOVER	天津	2月25	華夏

台灣省線

光輝貨櫃	GLORY CONTAINER	台灣	2月19	寶成
泰來	TAI LAI	高雄	2月19	永裕
國家	KUO CHIA	台灣	2月20	欣洋
雅士貨櫃	ACE CONTAINER	台灣	2月20	寶成
興華	HSING HWA	高雄	2月20	永裕
國雄	KUO HSING	台灣	2月21	欣洋
海皇翠玉	NEP.EMERALD	台灣	2月21	港恒
寶春	ATHIERS BREEZE	台灣	2月21	川崎
昌盛	THUBAN	台灣	2月21	昌宏
廣春	WH 201	台灣	2月22	大榮
東方同盟	OOCL ALLIANCE	台灣	2月22	港郵

日本·南朝鮮線

陶南七號	DONAM NO.7	釜山	2月19	港興
萬里雅士	MERCURY ACE	日本	2月19	美邦
高華	GOWA	日本	2月19	太平
翡翠二號	EMERALD II	日本	2月20	美邦
仙女星	ANDROMEDA STAR	日本	2月20	欣洋
雅士貨櫃	ACE CONTAINER	釜山	2月20	寶成
國家	KUO CHIA	日本	2月20	欣洋
彩虹	RAINBOW	釜山	2月20	港興
寶春	ATHIERS BREEZE	日本釜山	2月21	大榮
雪梨橋	HARBOUR BRIDGE	日本	2月21	川崎
國雄	KUO HSIUNG	日本	2月21	欣洋
西寧船長	KAP.SILIN	日本	2月21	華林
和平東南	HP DONGNAM	釜山	2月22	港興
利遠	FAIR COSMOS	釜山	2月22	景華
海洋百週年	OCEAN CENTAURUS	日本	2月22	大阪
東方同盟	OOCL ALLIANCE	日本	2月22	港郵

北美洲線

濟州	HANJIN CHEJU	西北太平洋	2月19	韓進
鱷魚解放	ALLIGATOR LIBERTY	紐約	2月19	大阪
長頌	EVER LYRIC	西北太平洋	2月20	利達
東方信仰	OOCL FAITH	美國東加拿大	2月20	港郵
長俊	EVER GIFTED	紐約	2月20	利達
雪梨橋	HARBOUR BRIDGE	西南太平洋紐約	2月21	川崎
愛國者	SL.PATRIOT	西北太平洋紐約	2月21	海陸
德薩斯	TEXAS	洛杉磯紐約	2月21	百保利
雅打馬士基	ARTHUR MAERSK	美國	2月22	馬士基
開發者	HYUNDAI EXPLORER	西北太平洋	2月22	太古
商業	MICRO COMMERCE	塞班檀香山	2月22	商基
山明丸	YAMAAKI MARU	西北太平洋	2月23	日航
	TAIHE	美國東加拿大	2月23	招商局
加州月神	CALIFORNIA LUNA	西北太平洋	2月23	日郵
鱷魚驕傲	ALLIGATOR PRIDE	西南太平洋紐約	2月23	大阪
佐治華盛頓橋	GEORGE WASH. BRIDGE	西北太平洋	2月24	川崎
皇家協定	ROYAL ACCORD	檀香山	2月24	日郵
勿地打馬士基	METTE MAERSK	西南太平洋紐約	2月24	馬士基
太平箭	PACIFIC ARROW	西北太平洋紐約	2月24	馬士基
東京勝利	TOKYO SENATOR	美國	2月24	怡和
航行者	SL.VOYAGER	西北太平洋紐約	2月25	海陸
普樂總統	PRES.POLK	西北太平洋紐約	2月25	總統
海皇鑽石	NEP. DIAMOND	西北太平洋	2月25	港恒
明壽	MING LONGEVITY	洛杉磯紐約	2月25	華海
榮譽	NATIONAL HONOR	洛杉磯三藩市	2月26	海豐
麗水	HANJIN YOSU	西北太平洋	2月26	韓進
長剛	EVER VALOR	西北太平洋	2月26	利達
友誼	OOCL FRIENDSHIP	美國東加拿大	2月27	港郵
海陸快航	OCEANIA EXPRESS	關島	2月27	怡和
長賀	EVER GREET	紐約	2月28	利達
摩露里斯	MORELOS	西南太平洋	2月28	偉特
保衛者	SL.DEFENDER	西北太平洋紐約	2月28	海陸
環球橋	TRANSWORLD BRIDGE	西北太平洋	2月28	川崎
利芝娜馬士基	REGINA MAERSK	美國	3月1	馬士基
長政	EVER GOVERN	美國西岸	3月1	利達
亨利角	CAPE HENRY	紐約	3月1	日郵
泰勒總統	PRES.TYLER	西北太平洋紐約	3月2	總統
新愛比利亞	ZIM IBERIA	洛杉磯紐約	3月2	新興
海皇琥珀	NEP.AMBER	西南太平洋紐約	3月2	港恒
鱷魚光榮	ALLIGATOR GLORY	西南太平洋紐約	3月2	大阪
白山	HIKAWA II	西北太平洋	3月2	日郵
益河	YI HE	美國東加拿大	3月2	招商局
路易士馬士基	LOUIS MAERSK	西南太平洋紐約	3月2	馬士基
泰勒總統	PRES.TYLER	西北太平洋紐約	3月3	總統
曼哈頓橋	MANHATTAN BRIDGE	西南太平洋紐約	3月3	川崎
亞利達馬士基	ARILD MAERSK	西北太平洋紐約	3月3	馬士基
明洋	MING OCEAN	洛杉磯紐約	3月4	華海
發展者	SL.DEVELOPER	西北太平洋紐約	3月4	海陸

中南美洲線

文度莎	MENDOZA	南美	2月19	太古
渣華額菲爾士	NL.EVEREST	西美	2月20	渣華
長俊	EVER GIFTED	加勒比海	2月20	利達
德薩斯	TEXAS	巴拿馬	2月21	百保利
拉普拉塔陽光	SUNSHINE LA PLATA	南美	2月25	大阪
渣華新加坡	NL.SINGAPORE	加勒比海巴拿馬中美	2月26	渣華
長賀	EVER GREET	加勒比海	2月28	利達
雅歐高	ARAUCO	智利	3月2	天祥
容城	RONG CHENG	南美	3月3	招商局
	TAMPERE	巴拿馬	3月5	百保利
長輝	EVER GOLDEN	加勒比海	3月7	利達
福他馬尼拉	FROTA MANILA	南美	3月11	豐利行

澳洲·新西蘭線

巴貝斯基	KAP. BABIYEVSKIY	弗里曼特爾	2月19	華林
航行者	TA VOYAGER	新西蘭	2月20	TASMAN
亞洲明珠	ASIAN PEARL	澳洲	2月20	太古
天鵝少尉	SWAN REEFER	弗里曼特爾	2月21	寶隆
艾奧根遜	KHUD. IOGANSON	澳洲	2月21	華林
賓嘉美娜	BUNGA MELOR	澳洲	2月23	達初
寧波	NINGBO	新畿內亞	2月24	太古
新橫濱	ZIM YOKOHAMA	澳洲	2月25	新興
希比斯	KYOWA HIBISCUS	新畿內亞南太平洋	2月27	怡和
龍海河	LONG HAI HE	澳洲	2月27	遠運
風向	WINDWARD	弗里曼特爾	3月1	川崎
亞洲翡翠	ASIAN JADE	澳洲	3月1	太古

香港大陸 輪船 火車 時間表

港—深—穗（火車時間）

直通車

班次	香港開	到廣州	班次	廣州開	到香港
96	8.15	10.33	91	8.30	10.48
98	9.00	11.18	93	10.20	12.38
92	12.25	14.43	95	16.27	18.45
94	2.25	16.43	97	18.30	20.48

廣深列車

班次	深圳開	到廣州	班次	廣州開	到深圳
212	7.00	9.46	101	6.20	8.36
214▲	7.40	10.15	543▲	8.50	11.30
102▲	9.08	11.00	103	7.00	9.31
104▲	10.16	12.07	81	7.56	9.54
110▲	11.00	13.14	83	8.44	10.43
84	11.48	13.39	501	9.30	15.14
106▲	12.28	14.20	105▲	9.32	11.48
544	12.15	17.55	77	11.10	13.09
86▲	13.30	15.22	85	10.38	12.37
218▲	14.30	16.58	218▲	11.30	13.44
88	15.20	17.19	87▲	12.36	14.28
108	16.15	18.55	107▲	13.35	15.27
502	16.25	21.42	109▲	14.24	16.37
82	17.21	19.20	89	14.53	16.52
90	18.00	19.59	111▲	15.27	17.19
78	18.31	20.30	113▲	16.46	18.53
112	19.10	21.29	211▲	17.35	20.02
114	20.20	22.19	203	18.40	20.47
204	21.15	22.14	213	19.10	21.09

（如有變更，開車時間以火車站公佈為準）有▲者列車停廣州東站，即天河站。

客輪時間表

來往地點	船名	香港開	到內地	內地開	到香港
廣州	飛翔船	8.40	11.40	13.15	16.15
	(泊洲頭咀)	8.50	11.50	13.30	16.30
		9.00	12.00	14.00	17.00
	(泊黃埔)	19.45	12.45	14.45	17.45
		13.15	16.15	17.30	21.30
	荔灣湖號	8.15	11.45	13.00	16.30
	星湖天湖	21.00	7.00	21.00	7.00
	(泊洲頭咀)	星湖雙（天湖單31停）		天湖雙，星湖單31停	
太平	流花湖號	8.45	11.00	15.30	17.45
江門	五邑湖	9.00	12.30	14.00	17.30
	銀州湖	13.00	16.30	8.15	11.45
	蓬萊湖	8.40	12.10	13.30	17.00
三埠	金山湖	8.30	13.30雙	13.30	18.30
	潭江輪	19.30雙	8.30	17.30	4.30單31停
	銀山湖	8.30	13.30單	13.30	18.30
[illegible]	新寧號	8.35	11.50	14.00	17.15
[illegible]	西江輪	19.30	7.30單	19.00	7.30雙
	端州湖	7.45	12.45雙	13.30	18.30單
番禺	蓮花湖	7.55	10.10	11.00	13.15
		13.30	15.45	16.00	18.15
	北秀湖	8.20	10.35	16.15	18.30
容奇	順風號	8.10	10.25	11.15	13.40
		14.00	16.15	17.00	19.15
	順德	7.15	9.45	10.10	12.40
		13.00	15.30	16.15	18.45

客輪時間表

來往地點	船名	香港開	到內地	內地開	到香港
中山	逸仙湖	8.40	10.25	11.45	13.30
		14.00	15.45	16.45	19.30
	秀麗湖	8.00	9.45	10.30	12.15
		13.00	14.45	16.30	18.15
汕頭	達湖	17.00	約15小時	17.00	約15小時
		2月2,4,6,9,11,13,15,19,21,25,27日		2月1,3,5,8,10,12,14,18,20,24,26,28日	
	南湖	17.00	約15小時	17.00	約15小時
		2月1,3,5,7,12,14,16,18,20,22,24日		2月2,4,6,11,13,15,17,19,21,23日	
蛇山 汕尾	龍津號	8.55	12.05	14.30	17.45
	東湖	21.30	約10小時	18.00	約10小時
		2月1,2,3,4,5,6,8,10,12,15,17,19,22,24,26日		2月1,2,3,4,5,7,9,11,14,16,18,21,23,25,28日	
海口	馬蘭號	12.00	18小時	18.00	18小時
		每月4,8,14,20,24日		每月6,12,16,22,29日	
三亞		12.30	20小時	12.00	20小時
		(經海口)2月8,24日		(11,28日)	
廈門	集美號	14.00	8.00(逢二,五)	15.00	9.00(逢一,四)
	海櫻號	每月2,5,9,12,23,26,30日		每月1,4,8,11,22,25,29日	

客輪時間表

來往地點	船名	香港開	到內地	內地開	到香港
梧州	漓江號	8.00(雙日)	17.00	7.30(單日)	16.30
蛇口	飛翔船	8.00	8.50	9.15	10.05
		10.15	11.05	14.30	15.20
		15.30	16.20	17.00	17.50
珠海	飛翔船	7.45	8.45	9.30	10.30
		11.00	12.00	13.00	14.00
		14.00	15.00	17.00	18.00
	蓮花山	8.00	10.00	16.00	18.00

電話查詢：

中旅社：中環分社5220450　旺角分社7895800
筲箕灣分社8854728　觀塘分社3451338
北角分社5650370　紅磡分社3349333
灣仔分社8343388　元朗分社4755367
荃灣分社4991433　沙田分社6917261
廣旅：（銅鑼灣）8393432　（彌敦道）3810311
珠江：（上環）8591591　中港客運碼頭7361179
港中飛翼：訂票5232136　桂江船務5480293
國旅（總公司）7215317　（香港分社）8104282
油麻地小輪：5423038　益豐船務8591122

太平船務（香港）有限公司

PIL
香港灣仔告士打道77至79號華比大廈十九樓
BOOKING ENQUIRY TEL: 5293283
定期特快貨柜服務

特快直航星加坡、及印尼

船名	航次	截貨	離港	星加坡	雅加達	泗水
★萬花開	51SB	19/2	20-21/2	25/2	27/2	2/3
海光	25SB	22/2	23-24/2	1/3	3/3	6/3
★海龍	34SB	24/2	25-26/2	2/3	—	—
★華航	31SB	28/2	1-2/3	6/3	—	—
SEA PEARL	02SB	2/3	3-4/3	8/3	10/3	—

特快直航台灣、韓國及日本—北海道

★萬華 56NB
17/2 18-19/2 —— —— —— —— —— —— —— 22/2 24/2 26/2 26/2
PEARL REEFER 05NB
24/2 25-26/2 28/2 1/3 5/3 8/3 —— 10/3 13/3 —— —— —— ——
★萬花開 52NB
6/3 6-7/3 —— —— —— —— —— —— —— 12/3 13/3 15/3 17/3

入口船期表

船名／港口	航次	耶加達	泗水	新加坡	抵港	提貨日期
★萬華	56NB	10/2	12/2	15/2	18/2	20/2
PREAL REEFER	05NB	17/2	19/2	22/2	25/2	27/2
★萬花開	52NB	27/2	1/3	3/3	6/3	8/3

船名／港口	航次	日本	釜山	台灣	抵港	提貨日期
★萬花開	51SB	11/2	14/2	17/2	20/2	22/2
海光	25SB	14/2	17/2	20/2	23/2	25/2
★海龍	34SB	16/2	19/2	22/2	25/2	27/2

特快直航新港

船名	航次	截貨	離港	新港
★海龍	33NB	23/2	24-25/2	2/3

特快直航青島

船名	航次	截貨	離港	青島
★華航	32NB	6/3	7-8/3	12/3

散裝特快直航上海

船名	航次	截貨	離港	上海
澳江	1	4/2	6-7/2	12/2
皖平	19	14/2	18/2	15/2

★CY／TRS：茂聯貨運有限公司（長沙灣）7250322
★CFS：茂聯貨運有限公司（亞洲貨運大廈）4806133
CY／CFS：大榮東業貨倉有限公司 4541420

華閩船務企業有限公司

FUJIAN SHIPPING ENTERPRISES LTD.
地址：香港干諾道中200號信德中心33樓3312室
電話：5 460572（總機）　5-8581548（傳真）
出口 8584679 入口 8584657 貨櫃 5598376

定期班輪川航香港⇄福建、海南

港口		開航日期
福州	閩海105	逢一、十一、廿一
	閩海109	逢四、十四、廿四
	閩海120	逢六、十六、廿六
	閩海112	逢八、十八、廿八
	北峯山(貨櫃) V.9008	24-28/2 2/3
廈門	廈水運15	逢星期一
	育志3號	逢星期三
	閩海225	逢星期五
	羅江(貨櫃) V.XL9010	14-18/2 20/2
泉州	閩海224	逢十、二十、三十
	泉州2號	逢五、十五、廿五
海口	海運118	逢八、十八、廿八

＊承接至汕頭·湛江·上海·張家港之海運服務
＊並代辦中轉接貨·報關·保險·提貨·拖箱·裝拆箱等服務

開利船務有限公司

HIGHLY MARITIME LIMITED
香港文咸東街58-74號興隆商業大廈801室
TEL. 8542628　FAX 8542336

香港　胡志明市　台灣
露意莎
M.V. "LOUISA"
V-1 ETA:15/2/90 ETD:16/2/90
收貨站：九龍長沙灣潤發倉碼有限公司 TEL:7288321

NYK LINE

香港——中東貨箱航線
十天直達刁拜
新綠洲 M.S. "NEW OASIS" 二月二十日落貨 二月廿一日開行
山盛輪 M.S. "Y.S. PROSPERITY" 三月六日落貨 三月七日開行
杜爾灣 M.S. "TOR BAY" 三月十五日落貨 三月十六日開行
總代理：日本郵船(香港)有限公司
海富中心一座卅一樓 電話：8645100

各收貨人注意

楊子江 4 M/V "YANG ZI JIANG 4"
二月十七日早由青島抵港卸貨
請盡速到上述地址辦理提貨手續
恒閩貨運有限公司
香港中環德輔道中317號啓德商業大廈2006-8室
電話：5437393　電傳：8153559

上海市錦江航運有限公司

SHANGHAI JIN JIANG SHIPPING CORPORATION LTD.
香港⇄上海散雜貨直航班輪
錦江（定期客貨班輪）
M.V. "JIN JIANG" V.6 V.9007　2月20日抵港　2月21-23日收貨　2月25日開行
通江　泊A-13泡
M.V. "TONG JIANG" V.1　約2月16日抵港　2月20日開往曼谷
總代理：滿强航運有限公司
MOON KEUNG SHIPPING & TRANSPORTATION CO. LTD.
船務部：香港干諾道西186—191香港商業中心1101-1105室
電話：5596141　圖文傳真：5591923
電傳：67859 HKMKT HX
請各收貨、付貨人速往本公司辦理有關手續

美西美 上美

M.V. "MAH Y"
二月十五日落貨　二月十七日開行
直透：曼谷
M.V. "BOONKRONG I"
二月廿六日落貨　二月廿八日開行
直透：曼谷
貨客付貨請到本行接洽為荷
振盛行有限公司啓
干諾道西八十八號
船務部直線電話：5435749　5404995

惠刊廣告請撥電話：五七三六二一八

ng Pao
Road, Hong Kong
EX: 72859 HKTKP HX
督印：大公報
香港有利印務有限公司

昨會見草委 江澤民等陪同
鄧小平讚基本法草案

提交第七屆全國人民代表大會第三次會議審議。國務院港澳辦公室主任、基本法起草委員會主任委員姬鵬飛在致閉幕詞（全文另發）時表示，「自一九八五年七月基本法起草委員會成立以

一經全國人大通過並頒佈，我們可以告慰賦予重托的人大常委會以及包括香港同胞在內的全國人民，我們完成了一件載入史册的大事情。」姬鵬飛表示，「

基本法的頒佈，標誌香港進入了過渡時期的新階段，為了實現一九九七年的順利過渡，保持和發展香港的長期穩定繁榮，香港社會生活各個方面的演進都應當同基本法相銜接，這是香港和內地共同的利益所

舊階段結束 新階段開始

【本報北京十七日專電】基本法起草委員會主任委員姬鵬飛今天在中華人民共和國香港特別行政區基本法起草委員會第九次全體會議上致閉幕詞，全文如下：

各位委員：

經過五天緊張的工作，香港特別行政區基本法起草委員會第九次全體會議已經完成了預定的各項議程。這部世界上未有先例的體現「一國兩制」偉大構想的法律草案，終於在我們大家的共同努力下完成了。

再過一個多月，第七屆全國人民代表大會第三次會議就要召開。《中華人民共和國香港特別行政區基本法》一經全國人大通過並頒布，我們將可以告慰賦予重托的人大常委會以及包括香港同胞在內的全國人民，我們完成了一件載入史册的大事情。

基本法的頒布，標誌香港進入了過渡時期的新階段。為了實現一九九七年的順利過渡，保持和發展香港的長期穩定繁榮，香港社會生活各個方面的演進都應當同基本法相

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船名	來往港口	停泊地點	公司
勿地馬士基 METTE MAERSK(中午)	美國	現代橋	馬士基
協和富良野 CONCORD FURANO(上午五時)	基隆	A35	日郵
金玫瑰 PRIMROSE(上午一時)	釜山	西區	港興
海昇 MARINE SHINE(上午三時)	台灣	深水埗	永隆
利來得 NL.DEJIMA(上午八時)	日本	國際橋	寶隆
馬士基翩桃 MAERSK PINTO(上午四時)	馬尼拉	現代橋	馬士基
鱷魚交響樂 ALLIGATOR SYMPHONY(上午七時)	美國	國際橋	大阪
VODICE(下午四時)	新加坡	A	海運
麥沙納夫 YURIY MAKSAREV(半夜)	越南	國際橋	華林
拿士灣 LARGS BAY(上午六時)	高雄	現代橋	太古
碧潔馬士基 BRIGHT MAERSK(下午五時)	西北太平洋	現代橋	馬士基
馬蘭 MALAN(上午七時)	海口	油蔴地	招商局
娜斯馬士基 LARS MAERSK(下午四時)	新加坡	現代橋	馬士基
夏美雅士 HERMES ACE(下午五時)	基隆	現代橋	日郵
海春 HAI CHUN(上午六時)	基隆	深水埗	永隆
華松 HUA SONG(上午四時)	沙巴	B18	國光
海峽貨櫃 STRAIT CONTAINER(下午一時)	台灣	吉列島	保威
阿爾天貝斯 ALTENBELS(上午八時)	新加坡	A24	陸洋
自由 SL.FREEDOM(上午七時半)	新加坡	海陸橋	海陸
海皇水晶 NEP.CRYSTAL(上午八時)	美國	國際橋	港恒
南江 NAMGANG GLORY(下午六時)	釜山	B15	東宇
三江 SAN JIANG(上午九時)	上海	吉列島	輝騰
皖祥 WAN XIANG(下午八時)	上海	B	中富
新布里斯班 ZIM BRISBANE(下午六時)	新加坡	現代橋	新興
北豐 BEI FENG(下午五時)	大連	油蔴地	宏光
巴拿馬勝利 PANAMA SENATOR(下午六時)	台灣	國際橋	怡和
明樂 MING PLEASURE(下午六時)	歐洲	國際橋	華海
雁蕩山 YAN DANG SHAN(下午三時)	溫州	油蔴地	招商局
立春 UNI.SPRING(下午二時)	台灣	A	利達

今日出口船隻

船名	來往港口	停泊地點	公司
波堤馬 BALTIMAR SATURN(上午)	釜山	西區	港興
利來得 NL.DEJIMA(下午)	歐洲	國際橋	寶隆
金和 PLEIADES(下午)	曼谷	油蔴地	昌宏
美西美 MAH IV(下午)	曼谷	A41	振盛行
魯裕 LU YU(下午)	青島	A28	華夏
東江 TONG CHIANG(下午)	高雄	油蔴地	永裕
鱷魚交響樂 ALLIGATOR SYMPHONY(下午)	西北太平洋	國際橋	大阪
鄂城 E.CHENG	澳洲	現代橋	遠運
雅士康 ACE CONCORD(下午)	地中海	現代橋	港恒
CRANACH	歐洲	A21	宏光
馬蘭 MALAN(上午)	廣州	油蔴地	招商局
新海騰 NEW HAI TENG(下午)	上海	B20	金發
皇后路橋 QUEEN'S WAY BRIDGE(上午)	高雄	海陸橋	朝陽
蘇龍 SU LONG(下午)	張家港	江聯碼頭	招商局
新基隆 ZIM KEELUNG(下午十二時半)	洛杉磯紐約	現代橋	新興
陽明山 YANG MNIG SHAN(上午)	秦皇島	昂石角	招商局
CHAIYA BHUM(下午)	曼谷	A6	華洋行
海昇 MARINE SHINE(下午)	曼谷	深水埗	永隆

明日入口船隻

船名	來往港口	停泊地點	公司
肯尼迪總統 PRES.KENNEDY(上午一時)	美國	國際橋	總統
文度莎 MENDOZA	基隆	A	太古
巴夭加 BATANGAS(下午二時)	日本	B	益高
天笠山 TIAN LI SHAN(上午八時)	蕪湖	西區	海豐
開元 KAIYUAN(下午)	廈門	油蔴地	海豐
新海華 NEW HAI HUA(下午七時)	上海	B	金發
泰來 TAI LAI	高雄	油蔴地	永裕
渣華克拉倫斯 NL.CLARENCE(上午八時)	地中海	國際橋	寶隆
高德和 O.GROTEWOHL(下午二時)	歐洲	A	東亞
利樂 RAYA HAPPINESS	台灣	B	昌宏
東方大志 OOCL AMBITION(中午)	台灣	國際橋	港郵
國慶 AMALIA	台灣	B	昌宏
易津 TRADE RELISH(下午四時)	天津	B	輝騰
布魯克林橋 BROOKLYN BRIDGE(上午二時)	美國	現代橋	川崎
天願 TIAN YUE(中午)	天津	B	輝騰
高華 GOWA(下午六時半)	新加坡	A	太平
優士貨櫃 EXCELLENCE CONTAINER	台灣	B	實成
羅斯馬士基 LAUST MAERSK(下午七時)	基隆	現代橋	馬士基
立都 RATU KONSORTIUM	台灣	現代橋	日郵
安春 AN CHUN(上午)	台灣	國際橋	大榮
阿斯努力 ALS.ENDEAVOUR(下午)	南非	A	聯航
諾陽 NORASIA SUN(下午五時)	台灣	國際橋	豐信
天華 TSK CHROUS(上午五時)	台灣	現代橋	日郵
新馬尼拉二號 ZIM MANILA II(下午八時)	馬尼拉	現代橋	新興
航行者 SL.VOYAGER(半夜)	美國	海陸橋	海陸

明日出口船隻

船名	來往港口	停泊地點	公司
協和富良野 CONCORD FURANO(下午)	地中海	A35	日郵
巴拿馬勝利 PANAMA SENATOR(上午)	歐洲	國際橋	怡和
拿士灣 LARGS BAY(中午)	歐洲	現代橋	太古
夏美雅士 HERMES ACE(上午)	曼谷	現代橋	日郵
華意 WAH YEE(下午)	曼谷	西區	珠江
利樂 RAYA HAPPINESS	台灣	B	昌宏
阿爾天貝斯 ALTENBELS	基隆日本	A24	陸洋
布魯克林橋 BROOKLYN BRIDGE(下午)	西南太平洋	現代橋	川崎
海皇水晶 NEP.CRYSTAL(上午)	西北太平洋	國際橋	港恒
明樂 MING PLEASURE(上午)	洛杉磯紐約	國際橋	華海
肯尼迪總統 PRES.KENNEDY(下午)	西北太平洋紐約	國際橋	總統
自由 SL.FREEDOM(上午四時)	西北太平洋紐約	海陸橋	海陸
碧潔馬士基 BRIGIT MAERSK(下午十一時)	西北太平洋紐約	現代橋	馬士基
娜斯馬士基 LARS MAERSK(上午六時)	西南太平洋紐約	現代橋	馬士基
馬士基翩桃 MAERSK PINTO(下午)	馬尼拉	現代橋	馬士基
勿地馬士基 METTE MAERSK(上午七時)	新加坡	現代橋	馬士基
南江 NAMGANG GLORY(上午)	釜山	B15	東宇
利來克拉倫斯 NL.CLARENCE(下午)	日本	國際橋	寶隆
東方大志 OOCL AMBITION	曼谷	國際橋	港郵
金玫瑰 PRIMROSE(下午)	西區	西區	港興
天華 TSK CHROUS(下午)	新加坡印尼	現代橋	日郵
運豐 YUN FENG(下午)	大連	B17	華夏
海峽貨櫃 STRAIT CONTAINER(下午)	基隆	吉列島	實威
麥沙納夫 YURIF MAKSAREV(上午九時)	新加坡	國際橋	華林
立春 UNI.SPRING(上午)	阿拉伯灣	A	利達
安春 AN CHUN(下午)	高雄日本	國際橋	大榮

輪船停泊表

船名	停泊處	公司
浙雁 ZHE YIN	A18	富泰
興勝 HINGSON	A16	珠江
陽明山 YANG MING SHAN	昂石角	招商局
皖吉 WAN JI	歐亞橋	招商局
駿山 JUN SHAN	B25	招商局
明利華一號 MINERVA 1	A6	東源
淮安 HUAI AN	B21	金發
金線泉 JINXIAN QUAN	B38	華夏
上海 SHANGHAI	A27	招商局
新華十號 XIN HUA 10	B19	三寶
戴雲山 DAI YUN SHAN	B28	華夏
明州四號 MING ZHOU 4	長記碼頭	華夏
閩海三二九 MIN HAI 329	潤發碼頭	金發
揚子江二號 YANGZI JIANG 2	B24	招商局
柳絮泉 LIU XU QUAN	油蔴地	華夏
天湖山 TIAN HU SHAN	吉列島	鐘山
東江 TONG JIANG	A13	滿強
明州十號 MING ZHOU 10	油蔴地	華夏

本港金融外幣行情表（2月16日）

九九金行情	上午	下午	本地倫敦金行情	上午	下午
開市	3822	3834	開市	413.5/414.0	413.6/414.1
最高	3836	3838	最高	414.0/414.5	414.1/414.6
最低	3830	3830	最低	413.2/413.7	413.2/413.7
收市	3835	3837	收市	413.8/414.3	413.8/414.3
息跌	－7.50	升降 －25.00	升降	－2.90	

場內交收數 3,500兩 | 同業拆息行情 隔夜 8.625－一月 8.8125 | 本地倫敦銀 5.34

	買入	賣出		買入	賣出
熊貓金幣	3355	3375	鴻運金	3331	3339
純金紙業	3336	3344	皇家金幣	3331	3339
紙業白金幣	4170	4190	楓葉銀幣	55	63
白金札	4170	4190	星寶	4171	4191
鷹揚	3332	3340	白金鷹	4155	4180

貿易場銀價 415 | 長城銀價 516－522
飾黃金（每兩）4,130.00（－30.00） | 飾白金（每兩）5,250.00（－）

外幣存款收市牌價及息率（寶生銀行供稿）

貨幣	買價	賣價	一個月	貨幣	買價	賣價	一個月
美元	780.50	781.40	8.125	澳洲元	590.50	591.70	15.8125
英鎊	13.13	13.17	14.75	新西蘭元	460.20	461.40	13.25
日圓	539.60	540.80	6.50	瑞士法郎	518.50	520.00	8.75
西德馬克	460.50	461.70	7.875	加拿大元	650.00	651.20	12.375
ECU	941.00	942.50	10.5	法國法郎	135.00	136.20	10.375

美鈔 每百 買入 780.90 賣出 781.00

外幣對港幣買賣價　港匯指數 109.3(+0.1)

貨幣	單位	買價	賣價	貨幣	單位	買價	賣價
美鈔	每百	779.80	780.80	新西蘭元	每百	450.00	460.00
英鎊	每鎊	13.10	13.20	日圓	每萬	538.50	540.00
西德馬克	每百	459.30	460.30	新加坡元	每百	416.70	418.20
瑞士法郎	每百	517.70	518.70	菲律賓	每百	34.00	37.00
法國法郎	每百	134.90	135.90	泰國銖	每百	30.00	31.00
意里拉	每千	6.11	6.21	印尼盾	每萬	38.00	42.00
加拿大元	每百	647.00	651.00	新台幣	每百	29.30	29.70
澳洲元	每百	588.00	592.00	澳門幣	每百	93.00	97.00

外幣對人民幣匯價表（材料來源：中國國家外匯管理總局）

貨幣	單位	買價	賣價	貨幣	單位	買價	賣價
日本圓	十萬	3248.48	3264.76	挪威克朗	一百	72.35	72.72
比利時法郎C	一萬	1343.21	1349.94	荷蘭盾	一百	246.68	247.92
比利時法郎F	一萬	1343.40	1350.13	香港元	一百	60.33	60.63
加拿大元	一百	392.02	393.98	新加坡元	一百	251.05	252.31
西德馬克	一百	280.96	282.37	奧地利先令	一百	39.46	39.66
法國法郎	一百	82.62	83.03	意大利里拉	一萬	37.40	37.59
英鎊	一百	800.82	804.83	瑞士法郎	一百	312.46	314.02
美元	一百	471.03	473.39	瑞典克朗	一百	76.56	76.94
丹麥克朗	一百	72.72	73.09	澳洲元	一百	353.91	355.68

入口船期預告

船名	開來港口	月日	公司
士蘭迪亞 SELANDIA	歐洲	2月19	寶隆
漢洲 HANJIN CHEJU	美國	2月19	韓進
新華八號 XINHUA 8	曼谷	2月19	三寶
海恩 HAI IN	基隆	2月19	永隆
亞洲明珠 ASIAN PEARL	澳洲	2月19	太古
青華 QING HUA	青島	2月19	輝成
光榮貨櫃 GLORY CONTAINER	台灣	2月19	寶成
東海 MULPHA KLUANG	馬尼拉	2月19	怡和
成利金星 VILLE DE VENUS	地中海	2月19	偉特
萬春 WANCHUN	台灣	2月19	大榮
倫敦快輪 LONDON EXPRESS	歐洲	2月19	捷成
雲達 T. WENDA	日本	2月19	天祥
鱷魚解放 ALLIGATOR LIBERTY	美國	2月19	大阪
海皇星 OCEAN SIRIUS	日本	2月19	大阪
國家 KUO CHIA	曼谷	2月19	欣洋
海達 HAIDA	寧波	2月19	招商局
海王 HAI WANG	高雄	2月19	永裕
康來利馬士基 CORNELIA MAERSK	日本	2月19	馬士基
陶南七號 DONAM No. 7.	釜山	2月19	港興
東方信仰 OOCL FAITH	美國	2月19	港郵
長帥 EVER GENERAL	台灣	2月19	利達
釜山光榮 BUSAN GLORY	基隆	2月19	東宇
彩虹 RAINBOW	釜山	2月19	港興
光榮海洋 GLORIOUS OCEAN	南美	2月19	日航
萬里雅士 MERCURY ACE	日本	2月19	美邦
巴貝斯基 KAP. BABIYEVSKIY	日本	2月19	華林
海彊 MARINE STAR	曼谷	2月19	永隆
興華 HSING HWA	高雄	2月19	永裕
仙女星 ANDROMEDA STAR	新加坡	2月20	欣洋
長頌 EVER LYRIC	新加坡	2月20	利達
天狼星 SIRIUS	日本	2月20	山下
MOMOSHIMA MARU	日本	2月20	益高
渣華哥倫布 NL. COLOMBO	基隆	2月20	渣華
航行者 TA. VOYGAER	新西蘭	2月20	TASMAN
新綠洲 NEW OASIS	基隆	2月20	大阪
雪梨橋 HARBOUR BRIDGE	美國	2月20	川崎
愛順 AYSEN	馬尼拉	2月20	港恒
海皇翠玉 NEP, EMERALD	基隆	2月20	港恒
歐羅夫斯基 KAP. KOZLOVSKIY	歐洲	2月20	華林
愛國者 SL. PATRIOT	美國	2月20	海陸
德薩斯 TEXAS	新加坡	2月20	百保利
雅士貨櫃 ACE CONTAINER	台灣	2月20	寶成
施汪露 AL.SWAMRUZ	釜山	2月20	[illegible]
通聯 MILD UNION	上海	2月20	輝騰
國錦 KUO PEIUNG	曼谷	2月20	欣洋
錦春 CHIN CHUN	台灣	2月20	大榮
派摩利 PRIMORJE	台灣	2月20	遠行
實春 ATHIERS BREEZE	台灣	2月20	大榮
渣華額菲爾士 NL. EVEREST	高雄	2月20	渣華
海友 HAI YOU	台中	2月20	永隆
海勝 MARINE BRIGHT	曼谷	2月20	永隆
翡翠 EMERALD II	日本	2月20	美邦
滿花 MAJAPAHIT	台灣	2月20	太平
長俊 EVER GIFTED	新加坡	2月20	利達
錦江 JINJIANG	上海	2月20	滿強
諾公主 NORASIA PRINCESS	歐洲	2月20	豐信
光大二號 KWANG TA 2	高雄	2月21	永裕
柏林 BERLIN	歐洲	2月21	東亞
麥朗 MAKRAN	新加坡	2月21	東海
昌盛 THUBAN	台灣	2月21	昌宏
永高雅士 TWINKLE ACE	日本	2月21	中央
摩蘭 MORLAND	南非	2月21	東源
東方迅航 SCANDUTCH ORIENT	基隆	2月21	實成
施利馬士基 CECILIE MAERSK	新加坡	2月21	馬士基
利達 FAIR COSMOS	釜山	2月21	景華
汀江 TING JIANG	南京	2月21	海豐
廣春 WH 201	台灣	2月21	大榮
艾奧根遜 KHUD IOGANSON	日本	2月21	華林
東方同盟 OOCL ALLIANCE	台灣	2月21	港郵
和平東南 HP. DONGNAM	釜山	2月21	港興
國隆 KUO LUNG	台灣	2月21	欣洋
明多 MING PLENTY	台灣	2月21	華海
西寧船長 KAP. SILIN	新加坡	2月21	華林
朝陽機會 CHOYANG CHANCE	高雄	2月21	朝陽
開發者 HYUNDAI EXPLORER	美國	2月21	太古
亨伯橋 HUMBER BRIDGE	高雄	2月21	川崎
東方灣 ORIENTAL BAY	歐洲	2月21	太古
鎌倉 KAMAKURA	高雄	2月21	日郵
海民 MARINE CROWN	台灣	2月21	永隆
天鵝少尉 SWAN REEFER	弗里曼特爾	2月21	寶隆
建華二號 KIEN HWA 2	高雄	2月22	永裕
樂裕泉 LEYUQUAN	青島	2月22	華夏
通勝 MILD VICTORY	上海	2月22	輝騰
夏里遜總統 PRES. HARRISON	美國	2月22	總統
雅打馬士基 ARTHUR MAERSK	歐洲	2月22	馬士基
長進 EVER ONWARD	台灣	2月22	利達
南泰王子 NANTAI PRINCE	基隆	2月22	欣洋
東方慈善 OOCL CHARITY	台灣	2月22	港郵
鱷魚驕傲 ALLIGATOR PRIDE	新加坡	2月22	大阪
白朗峰丸 MONT BLANC MARU	基隆	2月22	大阪
海洋百週年 OCEAN CENTAURUS	新加坡	2月22	大阪
陶南八號 DONAM NO. 8	釜山	2月22	港興
哈佛 HANJIN LE HAVRE	歐洲	2月22	韓進
安國 ANQUO	天津	2月22	輝騰
山明丸 YAMAAKI MARU	美國	2月22	日航
阿爾泰 ALTAIR	基隆	2月22	大阪
加州月神 CALIFORNIA LUNA	美國	2月23	日郵
石堡 SHI BAO	曼谷	2月23	[illegible]
東京勝利 TOKYO SENATOR	新加坡	2月23	怡和
寧波 NINGBO	新幾內亞	2月23	太古
歌舞伎 KABUKI	基隆	2月23	日郵
威來 VELA	釜山	2月23	港興
路易士馬士基 LOUIS MAERSK	美國	2月23	馬士基
海龍 HAI LONG	基隆	2月23	永隆
海國 MARINE KINGDOM	曼谷	2月23	永隆
萊茵丸 RHINE MARU	地中海	2月23	大阪
明春 MING CHUN	台灣	2月23	大榮
嘉發 JIAFA	大連	2月23	華夏
杜阿拉 CR. DOUALA	西非	2月23	[illegible]
皇室協定 ROYAL ACCORD	檀香山	2月23	日郵
佐治華盛頓橋 GEORGE WAS. BRIDGE	美國	2月23	川崎
發展者 SL. DEVELOPER	美國	2月23	海陸
敖江 AOJIANG	上海	2月23	太平
賓蘇里亞 BUNGA SURIA	日本	2月23	[illegible]
烈奈 SD. LEDRA	日本	2月23	寶隆
長得 EVER GAINING	台灣	2月23	利達
福興二號 FOOHSING 2	高雄	2月23	永裕
馬士基探戈 MAERSK TANGO	台中	2月23	馬士基
賓城 BINCHENG	澳洲	2月23	遠運
大同二號 TA TUNG 2	高雄	2月24	永裕
倫敦快輪 LONDON EXPRESS	歐洲	2月24	捷成
海皇鑽石 NEP. DIAMOND	美國	2月24	港恒
協和大山 CONCORD DAISEN	日本	2月24	大阪
拉普拉塔陽光 SUNSHINE LA PLATA	日本	2月24	大阪
航行者 EL. VOYAGER	新加坡	2月24	海陸
普樂總統 PRES. POLK	美國	2月24	總統
長洋 EVER OCEAN	新加坡	2月24	利達
維多利亞灣 VICTORIA BAY	釜山	2月24	港興
勿地打馬士基 METTE MAERSK	新加坡	2月24	馬士基
天翔 SKY HOVER	天津	2月24	輝騰
伊塔利亞 SD ITALIA	地中海	2月24	寶隆
海明珠 SEA PEARL	新加坡	2月24	太平
蘇順 SUQI	南通	2月24	華夏
中華瑞祥 R.R. RATNA	台灣	2月24	港郵
海皇紅寶石 NEP. RUBY	歐洲	2月24	港恒
太平洋箭 PACIFIC ARROW	西北太平洋	2月24	馬士基
海光 HAI GUANG	台灣	2月24	太平
SIAM PATERA	基隆	2月24	日郵
馬士基翩桃 MAERSK PINTO	馬尼拉	2月24	馬士基
新橫濱 ZIM YOKOHAMA	新加坡	2月24	新興
加州水神 CALIFORNIA MERCURY	美國	2月24	日郵
加其仕 REGENT KAPUAS	日本	2月25	中央
東方先進 OOCL ADVANCE	台灣	2月25	港郵
蘇和 SUHE	南京	2月25	華夏
海冠 OCEAN CROWN	台灣	2月25	華洋行
和平南進 HP. NAMJIN	曼谷	2月25	港興
諾海 NORASIA SEA	歐洲	2月25	豐信
倫娜馬士基 LUNA MAERSK	基隆	2月25	馬士基
海龍 SEA DRAGON	青島	2月25	太平
富山 TOYAMA	歐洲	2月25	寶隆
麗水 HANJIN YOSU	美國	2月25	韓進
渣華新加坡 NL. SINGAPORE	新加坡	2月25	渣華
樂迅 NORDSUND	台灣	2月25	大榮
明壽 MING LONGEVITY	歐洲	2月25	華海
漢江 HANGANG GLORY	曼谷	2月25	東宇
勇敢 GALLANTRY	大連	2月25	招商局
山邦丸 YAMAKUNI MARU	日本	2月25	山下
亞洲雅士 ASIA ACE	台灣	2月25	日郵

聯航船務有限公司 Joint Maritime Co., Ltd.
香港德輔道西21至24號海景商業大廈四樓
香港定期印尼航線及船隻租賃
總代理　香港：JOINT MARITIME CO. LTD.　聯航船務
印尼：P. T. ADMIRAL LINES　亞美來船務
星加坡：KOWA SHIPPING PTE. LTD.　高華船務

香港－印尼 椰加達、泗水		抵港	開行
誠順	M. V. WISUN（直放椰加達，泗水）	18/2	22/2
德順	M. V. TAKSUN	23/2	28/2
衍順	M. V. HINSUN	10/3	14/3
新海和二號	M. V. NEW HERO NO.2	14/3	18/3

查詢電話：5-485144　傳真：5-592547　電報：75316 JOMAC HX

益泰國際貿易 ATTA
水下燈具 泳池噴泉 桑拿蒸氣
香港中環般含道38號麗怡大廈地下2號舖
電話：8587278（6線）
傳真：（852）5593089

"TOMA"自動相機 616, 818, 828
"JEC"耳筒機 540, 570, 580, 555, 650, 651
日本名廠錄像機 L 10, L 15, 427, 94
大字體計數機
現貨供應
利興公司
電話：8843035

國際牌移印機
選用西德高級氣動零件，機身採用鋁合金鑄造，方便輕巧，堅固耐用。
先進電腦式鍵盤控制，操作簡便，快慢任選，控制容易。
生產商直接代理經銷，價格經濟實惠。
適用於塑膠、玩具、錶面、瓷器、金屬等，尤以凹凸不平表面更爲理想
此外，本公司更辦理以下業務：機件方面：移印機各種零件，配件，
代客訂造移印鋼板，膠頭，刀片油擦油墨及工藝製作。
移印方面：造模、噴圖、刷稿件、油墨。
可大陸買單、大陸提貨，可香港買單大陸提貨，國內有維修部，廣東湛江、廣州、深圳。
廣東省湛江市赤坎康樂路2號　聯繫人：黃立强方仲仁　電話：331944　香港新界荃灣沙咀道26－38號匯力工業中心9樓15室
FLAT 15,9/F. THRIVING CTR 26-38 SHA TSUI RD, TSUEN WAN TEL: 4122692, 4150653, FAX: 4150692

實運貿易有限公司　香港九龍佐敦道渡船角文昌樓四十號二樓　電話：3323351　傳真：7800647
全新左軚
平治 200E,230E,300SEL,500SEL
日產 公爵，桂冠，藍鳥，巴寧豪華八座，十五座麵包車
豐田 大皇冠，十二座麵包車，YY 61/ YN 85農夫車
三菱 LO 47 豪華七座吉普，T 850九噸平板貨車
日本 翻新大皇冠，桂冠，藍鳥，姬先達，平治 280S,500SE
中運汽車貿易有限公司　香港新界石崗橫台山羅屋村錦田公路　電話：4885511　傳真：4887387

旅遊考察居留移民
泰國分公司律師顧問辦理各手續，泰國、越南、寮、高簽證，協助出入境，接送食住二百元一日，徵中港台澳世界各國代理。九龍大南街258號7250662，FAX7251953，泰國2247268。
泰國女傭代聘俊昌百貨

中文打字　電腦手動業字任文合，起件特快，中環文咸東街51號二字D座　電5434217　FAX8155635　擇件同
商業
大公報 分類廣告　每個位收費 港幣十五元

翻新 全新 左軚車　各款歐洲左軚車中心　日產藍鳥、雅廊、加蓮娜　平治126款、123款　大量現貨
藝鋒貿易 ☎1733363．1788881

遺失聲明
茲遺失招商局船務企業有限公司代理於9月12日到港之駿山輪V.14提單（編號A026735）計13綑苑毛。除向該司掛失外，特登報聲明作廢。
鍾山運輸有限公司謹啓

聲明

徵求存貨　如有小型家庭用品、電器、玩具、五金、成衣等存貨，請電7716893洽

金幣 銀幣　華興金幣徵求各國金銀幣、紀念幣、紙幣、郵票　大道中一九二號地下　電5441001　5449237

徵求

婚姻　幸福　男女會員，品學兼優，每日成功，即速約見　九龍彌敦道368號……

假髮　出口，零售　3621566

高麗人參　天字15枝，一斤500元，另有盒裝及每斤、鹿茸批發　電7804898

泰國女傭　聘泰國訓練多種人才，代辦泰國簽證　電5505662

川口舊樓　自用81年三部平治　5SD1-17　盧先生　39347

國內電單車總滙　勝利車行　旺角洗衣街175號（近太子道）　電話：3969971　3966876

佳利地產精選深圳　現樓 樓花　旺角彌敦道682號信和中心13樓1300B室　電7803328　晚九點十　歡迎委託
即日可遷戶口　城市四名 農村三名

好景 80元　觀移民簽證 機票特廉　3951822　3950680

新明賓館　九龍佐敦道24號　客房全新　電7304528

宏發旅店　銅鑼灣大丸公司樓上　酒店設備日租套房　20長住特價只限旅客　電8951915

上環賓館　全海景　近地鐵　起供煮食　電5433873　5445383

租售

遺失啟示
茲遺失本公司貨櫃車拖頭（DP6106）之國內電腦咭（7691）、路線紙、路費紙、國內保險單、衛生檢疫簿、動植物檢疫簿及香港禁區紙（025245）。特此聲明。
16－2－90　恩興運輸公司

遺失聲明

惠刊廣告請撥電話：五七三六二一八

聘請　黃大仙區醫務中心聘有經驗護士，每天下午　電3269184 許先生

尋人

訪尋

海華賓館　高雅幽靜、大小套房，設備齊全，台訪港，在港經商學習人士相宜　電5779545洽

新興旅社　酒店設備高尚套房　集團經營　大量套房　電話：3850027、7801275

金輪賓館　集團經營　大量套房　大酒店設備套房內冷氣浴廁電視電話齊備，專營大陸台灣華僑，單人房160元，雙人套房200元　九龍旺角彌敦道737號金輪大廈10樓D座　電話：3928169　圖文傳真FAX：7802223

高尚旅舍　銅鑼灣區地鐵站對面設備價床位5786612